



*Supplément au Compte rendu provisoire (7 juin 2011)*

## **LISTE PROVISOIRE RÉVISÉE DES DÉLÉGATIONS**

***Conférence internationale du Travail***

100<sup>e</sup> session, Genève

International  
Labour  
Office

Bureau  
international  
du Travail

Oficina  
Internacional  
del Trabajo

*Supplement to the Provisional Record (7 June 2011)*

## **REVISED PROVISIONAL LIST OF DELEGATIONS**

***International Labour Conference***

100th Session, Geneva

*Suplemento de Actas Provisionales (7 de junio de 2011)*

## **LISTA PROVISIONAL REVISADA DE DELEGACIONES**

***Conferencia Internacional del Trabajo***

100.<sup>a</sup> reunión, Ginebra

**2011**

La liste des délégations est présentée sous une forme trilingue. Elle contient d'abord les délégations des Etats membres de l'Organisation représentés à la Conférence dans l'ordre alphabétique selon le nom en français des Etats. Figurent ensuite les représentants des observateurs, des organisations intergouvernementales et des organisations internationales non gouvernementales invitées à la Conférence.

Toutes les informations concernant les noms des pays ou des organisations sont données en français, en anglais et en espagnol. Toute autre information (titres et fonctions des participants) est indiquée dans une seule de ces langues: celle dans laquelle l'information a été fournie.

Les noms, titres et qualités figurant dans cette deuxième liste révisée des délégations correspondent aux indications fournies dans les pouvoirs officiels reçus au lundi juin 2011 à 18 heures. La liste finale sera publiée à la fin de la Conférence.

Toute demande de rectification d'erreurs matérielles (erreurs typographiques, fautes d'orthographe, etc.) pourra être déposée au secrétariat de la Commission de vérification des pouvoirs (bureau A-261) pour qu'il en soit tenu compte dans l'édition finale de la liste. Toute demande de modification, d'adjonction ou de suppression, etc., concernant les titres, qualités, fonctions ou statut à la Conférence indiqués dans la liste devra être adressée, sous forme de pouvoirs officiels signés par le ministre du Travail, le ministre des Affaires étrangères, le chef de la mission permanente à Genève ou le chef de la délégation du pays intéressé, au secrétariat de la Commission de vérification des pouvoirs.

---

The list of delegations is presented in trilingual form. It contains the delegations of the member States represented at the Conference in the French alphabetical order, followed by the representatives of the observers, intergovernmental organizations and international non-governmental organizations invited to the Conference.

The names of the countries and organizations are given in French, English and Spanish. Any other information (title and functions of participants) is given in the language in which it has been provided.

The names and designations appearing in this second revised list of delegations are those given in the official credentials received up to Monday 6 June 2011 at 6.00 p.m. The final list will be published on at the end of the Conference.

Requests for correction of material errors (misprints, wrong spellings, etc.) can be handed in at the Secretariat of the Credentials Committee (office A-261) and will be taken into account in the final edition of the list. Any requests for modifications, additions, deletions, etc., concerning the titles, positions, functions or Conference status indicated in the list must be addressed, in the form of official credentials signed by the Minister of Labour, the Minister of Foreign Affairs, the head of the Permanent Mission in Geneva or the head of the delegation of the country concerned, to the Secretariat of the Credentials Committee.

---

La lista de delegaciones se presenta en forma trilingüe. En primer lugar figuran los Estados miembros de la Organización en orden alfabético francés. Seguidamente aparecen las delegaciones de los observadores, organizaciones intergubernamentales y organizaciones internacionales no gubernamentales invitados a la Conferencia.

Figuran en francés, inglés y español los nombres de los Estados y organizaciones asistentes a la Conferencia. Los demás datos (títulos y cargos de los participantes) aparecen sólo en la lengua en que la información fue proporcionada.

Los nombres, títulos y cargos que figuran en esta segunda lista revisada de delegaciones son los que constan en los poderes oficiales recibidos hasta el lunes 6 de junio de 2010 a las 18 horas. Se publicará la lista final al fin de la Conferencia.

Toda solicitud de rectificación de errores de carácter material (tipográficos, ortográficos, etc.) deberá presentarse a la secretaría de la Comisión de Verificación de Poderes (despacho A-261) para poder tenerla en cuenta en la edición final de la lista. Las solicitudes de modificación, adición, supresión, etc., de los títulos, profesiones, cargos o funciones en la Conferencia que figuren en la lista deberán dirigirse, en forma de poderes oficiales firmados por el Ministro del Trabajo, el Ministro de Relaciones Exteriores, el jefe de la Misión permanente en Ginebra o el jefe de la delegación del país interesado, a la secretaría de la Comisión de Verificación de Poderes.

## Afghanistan Afganistán

### *Minister attending the Conference*

AFZALI, Amena, Ms, Minister of Labour, Social Affairs, Martyrs and Disabled (MoLSAMD).

### *Person accompanying the Minister*

KHALIQ, Said Ehsan, Mr, Chief of Staff, MoLSAMD.

### **Government Delegates**

GHANI, Seema, Ms, Deputy Minister, MoLSAMD.  
NIRU, Khair Mohammad, Mr, Director-General, Manpower and Labor Arrangement, MoLSAMD.

### *Advisers*

BAHRAMI, Fazel Ahmad, Mr, Technical Adviser, MoLSAMD.  
NASREY, Abdul Rahim, Mr, Consultant, MoLSAMD.  
RASIKH, Bashir Ahmad, Mr, Director, Observation and Labor Guidance, MoLSAMD.  
SAMAD, Wahida, Ms, Director, Cultural Affairs, AAPO.  
AZIZ, Zalmai, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
GHALIB, Sharif, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
NOORI, Obaid Khan, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
SALEHI, Liaqat Ali, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

MOOSA, Mohammad Daood, Mr, Adviser, Afghanistan Chamber of Commerce (ACCI).

### **Workers' Delegate**

FAROQI, Noorudien, Mr, Adviser, National Union of Afghanistan Employees (NUAE).

## Afrique du Sud South Africa Sudáfrica

### *Minister attending the Conference*

OLIPHANT, Mildred, Ms, Minister of Labour.

### *Persons accompanying the Minister*

OLIPHANT, Matthew, Mr,  
JIKAZANA, Mzobanzi, Mr, Communications Officer, Department of Labour (DOL).  
MNCONYWA, Mpumi, Ms, Chief of Staff, DOL.  
SALUSALU, Pamela, Ms, PA to the Minister, DOL.  
MATJILA, Jerry, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

NDIMENI, Luvuyo, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

NDEBELE, Sipho, Mr, Minister, Labour, Permanent Mission, Geneva.  
KETTLEDAS, Les, Mr, Deputy Director-General, DOL.

### *Advisers and substitute delegates*

SEAFIELD, Virgil, Mr, Director, Employment Standards, DOL.  
NXAWE, Zondeki, Ms, Deputy Director-General, IEJ, DOL.

### *Advisers*

LAMATI, Thobile, Mr, Chief Inspector, DOL.  
KHUMALO, David, Mr, Unemployment Insurance Fund.  
SINGH (PROF), Vimla, Ms, Senior Legal Admin Officer, DOL.  
SKHOSANA, Mahlomola, Mr, Director, International Relations, DOL.  
KHAN, Nerine, Ms, Director, Commission for Mediation and Arbitration (CCMA).  
WARD, Carmen, Ms, CCMA.  
TELADIA, Nazeema, Ms, CCMA.  
MADISHA, William, Mr, Parliamentarian, Congress of the People, COPE.  
MAKHUBELA-MASHELE, Sharon, Mr, Parliamentarian, African National Congress (ANC).  
NYEKEMBA, Eric, Mr, Parliamentarian, ANC.  
THEMBA, Malesane, Ms, Parliamentarian, ANC.  
OLLIS, Ian, Mr, Parliamentarian, DA.  
ALBERTS (ADV), Anton, Mr, Parliamentarian, FF.  
NCHABALENG, M, Mr, Parliamentarian, ANC.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

JARDINE, Zurina, Ms, Official, Parliament of South Africa.  
SONJICA, Nomfundo, Ms, Official, Parliament of South Africa.  
MKHIZE, Sindisiwe, Ms, Official, Parliament of South Africa.  
JACOBS, Mbuyiselo, Mr, Member of Parliament, ANC.

### **Employers' Delegate**

MDWABA, Mthunzi, Mr, Vice-President, Business Unity, South Africa BUSA.

### *Adviser and substitute delegate*

COHEN, Tanya, Ms, Director, Retailers Association.

### *Advisers*

VAN DER WESTHUIZEN, Hester, Ms, Human Resource Manager, Agri SA.  
XABA, Fani, Mr, Director, African International Engineering.  
BOTHA, John, Mr, Director, Production Management Institute of Southern Africa.

MANDIGORA, Augustine, Mr, Executive Director for Trade Policy, BUSA.

### **Workers' Delegate**

NTSHALINTSHALI, Bheki, Mr, Deputy General Secretary, Congress of South African Trade Unions (COSATU).

#### *Advisers*

MUTSWENI, Gertrude, Ms, Gender Coordinator, COSATU.

MASUKU, Bongani, Mr, International Relations Secretary, COSATU.

GEORGE, Dennis, Mr, General Secretary, Federation of Unions of South Africa (FEDUSA).

RAMPUTA, Isaac, Mr, Assistant General Secretary, Finance, SASBO-The Finance Union/COSATU.

WITBOOI, Myrtle, Ms, General Secretary, South African Domestic Service and Allied Workers Union (SADSAWU/COSATU).

MANENE, Samela, Mr, General Secretary, National Council of Trade Unions.

#### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

CARTENS, Daniel, Mr, President, FEDUSA.

GROBLER, Leon, Mr, Management Committee, FEDUSA.

MAKAMA, Thabitha, Ms, Management Committee, FEDUSA.

NKOMO, Phelisa, Ms, Researcher, Black Sash.

## **Albanie      Albania**

### **Government Delegates**

KSERA, Spiro, Mr, Minister of Labour, Social Issues and Equal Opportunities.

QERIMAJ, Sejdi, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

BITRO, Klevis, Mr, Director, Minister's Cabinet.

MICI, Alida, Ms, Director, European Integration.

DODI, Vasil, Mr, Director, Labour Affairs.

XHIXHO, Dorina, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

BREGASI, Luan, Mr, President, Business Albania.

#### *Adviser*

XHABIJA, Flutura, Ms, President, Business Women's Association.

### **Workers' Delegate**

NIKOLLAJ, Kol, Mr, President, Albania Unions Confederation.

#### *Adviser*

KALAJA, Gëzim, Mr, President, Albania Independent Unions.

## **Algérie      Algeria      Argelia**

#### *Ministre assistant à la Conférence*

LOUH, Tayeb, M., Ministre du Travail, de l'Emploi et de la Sécurité sociale.

#### *Personne accompagnant le Ministre*

JAZAIRY, Idriss, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

ZAIDI, Fodil, M., Directeur général de l'Emploi et de l'Insertion, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Sécurité sociale (MTESS).

BOUKADOUM, Mourad, M., Conseiller, Mission permanente, Genève.

#### *Conseillers techniques*

BENAKEZZOUH, Hamza, M., Chargé de mission, Premier Ministère.

CHEBIHI, Boualem, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.

BOURBIA, Ahmed, M., Directeur, Relations de travail, MTESS.

GUEDDOUH, Mohamed, M., Chargé d'études et de synthèse, MTESS.

MOUHOUBI, Mustapha, M., Directeur, Organismes de Sécurité sociale, MTESS.

BERKATI, Akli, M., Directeur, Relations professionnelles, Inspection générale du travail, MTESS.

GUERIRA, Djamel, M., Chargé du Protocole, MTESS.

KIES, Saida, Mme, Inspecteur central, MTESS.

YEKKEN, Bahia, Mlle, Sous-directeur, Coopération, MTESS.

LADJANI, Abdelkrim, M., Sous-directeur, Etudes juridiques, MTESS.

### **Délégué des employeurs**

MEGATELI, El Mahfoud, M., Secrétaire général, Confédération générale des entreprises algériennes (CGEA).

#### *Conseillers techniques*

NAIT ABDELAZIZ, Mohamed Said, M., Président, Confédération nationale du patronat algérien (CNPA).

TAYA OUZROUT, Yasmina, Mme, Présidente, Association pour la promotion des femmes gestionnaires (SEVE).

M'RAKACH, Boualem, M., Président, Confédération algérienne du patronat (CAP).  
MEHENNI, Abdelaziz, M., Président, Confédération des industriels et producteurs algériens (CIPA).  
BELDJEZZAR, Ahmed, M., CIPA.  
NEGHZA, Saida, Mme, CGEA.  
HADDAD, Nacéra, Mme, SEVE.  
AKHROUF, Abdelmoumène, M., CNPA.

*Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

ZIANI, Lamia, Mme, CIPA.  
BELAIBOUD, Djamila, Mme, SEVE.  
BOUABBES, Nadir, M., CAP.  
GASMI, Salim, M., CNPA.

*Autres personnes assistant à la Conférence*

NEDIR, Meheni, M., CGEA.  
RACHEKI, Fatiha, Mme, SEVE.  
OTMANETOLBA, Saida, Mme, SEVE.  
KHATIB, Massika, Mme, CGEA.  
BOUABDALAH, Imène, Mme, CGEA.  
KEMMOUCHE, Naima, Mme, CGEA.  
NEGHZA, Fairouz, Mme, CGEA.  
HADDADOU, Tassadit, Mme, CAP.  
BOUGUESSA, Fatiha, Mme, CAP.  
HADJ SAHRAOUI, Abdelkrim, M., CIPA.  
BENABELEDJALIL, Moulay Idris, M., CIPA.  
MEHENNI, Mustapha, M., CIPA.  
BELLAL, Mohamed, M., CNPA.  
SAYAH, Abdelhamid, M., CGEA.  
LAKHAL, Mohamed, M., CGEA.  
LOUMI, Omar, M., CGEA.  
AZZOUZA, Mokrane, M., CGEA.  
MOULOUD, Azouza, M., CGEA.  
BENMLOUD, Hamidou, M., CGEA.  
DOUARA, Mohamed Larbi, M., CGEA.  
SAYAH, Abdelhamid, M., CGEA.  
BOUDOUKHA, Omar, M., CGEA.  
DOUARA, Abdelkader, M., CGEA.  
ADJEMOUT, Hacène, M., CAP.  
SAHNOUNE, Riad, M., CAP.  
AMEUR MOUSSA, Brahim, M., CAP.  
CHEIKH, Saad, M., CAP.  
FAZEZ, Zakir, M., CAP.  
SIACI, Ali, M., CNPA.  
DRISS, Nacereddine, M., CNPA.  
ABDOUNI, Rabah, M., CNPA.  
SLIMANI, Samir, M., CNPA.

**Délégué des travailleurs**

SIDI SAID, Abdelmadjid, M., Secrétaire général, Union générale des travailleurs algériens (UGTA).

**Conseillers techniques**

KADDOUS, Hadja, Mme, UGTA.  
MOKRANI, Malika, Mme, UGTA.  
BENBESSA, Rahima, Mme, UGTA.  
SILEM, Zakia, Mme, UGTA.  
BELAIDI, Souad, Mme, UGTA.  
HADDID, Said, M., UGTA.

BENMOUHOUB, El Hachemi, M., UGTA.  
HAMARNIA, Mohamed Tayeb, M., UGTA.

*Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

MAIZA, Hocine, M., UGTA.  
GUETTICHE, Ahmed, M., UGTA.  
SEGGAR, Slimane, M., UGTA.  
DJEBBAR, Brahim, M., UGTA.

*Autres personnes assistant à la Conférence*

ADJABI, Salah, M., UGTA.  
MESSOUS, Abdelkader, M., UGTA.  
DJENOUSHAT, Salah, M., UGTA.  
TELLI, Achour, M., UGTA.  
MALKI, Abdelkader, M., UGTA.  
MEZHOUD, Arezki, M., UGTA.  
AMIRI, Kamel, M., UGTA.  
DJAZOULI, Youcef, M., UGTA.

**Allemagne Germany Alemania**

*Minister attending the Conference*

BRAUKSIEPE, Ralf, Mr, Parliamentary State Secretary, Ministry of Labour and Social Affairs.

*Persons accompanying the Minister*

SCHARINGER, Konrad Max, Mr, Chargé d'Affaires, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
TROESTER, Achim, Mr, First Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
SCHUSTER, Holger, Mr, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
AHRENBERG, Heike, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
ADERHOLD, Eltje, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
HORNUNG, Margarete, Ms, Adviser, Permanent Mission, Geneva.  
BRUNS, Laura, Ms,  
PETERS, Anne, Ms  
GILITSCHENSKI, Alina, Ms,  
GRABS, Janina, Ms, Permanent Mission, Geneva.  
BECHER, Anna Franziska, Ms,  
SCHMID-DRECHSLER, Moritz, Mr,  
SCHOTT, Berenike, Ms,  
VIETZE, Richard, Mr,  
GEHRMANN, Björn, Mr, Permanent Mission, Geneva.  
BAUN, Sabine, Ms, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.

**Government Delegates**

SCHWEPPE, Reinhard, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
KOLLER, Heinz, Mr, Director, Ministry of Labour and Social Affairs.

### *Advisers and substitute delegates*

GUENTHER, Klaus, Mr, Head of Division, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
BUIAC, Raluca, Ms, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
WIMMER, Michael, Mr, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
CAPELLEN, Joerg, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

LOEBBERT, Markus, Mr, Head of Division, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
REHBERG, Juliane, Ms, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
NEYEN, Beate, Ms, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
BLANKE, Sandro, Mr, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
GOHLA, Ute, Ms, Desk Officer, Federal Ministry of Labour and Social Affairs.  
HERRMANN, Heinzjörg, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
SCHUSTER, Lothar, Mr, Head of Unit, Ministry of Labour, Federal State Rhineland Palatinate.

### *Other persons attending the Conference*

LAUMEYER, Stefan, Mr  
KUHN, Tim, Mr,  
ZIMMER, Matthias, Mr, Member of Parliament.  
SCHIEWERLING, Karl, Mr, Member of Parliament.  
SCHREINER, Ottmar, Mr, Member of Parliament.  
JURATOVIC, Josip, Mr, Member of Parliament.  
KRELLMANN, Jutta, Ms, Member of Parliament.  
MUELLER-GEMMEKE, Beate, Ms, Member of Parliament.  
FREY, Martin, Mr, Head of Unit, German Parliament.  
BIRKWALD, Matthias, Mr, Member of Parliament.  
WADEPHUL, Johann, Mr, Member of Parliament.

### **Employers' Delegate**

THORNS, Matthias, Mr, Deputy Director, Confederation of German Employers.

### *Adviser and substitute delegate*

PRINZ, Thomas, Mr, Deputy Head of Department, Confederation of German Employers.

### *Advisers*

HORNUNG-DRAUS, Renate, Ms, Managing Director, Confederation of German Employers.  
NOLL, Paul, Mr, Desk Officer, Confederation of German Employers.  
GOMANN, Elisaveta, Ms, Desk Officer, Confederation of German Employers.  
SPOLACZYK, Janine, Ms, Desk Officer, Confederation of German Employers.

### *Other person attending the Conference*

CLEVER, Peter, Mr, Director-General, Confederation of German Employers.

### **Workers' Delegate**

SOMMER, Michael, Mr, President, Confederation of German Trade Union.

### *Advisers and substitute delegates*

LUTTERBACH, Wolfgang, Mr, Director, Confederation of German Trade Union.  
KÜHL, Bianca, Ms, Counsellor, Confederation of German Trade Union.

### *Advisers*

ZACH, Frank, Mr, Counsellor, Confederation of German Trade Union.  
HUSCHKE, Jenny, Ms, Counsellor, Confederation of German Trade Union.  
ALKER, Sabine, Ms, Counsellor, Confederation of German Trade Union.  
JAKOB, Johannes, Mr, Counsellor, Confederation of German Trade Union.  
REICHERT, Stephan, Mr, Counsellor, Confederation of German Trade Union.  
JAEGER, Rolf, Mr, Counsellor, Confederation of German Trade Union.

### *Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

WOOP, Ramona, Ms, Counsellor, Confederation of German Trade Union.

## **Angola**

### *Ministre assistant à la Conférence*

PITRA NETO, António, M., Ministre de l'Administration publique, de l'Emploi et de la Sécurité sociale (MAPESS).

### *Personne accompagnant le Ministre*

DO NASCIMENTO, Arcanjo Maria, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

LUSSOKE, David N'Gove, M., Directeur, MAPESS.  
DOS SANTOS, Yolanda G. R. António, Mme, Chef du département, MAPESS.

### *Conseillers techniques*

MACHADO LUÍS, António Luís, M., Directeur, MAPESS.  
SOUSA CUNHA, Filomena, Mme, Première secrétaire, Ministère des Affaires étrangères.

DA COSTA, Angélica Marques, Mme, Troisième secrétaire, Mission permanente, Genève.

### Délégué des employeurs

ROSA NZAU, André Miguel, M., Directeur, Département de Formation, Chambre du Commerce et de l'Industrie de l'Angola (CCIA).

### Conseillers techniques

CHIMINHI, Leão, M., Administrateur, ENDIAMA  
TIAGO GOMES, Antonio, M., Secrétaire Général, CCIA  
REMI SACHAMBULA, Adelino, M., Juriste,  
SONANGOL  
PIEDADE PEDRO, Paulo Jorge, M., ENDIAMA

### Délégué des travailleurs

CARVALHO FRANCISCO, Maria Fernanda, Mme,  
Secrétaire, Relations internationales, Union nationale  
des Travailleurs angolais - Confédération syndicale  
UNTA.

### Conseiller technique

VIAGE, Manuel Augusto, M., Secrétaire Général, UNTA.

## Arabie saoudite    Saudi Arabia Arabia Saudita

### Minister attending the Conference

FAKEIH, Adel Mohammad Abdulgader, Mr, Minister of Labour.

### Persons accompanying the Minister

ATTAR, Abdulwahab, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
AL AFANDI, Amr Ibrahim, Mr, Minister's Adviser.  
AL-EISA, Fahd, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Government Delegates

AL HOQUBANI, Mofarrej Saad A., Mr, Deputy Minister for Planning and Development, Ministry of Labour.  
ALYAHYA, Yahya N., Mr, Director-General, International Organization Department, Ministry of Labour.

### Advisers and substitute delegates

RAJIH, Hashem Ali H., Mr, Assistant Deputy Minister for Expatriate Workers, Ministry of Labour.  
ALENEZI, Hattab Saleh H., Mr, Director-General, Public Relations and Information, Ministry of Labour.  
IKHWAN, Muhammadali Hasan M., Mr, Minister's Adviser, Ministry of Labour.  
ALGHORRI, Ahmed H., Mr, Legal Adviser, Ministry of Labour.

QADHI, Abdulrahman A. S., Mr, Specialist, International Organizations, Ministry of Labour.

ALWEHIBI, Nader Ibrahim, Mr, Insurance Researcher, GOSI.

ALRAEES, Bader Abdulrahman M., Mr, Minister's Secretary, Ministry of Labour.

ALOMARI, Ahmed Mohammed, Mr, Minister's Secretary, Ministry of Labour.

ALJIFRI, Alawi Abdullah A., Mr, Coordinator, Ministry of Labour.

### Advisers

AL MOAIQEL, Ibrahim Fahad O., Mr, Director-General, Human Resources Development Fund.

ALSHEIKH, Abdulmalik Abdulrahman A., Mr, Director, Banking Technology Department, SAMA.

ALAMR, Saleh Abdulrahman S., Mr, Vice-Governor, Planning and Development, TVTC.

ABDULAZIZ, Abdulaziz Ismail I., Mr, CEO, National Center for Strategic Partnerships.

ALQAHTANI, Khlood Manosoor M., Ms, Adviser, Minister's Office, Ministry of Labour.

NAMANQANI, Samir Sami I., Mr, Director, Administrative Development Department, Ministry of Labour.

BUSCHMAN, Anna Maria, Mrs

### Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)

MCKINLEY, Brunson, Mr

### Employers' Delegate

ALSULAIMAN, Lama Abdulaziz, Ms, Vice-Chairperson, Jeddah Chamber of Commerce & Industry.

### Advisers and substitute delegates

ALKERNASS, Ibrahim Saleh, Mr, Assistant Secretary-General, Localization Affairs, Council of Saudi Chambers of Commerce.

ALHUMAIDAN, Saleh A., Mr, Director-General, Dar Alyaum Press.

ALTURKI, Noura Saleh, Ms, Adviser, Monitor Group.

### Workers' Delegate

RADHWAN, Nedhal Mohammedrashed M., Mr, Chairman, Workers' Committee, Saudi Telecom.

### Advisers and substitute delegates

AL GARNI, Khaled Mashhour, Mr, Chairman, Workers' Committee, Abdul Latif Jameel Co.

ALMOGHRABI, Mohammed S., Mr, Member, Workers' Committee, Aramco/Mobil Ltd., SAMREF.

ALBATTAH, Ahmad Suliman A., Mr, Chairman, Workers' Committee, Okaz Press.

OMAIR, Basmah Mosleh A., Ms, Vice-Chairman, Labour Committee, Jeddah Chamber of Commerce & Industry.

# **Argentine Argentina**

## *Ministro asistente a la Conferencia*

TOMADA, Carlos Alfonso, Sr., Ministro de Trabajo, Empleo y Seguridad Social (MTEySS).

## *Personas que acompañan al Ministro*

CIARAVINO, Norberto, Sr., Jefe de Gabinete, MTEySS.  
NEGRO, Alejandro, Sr., Director de Ceremonial y Relaciones Internacionales.  
ARES, María del Carmen, Sra., Secretaria Privada del Ministro.  
CORDEIRO, Alejandra, Sra., Gabinete del Ministro.  
VILLAFAÑE, Gustavo, Sr., Gabinete del Ministro.

## **Delegados gubernamentales**

RIAL, Noemí, Sra., Secretaria de Trabajo, MTEySS.  
DUMONT, Alberto Juan, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

## *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

CEDOLA, Ofelia Mabel, Sra., Secretaria de Seguridad Social, MTEySS.  
ALONSO NAVONE, Guillermo, Sr., Subsecretario de Fiscalización del Trabajo y de la Seguridad Social, MTEySS.  
NOVICK, Marta, Sra., Subsecretaria de Programación Técnica y Estudios Laborales, MTEySS.  
ROSALES, Julio Guillermo, Sr., Director, Asuntos Internacionales, MTEySS.  
CELAYA ÁLVAREZ, Darío, Sr., Ministro, Misión Permanente, Ginebra.  
TERNY, Leandro, Sr., Asesor, Subsecretaría de Relaciones Laborales, MTEySS.  
TUJAGUE, Daniela, Sra., Asesora, Subsecretaría de Fiscalización del Trabajo y de la Seguridad Social, MTEySS.

## *Representante de un estado o provincia*

LINDOW, Alberto Alejandro, Sr., Jefe, Programa Relaciones Laborales, Ministerio de Gobierno, Justicia y Culto, Provincia de San Luis.

## *Otras personas que asisten a la Conferencia*

RECALDE, Héctor Pedro, Sr., Diputado Nacional, Presidente, Comisión de Legislación de Trabajo, Cámara de Diputados.  
GIUBERGUA, Miguel Angel, Sr., Diputado Nacional, Vocal, Comisión de Legislación del Trabajo, Cámara de Diputados.  
CICILIANI, Alicia, Sra., Diputada Nacional, Vicepresidente Segunda, Comisión de Legislación del Trabajo, Cámara de Diputados.  
ARGÜELLO, Octavio, Sr., Diputado Nacional, Vocal, Comisión de Legislación del Trabajo, Cámara de Diputados.  
DEPETRI, Edgardo, Sr., Diputado Nacional.

CORRADI DE BELTRÁN, Ana María, Sra., Senadora

Nacional, Vicepresidenta, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

LATORRE, Roxana Itatí, Sra., Senadora Nacional, Secretaria, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

MORALES, Gerardo Rubén, Sr., Senador Nacional, Vocal, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

VIGO, María Elida, Sra., Senadora Nacional, Vocal, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

RODRÍGUEZ SAA, Adolfo, Sr., Senador Nacional, Vocal, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

GIUSTINIANI, Rubén Héctor, Sr., Senador Nacional, Vocal, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

MANCINI, Jorge Omar, Sr., Diputado Provincial, Presidente, Comisión de Trabajo, Cámara de Diputados, Provincia de Buenos Aires.

LÓPEZ, Fabio César, Sr., Asesor, Cámara de Diputados, Provincia de Buenos Aires.

PRIETO, María Cristina, Sra., Fiscal General Adjunta, Cámara Nacional de Apelaciones del Trabajo (CNAT).

## **Delegado de los empleadores**

DE MENDIGUREN, José Ignacio, Sr., Presidente, Unión Industrial Argentina (UIA).

## *Consejero técnico y delegado suplente*

FUNES DE RIOJA, Daniel, Sr., Presidente, Coordinadora de Productos Alimenticios (COPAL), Vicepresidente 7º, Comité Ejecutivo, UIA, Vicepresidente Empleador, Consejo de Administración de la OIT.

## *Consejeros técnicos*

ETALA, Juan José, Sr., Vicepresidente, Departamento de Política Social, UIA.

ALDAO ZAPIOLA, Carlos, Sr., UIA.

HERMIDA MARTÍNEZ, Darío, Sr., UIA.

PRENDONE PITA, Sergio, Sr., UIA.

MANTILLA, Enrique, Sr., Presidente, Cámara de Exportadores.

SCHAER, Juan José, Sr., UIA.

MARCHESE, Lorenzo Luis, Sr., Cámara Argentina de Comercio (CAC).

## *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

ECHEZARRETA, Carlos, Sr., CAC.

GUERRIERI, Abel, Sr., Sociedad Rural Argentina.

PIÑEIRO, Roberto Eduardo, Sr., Cámara Argentina de la Construcción.

VILLEGRAS, Marcelo, Sr., CAC.

## *Otras personas que asisten a la Conferencia*

ZAPATA, José Luis, Sr., Asesor, UIA.

ALDAO, Francisco, Sr., Asesor, UIA.

NUÑEZ, Pedro, Sr., Asesor, UIA.

AGUDO, Daniel, Sr., Asesor, Asociación de Bancos de la Argentina (ABA).

SASSE, Adrián, Sr., Presidente, Unión de Aseguradoras de Riesgos de Trabajo (UART).  
BOVO, Edgardo, Sr., Vicepresidente, UART.  
AIMARETTI, Jorge Luis, Sr., Integrante, Consejo Directivo, UART.  
MARÍN RODRÍGUEZ, Carlos Gustavo, Sr., Asesor, UART.  
CÁRREGA, Enrique Gustavo, Sr., Asesor, Unión Argentina de Entidades de Servicios (UDES).  
CÁRREGA, Enrique Javier, Sr., Asesor, UDES.  
GHEZZI, Oscar, Sr., Presidente, Cámara Argentina de Turismo (CAT).

### **Delegado de los trabajadores**

MARTÍNEZ, Gerardo, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, CGT RA, Secretario General, Unión Obrera de la Construcción de la República Argentina (UOCRA), Miembro, Consejo de Administración de la OIT.

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

RODRÍGUEZ, Andrés, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, CGT RA, Secretario General, Unión Personal Civil de la Nación (UPCN).

#### *Consejeros técnicos*

YASKY, Hugo, Sr., Secretario General, Central de Trabajadores (CTA).  
MENÉNDEZ, Noemí Isabel, Sra., Secretaria, Igualdad de Oportunidades y Género, CGT RA. Secretaria General, Asociación de Modelos Argentinos.  
ZUCCOTTI, Guillermo, Sr., Asesor, Secretaría de Relaciones Internacionales, CGT RA.  
PIUMATO, Julio, Sr., Secretario, Derechos Humanos, CGT RA, Secretario General, Unión Nacional del Personal Judicial.  
SCHMID, Juan Carlos, Sr., Secretario, Formación y Capacitación Profesional, CGT RA, Secretario General, Sindicato de Dragados y Balizamiento.  
MICELI, Pablo, Sr., Secretario Adjunto, CTA.  
VENTURINI, Enrique, Sr., Miembro, Secretaría de Relaciones Internacionales, CGT RA, Secretario General, Electricistas Navales.

#### *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

PUJADAS, Marta, Sra., Miembro, Secretaría de Relaciones Internacionales, CGT RA, Asesora, UOCRA.  
WASIEJKO, Pedro, Sr., Secretario Adjunto, CTA.  
SUÁREZ, Enrique Omar, Sr., Secretario General, Sindicato Obreros Marítimos (SOMU), Vocal Titular 1º, CGTRA.  
RISOTTO, Mónica, Sra., Asesora, CGT RA, Sindicato de Peones de Taxis.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

RIGANE, José, Sr., Secretario, CTA.  
BRANDAN, Victor, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, UOCRA.

QUIJANO, Miriam, Sra., Secretaria, Relaciones Institucionales, Asociación de Personal de los Organismos de la Previsión (APOPS).  
BARADEL, Roberto, Sr., Secretario General, SUTEBA-CTA.  
AGUIRRE, Adolfo, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, CTA.  
BENÍTEZ DE GÓMEZ, Lorenza, Sra., Secretaria General, Unión de Personal de Casas Particulares (UPACP).  
BRASSESCO, Carlos Luis, Sr., Asesor, UPACP.  
BALDASSINI, Ramón, Sr., Secretario General, Federación Obrera y de Empleados de Correos y Telecomunicaciones.  
MUNAFO, José, Sr., Secretario de Salud, Unión Ferroviaria.  
SCARPATTI, Miguel Angel, Sr., Secretario Nacional Electoral, Unión Ferroviaria.  
BRITEZ, Juan del Carmen, Sr., Secretaría Actas y Organización, UPACP.  
GOMEZ, Mirta Beatriz, Sra., Tesorera, UPACP.  
SURPI, Gladys Raquel, Sra., UPACP.  
VALINO, Antonio, Sr., Secretaría Relaciones Internacionales, CGT.  
DAER, Héctor, Sr., Secretario General, ATSA.  
GANDARA, Gustavo, Sr., Director Ejecutivo, Fundación UOCRA-CGT.  
FRANZETTI, Carlos Daniel, Sr., Gerente IERIC - UOCRA-CGT.  
HAIEK, Ralph Douglas, Sr., TV UOCRA, CGT.

## **Australie      Australia**

#### *Minister attending the Conference*

COLLINS, Jacinta, Ms, Parliamentary Secretary, School Education and Workplace Relations.

#### *Persons accompanying the Minister*

DALMAU, Debbie, Ms, Adviser to the Parliamentary Secretary, School Education and Workplace Relations.  
KOVACIC, John, Mr, Deputy Secretary, Workplace Relations, Department of Education, Employment and Workplace Relations.

### **Government Delegates**

VINES, Greg, Mr, Minister-Counsellor for Labour, Department of Education, Employment and Workplace Relations.  
MDCONOUGH, Louise, Ms, Branch Manager, International Labour and Research Branch, Department of Education, Employment and Workplace Relations.

#### *Advisers*

COSTELLOE, Sarah, Ms, Director, International Labour Policy Section, Department of Education, Employment and Workplace Relations.  
MILTON, Jamie, Mr, Assistant Director, International Labour Standards Section, Department of Education, Employment and Workplace Relations.

WOOLCOTT, Peter, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
STONE, Ruth, Ms, Consellor, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
HIGGINS, Peter, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

ANDERSON, Peter, Mr, Chief Executive, Australian Chamber of Commerce and Industry.

### *Advisers*

GROZIER, Dick, Mr, Director, Industrial Relations, New South Wales Business Chamber.  
NOLAN, Peter, Mr, Director, National Workplace Relations, Australian Industry Group.

### *Other person attending the Conference*

MAMMONE, Daniel, Mr, Manager, Workplace Relations and Legal Affairs, Australian Chamber of Commerce and Industry.

### **Workers' Delegate**

KEARNEY, Gerardine, Ms, President, Australian Council of Trade Unions.

### *Advisers*

LANDAU, Ingrid, Ms, Industrial Officer, Australian Council of Trade Unions.  
ROBERTS, Tom, Mr, Senior National Legal Officer, Construction, Forestry, Mining and Energy Union.

---

## **Autriche Austria**

---

### *Minister attending the Conference*

HUNDSTORFER, Rudolf, Mr, Federal Minister of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

### *Person accompanying the Minister*

KAMLEITHNER, Renate, Ms, Cabinet of the Minister, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

### **Government Delegates**

SZYMANSKI, Eva-Elisabeth, Ms, Director-General, Labour Law and Central Labour Inspectorate, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.  
DEMBSHER, Iris, Ms, Head, International Social Policy Unit, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

### *Advisers and substitute delegates*

STROHAL, Christian, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

BUCZOLICH, Gerhard, Mr, International Social Security, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

FAUSTENHAMMER, Bernhard, Mr, Deputy Director, Social Policy, Federal Ministry of European and International Affairs.

JAMEK, Eveline, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

ZWERENZ, Georg, Mr, Deputy Head, International Social Policy Unit, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

### *Advisers*

BRUNNER, Robert, Mr, Labour Law, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

SALOMON, Charlotte, Ms, International Occupational Safety and Health, Federal Ministry of Labour, Social Affairs and Consumer Protection.

FROSCHAUER, Magdalena, Ms, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

BRAUNER, Heinrich, Mr, Representative, Federation of Austrian Industries.

### *Advisers and substitute delegates*

ROSENMAYR, Martina, Ms, Social Policy and Health Division, Economic Chamber Austria.

LIST, Ruth, Ms, Labour and Social Affairs Division, Economic Chamber Austria.

### **Workers' Delegate**

BÖGNER, Johanna, Ms, Representative, Austrian Confederation of Trade Unions.

### *Advisers and substitute delegates*

HINTEREGGER, Karin, Ms, Social Security Policy, Austrian Confederation of Trade Unions.

BEI, Neda, Ms, Social Affairs Management, Federal Chamber of Labour.

---

## **Azerbaïdjan Azerbaijan Azerbaiyán**

---

### *Minister attending the Conference*

ALAKBAROV, Fizuli, Mr, Minister of Labour and Social Protection of Population.

### **Government Delegates**

NAJAFBAYLI, Murad, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

MAMMADOV, Vahab, Mr, Chief, Employment Policy and Regulation of Labour Market Department, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

### **Advisers**

MAHARRAMOV, Elchin, Mr, Chief, International Relations Department, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

SULTANOV, Elnur, Mr, Chief, Social Security Policy Department, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

TAGHIYEV, Rauf, Mr, Chief, State Labour Inspectorate Service, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

ZEYNALLI, Akram, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

ALAKBAROV, Ismayil, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

TEYMUROV, Emin, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.

ALIYEV, Zaur, Mr, Head, Division for Relations with Foreign Countries, International Relations Department, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

MAHARRAMOV, Abulfat, Mr, Head, Division of Labour Remuneration and Labour Relations, Department of Labour Policy, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

KALANTAROV, Elnur, Mr, Deputy Head of Apparatus, Ministry of Labour and Social Protection of Population.

### **Employers' Delegate**

MUSAYEV, Mammad, Mr, President, National Confederation of Entrepreneurs (Employers) Organizations.

### **Advisers**

MAMMADOV, Mammad, Mr, Member of Board, National Confederation of Entrepreneurs (Employers) Organizations.

GURBANOV, Adil, Mr, Chief, Department of International Relations and Business Development, National Confederation of Entrepreneurs (Employers) Organizations.

MAMMADOVA, Gandab, Ms, Expert on Labour Issues, National Confederation of Entrepreneurs (Employers) Organizations.

MUSAYEVA, Afag, Ms, Expert on Labour Issues, National Confederation of Entrepreneurs (Employers) Organizations.

### **Workers' Delegate**

MOHBALIYEV, Sattar, Mr, Chairperson, Azerbaijan Trade Unions Confederation.

### **Advisers**

ALIYEV, Ilyas, Mr, First Deputy Chairperson, Azerbaijan Trade Unions Confederation.

ILDAROV, Rafiq, Mr, Chairperson, Trade Unions National Committee of Power Industry and Electrical Engineering Workers.

NAGHIYEV, Humbat, Mr, First Deputy Chairperson, Free Trade Unions National Committee of Workers of Education.

MAMMADOV, Fuad, Mr, Deputy Chief, International Relations Department, Azerbaijan Trade Unions Confederation.

MOHBALIYEVA, Lala, Ms, Specialist, International Relations Department, Free Trade Unions National Committee of Workers of Education.

MOHBALIYEVA, Boyukkhanim, Ms, Specialist, International Relations Department, Trade Unions National Committee of Aviation Workers.

IMANOV, Sabuhi, Mr, Specialist-Interpreter, Free Trade Unions National Committee of Workers of Education.

## **Bahamas**

### **Government Delegates**

FOULKES, Dion A., Mr, Minister of Labour and Social Development.

BROWN, Harcourt, Mr, Ministry of Labour and Social Development.

### **Employers' Delegate**

GODET, Rionda, Ms, Bahamas Employer's Confederation.

### **Workers' Delegate**

SWAN, Jerome, Mr, National Congress of Trade Unions.

### *Adviser and substitute delegate*

CARTWRIGHT, Joan, Ms, Commonwealth of the Bahamas Trade Union Congress.

### **Advisers**

DEAN, Anita, Ms  
WILSON, Belinda, Ms  
RAHMING, Sharon, Ms  
LARODA, Quintin, Mr  
MUSGROVE, John, Mr  
BRITTON, Dionne, Ms

## **Bahreïn Bahrain Bahrein**

### *Minister attending the Conference*

HUMAIDAN, Jameel, Mr, Minister of Labour.

### *Persons accompanying the Minister*

ALTAWEEL, Eyad, Mr, Director, Minister Office, Ministry of Labour.

RADHI, Mona Abbas, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

MOHAMMED, Budoor Salah, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

ALBAKER, Fahad Adnan, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Government Delegates**

AL DOSERI, Subah, Mr, Acting Undersecretary, Ministry of Labour.  
SHEHAB, Fawzeya, Ms, Director, Public and International Relations, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

ALHAIKIE, Ahmed, Mr, Director, Inspection and Trade Unions, Ministry of Labour.  
ALBANNA, Nedhal, Mr, Director, Policy Management, Labour Market Regulatory Authority.  
MATOOQ, Abbas, Mr, Chief, International Relations, Ministry of Labour.

### *Advisers*

ABDULLA, Abdulla Abdullatif, Mr, Undersecretary, Ministry of Foreign Affairs.  
ALMUHARRAQI, Ahmed, Mr, Second Secretary, Ministry of Foreign Affairs.

### *Other persons attending the Conference*

FAQIHI, Rana, Ms, Adviser, Ministry of Finance.  
HORLER, Stuart Gwyn, Mr, Legal Adviser, Ministry of Finance.  
HUSE, Joseph Albert, Mr, Legal Adviser.  
SAMET, Andrew J., Mr, Legal Adviser.  
VAHDAT, Payvand, Mr, Legal Adviser.

## **Employers' Delegate**

ALRAYES, Othman, Mr, Treasurer, Bahrain Chamber of Commerce and Industry.

### *Adviser and substitute delegate*

ALAMEEN, Khaled, Mr, Board Member, Bahrain Chamber of Commerce and Industry.

### *Advisers*

ALKHOOR, Mondher, Mr, Senior Manager, Bahrain Chamber of Commerce and Industry.  
ALAMER, Mohammed, Mr, Manager, Legal Affairs and Arbitration, Bahrain Chamber of Commerce & Industry.

## **Workers' Delegate**

SAYED SALMAN, Jaffer Yusuf Almahfood, Mr, Secretary-General, General Federation of Bahrain Trade Unions.

### *Advisers and substitute delegates*

HUSAIN, Ebrahim, Mr, Deputy Secretary-General, General Federation of Bahrain Trade Unions.  
MOHAMED, Abdulla, Mr, Assistant Secretary-General, General Federation of Bahrain Trade Unions.  
ALSHEHABI, Abdulqader, Mr, Assistant Secretary-General, General Federation of Bahrain Trade Unions.

## **Bangladesh**

### *Minister attending the Conference*

SUFIAN, Begum Monnujan MP., Ms, Minister of Labour and Employment (MOLE).

### *Person accompanying the Minister*

AHMED, Shahabuddin, Mr, Private Assistant, Secretary to the State Minister, MOLE.

## **Government Delegates**

MEHDI, Shafique Alam, Mr, Secretary-in-Charge, MOLE.  
HANNAN, Md. Abdul, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

ALAM, Abu Syed Md. Khurshidul, Mr, Director of Labour, Department of Labour.  
HOSSAIN, Khondaker Mostan, Mr, Deputy Secretary, MOLE.  
ISLAM, Nazrul, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
KAZI, Faiyaz M., Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
NORE-ALAM, Mohammed, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

RAHMAN, Rokia Afzal, Mr, President, Bangladesh Employers' Federation.

### *Advisers and substitute delegates*

RAHMAN, Kamran Tanvirur, Mr, Former President, Bangladesh Employers' Federation.  
AHMED, Farooq, Mr, Secretary General, Bangladesh Employers' Federation.

## **Workers' Delegate**

UDDIN, Motahar, Mr, Vice-President, Jatio Sramik League, Central Committee.

### *Advisers and substitute delegates*

MASTER, Abdul Motin, Mr, President, Jatiyo Sramik League.  
AKHTER, Shirin, Ms, President, Bangladesh Jatiyo Sramik Jot.  
MUKIT, S.M.A., Mr, Secretary-General T&T, Sramik Karmochari Federal Union.

## **Barbade Barbados**

### *Minister attending the Conference*

BYER-SUCKOO, Esther, Mrs, Minister of Labour.

## **Government Delegates**

COX, Martin, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
 BURNETT, Vincent, Mr, Chief Labour Officer, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

WILLIAMS, Marion, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 FARNUM, Pauline, Ms, Labour Officer, Ministry of Labour.  
 MARCUS-BURNETT, Emalene, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

WALCOTT, Colin, Mr, Executive Director, Barbados Employers Confederation.

## **Workers' Delegate**

TROTMAN, Roy, Mr, General Secretary, Barbados Workers Union.

### *Adviser and substitute delegate*

MOORE, Toni, Ms, Assistant General Secretary, Barbados Workers Union.

# **Bélarus Belarus Belarús**

## **Government Delegates**

SHCHOTKINA, Marianna, Ms, Minister of Labour and Social Protection.  
 STAROVOYTOV, Igor, Mr, Deputy Minister of Labour and Social Protection.

### *Advisers and substitute delegates*

KHVOSTOV, Mikhail, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 POPOV, Andrei, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

USOLTSEV, Andrei, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 TARANDA, Andrei, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 PONOMAREV, Aleksandr, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 ANDREEV, Andrei, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
 ARZHANKOVA, Irina, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
 KNIAZEV, Vitaly, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

KHARLAP, Anatol, Mr, Chairperson, Republican-level Association of Industrial Enterprises "BelAPP", Confederation of Industrialists and Entrepreneurs (Employers).

### *Adviser and substitute delegate*

TSIMAFYEYEU, Viktar, Mr, Deputy Director General, Republican-level Association of Industrial Enterprises "BelAPP".

### *Adviser*

SOBOLEV, Vladimir, Mr, Counsellor and Interpreter, Republican-level Association of Industrial Enterprises "BelAPP".

## **Workers' Delegate**

KOZIK, Leonid, Mr, Chairperson, Federation of Trade Unions of Belarus (FTUB).

### *Adviser and substitute delegate*

GALYNYA, Anton, Mr, Head, International Department, FTUB.

### *Advisers*

BARABANAU, Leanid, Mr, Chairperson, Gomel Regional Association of Trade Unions.  
 BELANOVSKY, Nikolay, Mr, Chairperson, Minsk City Association of Trade Unions.  
 KOTAVA, Sviatlana, Ms, Deputy Head, Legal Aid Bureau, Central Legal Administration, FTUB.  
 MANKEVICH, Alena, Ms, Member of Council, FTUB.  
 RING, Vladimir, Mr, Chairperson, Republican Committee of Belarusian Trade Union of Railway and Transport Construction Workers.  
 TRUBKINA, Volha, Ms, Chief Specialist, Secretariat, Chairperson and Deputy Chairperson, FTUB.

# **Belgique Belgium Bélgica**

### *Ministre assistant à la Conférence*

MILQUET, Joëlle, Mme, Vice-Première Ministre, Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances, chargée de la Politique de Migration et d'Asile.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

ROUX, François, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
 WEERTS, Laurence, Mme, Directrice de Cabinet adjointe, Cabinet de la Vice-Première Ministre et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances, chargée de la Politique de Migration et d'Asile.  
 WINDEY, Pol, M., Président, Conseil national du Travail.  
 DELCROIX, Jean-Paul, M., Secrétaire, Conseil national du Travail.

VAN SINTJAN, Peter, M., Directeur, Cellule stratégique Emploi.

### Délégués gouvernementaux

PIETTE, Josly, M., Ancien Ministre de l'Emploi et du Travail, Secrétaire général honoraire, Confédération des Syndicats chrétiens.

VANDAMME, François, M., Conseiller général, Chef, Division des Affaires internationales, Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

### Conseillers techniques

MAETER, Pierre-Paul, M., Président, Comité de Direction, Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

DE GOLS, Michel, M., Directeur général, Direction générale, Relations individuelles du Travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

ASEGLIO, Michel, M., Directeur général, Direction générale, Contrôle des Lois sociales du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

DENEFFE, Michèle, Mme, Conseiller d'Ambassade, Mission permanente, Genève.

RENIER, Françoise, Mme, Premier secrétaire, Service public fédéral affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

BOUTSEN, Thérèse, Mme, Conseillère générale, Division des affaires internationales, Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

DONIS, Jacques, M., Conseiller, Direction générale, Appui stratégique du Service public fédéral Sécurité sociale.

MORSA, Marc, M., Conseiller, Direction générale, Appui stratégique du Service public fédéral Sécurité sociale.

BALLARIN, Laura, Mme, Conseillère, Direction générale, Relations individuelles du Travail du Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

TEMPELS, Jean-François, M., Attaché, Division des Affaires internationales, Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

KEPPENS, Sonja, Mme, Attachée à la Direction générale, Coopération au Développement du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

BYNENS, Julie, Mme, Representative, Flemisch Government to the Multilateral Organizations.

CARLIER, Wannes, M., Policy Officer, Flemisch Department of Foreign Affairs.

VAN PEER, Ria, Mme, Chargée de Mission, "Sociaal Economische Raad van Vlaanderen" (SERV).

CLAIRBOIS, Marc, M., Conseiller, Délégué, Communauté française de Belgique et Région wallonne, Genève.

MONCAREY, Audrey, Mme, Assistante, Délégation, Communauté française de Belgique et Région wallonne, Genève.

### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

MESSIAEN, Marie, Mme, Stagiaire, Service public fédéral Justice.

BUELENS, Theo, M., Expert administratif, Direction des Relations multilatérales, Service publique fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

BOURLET, Benoit, M., Collaborateur administratif, Direction des Relations multilatérales, Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

### Délégué des employeurs

DE MEESTER, Kris, M., Premier conseiller, Fédération des Entreprises de Belgique.

### Conseiller technique et délégué suppléant

DA COSTA, Jacques, M., Directeur honoraire, Fédération pétrolière belge.

### Conseillers techniques

VAN DAMME, Ivo, M., Directeur, Département social de la Fédération des Entreprises de Belgique.

DENYS, Jan, M., Manager, Relations publiques et Affaires publiques de Randstad.

STORM, Marie-Louise, Mme, Conseillère sociale internationale, Agoria.

FIEREMANS, Yvan, M., Président, Union générale belge du Nettoyage.

ADNET, Bernadette, Mme, Premier conseiller, Fédération des Entreprises de Belgique.

### Délégué des travailleurs

DE LEEUW, Rudy, M., Président, Fédération générale du Travail de Belgique.

### Conseiller technique et délégué suppléant

CORTEBEECK, Luc, M., Président, Confédération des Syndicats chrétiens.

### Conseillers techniques

NOËL, Bernard, M., Secrétaire national, Centrale générale des Syndicats libéraux de Belgique.

ROUSSEAU, Véronique, Mme, Chef, Service des Relations internationales, Confédération des Syndicats chrétiens.

GEYBELS, René, M., Expert, Fédération générale du Travail de Belgique.

STALPAERT, Pia, Mme, Secrétaire national, Confédération des Syndicats chrétiens.

GALON, Stephan, M., Coordinateur, Département international, Fédération générale du Travail de Belgique.

FONCK, Herman, M., Chef, Service Entreprises, Confédération des Syndicats chrétiens.

DRION, Cécile, Mme, Coordinatrice adjointe, Département international, Fédération générale du Travail de Belgique.

### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

DEVOS, Jeanne, Mme, Directrice, National Domestic Workers Movement.

DOS SANTOS COSTA, Vera, Mme, Chef, Département international, Centrale générale des Syndicats libéraux de Belgique.  
CEULEMANS, Estelle, Mme, Conseillère, Département social du Service d'Etude, Fédération générale du Travail en Belgique.  
PALSTERMAN, Paul, M., Conseiller, Service d'Etude, Confédération des Syndicats chrétiens.

*Autres personnes assistant à la Conférence*

VERCAMST, Jan, M., Président, Centrale générale, Syndicats libéraux de Belgique.  
LAURIJSSEN, Eddy, M., Expert, Fédération générale du Travail de Belgique.  
LEEMANS, Marc, M., Secrétaire national, Confédération des Syndicats chrétiens.  
SLEGERS, Sabine, Mme, Secrétaire national, Centrale générale des Syndicats libéraux de Belgique.  
VANDER LINDEN, Lander, M., Conseiller, Département social du Service d'Etude, Fédération générale du Travail de Belgique.  
VAN LAER, Ann, Mme, Secrétaire national, Confédération des Syndicats chrétiens.  
ROLAND, Dominique, M., Conseiller, Département international, Centrale générale des Syndicats libéraux de Belgique.  
MACOURS, Jean-François, M., Conseiller, Département social du Service d'Etude, Fédération générale du Travail de Belgique.  
SERROYEN, Chris, M., Chef, Service d'Etude, Confédération des Syndicats chrétiens.  
DEBRULLE, Andrée, Mme, Collaboratrice, Service d'Etude, Confédération des Syndicats chrétiens.  
VERSTRAETEN, Bart, M., Conseiller, Relations internationales, Confédération des Syndicats chrétiens.  
DESWERT, Gilbert, M., Chef, Service d'Etude honoraire, Confédération des Syndicats chrétiens.  
MENS, Marleen, Mme, Chef, Service Secrétariat, Confédération des Syndicats chrétiens.  
DE JONGHE, Ann, Mme, Conseillère, Relations internationales, Confédération des Syndicats chrétiens.  
VERWIMP, Katrien, Mme, Membre, Bureau journalier, Fédération Transcom, Confédération des Syndicats chrétiens.

---

## Bénin      Benin

---

### *Ministres assistant à la Conférence*

KORA ZAKI LEADI, Mêmouna, Mme, Ministre du Travail et de la Fonction publique (MTFP).  
MADOUGOU, Rékiatou, Mme, Ministre de la Micro-Finance et de l'Emploi des Jeunes et des Femmes.

### *Personne accompagnant le Ministre*

AMOUSSOU, Yao, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

## Délégués gouvernementaux

AHISSOU, Bernard, M., Directeur général du Travail par intérim.  
TOSSAVI, Jean Yao, M., Secrétaire exécutif, Fonds de Développement de la Formation professionnelle continue et de l'Apprentissage (FODEFCA).

## *Conseillers techniques*

ADJOVI, Damien Guillaume Djivèdé, M., Conseiller technique, Valorisation des Ressources humaines, Ministère de la Fonction publique.  
DJEIGO, Didier Maixent, M., Directeur général, Agence nationale pour la Promotion de l'Emploi (ANPE).  
OUSMANE MOUSSA, Gabriel, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).  
VIGAN, Lucie, Mme, Conseiller technique, Protection sociale, MTFP.  
DAGA, Jean Versir, M., Directeur des Prestations, CNSS.  
METONGNON, Laurent, M., Conseiller, Conseil économique et social.  
ZOULIN, Alain, M., Assistant, Commission numéro 2.

## Délégué des employeurs

ZANOU, Pierre, M., Directeur exécutif, Conseil national du patronat du Bénin (CNP-BENIN).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

ADOUKONOU, Laure Irénée, Mme, Assistante du Directeur exécutif, CNP-Bénin.

## Délégué des travailleurs

LOKOSSOU, Dieudonné, M., Secrétaire général, CSA-Bénin.

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

TODJINOU, Pascal, M., Secrétaire général, CGTB.

## *Conseillers techniques*

AZOUA, Gaston, M., Secrétaire général, CSTB.  
GLELE KAKAÏ, Georges, M., Secrétaire général, COSI.  
ZOUNON, Emmanuel, M., Secrétaire général, UNSTB.  
AGOSSOU, Jean Sourou, M., Secrétaire général, CSUB.  
ATTIGBE, Guillaume, M., Président d'honneur, CSA-BENIN.  
HOUNSINOU, Gratien C., M., Secrétaire, Activités socio-économiques et planification, CSPIB.  
HOUNKPE, Besson Bernard, M., CSTB.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

KISSI, Michel Codjo, M., CGTB.  
QUENUM, Assiba Germaine, Mme, CGTB.

## **Bolivie, Etat plurinational Bolivia, Plurinational State Bolivia, Estado Plurinacional**

### *Ministro asistente a la Conferencia*

ROJAS GUTIERREZ, Felix, Sr., Ministro de Trabajo, Empleo y Previsión Social.

### *Persona que acompaña al Ministro*

ALARCÓN ANTEZANA, Yandira Cecilia, Sra., Asesora, Ministerio de Trabajo, Empleo y Previsión Social.

### **Delegados gubernamentales**

NAVARRO LIANOS, Angelica, Sra., Embajadora, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

CASTRO GUZMAN, Verónica Eugenia, Sra., Profesional de Análisis normativo y Coordinación, Ministerio de Trabajo, Empleo y Previsión Social.

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

ROSALES LOZADA, Luis Fernando, Sr., Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra.

LOPEZ GARCIA, Ricardo Ulpian, Sr., Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra.

GABERELL, Laurent, Sr., Técnico Administrativo, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegado de los empleadores**

CARRASCO QUINTANA, Pablo, Sr., Presidente, Comisión Jurídica y Laboral, Confederación de Empresarios Privados de Bolivia (CEPB).

### **Delegado de los trabajadores**

MONTES GONZÁLEZ, Pedro, Sr., Secretario Ejecutivo, Central Obrera Boliviana (COB).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

QUENTA JUCUMARI, Daniela, Sra., Secretaria Ejecutiva, Federación Nacional de Trabajadoras Asalariadas del Hogar de Bolivia (FENATRAHOB).

OCSA, Prima, Sra., Secretaria de Hacienda, FENATRAHOB.

TAQUICHIRI, Frank, Sr., Técnico, FENATRAHOB.

## **Bosnie-Herzégovine Bosnia and Herzegovina Bosnia y Herzegovina**

### **Government Delegates**

KEČO-ISAKOVIĆ, Emina, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

DIZDAREVIĆ, Damir, Mr, Assistant Minister, Ministry of Civil Affairs.

### **Advisers**

SUŽNJEVIĆ, Mihajlo, Mr, Adviser, Permanent Mission, Geneva.

SUŽNJEVIĆ, Ines, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

SALIĆ, Kemal, Mr, Interpreter, Ministry of Civil Affairs.

### **Workers' Delegate**

BAJRAMOVIĆ, Ismet, Mr, Vice-President, Confederation of Trade Unions of Bosnia and Herzegovina.

## **Botswana**

### *Minister attending the Conference*

SIELE, Peter L., Mr, Minister of Labour and Home Affairs.

### **Government Delegates**

MOAHI, Lucky T., Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Home Affairs.

SENNANYANA, Rose P. N., Ms, Commissioner of Labour, Department of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

PALAI, Mothusi B. R., Mr, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

SEEMULE, Sissy V., Ms, Counsellor for Labour, Permanent Mission, Geneva.

### **Advisers**

MOLOMO, Diratsagae Bennett, Mr, Judge, Industrial Court.

MASOLE, Charles, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

HETANANG, Rhee, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

MANOWE, Michael, Mr, Counsellor for Agriculture, Permanent Mission, Geneva.

TSHEKEGA, Mmanyabela, Ms, Counsellor for Trade, Permanent Mission, Geneva.

KOMANYANE, Maphoi B., Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

MACHAILO-ELLIS, Maria G., Ms, Executive Director, Botswana Confederation of Commerce, Industry, and Manpower.

### **Workers' Delegate**

KEITSENG, Allan S., Mr, President, Botswana Federation of Trade Unions.

***Ministros asistentes a la Conferencia***

LUPI, Carlos Roberto, Sr., Ministro de Estado de Trabajo y Empleo.  
ALVES FILHO, Garibaldi, Sr., Ministro de Estado de la Previsión Social (MPS).  
LOPES, Iriny, Sra., Ministra de Estado de Políticas para las Mujeres (SPM).

***Personas que acompañan al Ministro***

MARIZ DE FARIA JUNIOR, Jaime, Sr., Secretario, Políticas de Previsión Complementaria, MPS.  
MARINHO, Rosa Maria, Sra., Asesora Internacional, SPM.  
MARTINS PEREIRA, Eduardo, Sr., Asesor Especial del Ministro, Ministerio de Trabajo y Empleo.

***Delegados gubernamentales***

FARANI AZEVÊDO, María Nazareth, Sra., Embajadora, Representante Permanente, Ginebra.  
BARBOSA, Mario, Sr., Asesor Especial, Asuntos Internacionales, Ministerio de Trabajo y Empleo.

***Consejeros técnicos y delegados suplentes***

ALBUQUERQUE, Vera, Sra., Secretaria, Inspección de Trabajo, Ministerio de Trabajo y Empleo.  
COELHO DE ALMEIDA COSTA, Tânia Mara, Sra., Coordinadora General, Fiscalización del Trabajo, Ministerio de Trabajo y Empleo.  
TOBIAS, Tatiana, Sra., Jefe, Asesoría Internacional, Ministerio de Trabajo y Empleo.  
PAIXAO, Sergio, Sr., Coordinador, Asuntos Internacionales, Ministerio de Trabajo y Empleo.  
LISBOA THEODORO, Mario, Sr., Secretario Ejecutivo, Secretaría de Políticas de Promoción de la Igualdad Racial.  
MOTTA DAU, Denise, Sra., Directora de Salud del Trabajador, Ministerio de Salud  
DAVI DE ALENCAR, Zilmara, Sra., Secretaría, Relaciones de Trabajo, Ministerio de Trabajo y Empleo.  
ALBUQUERQUE E SILVA, Silvio José, Sr., Ministro, Jefe, División de Temas Sociales, Ministerio de Relaciones Exteriores.  
SCOREL DE MORAES, María Luisa, Sra., Ministra, Consejera, Misión Permanente, Ginebra.  
COLIN, Denise Ratmann Arruda, Sra., Secretaría Nacional de Asistencia Social, Ministerio de Desarrollo Social y Combate contra el Hambre.  
SANTOS PAULA, Renato Francisco de, Sr., Asesor, Secretaría Nacional de Asistencia Social, Ministerio de Desarrollo Social y Combate contra el Hambre.  
FERRARI, Carlos Eduardo, Sr., Presidente, Conselho Nacional de Asistencia Social Trabajadores, Ministério de Desarrollo Social y Combate contra el Hambre.  
DE SOUZA E SILVA, Bárbara Bélkior, Sra., Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.  
DE MORAES LEME, Rafael Souza Campos, Sr., Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra.

***Consejeros técnicos***

BERCHIOL DA SILVA IWAI, Elisete, Sra., Secretaria Ejecutiva Adjunta, MPS.  
FERNANDES, María Angélica, Sra., Subsecretaría, Articulación Institucional y Acciones Temáticas, Secretaría de Políticas para las Mujeres, Presidencia de la República.

***Otras personas que asisten a la Conferencia***

BERZOINI, Ricardo, Sr., Diputado Federal.  
PEREIRA, Gorete, Sra., Diputada Federal.  
BRAGA, Nelson Tomaz, Sr., Consejero, Consejo Nacional de Justicia (CNJ).  
RICHÀ, Morgana, Sra., Consejera, CNJ.  
BRITO LOPES, Octávio, Sr., Procurador General del Trabajo, Ministerio Público del Trabajo (MPT).  
DE OLIVEIRA SELVA, Evay, Sra., Subprocuradora General del Trabajo, MPT.  
REIS BRITO LOPES, Ludmila, Sra., Procuradora del Trabajo, MPT.  
ORESTE DALAZEN, João, Sr., Presidente, Tribunal Superior del Trabajo (TST).  
BRESCIANI DE FONTAN PEREIRA, Alberto Luiz, Sr., Ministro, TST.  
OLIVEIRA DA COSTA, Walmir, Sr., Ministro, TST.  
ALVES MIRANDA ARANTES, Delaíde, Sra., Ministra, TST.  
SANTA ANNA, Renato, Sr., Presidente, Asociación Nacional de los Magistrados de la Justicia del Trabajo (ANAMATRA).  
DOS SANTOS NOGUEIRA, Fabrício Nicolau, Sr., Secretario General, ANAMATRA.  
SILVA RASSY, Rosângela, Sra., Presidenta, Sindicato Nacional de Auditores-Fiscales del Trabajo (SINAUT).  
CAMPOS JORGE, Rosa María, Sra., Vicepresidenta, Relaciones Internacionales, SINAUT.  
GOMES DE SOUZA, João de Deus, Sr., Desembargador, Tribunal Regional del Trabajo, 24ª Región Estado de Mato Grosso do Sul.  
PALO NETO, Vito, Sr., Catedrático.  
MORAIS, Flávia, Sra., Diputada Federal.  
COSTA, Silvio, Sr., Diputado Federal.  
CHOINACKY, Luci, Sra., Diputada Federal.  
PINHEIRO DE VASCONCELLOS, Rui Antonio Jucá, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.  
DE ALMEIDA CARDOSO, Elio, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra, Ministerio de Relaciones Exteriores.  
ROEDER FRIACA, Guilherme José, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.  
NEVES SILVA, Bruno Henrique, Sr., Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra.  
IAREDE, Fábio, Sr., Personal de apoyo, Ministerio del Trabajo y Empleo.  
FROTA, Rogério, Sr., Personal de apoyo, Ministerio del Trabajo y Empleo.  
BAILÃO, Luana, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
CAMPANA, Fernanda, Sra., Personal de apoyo, Ministerio de Desarrollo Social.  
GRAÇA, João, Sr., Personal de apoyo, Ministerio del Trabajo y Empleo.

GRAÇA, Denize Aparecida Cabulon, Sra., Personal de apoyo, Ministerio del Trabajo y Empleo.  
BAENA, Eduardo Jorge Nogueira, Sr., Personal de apoyo.  
AZEVEDO BAENA, Marta Diva de, Sra., Personal de apoyo.  
MESQUITA, Julia, Sra., Personal de apoyo.  
LINS, Átila, Sr., Diputado Federal.  
CARDOSO, Elio de Almeida, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.  
TEIXEIRA, Alessandra, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
XAVIER, Izadora, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
NOVAK, Letícia, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
TEIXEIRA, Raissa, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
QUARTIN, Maria Paula, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
GOUVEIA PINTO, Julia Zanini, Sra., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
COSTA E SILVA, Francisco Nilson Moreira, Sr., Personal de apoyo, Misión Permanente, Ginebra.  
GUSMÃO COSTA, Maria dos Reis, Sra.  
FONTAN PEREIRA, Rita da Cássia, Sra.  
MARTINEZ BRAGA, Sônia Maria, Sra.  
PRADO, Marcelo, Sr.  
SOUSA, Danielle, Sra.  
GOMES, Marcela, Sra.  
ROSSITER, Priscila, Sra.  
DA SILVA, Benedita, Sra., Diputada Federal.  
OLIVEIRA, Laércio, Sr., Diputado Federal.  
MORAIS FERREIRA, George, Sr., Advisor, Chamber of Deputies.

### **Delegado de los empleadores**

PROENÇA DE MACÊDO, Roberto, Sr., Vicepresidente, Confederación Nacional de Industria (CNI).

#### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

BENEVIDES GADELHA, Francisco de Assis, Sr., Vicepresidente, CNI.  
LIMA GODOY, Dagoberto, Sr., Consultor, CNI.  
RONDON LINHARES, Lucía María, Sra., Consultora, CNI.  
CERQUEIRA COIMBRA DUQUE, Patrícia, Sra., Consultora Adjunta, Confederación Nacional de Comercio de Bienes, Servicios y Turismo (CNC).

#### *Consejeros técnicos*

SILVA DE ALBUQUERQUE, Josias, Sr., Vice Presidente, CNC.  
SFOGGIA, Ubajara, Sr., Consultor Jurídico, Confederación Nacional de Transporte (CNT).  
ZARANZA, Cristiano, Sr., Coordinador, Comisión Nacional de Relaciones de Trabajo y Previsión, Confederación de Agricultura y Pecuaria del Brasil (CNA).  
ZANETTI, Alexandre, Sr., Asesor Jurídico, Confederación Nacional de Salud (CNS).

### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

ABREU, Kátia, Sra., Presidenta, CNA.  
SOUZA ABRAHÃO, José Carlos, Sr., Presidente, CNS.  
NESE, Luigi, Sr., Presidente, Confederación Nacional de Servicios (CNS).  
FATTORI COSTA, Thiers, Sr., Presidente de honor, CNT.  
SIUFFO PERIRA, Luiz Gil, Sr., Vicepresidente Financiero, CNC.  
NADAF, Pedro Jamil, Sr., Director Secretario, CNC.  
MARX TONINI, Carlos, Sr., Director, CNC.  
ROMANO, Paulo, Sr., Presidente, Consejo Fiscal del SENAC, CNC.  
OLIVEIRA RODRIGUES, Renato, Sr., Consultor Sindical, CNC.  
OLIVEIRA SCHMIDT, Lenoura, Sra., Jefe de Gabinete de la Presidencia, CNC.  
ALLGAYAR, Claudio José, Sr., Vicepresidente, CNS.  
BRAGA DE MORAES, Marcondes, Sr., Coordinador, Asuntos Internacionales, Instituto Brasileño de Crisotila (CNI).  
LOPES DE ALMEIDA, Álvaro Arthur, Sr., Presidente, Federación de Agricultura y Pecuaria del Estado de Alagoas.  
MORAES SÁ, Almir, Sr., Presidente, Federación de Agricultura y Pecuaria del Estado de Roraima.  
MENEGUETTE, Álide, Sr., Presidente, Federación de Agricultura y Pecuaria del Estado de Paraná.  
CORREA RIEDEL, Eduardo, Sr., Presidente, Federación de Agricultura y Pecuaria del Estado de Mato Grosso do Sul.  
ROCHA BRANT, Roberto Lúcio, Sr., Consultor, CNA.  
DE OLIVEIRA, Vanda Célia, Sra., Consultora, CNA.  
ASSAD SALLUM, Elimara Aparecida, Sra., CNA.  
BATISTA RODRIGUES, Ana Cláudia, Sra., Asesora, CNA.  
DE OLIVEIRA, Laércio José, Sr., Vice Presidente, CNC.  
GOMES DOS SANTOS, María Helena, Sra., Asesora Técnica, Coordinación de Relaciones Internacionales, Confederación de Agricultura y Pecuaria de Brasil (CAN).  
MONTEIRO CARDOSO, Pablico, Sr., Confederación de Agricultura y Pecuaria del Brasil, CNA.

### **Delegado de los trabajadores**

LISBOA, Antonio, Sr., Director Ejecutivo, Central Única de Trabajadores (CUT).

#### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

DE SOUZA BENEDETTI, Arnaldo, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, Unión General de Trabajadores (UGT).  
SOUZA DA SILVA, Nilton, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, Força Sindical (FS).  
FELICIO, João Antonio, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, CUT.  
CRIVELLI, Ericson, Sr., Consultor Jurídico, CUT.

#### *Consejeros técnicos*

SILVA, Rosane, Sra., Secretaria, Mujeres Trabajadoras, CUT.

PIMENTEL, Maria Lúcia, Sra., Secretaria, Relaciones Internacionales, CGTB.  
ARNOUD, Sergio, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, Nova Central Sindical de Trabalhadores (NCST).  
PEREIRA DE MAGALHÃES, Expedito, Sr.

*Otras personas que asisten a la Conferencia*

PATAH, Ricarado, Sr., Presidente, UGT.  
THAUMATURGO CORTIZO, Antônio Maria, Sr.  
DOS REIS, Antônio Carlos, Sr., Vicepresidente, UGT.  
FERREIRA DO PRADO, Lourenço, Sr., Vicepresidente, UGT.  
MALVINO PEREIRA, José Moacyr, Sr., Secretario de Finanzas, UGT.  
DE SOUZA, Wagner José, Sr., Secretario Adjunto, Relaciones Internacionales, UGT.  
OLIVEIRA ROCHA, Leonice, Sra., Secretaria Adjunta, Políticas Sociales, UGT.  
DE PAULA CORRAL, Sidnei, Sr., Presidente, Consejo Fiscal, UGT.  
BENEDITO ANTONIO, Marcello, Sr., Secretario General, CONTCOP.  
SCHETINO GONDIM COUTINHO, Thiago, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales para Europa y Oceanía, CONTCOP.  
MARTINS MAIRELES, Manuel, Sr., Presidente, Federación de Turismo y Hospitalidad de Rio de Janeiro.  
LOBATO ALVES, Silvana Lúcia, Sra., Directora de Prensa, UGT/MA.  
ARANHA E SILVA, José Flávio, Sr., Director de Convenios, UGT/MA.  
NEVES MAZANO, Sr., Presidente, Sindicato de Servidores, DER/SP.  
RAMOS BENEDETTI, Ricardo, Sr., Asesor, Relaciones Internacionales, UGT.  
SILVA, Rosane, Sra., Secretaria, Mujer Trabajadora, CUT.  
MARTINS BATISTA, Junéia, Sra., Secretaria, Salud del Trabajador, CUT.  
PEREIRA DE MAGALHÃES, Expedito, Sr., Secretario, Políticas Sociales, CUT.  
NASCIMENTO MELO, Manoel Messias, Sr., Secretario, Relaciones de Trabajo, CUT.  
TURRA, Julio, Sr., Director Ejecutivo, CUT.  
ERTLE, Valeir, Sr., Director Ejecutivo, CUT.  
AMARAL GODOI FARIA, Maria Aparecida, Sra., Presidenta, CNTSS, CUT.  
GONÇALVES WERNER, Rosa Ângela, Sra., CGTB.  
NETO, Antonio, Sr., Presidente, CGTB.  
SABOLA, Paulo, Sr., Presidente, CGTB-SP.  
ROSA LOPES, Luiz Sergio, Sr., Presidente, Federación de los Contadores de RJ, ES y BA, CGTB/CSP.  
SANTANA, Adilson C., Sr., Secretario General, Sindicato dos Mineiros de Minaçu - GOIÁS.  
ALVES FERREIRA, Jr. Emilio, Sr., Presidente, Federación de la Construcción Civil del Estado de SP.  
NOGUEIRA, Cosme, Sr., Presidente, CGTB-MG.  
RODRIGUES DA SILVA, Alessandro, Sr., Asesor, Presidente, CGTB.  
MOTTA, Luiz Carlos, Sr., FS.  
FABRO, Walter, Sr., FS.  
PALACIO CUESTA, Ortelio, Sr., FS.

CAPITÃO, Elida, Sra., FS.  
JOHANN, Antonio, Sr., FS.  
DE JESUS GOULART, Nair Maria, Sra., FS.  
GOMES DOS SANTOS, Wilmar, Sr., FS.  
ARMONT CORTES DE ARAÚJO, Eduardo, Sr., FS.  
GALVÃO, Adalberto, Sr., FS.  
GOMES, Raimundo Nonato, Sr., FS.  
BERTOZZONI, José Osmir, Sr., Miembro, Comisión Nacional de Servidores Públicos, CSPB, CGTB, Director, Sindicato de Servidores Públicos Municipales de Piracicaba.  
FELTES, Mara Luzia, Sra., Secretaria, Mujer Trabajadora, CONTRACS/CUT.  
OLIVEIRA, Creuza Maria, Sra., Presidenta, Federación Nacional de las Trabajadoras Domésticas - FENATRAD/CUT.  
DOS SANTOS, Maria Noeli, Sra., Directora, Tesorera, FENATRAD/CUT.  
SANTANA DE OLIVEIRA, Ione, Sra., Representante, FENATRAD/CUT.  
TEODORO, Maria Regina, Sra., Representante, FENATRAD/CUT.  
SANTOS, Sueli Maria de Fátima, Sra., Representante, FENATRAD/CUT.  
TANAKA, Rumiko, Sra., Secretaria Adjunta de Finanzas, UGT.  
ROSSI, Paulo César, Sr., Presidente, UGT de Paraná.  
MOTTA, Elaine Calvo, Sra., Força Sindical, FS.  
ARNOUD, Sérgio Augusto Jury, Sr., Diretor de Assuntos Internacionais, Nova Central Sindical de Trabalhadores (NCST).  
SILVA, Sebastião Soares da, Sr., NCST.  
SENA, Damázio Morais de, Sr., NCST.  
CARVALHO, Rudney Vera de, Sr., NCST.  
RODRIGUES, Rodrigo de Souza, Sr., NCST.  
MONTEIRO, Eudibrendo Pereira, Sr., NCST.  
DOS SANTOS, João Domingos, Sr., NCST.  
DOS SANTOS, Maria Helena, Sra., NCST.  
SOUZA, Fernando Borges, Sr., NCST.  
SOUZA, Maria Solange, Sra., NCST.  
CARVALHO, Rudney Vera, Sr., NCST.  
DUTRA GOVEIA, Patricia, Sra., NCST.  
PEREIRA VALVERDE, Sandro, Sr., NCST.  
DAMAZIO DE SOUZA VALVERDE, Adriana, Sra., NCST.  
ZICA JUNIOR, Mauro, Sr., NCST.  
SILVEIRA ZICA, Sandra Maria, Sra., NCST.  
OSMIR BERTAZZONI, José, Sr., NCST.  
BERTAZZONI, Geovanni, Sr., NCST.  
ASSIS, Rosely, Sra., NCST.  
SILVA, Maria José, Sra., NCST.  
NUNES, Marinalva, Sra., NCST.  
OLIVEIRA, Luiz Carlos, Sr., NCST.  
ANDERLE, Anderle, Sr., NCST.  
MORAIS DE SENA, Damazio, Sr., NCST.  
OLIVEIRA DOS SANTOS, Valéria, Sra., NCST.  
MORAIS DE SENA, Francisco, Sr., NCST.  
FONSECA, Ana Maria, Sra., NCST.  
SILVA, Antonio Carlos, Sr., NCST.  
ANDRE, Pamela Carolina, Sra., NCST.  
PIMENTEL, Fabio Marcelo, Sr., NCST.  
PIMENTEL, Katia Cristina, Sra., NCST.  
RONCONI, Julio Cesar, Sr., NCST.  
VINCI, Davi, Sr., NCST.

MONTEIRO, Eldbrendo, Sr., NCST.  
SOARES DA SILVA, Sebastião, Sr., NCST.  
SOUZA RODRIGUES, Rodrigo, Sr., NCST.

## Brunéi Darussalam Brunei Darussalam

### *Minister attending the Conference*

OTHMAN PEHIN DATO, Haji Badaruddin Haji, Mr,  
Minister of Home Affairs.

### *Person accompanying the Minister*

MAHADI, Marhain Haji, Mr, Special Duties Officer  
Grade II, Personal Assistant to the Minister of Home  
Affairs.

### **Government Delegates**

MANGARSHAH DATO, Haji Abdul Majid, Mr,  
Permanent Secretary, Ministry of Home Affairs.  
NORAMALI, Dato Jumat, Ms, Chargée d'Affaires,  
Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

RAMLEE, Haji Jamudin, Mr, Acting Commissioner of  
Labour, Department of Labour, Ministry of Home  
Affairs.  
HAMZAH, Hazmin Hatta Haji, Mr, Assistant  
Commissioner of Labour, Department of Labour,  
Ministry of Home Affairs.  
AZLAN, Rozan Justin Teo Haji, Mr, Assistant  
Commissioner of Labour, Department of Labour,  
Ministry of Home Affairs.  
ZAINI, Nazirah, Ms, Second Secretary, Permanent  
Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

MALAI MASHOR, Haji Malai Abdul Hamid, Mr,  
Chairperson, Mashhor Group of Companies.

### **Workers' Delegate**

SERUJI, Haji Othman, Mr, President, Brunei Oilfield  
Workers Union.

## Bulgarie Bulgaria

### *Minister attending the Conference*

MLADENOV, Totyu, Mr, Minister of Labour and Social  
Policy.

### **Government Delegates**

GANEV, Gancho, Mr, Ambassador, Permanent  
Representative, Permanent Mission, Geneva.

TCHOLASHKA, Assia, Ms, Director, European Affairs  
and International Cooperation Directorate, Ministry of  
Labour and Social Policy.

### *Advisers and substitute delegates*

BOJKOV, Volodya, Mr, Counsellor, Permanent Mission,  
Geneva.

SLAVCHEVA, Eltsa, Ms, Head, International  
Organizations and International Legal Affairs Unit,  
European Affairs and International Cooperation  
Directorate, Ministry of Labour and Social Policy.

### *Advisers*

PARAPUNOVA, Stanimira, Ms, Chief Expert,  
International Organizations and International Legal  
Affairs Unit, European Affairs and International  
Cooperation Directorate, Ministry of Labour and Social  
Policy.

NIKOLOVA, Mila, Ms, Junior Expert, International  
Organizations and International Legal Affairs Unit,  
European Affairs and International Cooperation  
Directorate, Ministry of Labour and Social Policy.

TERZIEVA, Desislava, Ms, Director, Strategic  
Development and Coordination Directorate, Council of  
Ministers.

### **Employers' Delegate**

DANEV, Bojidar, Mr, Executive President, Bulgarian  
Industrial Association, Union of Bulgarian Business.

### *Advisers and substitute delegates*

BRANKOV, Dimiter, Mr, Vice-President, Bulgarian  
Industrial Association, Union of Bulgarian Business.

TODOROVA, Elka, Ms, Chairperson, Consultative  
Council, Union of Economic Initiative.

### *Advisers*

VELEV, Vassil, Mr, Chairperson, Governing Board,  
Bulgarian Industrial Capital Association.

ANGELOVA, Milena, Ms, Secretary-General, Bulgarian  
Industrial Capital Association.

### **Workers' Delegate**

TRENCHOV, Konstantin, Mr, President, Confederation of  
Labour "PODKREPA".

### *Advisers and substitute delegates*

DIMITROV, Plamen, Mr, President, Confederation of  
Independent Trade Unions in Bulgaria.

GONEVA, Assia, Ms, Executive Secretary, Confederation  
of Independent Trade Unions in Bulgaria.

## Burkina Faso

### *Ministres assistant à la Conférence*

OUATTARA, Soungalo Apollinaire, M., Ministre de la Fonction publique, du Travail et de la Sécurité sociale.  
TAPSOBA, Achille Marie Joseph, M., Ministre de la Jeunesse, de la Formation professionnelle et de l'Emploi.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

OUEDRAOGO, Sana, M., Secrétaire général, Ministère de la Jeunesse, de la Formation professionnelle et de l'Emploi (MJFPE).  
HIEN, Armand Arsène, M., Conseiller technique du Ministre en charge du Travail, Ministère de la Fonction publique, du Travail et de la Sécurité sociale (MFPTSS).  
BAKYONO-KANZIE, Sabine, Mme, Conseillère, Mission permanente, Genève.  
SOUGORUI, Désiré Dieudonné, M., Conseiller, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

VOKOUMA, Prosper, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
SAWADOGO, Kouka Célestin, M., Directeur général, Travail, MFPTSS.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

KYENDREBEOGO-NAMA, Agathe Marcelle, Mme, Directrice générale, Sécurité et Santé au Travail, MFPTSS.  
SANDOUIDI, Ouanongo Joseph, M., Directeur régional, Travail et Sécurité sociale du Centre, MFPTSS.

### *Conseillers techniques*

BAKO, Chantal Marie Laure, Mme, Directrice générale, Protection sociale, MFPTSS.  
SEYNOU, Saïbou, M., Secrétaire permanent, Comité de Pilotage, Assurance Maladie, MFPTSS.  
SOME, Maniko Victor, M., Directeur, Relations et Normes internationales du Travail, MFPTSS.  
TRAORE-BAZIE, Nadine, Mme, Directrice, Organisations internationales, MAECR.  
KABORE, Frédéric, M., Directeur général, Stratégies et Programmes d'Emploi, MJFPE.  
OUEDRAOGO, Gobila Paul, M., Directeur, Développement des Initiatives et de l'Insertion des Jeunes, MJFPE.  
COULIDIATI, Innocent, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).  
ZOUNDI, Brahima, M., Directeur, Fonds d'Appui au Secteur informel (FASI).  
SOUGUE, Hafoussiatou, Mme, Directrice, Fonds d'Appui à la Formation professionnelle et à l'Apprentissage (FAFPA).  
SAWADOGO, Olivier, M., Directeur général, Caisse autonome de Retraite des Fonctionnaires (CARFO).

HIEN, Edwige Béatrice Some, Mme, Directrice financière et comptable, Caisse autonome de Retraite des Fonctionnaires (CARFO).

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

KABORE, Benoit, M., Directeur général, Agence nationale pour l'Emploi (ANPE).  
PARE, Etienne, M., Conseiller technique, Directeur général, CNSS.  
KARAMA, Amidou, M., Conseiller technique, Directeur général, CNSS.  
ZERBO, Abdou, M., Conseiller technique, Directeur général, CNSS.  
ZIDA, Laurentine, M., Responsable, Contrôle de Gestion et Audit interne, CNSS.  
NITIEMA, Jean-Paul, M., Directeur, Fonds national d'Appui aux Travailleurs déflatés et aux Retraités (FONA-DR).  
KARFO, Kapouné, M., Directeur général, Office de Santé des Travailleurs (OST).  
SAWADOGO, Mihiri Alphonse, M., Directeur des Activités techniques, OST.

### **Délégué des employeurs**

NACOULMA, Birahima, M., Premier Vice-président, Conseil national du Patronat burkinabè (CNPB), Président, Confédération panafricaine des Employeurs (CPE).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

KABORE, Béléko Pierre, M., Personne ressource, CNPB, membre, Conseil du Travail et du Dialogue social, UEMOA.  
OUANDAOOGO, A. Jacques, M., Président, Comité de Santé et Sécurité, CNPB.  
YAMEOGO-TOU, Philomène, Mme, Secrétaire général, CNPB.

### **Délégué des travailleurs**

KABORE, Nobila Paul, M., Secrétaire général, Organisation nationale des Syndicats libres.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

SAGNON, Tolé, M., Secrétaire général, Confédération générale du Travail du Burkina Faso.  
HIEN, Augustin Blaise, M., Secrétaire général, Confédération nationale des Travailleurs burkinabè.  
NAMA, Mamadou, M., Secrétaire général, Union syndicale des Travailleurs du Burkina Faso.  
LILIOU, Baoubon Jean Mathias, M., Secrétaire général, Confédération syndicale burkinabè.  
TIENDREBEOGO, Lallé Joseph, M., Secrétaire général, Union nationale des Syndicats libres / Force ouvrière.

## Burundi

### Délégués gouvernementaux

SENDAZIRASA, Annonciata, Mme, Ministre de la Fonction publique, du Travail et de la Sécurité sociale.  
NDAYIRAGIJE, Pierre Claver, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

### Conseillers techniques

NTIMARUBUSA, Frédéric, M., Directeur général, INSS.  
MINANI, Léonard, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.  
NTAHIRAJA, Bernard, M., Deuxième conseiller, Mission permanente, Genève.  
UWIMANA, Espérance, Mme, Deuxième conseillère, Mission permanente, Genève.  
NKERABIRORI, Elisa, Mme, Attachée juridique, Mission permanente, Genève.

### Délégué des employeurs

NZISABIRA, Gaspard, M., Secrétaire général, Association des employeurs du Burundi (AEB).

### Délégué des travailleurs

NSAVYIMANA, Célestin, M., Trésorier, Confédération des syndicats du Burundi (COSYBU).

## Cambodge Cambodia Camboya

### Government Delegates

SUN, Suon, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
HOU, Vudthy, Mr, Deputy Director-General of Labour, Ministry of Labour and Vocational Training (MLVT).

### Advisers and substitute delegates

BIENG, Theng, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
HEANG, Veasna, Mr, Director of International Cooperation Department, MLVT.  
CHHOEUNG, Solida, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Advisers

HENG, Sour, Mr, Director-General, Administration and Finance.  
LONG, Sokhan, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
CHAN, Theany, Ms, Assistant, Director-General of Administration and Finance.

### Employers' Delegate

D'AMICO, Alessandra, Ms, Vice-President, CAMFEBA.

### Adviser and substitute delegate

CHHUNTEK, Sov, Mr, Board Member, CAMFEBA.

### Workers' Delegate

SOVANN, Vong, Mr, President, Confederation of Trade Union.

## Cameroun Cameroon Camerún

### Ministre assistant à la Conférence

NKILI, Robert, M., Ministre du Travail et de la Sécurité sociale (MINTSS).

### Personnes accompagnant le Ministre

NKOU, Anatole Fabien Marie, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
DJUKAM FONKWA, Cecile, Mme, Assistante personnelle du Ministre.

### Délégués gouvernementaux

NGANTCHA, Francis, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.  
AKOLLA EKAH, Rigobert, M., Chargé de Mission, Présidence de la République.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

FEUJIO VOUGMO DJUA, Nathalie, Mme, Attachée, Services du Premier ministre.  
MOUTE A BIDIAS, Camille, M., Directeur général, Fonds national de l'Emploi.

### Conseillers techniques

MEKULU MVONDO AKAME, Noël Alain Olivier, M., Directeur général, Caisse nationale de Prévoyance sociale (CNPS).  
GALEGA, Njiwan Anyangwe, Mme, Conseiller technique N° 2, MINTSS.  
NGONO, Scholastique, Mme, Chef, Division des Normes et de la Coopération internationale du Travail, MINTSS.  
YAPELE, Raymond, M., Directeur, Relations professionnelles, MINTSS.  
INACK INACK, Samuel, M., Chef, Division des Etudes, de la Prospective et de la Coopération, Ministère de l'Emploi et de la Formation professionnelle.  
MENDOMO EYA' ANE, Elise, Mme, Directeur, Sécurité sociale, MINTSS.  
ASIM HYONG, Hortense, Mme, Directeur, Finances et Patrimoine, CNPS.  
MBELENG, Paul Pierre, M., Chef, Service de la Coopération, CNPS.  
BELINGA BIBI, Françoise, Mme, Directeur, Fonds national de l'Emploi.

NDZIGA OBAMA, Joseph R., M., Chef, Cellule de la Coopération internationale, Fonds national de l'Emploi.  
NTONGA, Gabriel Charly, M., Chef, Service de la Coopération décentralisée, Direction des Nations Unies et de la coopération décentralisée, Ministère des Relations extérieures.  
ATEBA MVOMO, Jean-Bernard, M., Deuxième Secrétaire, Mission permanente, Genève.

### Délégué des employeurs

NGAM, Ousmanou, M., Président, Commission sociale, Groupement inter-patronal du Cameroun (GICAM).

#### Conseillers techniques

ABEGA, Martin, M., Secrétaire exécutif, GICAM.  
BECKE BIHEGUE, Moïse, M., Secrétaire général, Syndicat industriel du Cameroun (SYNDUSTRICAM).  
TSIMI ZOA, Hilaire, M., Président, Union des Syndicats du Patronat agricole du Cameroun (USPAC).  
NGANGA, Henri, M., Président, Organisation patronale des Syndicats des Transporteurs et Auxiliaires du Cameroun (OPSTAC).  
AYANGMA, Protais, M., Président, E.CAM.  
POUT, Christian, M., Directeur général, E.CAM.

### Délégué des travailleurs

ZAMBO AMOUGOU, Jean Marie, M., Président confédéral, Confédération syndicale des Travailleurs du Cameroun (CSTC).

#### Conseiller technique et délégué suppléant

MOUSSOLE, Flaubert, M., Président confédéral, Union des Syndicats libres du Cameroun (USLC).

#### Conseillers techniques

SOMBES, Louis, M., Secrétaire général exécutif, Confédération des Syndicats autonomes du Cameroun (CSAC).  
BISSALA, Isaac, M., Président confédéral, Union générale des Travailleurs du Cameroun (UGTC).  
EKOAN, Antoinette, Mme, Président confédéral, CCT.  
ESSINDI MINKOULOU, Pierre, M., Président confédéral, CTUC.  
NYEMECK, Pierre, M., Président confédéral, CGSTC.  
NGO BIMAI, Emilienne, Mme, Secrétaire confédéral, chargée de la Promotion de la Femme.  
BABOULE, Abraham, M.

#### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

NDI, Jean-Marie, M., Secrétaire confédéral chargé de l'Education ouvrière, Formation et Culture.  
MOUSSI NOLLA, André, M.  
TOUYE, Valentin, M., Secrétaire confédéral, chargé des travailleurs ruraux, économie informelle, des peuples indigènes et tribaux.  
MAKEMBE, Eugène, M.

### Autres personnes assistant à la Conférence

EWOUNKEM, François, M., Président, Syndicat national de l'Energie et de l'Eau du Cameroun, membre, Bureau confédéral.  
OTSENG NGAMBA, Francis, M., Secrétaire confédéral, chargé de la Sécurité sociale et Santé et Sécurité au Travail.  
HAMADOU, Nassourou, M.  
DJANDA, Alain Martial, M.

## Canada      Canadá

#### Minister attending the Conference

#### Ministre assistant à la Conférence

RAITT, Lisa, Ms, Minister of Labour.

#### Persons accompanying the Minister

#### Personnes accompagnant le Ministre

SMITH, Douglas, Mr, Chief of Staff, Minister of Labour.  
KELAHEAR, Ashley, Ms, Special Assistant, Media Relations, Ministry of Labour.

### Government Delegates

### Délégués gouvernementaux

GOSELIN, Hélène, Ms, Deputy Minister, Ministry of Labour.  
GRINIUS, Marius, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Department of Foreign Affairs and International Trade, Permanent Mission, Geneva.

#### Advisers and substitute delegates

#### Conseillers techniques et délégués suppléants

MOUNIER, Marie-Geneviève, Ms, Sous-ministre adjointe, Politique résolution des conflits et affaires internationales, Ministère du Travail.  
YOUNG, Debra, Ms, Director General, International and Intergovernmental Labour Affairs, Ministry of Labour.  
ROBINSON, Debra, Ms, Director, International Labour Affairs, Ministry of Labour.  
HAMILTON, Joanne, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
LACROIX, Daniel, Mr, Directeur, Direction des organisations internationales, Ministère des relations internationales, Gouvernement du Québec.

### Advisers

### Conseillers techniques

PARR, Jeff, Mr, Deputy Minister, Department of Labour and Immigration, Government of Manitoba.  
WHILLIANS, David, Mr, Director General, Intergovernmental Relations, Human Resources and Skills Development.

MURPHY, Doug, Mr, Director, Income Security Policy Division, Social Policy Directorate, Human Resource and Skills Development Canada.

GALARNEAU, Louise, Ms, Directrice, Relations internationales, Ressources humaines et Développement des compétences Canada.

L'HEUREUX, Linda, Ms, Deputy Director, International Labour Affairs, Ministry of Labour.

GOUDREAU, Stéphane, Mr, Analyste principal des Politiques, Affaires internationales du Travail, Ministère du Travail

GOWAN, Rebecca, Ms, Senior Policy Analyst, International Labour Affairs, Ministry of Labour.

HODHOD, Andrew, Mr, Policy Advisor, Permanent Mission, Geneva.

PACZKOWSKI, Anna, Ms, Policy Advisor, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate** **Délégué des employeurs**

REGENBOGEN, Sonia, Ms, Lawyer and Partner, Labour and Employment Law Group, Heenan Blaikie, Barristers and Solicitors.

#### *Adviser and substitute delegate*

#### *Conseiller technique et délégué suppléant*

ROY-CHOUDHURY, Bonnie, Ms, Lawyer, Scotiabank.

#### *Advisers*

#### *Conseillers techniques*

BECKETT, John, Mr, Vice-President, British Columbia Maritime Employers Association.

CHRISTIE, Hugh, Mr, Lawyer and Partner, Gowlings.

TOUCHETTE, Gilles, Mr, Avocat et partenaire, Conseil du Patronat du Québec (CPQ).

### **Workers' Delegate** **Délégué des travailleurs**

BYERS, Barbara, Ms, Executive Vice-President, Canadian Labour Congress (CLC).

#### *Adviser and substitute delegate*

#### *Conseiller technique et délégué suppléant*

GINGRAS, Carole, Ms, Directrice, Service de la condition féminine, Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec (FTQ).

#### *Advisers*

#### *Conseillers techniques*

GEORGETTI, Kenneth, Mr, President, Canadian Labour Congress (CLC).

ADDARIO, Lisa, Ms, Legal Advisor, Public Service Alliance of Canada (PSAC).

PINEAU, Anne, Ms, Avocate, Service juridique, Confédération des syndicats nationaux (CSN).

ROYER, Lucien, Mr, National Director, International Department, CLC.

### *Other persons attending the Conference*

#### *Autres personnes assistant à la Conférence*

CALUGAY, Rosa Evelyn, Ms, Présidente, Organisation des Femmes philippines du Québec (PINAY).

DOLLAGA, Beth, Ms, Community Solidarity Advocate, MIGRANTE - British Columbia.

LEEWORTHY, Louise, Ms, Chief Steward, Red Cross - Homecare Unit, Service Employees International Union, Canada.

LEGAULT, Margo, Ms, Coordinatrice, Association des Aides familiales du Québec (AAFQ).

### **Cap-Vert    Cape Verde Cabo Verde**

#### *Ministre assistant à la Conférence*

HOPFFER ALMADA, Janira, Mme, Ministre de la Jeunesse, de l'Emploi et du Développement des Ressources humaines.

#### *Personnes accompagnant le Ministre*

GOMES MONTEIRO, Carla, Mme, Directeur de Cabinet.

MONTEIRO, Jose Luis, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

RODRIGUES RAMOS, Monica, Mme, Directeur général du Travail.

BALENO BRITO, Ivan, M., Technicien, Direction générale du Travail.

#### *Conseiller technique et délégué suppléant*

BARROS, Alcides, M., Premier secrétaire, Mission permanente, Genève.

#### *Conseillers techniques*

FORTES, Leonesa, Mme, Président, Institut national de la Protection sociale.

MONIZ, Jose Carlos, M., Conseiller, Ministère du Développement social et de la Famille.

### **Délégué des employeurs**

CURADO, Dinastela Elias, Mlle, Représentant, Association commerciale de Sotavento.

### **Délégué des travailleurs**

ASCENÇSÃO SILVA, Julio, M., Représentant, Union nationale des Travailleurs du Cap-Vert - Association centrale (UNTC-CS).

# République centrafricaine Central African Republic República Centroafricana

## *Ministre assistant à la Conférence*

RAMADAN, Noel, M., Ministre de la Fonction publique, du Travail et de la Prévoyance sociale.

## *Personne accompagnant le Ministre*

SAMBA, Léopold Ismael, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

## **Délégués gouvernementaux**

OGBAMI, Fidele, M., Chargé de Mission, Ministère du Travail.

GOUANDJIA, Jean-Claude, M., Directeur général, Travail et Prévoyance sociale, Ministère du Travail.

## *Conseillers techniques*

YANGO SINDO, Alexandre, M., Inspecteur central, Ministère du Travail.

KEGBA-NZENG, Lambert, M., CMPS, Ministère du Travail.

SOGUE, Jean, M., Directeur général par interim, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).

DOUZIMA, Jean-Pierre, M., Directeur général, Agence centrafricaine pour la Formation professionnelle et l'Emploi (ACFPE).

OUENZOU, Augustine, Mme, Directrice du travail, Ministère du Travail.

GUIMALE, Raymond, M., Point Focal BIT, RCA, Ministère du Travail.

KAMOT, Raphael, M., Directeur général, CNSS.

KWANGBO, Richard, M., Inspecteur, CNSS.

TOUANGAÏ, Gilbert, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

## **Délégué des employeurs**

GREZENGUET, Gilbert, M., Président, Union nationale du Patronat centrafricain (UNPC).

## *Conseillers techniques*

PSIMHIS, Ghislaine, Mme, Secrétaire général adjoint, Groupement interprofessionnel de Centrafrique (GICA).

FOBAIN, Michel, M., Secrétaire général, UNPC.

## **Délégué des travailleurs**

KPOKOLO, Sabin, M., Secrétaire général, Confédération syndicale des Travailleurs de Centrafrique (CSTC).

## *Conseillers techniques*

SIOVENE, Pierre Lebrun, M., Secrétaire général, Union syndicale des Travailleurs de Centrafrique (USTC).

GROTHE, Faustine Theodora, Mme, Secrétaire général, Confédération nationale des Travailleurs de Centrafrique (CNTC).

# **Chili Chile**

## *Ministro asistente a la Conferencia*

MATTHEI, Evelyn, Sra., Ministra del Trabajo y Previsión Social.

## **Delegados gubernamentales**

BARANDA, Bruno, Sr., Subsecretario del Trabajo, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

IGLESIAS, Augusto, Sr., Subsecretario de Previsión Social, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

## *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

OYARCE, Pedro, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

LETURIA, Francisco, Sr., Agregado Laboral, Misión Permanente, Ginebra.

SILVA, Alejandro, Sr., Encargado, Relaciones Internacionales, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

VERDUGO, Ximena, Sra., Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.

## *Consejeros técnicos*

VILLALOBOS, Fernando, Sr., Asesor Legislativo, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

JIMÉNEZ, Miguel Ángel, Sr., Asesor, Relaciones Sindicales, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

TITZE, Mónica, Sra., Asesora, Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

SÁNCHEZ, María Cecilia, Sra., Directora, Dirección Nacional del Trabajo.

LAZO, Pablo, Sr., Asesor, Relaciones Laborales, Ministerio de Relaciones Exteriores.

DONOSO, Sebastián, Sr., Asesor, Asuntos Indígenas, Presidencia de la República.

## *Otras personas que asisten a la Conferencia*

RINCÓN, Ximena, Sra., Senadora, Presidenta, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

LONGUEIRA, Pablo, Sr., Senador, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

LABBÉ, Mario, Sr., Secretario, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Senado.

SALABERRY, Felipe, Sr., Diputado, Presidente, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.

ANDRADE, Osvaldo, Sr., Diputado, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.

MONKEBERG, Nicolás, Sr., Diputado, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.

SILVA, Ernesto, Sr., Diputado, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.

MONTEBRUNO, Dámaso, Sr., Abogado Ayudante, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.  
JIMÉNEZ, Tucapel, Sr., Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.  
SILVA, Ernesto, Sr., Comisión de Trabajo y Previsión Social, Cámara de Diputados.

### **Delegado de los empleadores**

ALVEAR, Fernando, Sr., Gerente General, Confederación de la Producción y del Comercio (CPC).

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

BOBIC, Pablo, Sr., Asesor, CPC.

#### *Consejeros técnicos*

ARTHUR, Guillermo, Sr., Asesor, CPC.  
HUMERES, Héctor, Sr., Asesor, CPC.  
URIBE, Enrique, Sr., Asesor, CPC.  
DINAMARCA, Jaime, Sr., Asesor, CPC.  
VALDÉS, Cristóbal, Sr., Asesor, CPC.  
MENA, Alejandro, Sr., Asesor, CPC.  
CUMSILLE, Rafael, Sr., Presidente, Federación Nacional de la Micro, Pequeña y Mediana Empresa (CONAPYME).

#### *Persona designada de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

LOYOLA, Eduardo, Sr., Gerente Corporativo, Gestión y Fiscalización de Empresas Contratistas, Empresa CODELCO.

### **Delegado de los trabajadores**

DÍAZ, José Manuel, Sr., Secretario Internacional, Central Unitaria de Trabajadores (CUT).

#### *Consejeros técnicos*

SAN MARTÍN, Laura, Sra., Secretaria, CUT.  
BAEZA, Sergio, Sr., Presidente, Confederación de Trabajadores Portuarios de Chile (COTRAPORCHI).  
MORENO, Juan, Sr., Presidente, Sindicato Nacional de Trabajadores, Supermercados LIDER.  
PINTO, Susana, Sra., Secretaria de Actas, Federación Nacional de Trabajadores de Obras Sanitarias (FENATRAOS).  
OLATE, Ruth, Sra., Presidenta, Sindicato de Trabajadores de Casa Particular (SINTRACAP).  
CANALES, Marco, Sr., Secretaría de Cultura, Recreación y Deportes, CUT.  
UGAS, Julio, Sra., Asesor Técnico, CUT.  
ARAVENA, Roberto, Sr., Presidente, CUT Valparaíso.

#### *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

FRITZ, Freddy, Sr., Director Laboral, Asociación Chilena de Seguridad (ACHS).  
BRICKLE, Patricio, Sr., Subgerente, Asuntos de los Trabajadores, ACHS.

ESPINOZA, Raimundo, Sr., Presidente, Federación de los Trabajadores del Cobre (CODELCO).  
LEMAITRE, Guillermo, Sr., Integrante, Comité Ejecutivo, CODELCO.

## **Chine China**

#### *Minister attending the Conference*

YIN, Weimin, Mr, Minister of Human Resources and Social Security.

#### *Persons accompanying the Minister*

FU, Xingguo, Mr, Deputy Head, State Administration of Civil Servants, Ministry of Human Resources and Social Security.  
OUYANG, Ning, Mr, Director, International Cooperation Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
WANG, Guodong, Mr, Deputy Director, General Affairs Department, Ministry of Human Resources and Social Security.

### **Government Delegates**

WANG, Xiaochu, Mr, Vice-Minister, Ministry of Human Resources and Social Security.  
HE, Yafei, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

ZHANG, Yali, Ms, Director-General, International Cooperation Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
GAO, Suzhong, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers*

DONG, Yingshen, Mr, Deputy Director-General, Policy and Research Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
HAO, Bin, Mr, Deputy Director-General, International Cooperation Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
JIANG, Mohui, Mr, Director-General, International Exchange Center, Ministry of Human Resources and Social Security.  
DUAN, Dongwen, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
CAI, Ying, Ms, Director, Labour Relations Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
ZHANG, Lu, Mr, Director, International Cooperation Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
RONG, Sicai, Mr, Director, International Cooperation Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
ZHAO, Hui, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

WANG, Gang, Mr, Deputy Director, Department of International Organizations and Conference, Ministry of Foreign Affairs.  
HU, Peng, Mr, Deputy Director, Social Security Department, Ministry of Finance.  
CHEUK, Wing Hing, Mr, Commissioner for Labour, Labour Department, Hong Kong SAR.  
NG, Kwok Keung Byron, Mr, Assistant Commissioner for Labour, Labour Department, Hong Kong SAR.  
SHUEN, Ka Hung, Mr, Director, Labour Affairs Bureau, Macao SAR.  
WONG, Chi Hong, Mr, Coordinator, Human Resources Office, Macao SAR.

***Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)***

CHEN, Yongjia, Mr, Deputy Director, General Affairs Department, Ministry of Human Resources and Social Security.  
LEUNG, Kwok Kee, Raymond, Mr, Senior Labour Officer, Labour Department, Hong Kong SAR.  
LAM, Yick Wah, Samantha, Ms, Labour Officer, Labour Department, Hong Kong SAR.  
TAM, Siu-Mun, David, Mr, Labour Officer, Labour Department, Hong Kong SAR.  
LAU, Sau Ki, Janny, Ms, Labour Officer, Labour Department, Hong Kong SAR.  
IP, Peng Kin, Mr, President, Administrative Council, Social Security Fund, Macao SAR.

***Employers' Delegate***

CHEN, Lantong, Mr, Vice-President, China Enterprise Confederation.

***Adviser and substitute delegate***

LIU, Hansong, Ms, Chief Officer for ILO Affairs, International Department, China Enterprise Confederation.

***Advisers***

WANG, Zhongyu, Mr, President, China Enterprise Confederation.  
LI, Mingxing, Mr, Deputy Director-General, China Enterprise Confederation.  
WANG, Jianbin, Mr, China Enterprise Confederation.  
WANG, Qi, Mr, Director, Human Resources Department, China Enterprise Confederation.  
SHANG, Xiaoming, Mr, Division Chief, International Department, China Enterprise Confederation.  
HO, Sai Chu, Mr, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.  
VONG, Kok Seng, Mr, Vice-President, Board of Directors, Macao Chamber of Commerce, Macao SAR.

***Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)***

FAN, Chaohui, Mr, China Enterprise Confederation.  
LAU, Chin Ho, Stanley, Mr, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.  
CHEUNG, Sing Hung, Mr, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.

SIO, Chi wai, Mr, Permanent Member, Board of Directors, Macao Chamber of Commerce, Macao SAR.

***Other person attending the Conference***

MENG, Tiesuo, Mr, China Enterprise Confederation.

***Workers' Delegate***

JIANG, Guangping, Mr, Secretariat, All-China Federation of Trade Unions.

***Adviser and substitute delegate***

PENG, Yong, Mr, Deputy Director-General, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

***Advisers***

WANG, Yupu, Mr, Vice-Chairperson, First Secretary of Secretariat, All-China Federation of Trade Unions.

ZOU, Zhen, Mr, Director-General, Social Security Department, All-China Federation of Trade Unions.

XIE, Liangmin, Mr, Deputy Director-General, Legal Affairs Department, All-China Federation of Trade Unions.

WANG, Junwei, Mr, Director, Social Security Department, All-China Federation of Trade Unions.

ZHAO, Zhengwei, Mr, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

NG, Wai Yee, Ms, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.

LEONG, Sun Iok, Mr, Vice-President, Board of Directors, Macao Federation of Trade Unions, Macao SAR.

***Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)***

ZHANG, Xusheng, Mr, Deputy Director, General Affairs Department, All-China Federation of Trade Unions.

NG, Chau Pei, Mr, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.

CHENG, Kai Ming, Mr, Labour Advisory Board, Hong Kong SAR.

LEI, Chan U, Mr, Head, Policy Research and Information Department, Macao Federation of Trade Unions, Macao SAR.

***Other persons attending the Conference***

ZHAO, Changjiu, Ms, Director, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

LI, Jingfang, Ms, Director, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

ZHENG, Jiaheng, Mr, Deputy Director, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

WU, Chuanhua, Mr, Deputy Director, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

WANG, Jiaoping, Ms, International Liaison Department, All-China Federation of Trade Unions.

# **Chypre    Cyprus    Chipre**

## *Minister attending the Conference*

CHARALAMBOUS, Sotiroula, Ms, Minister of Labour and Social Insurance.

## **Government Delegates**

HADJICHRYSANTHOU, Andreas, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

PAPAGEORGIOU, George, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Insurance.

## *Advisers and substitute delegates*

MICHAEL, Maria, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

APOSTOLOU, Andreas, Mr, Labour Relations Officer, Ministry of Labour and Social Insurance.

ANDREOU PANAYIOTOU, Natalia, Ms, Administrative Officer, Ministry of Labour and Social Insurance.

ZENIERI, Christina, Ms, Administrative Officer, Ministry of Labour and Social Insurance.

SPATHI, Myrianthi, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

SOLOGIANNI, Maria, Ms, Adviser, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

PILIKOS, Michael, Mr, Director-General, Cyprus Employers and Industrialists Federation.

## *Adviser and substitute delegate*

ANTONIOU, Michael, Mr, Deputy Director-General, Cyprus Employers and Industrialists Federation.

## *Advisers*

LOIZIDES, Panayiotis, Mr, General Secretary, Cyprus Chamber of Commerce and Industry.

MICHAEL, Aimilios, Mr, Head of Department of Labour Relations, Cyprus Chamber of Commerce and Industry.

PANAYIOTOU, Lena, Ms, Senior Labour Relations and Social Affairs Officer, Cyprus Employers and Industrialists Federation.

POLYVIOU, Polyvios, Mr, Labour Relations and Social Affairs Officer, Cyprus Employers and Industrialists Federation.

## **Workers' Delegate**

KYRITSIS, Charalambos, Mr, General Secretary, Pancyprian Federation of Labour.

## *Advisers and substitute delegates*

GRIGORIOU, Nicos, Mr, Head, Department of International Relations, Pancyprian Federation of Labour.

STAVRINOU-KOUKOU, Marina, Ms, Head, Women's Department, Pancyprian Federation of Labour.

## **Advisers**

MOYSEOS, Nicos, Mr, General Secretary, Cyprus Workers Confederation.

DIOMIDOUS, Diomides, Mr, General Secretary, Democratic Labour Federation.

ANASTASIOU, Joseph, Mr, Deputy General Secretary, Democratic Labour Federation.

MATSAS, Andreas, Mr, Head, Department of International Relations, Cyprus Workers Confederation.

ELEFTHERIOU, Constantinos, Mr, Human Resources Secretary, Democratic Labour Federation.

THEOFANOUS, Petros, Mr, Deputy Secretary, Cyprus Workers Confederation.

## *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

DIOMEDOUS, Stella, Ms, International Relations Office, Democratic Labour Federation.

PIERI, Pieris, Mr, Executive Secretary, Pancyprian Federation of Labour.

# **Colombie    Colombia**

## **Delegados gubernamentales**

SANTA MARÍA, Mauricio, Sr., Ministro de la Protección Social (MPS).

ARANGO, Alicia Victoria, Sra., Embajadora, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

## *Consejero técnico y delegado suplente*

ECHEVERRI, Ricardo Andrés, Sr., Viceministro de Relaciones Laborales, MPS.

## *Consejeros técnicos*

BALLÉN, Fridole, Sr., Presidente, Comisión Nacional del Servicio Civil.

RODRÍGUEZ, Elizabeth, Sra., Directora, Departamento Administrativo de la Función Pública.

MENDOZA, Adriana, Sra., Ministra Plenipotenciaria, Misión Permanente, Ginebra.

SHUTT, Erika, Sra., Secretaria, Despacho Ministro, MPS.

VEIRA DE SILVA, Luz Stella, Sra., Directora General, Inspección, Vigilancia y Control del Trabajo, MPS.

GAVIRIA, Gloria Beatriz, Sra., Jefa, Oficina de Cooperación y Relaciones Internacionales, MPS.

TURBAY, Claudia, Sra., Embajadora de Colombia en Berna.

VARGAS, Clara Inés, Sra., Ministro Plenipotenciario, Misión Permanente, Ginebra.

PRIETO, Ana María, Sra., Ministro Plenipotenciario, Misión Permanente, Ginebra.

AYALA, Alvaro, Sr., Ministro Plenipotenciario, Misión Permanente, Ginebra.

BERMUDEZ, Helena, Sra., Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra.

GRILLO, Fernando, Sr., Consejero, Embajada de Colombia en Berna.  
VALENCIA, Carlos Enrique, Sr., Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra.  
LONDÓN, Ximena, Sra., Pasante, Misión Permanente, Ginebra.  
LÓPEZ, Armando, Sr., Asesor, Secretaría Jurídica, Presidencia de la República.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

MOLINA, Carlos Ernesto, Sr., Presidente, Sala de Casación Laboral, Corte Suprema de Justicia.  
PRETELT, Jorge Ignacio, Sr., Magistrado, Corte Constitucional.  
SIERRA, Humberto Antonio, Sr., Magistrado, Corte Constitucional.  
VILLARRAGA, Henry, Sr., Presidente, Sala Jurisdiccional Disciplinaria, Consejo Superior de la Judicatura.  
RAMIREZ, Felipe, Sr., Pasante, Misión Permanente, Ginebra.  
GONZÁLEZ, Mauricio, Sr., Magistrado, Corte Constitucional.  
ALVARADO, Víctor Hernando, Sr., Presidente, Sección Segunda, Consejo de Estado.  
VERGARA, Luis Rafael, Sr., Vicepresidente, Sección Segunda, Consejo de Estado.  
ROMERO, Camilo, Sr., Senador, Vice Presidente, Comisión Segunda, Senado.  
BENAVIDES, Solarte, Sra., Presidenta, Comisión VII, Cámara de Representantes.

#### **Delegado de los empleadores**

VILLEGRAS, Luis Carlos, Sr., Presidente, Asociación Nacional de Empresarios de Colombia (ANDI).

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

ECHAVARRÍA, Alberto, Sr., Vicepresidente, Asuntos Jurídicos y Sociales, ANDI.

#### *Consejeros técnicos*

MONSALVE, Martha, Sra., Comité de Laboralistas, ANDI-Bogotá.  
VELEZ, Beatriz, Sra., Comité de Laboralistas, ANDI-Barranquilla.  
RESTREPO, Gloria, Sra., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín.  
PÉREZ, Miguel, Sra., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín.  
GALLEGO, John, Sr., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín, Convenio ANDI-AUGURA.  
JARAMILLO, Humberto, Sr., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín.  
FRANCO, Pedro, Sr., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

ARBOLEDA, Flavia, Sra., Comité de Laboralistas, ANDI-Medellín.

UMAÑA, Vicente, Sr., Vicepresidente, Relaciones Laborales y Recursos Humanos, Citibank Colombia S.A., ANDI.  
ESTRADA, Jorge, Sr., Comité de Prevención de Riesgos, ANDI-Bogotá, Convenio ANDI-ASOCOLFLORES.

#### **Delegado de los trabajadores**

GÓMEZ, Julio Roberto, Sra., Presidente, Confederación General del Trabajo (CGT).

#### *Consejeros técnicos*

MORA, Tarsicio, Sr., Presidente, Central Unitaria de Trabajadores (CUT).  
MORANTES, Luis Miguel, Sr., Presidente, Confederación de Trabajadores de Colombia (CTC).  
TRIANA, Myriam Luz, Sra., Secretaria General, CGT.  
MILLÁN, William, Sr., Primer Vicepresidente, CGT.  
TOVAR, Domingo, Sr., Secretario General, CUT.  
ECHEVERRY GARCIA, Hugo Leon, Sr., Presidente, CGT Quindío.  
FLÉREZ, Rosa Elena, Sra., Secretaria General, CTC.  
TRUJILLO, Hernán, Sr., Director, Departamento Jurídico, CUT.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

GARCÍA, Rosalba, Sra., CGT.  
MEDINA, Luis Ernesto, Sr., Presidente, FETRABOG-CGT.  
SARMIENTO, Gustavo, Sr., Vicepresidente, CGT.  
SARMIENTO, María Camila, Sra., CGT.  
INFANTE, Adriana María, Sra., CGT.  
GARCÍA, Trino Rafael, Sr., CGT.  
ISAZA, Álvaro Enrique, Sr., CGT.  
ROMERO, William, Sr., CGT.  
ORTÍZ, Alex Ivan, Sr., CGT.  
MONTOYA, Reinert, Sr., CGT.  
CAMAYO, Luz Dary, Sra., CGT, Facilitadora, Asociación de Trabajadoras del Hogar Remuneradas, ULTRAHOGAR-FEGTRAVALLE.  
MALTES, Francisco, Sr., Director, Departamento Comunicaciones, CUT.  
ALZATE, Ligia Inés, Sra., Directora, Departamento Mujer, CUT.  
VILLADA, José Vicente, Sr., Presidente, CUT.  
CASTELBLANCO, Clara Bertha, Sra., CUT, FECODE.  
CONTRERAS, Enrique, Sr., CUT, FECODE.  
FONSECA, Elías, Sr., CUT, FECODE.  
NIÑO, Senén, Sr., Presidente, CUT, FECODE.  
INFANTE, Mario Eduardo, Sr., CUT, ATELCA.  
URBINA, Ricardo, Sr., CUT, ATELCA.  
ORJUELA, José Diógenes, Sr., Equipo Jurídico, CUT-CTC.  
TINOCO, Zita Froila, Sra., Equipo Jurídico, CUT-CTC.  
MATIZ, Gloria Janeth, Sra., Equipo Jurídico, CUT-CTC.  
CAMPAZ, Alba Lucía, Sra., CUT, Sindicato de Servidores Púlicos del Hospital Universitario del Valle, SINSPUBLIC-HUV.

GUERRERO, Luis Eduardo, Sr., CUT, SINSPUBLIC-HUV.

RODRÍGUEZ, Hugo Hernán, Sr., CUT, Asociación Nacional de Empleados Banco de la República (ANEBRE).

JAIMES MANTILLA, Juan, Sr., CUT, ANEBRE.  
 MORENO, Magnolia, Sra., CUT, ANEBRE.  
 PARDO, Alberto, Sr., CUT, SINTRAISS Cundinamarca.  
 CASTRO, Nelson, Sr., CUT, SINTRAEMSDES Bogotá.  
 CAMACHO, Yesid, Sr., CUT, ANTHOC Nacional.  
 RAMÍREZ, Otoniel, Sr., CUT, SUTIMAC.  
 MÉNDEZ, ALFONSO, Sr., CUT, SUTIMAC.  
 SANDOVAL, Libardo, Sr., CUT, SUTIMAC.  
 BARONA, Luis Carlos, Sr., CUT, SUTIMAC.  
 ORTIZ, Carlos Alfonso, Sr., CUT, Sindicato Nacional de Trabajadores de la Industria de las Bebidas y los Alimentos (SINALTRAINBEC).  
 PUERTA, William, Sr., CUT, SINALTRAINBEC.  
 PÉREZ, Paula Andrea, Sra., CUT, SINALTRAINBEC.  
 CARVAJAL, Anyie Viviana, Sra., CUT, SINALTRAINBEC.  
 SAAVEDRA, Jairo Antonio, Sr., CTC.  
 RAMÍREZ, José León, Sr., CTC.  
 GONZÁLEZ, Luz Mary, Sra., CTC.  
 PEÑA, Jorge Ignacio, Sr., CTC.  
 MORANTES, Miguel Enrique, Sr., CTC.  
 WILCHES DE OROZCO, Nancy, Sra., CTC.  
 ARENAS, Julio César, Sr., CTC.  
 SANÍN, Luciano, Sr., CTC.  
 MALAGÓN, Lina Paola, Sra., CTC.  
 PARDO, Victor José, Sr., CTC.  
 ARZAYÚS, Julián Felipe, Sr., CTC.  
 ADOLFO, Devia, Sr., CTC.  
 TORRES, Carlos Alberto, Sr., CTC.  
 TORRES, Nixon José, Sr., CTC.  
 VALERO, Jorge Humberto, Sr., CTC-CUT.  
 OSTAU DE LAFONT DE LEÓN, Francisco Rafael, Sr., CTC-CUT.  
 PÁEZ, Rosalba, Sra., CTC-CUT.  
 GARZÓN, Isaías, Sr., CTC.  
 GÓMEZ, Anselmo, Sr., Secretario General, Confederación Pensionados de Colombia (CPC).  
 GARCÍA, Ricaurte, Sr., Presidente, Confederación Nacional de Trabajadores (CNT).  
 COLORADO, Héctor Eduardo, Sr., Secretario General, CNT.  
 URREA, Henry Elbert, Sr., Fiscal, CNT.  
 MANRIQUE, Oscar, Sr., Presidente, SINTRAFABCOL-CNT.  
 ALVARADO, Julio César, Sr., CNT.  
 BUSTOS, Germán, Sr., CNT.  
 OSORIO, Hernán, Sr., CNT.  
 PARRA, María del Carmen, Sra., CTC.  
 MONTOYA, Gladys Patricia, Sra., CTC.  
 SÁNCHEZ, Andrés Felipe, Sr., CTC.  
 HERRERA, Ana Catalina, Sra., CGT.  
 ARMEL ARENAS, Ariel, Sr., Presidente, Confederación de Consumidores de Colombia.  
 GUAZA, Martha Cecilia, Sra., CUT, SINSPUBLIC-HUV.  
 RAMÍREZ DELGADO, Edgar, Sr., CTC; Tesorero, Union de Trabajadores de Telecomunicaciones de EMCALI.  
 VELASCO MUÑOZ, Álvaro, Sr., CTC; Vicepresidente, Unión Sindical de EMCALI.

## **Comores   Comoros   Comoras**

### *Ministre assistant à la Conférence*

MOUSSA, Abdérémane, M., Ministre de l'Industrie, du Travail, de l'Emploi et de l'Entreprenariat féminin.

### *Personne accompagnant le Ministre*

CHOUZOUR, Sultan, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

KAMAUDDINE FATIMA, Fatima, Mme, Directrice générale, Caisse Retraite, Ministère du Travail et de l'Emploi.

MADI, Omar, M., Directeur, Travail, Ministère du Travail et de l'Emploi.

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

ABDOUL, Karim, M., Directeur adjoint, Ministère du Travail et de l'Emploi.

### *Conseillers techniques*

ALI, Minhadji, M., Ministère de l'Economie et de l'Investissement.

ABDILLAH, Mzemouigni, M., Directeur général, Retraite, Ministère du Travail et de l'Emploi.

AMIR, Djaffar, M., Directeur général, CNPS, Ministère du Travail et de l'Emploi.

MARIAMA, Mohamed, Mme, Investissements, Ministère de l'Economie et de l'Investissement.

ABOU BACAR, Boina, M., Mutuelles, Ministère des Finances.

ZAINABA, Ibrahim, M., Emploi et F. F., Ministère du Travail et de l'Emploi.

SAANDATI, Ibrahim, Mme, Programmation, Ministère de l'Industrie, du Travail, de l'Emploi et de l'Entreprenariat féminin.

MARIAMA, Assoumani, Mme, Insertion, Ministère du Travail et de l'Emploi.

ALI, Said, M., Fondé de Pouvoir, Trésor public.

### **Délégué des employeurs**

KOUDRA, Abdérémane, M., Directeur exécutif, Organisation patronale comorienne (OPACO).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

DRAMSI, Firozali, M., Président, OPACO.

### *Conseiller technique*

FARAHATI, Moussa, Mme, Conseillère, OPACO.

### **Délégué des travailleurs**

SAUM, Souleymane, M., Trésorier, Confédération des Travailleurs comoriens (CTC).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

CHABANE, Mohamed, M., Conseiller, CTC.

### *Conseillers techniques*

MOHAMED, Fatouma, Mme, Genre, CTC.

SAID MLADALI, Roukia, Mme, Protection sociale, CTC.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

AHMEDABDUU, Solih, M., Secrétaire générale, Fédération Secteur privé.

ALIAMANE, Kamaria, Mme, Responsable Communication, Cellule d'Appui Mutualité.

## **Congo**

### *Ministres assistant à la Conférence*

NTSIBA, Florent, M., Ministre d'Etat, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale.

OKOMBI SALISSA, André, M., Ministre de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

OKIO, Luc Joseph, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

MADZOU, Thimothée, M., Conseiller au Travail du Ministre d'Etat, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

AMONA, Claude Arsène, M., Conseiller à l'Emploi du Ministre, Ministère de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

MVILA, Fernande, Mme, Conseiller, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

ITOUA YOCKA, Josias, M., Directeur général, Travail et Sécurité sociale, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

MOKOUABEKA, Charles, M., Chef, Service de l'Administration et du Personnel, Caisse de Retraite des Fonctionnaires, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

ONDONGO, Evariste, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

NYANGA-ELENGA, André, M., Directeur général, Office national de l'Emploi et de la Main-d'oeuvre, Ministère de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

### *Conseillers techniques*

NGOULOU, Georges, M., Directeur, Affaires administratives et financières, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

MPASSY-NZOUMBA, Blaise Jean Paris, M., Directeur, Etudes de la Communication, Caisse nationale de Sécurité sociale, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

NKIAN, Jean Marie, M., Attaché, Sécurité sociale, Cabinet du Ministre d'Etat, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

KOSSALOBA, Nicolas, M., Directeur général, Formation qualifiante et Emploi, Ministère de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

GALOMI, Jean François, M., Directeur, Orientation, Office national de l'Emploi et de la Main-d'oeuvre, Ministère de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

NDONGO, Leticia Vera, Mme, Coordinatrice, Activités Emplois Jeunes AASEP-AMSEP/ONEMO.

LEMBO, Félix Maurice, M., Consultant auprès du Ministre d'Etat, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

NGANGOYE NGOMBHA, Philippe, M., Attaché à la Communication du Ministre d'Etat, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

OWOURGA, Rémy, M., Chargé du Protocole du Ministre d'Etat, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

ONANGA AKOUANGO, Serge Martial, M., Chargé des Relations publiques, Caisse nationale de Sécurité sociale, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

MOKOKO, Marie, Mme, Directrice, Orientation, Office national de l'Emploi et de la Main-d'oeuvre, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

KIDZIE, Landry, M., Conseiller technique du Ministre, Ministère de l'Enseignement technique, professionnel, de la Formation qualifiante et de l'Emploi.

### **Délégué des employeurs**

GALESSAMY-IBOMBOT, Jean, M., Président, Confédération générale du Patronat congolais (COGEPACO).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

BOPAKA, Gabriel, M., Président, Union nationale des Opérateurs économiques du Congo (UNOC).

BAGAMBOULA YOLA, Laetitia, Mme, Secrétaire générale adjointe, Union patronale et interprofessionnelle du Congo (UNICONGO).

### *Conseillers techniques*

GOUADI BOUZIMBOU KOUSSIAMA, Mme, Juriste, Secrétariat général, UNICONGO.

NIEBE, Marie Clarisse, Mlle, Assistante du Président, COGEPACO.

MAKANDA BOUTSINDI, Hervé Léonce, M., Conseiller au Travail du Président, UNOC.

KIAM, Haïchatou, Mlle, Conseiller aux Affaires financières du Président, UNOC.

## **Délégué des travailleurs**

MONGO, Daniel, M., Secrétaire général, Confédération syndicale congolaise (CSC).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

OKANDZE, Emmanuel, M., Président par interim, Confédération syndicale des Travailleurs du Congo (CSTC).

MALOUKA, Jean Bernard, M., Secrétaire général, Confédération des Syndicats libres et autonomes du Congo (COSYLAC).

### *Conseillers techniques*

NGOUAMA, Jean, M., Secrétaire général, Section syndicale CSTC-HALLIBURTON, CSTC.

ITSOUA, Christian, M., Secrétaire général, CSC/CMS-NOMEKO-CONGOREP, CSC.

TSIKA, Martin, M., Secrétaire général, Section syndicale CSC/TOTAL E&P CONGO, CSC.

TCHIBINDA, Jean Claude, M., Secrétaire général, Section syndicale CSTC/ENI-CONGO, CSTC.

BALOSSA MOUKALA, Jefferson, M., Secrétaire, Juridiction de Section syndicale, CSTC/TOTAL E&P CONGO, CSTC.

BATELA, Rémy, M., Président, Force Cosylac-SNE, COSYLAC.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

OFOUYA, Michel, M., Secrétaire général, Section syndicale CSTC-CORAF, CSTC.

NDONGABEKA, Charles, M., Secrétaire chargé de l'Organisation, Section syndicale Cosylac/SYPABPS, COSYLAC.

LEDOUMA, René Ferdinand, M., Secrétaire général, Section syndicale CSC/Conseil congolais des Chargeurs, CSC.

EBATA, Jean Mathurin, M., Secrétaire général, Section syndicale CSC/ENI-CONGO, CSC.

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

GAMI, Dieudonné, M., Conseiller technique du Secrétaire général, CSC.

ETOKA MBEKE, Alexandre, M., Secrétaire général, Section syndicale CSTC-SAIPEM, CSTC.

ONDONGO, Aurelie, Mlle, Secrétaire, Affaires sociales, Section syndicale CSC/CORAF, CSTC.

NKAYA, Jean Claude, M., Secrétaire général, Section syndicale COSYLAC/DIESTMANN, COSYLAC.

MAVOUNGOU, Apollinaire, M., Président, SASF, COSYLAC.

KOMBO BONDO, Sylive, Mme, Secrétaire chargé de la Juridiction, Section syndicale CSTC/ANAC, CSTC.

MPECKO, Thomas Daniel, M., Secrétaire général, Section syndicale CSTC-SARIR-CONGO, CSTC.

BOUENDE, Nicole, Mme, Secrétaire chargé des Femmes travailleuses, Section syndicale CSTC-LCB-CONGO, CSTC.

BIYELA, Georgine, Mme, Secrétaire général, Section syndicale CSTC-SNDE, CSTC.

OKOKO, Fernande Léticia, Mlle, Assistante au Secrétariat, CSTC.

EHOULA, Gérôme, M., Secrétaire général, Section syndicale CSC/Port autonome Pointe-Noire, CSC.

MFOUKOU, Célestin, M., Secrétaire général, Section syndicale CSC/CFCO, CSC.

MAKAYA, Jean, M., Secrétaire chargé de l'Organisation, Section syndicale FESYTRAMEF, CSC.

TCHISSAMBOT, Anastasie, Mlle, Secrétaire chargé du Genre, Section syndicale COSYLAC/ANAC, COSYLAC.

NSETE, Bernard, M., Président, Section syndicale COSYLAC/ANAC, COSYLAC.

NIEMET, Emmanuel, M., Président, FTPP-TOTAL, COSYLAC.

MAFOUTA, Jean, M., Secrétaire chargé des Finances, Force/COSYLAC, COSYLAC.

BATINA, Justine, Mme, Secrétaire chargé de la Juridiction, Section syndicale CSTC-Imprimerie K-prime.

## **République de Corée Republic of Korea República de Corea**

### *Minister attending the Conference*

LEE, Chae-Pil, Mr, Minister of Employment and Labour.

### *Person accompanying the Minister*

PARK, Byung Ki, Mr, Secretary to the Minister, Ministry of Labour and Employment.

## **Government Delegates**

SHIM, Kyung Woo, Mr, Director-General, International Cooperation Bureau, Ministry of Employment and Labour.

PARK, Sang-Ki, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

KIM, Choong Mo, Mr, Director, Ministry of Employment and Labour.

BAE, Sujin, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.

KWON, Hae-Ryong, Mr, Ambassador, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

KIM, Jong-Cheol, Mr, Labour Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

KIM, Tae Eun, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.

CHO, Kyung Sun, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.

KOO, Hyun Kyung, Ms, Assistant Director, Ministry of Employment and Labour.

PARK, Ji Hye, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
JO, Won Shik, Mr, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
YANG, Hyun Soo, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
OH, Eun Kyoung, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
SHIN, In Jae, Mr, Senior Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
CHO, Hyung-Keun, Mr, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
LEE, Seo Jin, Ms, Expert Adviser, Ministry of Health and Welfare.

#### *Other persons attending the Conference*

PARK, Kwang Il, Mr, Director, Ministry of Employment and Labour.  
LEE, Kyung Jae, Mr, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
PEA, Sam Kyoung, Ms, Researcher, Ministry of Employment and Labour.  
KIM, Jeong Youn, Ms, Deputy Director, Ministry of Employment and Labour.  
KIM, Sung Hun, Mr, Deputy Director, Ministry of Public Administration and Security.  
KIM, Sang Hwan, Mr, Deputy Director, Ministry of Public Administration and Security.  
CHOI, Seong Nam, Mr, Director, Supreme Prosecutor's Office.  
KOH, Myung Ju, Mr, Investigator, Supreme Prosecutor's Office.

#### **Employers' Delegate**

KIM, Young-Vae, Mr, Vice-Chairman and CEO, Korea Employers Federation.

#### *Adviser and substitute delegate*

CHOI, Sun-Kyung, Ms, Leader of International Affairs Team, Korea Employers Federation.

#### *Advisers*

RYU, Kee-Jung, Mr, Director, Korea Employers Federation.  
KIM, Jong-Gug, Mr, Senior Specialist, Korea Employers Federation.  
LEE, Seung-Yong, Mr, Senior Specialist, Korea Employers Federation.  
CHOI, Mun-Seok, Mr, Specialist, Korea Employers Federation.  
BAE, Jung-Yeon, Ms, Staff, Korea Employers Federation.  
JEON, Young-Gi, Mr, Staff, Korea Employers Federation.  
SOHN, Yeon-Joo, Ms, Staff, Korea Employers Federation.

#### *Other persons attending the Conference*

PARK, Che Khun, Mr, Director, Korea Chamber of Commerce.  
YOO, Il Ho, Mr, Manager, Korea Chamber of Commerce.

#### **Workers' Delegate**

LEE, Yong-Deuk, Mr, President, Federation of Korean Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

KANG, Seung-Cheol, Mr, Secretary-General, Korean Confederation of Trade Unions.

#### *Advisers*

LEE, Jung-Sik, Mr, Deputy General Secretary, Federation of Korean Trade Unions.  
LEE, In-Duk, Ms, International Director, Federation of Korean Trade Unions.  
KIM, Uppi, Mr, Deputy International Director, Federation of Korean Trade Unions.  
RYU, Mikyung, Ms, International Director, Korean Confederation of Trade Unions.  
KIM, Mi-Jeong, Ms, Deputy Head, Research Institute, Korean Confederation of Trade Unions.

#### **Costa Rica**

#### *Ministro asistente a la Conferencia*

SOJO, Álvaro, Sr., Viceministro de Trabajo del Área Laboral, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

#### **Delegados gubernamentales**

DENGO, Manuel, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.  
GUILLERMET, Christian, Sr., Embajador, Representante Permanente Adjunto, Misión Permanente, Ginebra.

#### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

GAMBOA, Grace, Sra., Jefa, Departamento de Asuntos Internacionales, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

LIZANO ORITZ, Norman, Sr., Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra.

TINOCO, Roxana, Sra., Consejera, Misión Permanente, Ginebra.

#### **Delegado de los empleadores**

SABORIO, Shirley, Sra., Directora Ejecutiva, Unión Costarricense de Cámaras y Asociaciones de la Empresa Privada (UCCAEP).

#### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

DURANTE, Marco, Sr., Presidente, UCCAEP.  
DIAZ, Gabriela, Sra., Asesora, Unión Costarricense de Cámaras y Asociaciones de la Empresa Privada (UCCAEP).

#### **Delegado de los trabajadores**

AGUILAR, Rodrigo, Sr., Presidente, Confederación de Trabajadores Rerum Novarum (CTRN).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

CHINCHILLA, Olman, Sr., Presidente, Comité Ejecutivo Nacional, Central del Movimiento de Trabajadores Costarricenses (CMTC).  
 CRUZ, Maria del Carmen, Sra., Secretaria General, Asociación de Trabajadoras Domésticas (ASTRADOMES).

## **Côte d'Ivoire Côte d'Ivoire**

### *Ministre assistant à la Conférence*

KONAN, Gnamien, M., Ministre de la Fonction publique et de l'Emploi.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

ADJOUMANI, Kouadio, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
 GLEGLAUD, Kouassi Filbert, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

BOLLOU, Bidjehiffe, M., Directeur général du Travail, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.  
 BOSSON, Alla Pierre, M., Directeur général de l'Emploi, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

ZEHIA, Kouadio Maurice, M., Directeur général, Agence d'Etudes et de Promotion de l'Emploi (AGEPE).  
 GUEI, Blé, M., Directeur général, Fonds national de Solidarité (FNS).  
 GUEU, Etienne, M., Directeur, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.  
 LOBA, Kiessey, M., Directeur, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.  
 YEBOUE, Brou Kouame, M., Directeur, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.  
 N'GUESSAN, Francis Jose, M., Directeur, AGEPE.  
 SIGUI, Mokie Hyacinthe, M., Directeur, Ministère de la Fonction publique et de l'Emploi.  
 KONAN, Kouadio Alphonse, M., Sous-directeur, Ministère des Transports.  
 QUACOE, Béatrice, Mme, Conseillère, Mission permanente, Genève.  
 TIEMOKO, Moriko, M., Conseiller, Mission permanente, Genève.  
 BAMBA, Lancine, M., Protocole, Mission permanente, Genève.  
 GNAORE, Seri Antoine, M., Protocole adjoint, Mission permanente, Genève.  
 BOLLY-RAPHAEL, Madiane, Mme, Stagiaire, Mission permanente, Genève.

### **Délégué des employeurs**

N'DOUMI, Bernard, M., Vice-président, Confédération générale des Entreprises de Côte d'Ivoire (CGECI).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

DIAGOU, Kacou Jean, M., Président, CGECI.  
 EHUI, Hien Marthe, Mme, Présidente, Fédération ivoirienne des petites et moyennes Entreprises (FIPME).  
 KOUKOU, Yao, M., Vice-président, FIPME.  
 DIALLO, Ousseine, M., Directeur, CGECI.  
 HOEGAHL, Théodore, M., CGECI.  
 OUATTARA, Lakoun, M., Directeur général, CGECI.  
 LADOUYOU, Edouard, M., Secrétaire permanent, CGECI.  
 CHERIF, Aissata Aidra, Mme, CGECI.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

KUO, Sahie, M., CGECI.  
 KASSI, Attia Akissie, Mme, CGECI.

### **Délégué des travailleurs**

ADE-MENSAH, François, M., Secrétaire général, Union générale des Travailleurs de Côte d'Ivoire (UGTCI).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

KOUAME, Koffi Kra Felix, M., Secrétaire général par intérim, Fédération des Syndicats autonomes de Côte d'Ivoire (FESACI).  
 SORO, Mamadou, M., Secrétaire général, HUMANISME.  
 BLI, Blé David, M., Président, Comité de Contrôle, DIGNITE.

### *Conseillers techniques*

EBAGNERIN, Joseph, M., Premier Secrétaire général adjoint, UGTCI.  
 AKUNIN, Koidia, M., Deuxième Secrétaire général adjoint, FESACI.  
 AMICHIA, Niankey, M., UGTCI.  
 GNELOU, Paul, M., UGTCI.  
 NANKODABA, Lombo, M., UGTCI.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

OMLIN, Philippe, M., Secrétaire général, Syndicat national des Travailleurs des Entreprises pétrolières en Côte d'Ivoire (SYNTEPCI).  
 KOUAKOU, Kossounou Edouard, M., S.E., SYNTEPCI.  
 SIE, Lambert, M., Secrétaire général, SYNATCI.  
 EBOULE, N'Dede, M., S.A., SYNTEPCI.

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

KOMBO, Marie Jeanne, Mme, Comité exécutif, UGTCI.  
 KOUAME AKISSI, Edith, Mme, Comité exécutif, UGTCI.  
 HAIDARA, Assetou, Mme  
 TRAORE GUEU, Salimata, Mme, Administrateur, UGTCI.  
 ANIBE ANOH, Firmin, M., Commission juridique, UGTCI.  
 FLAN ZRAN, Senan, M., FESACI.  
 BESSE, Dominique, Mme, Secrétaire adjoint, FESACI.

ANOMA, Gérard, M., Secrétaire adjoint, FESACI.  
NEA, Kipre, M., Secrétaire aux Affaires externes,  
FESACI.  
GLIN, Leon, M., Secrétaire adjoint, FESACI.  
ZEGBEU KOUDOU, Evariste, M., FESACI.  
RABET ZAGOU, Jean Claude, M., FESACI.  
TRAORE AHMED, Fidèle, M., FESACI.  
SAMSON NOME, Rosette, Mme, FESACI.  
BALLIET, Esther Stéphanie, Mme, FESACI.  
GLA, Solange Kouipahi, Mme, FESACI.  
BERVELLE, Kodjo Joseph, M., Comité Exécutif, UGTCI.  
ANDO, M'boke, M., Syndicat des Agents de la SIR.  
YAO, Kouadio, M., Centrale syndicale Humanisme.  
SANOGO, Souleymane, M., Centrale syndicale  
Humanisme.  
TIDIANE, Gbané, M., Centrale syndicale Humanisme.  
TOURE KALPI NANGWAGNIAN, Pascal, M., Syndicat  
des agents, SIR.  
KOUAKOU, Kossounou Edouard, M., Syndicat de la SIR.  
ANDO M'BOKE, M., Syndicat des agents, SIR.

## Croatie    Croatia    Croacia

### *Minister attending the Conference*

POPIJAČ, Đuro, Mr, Minister of Economy, Labour and  
Entrepreneurship.

### **Government Delegates**

ROŽMAN, Krešimir, Mr, State Secretary, Ministry of  
Economy, Labour and Entrepreneurship.  
VUKOVIĆ, Vesna, Ms, Ambassador, Permanent  
Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

IVANKOVIĆ-KNEŽEVIC, Katarina, Ms, Director,  
Ministry of Economy, Labour and Entrepreneurship.  
PENIĆ-IVANKO, Zlata, Ms, First Secretary, Permanent  
Mission, Geneva.  
DRAGIĆEVIĆ, Gordana, Ms, Head of Department,  
Ministry of Economy, Labour and Entrepreneurship.  
ĆURKO, Hrvoje, Mr, Adviser, Permanent Mission,  
Geneva.  
ŽUNEC-BRANDT, Danijela, Ms, First Secretary,  
Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

HORVATIĆ, Lidija, Ms, Director, Department for  
International Cooperation, Croatian Employers  
Association.

### *Advisers and substitute delegates*

KATIĆ, Jelena, Ms, Adviser, Department for International  
Cooperation, Croatian Employers Association.  
SEIFERT, Nenad, Mr, Director, Regional Office in Rijeka,  
Croatian Employers Association.  
NOVAKOVIĆ, Nataša, Ms, Legal Adviser, Croatian  
Employers Association.

### **Advisers**

MAJETIĆ, Davor, Mr, General Manager, Croatian  
Employers Association.  
RIBIĆIĆ, Admira, Ms, Legal Adviser, Croatian Employers  
Association.

### **Workers' Delegate**

ŠOBOTA, Dijana, Ms, Head, Sector for International  
Department, Union of Autonomous Trade Unions of  
Croatia.

### *Advisers and substitute delegates*

HANŽEVAČKI, Marija, Ms, General Secretary,  
Independent Trade Unions of Croatia.  
BENOVIĆ, Sunčica, Ms, Head, Section for Legal,  
Personnel and General Issues, Union of Autonomous  
Trade Unions of Croatia.  
BEGOVIĆ, Kristina, Ms, Lawyer, Independent Trade  
Unions of Croatia.

## Cuba

### *Ministro asistente a la Conferencia*

GONZÁLEZ FERNÁNDEZ, Margarita M., Sra., Ministra  
de Trabajo y Seguridad Social (MTSS).

### **Delegados gubernamentales**

REYES, Rodolfo, Sr., Embajador, Representante  
Permanente, Misión Permanente, Ginebra.  
ROMÁN, Janet, Sra., A. Diplomática, Misión Permanente,  
Ginebra.

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

MARTIN, Carlos Fidel, Sr., Consejero, Misión  
Permanente, Ginebra.  
GABRIEL, Marcos, Sr., Consejero, Misión Permanente,  
Ginebra.  
QUINTANILLA, Juan Antonio, Sr., Tercer Secretario,  
Misión Permanente, Ginebra.

### *Consejeros técnicos*

LAU, Miriam, Sra., Relaciones Internacionales, MTSS.  
PUENTES, Yusnier Romero, Sr., Tercer Secretario,  
Misión Permanente, Ginebra.  
FERNÁNDEZ PALACIOS, Yumirka, Sra., Tercera  
Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegado de los empleadores**

MESA, Fermín, Sr., Vicepresidente, Grupo Nacional de  
Empleadores.

### **Delegado de los trabajadores**

NAVARRO, Raymundo, Sr., Secretario Nacional, Central  
de Trabajadores de Cuba (CTC).

## *Consejero técnico y delegado suplente*

MONTERO, Manuel, Sr., Secretario Nacional, CTC.

## **Danemark Denmark Dinamarca**

### *Minister attending the Conference*

STØJBERG, Inger, Ms, Minister for Employment.

### *Persons accompanying the Minister*

SMITH, Bo, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Employment.  
HENRIKSEN, Lone, Ms, Head of Unit, Ministry of Employment.  
GUNDØ-JENSEN, Kristjan, Mr, Private Secretary to the Minister, Ministry of Employment.

### **Government Delegates**

SMIDT, Steffen, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
LORENTZEN, Torben, Mr, Head of Section, Ministry of Employment.

### *Advisers and substitute delegates*

LILJEQVIST, Zenia, Ms, Head of Section, Ministry of Employment.  
RASMUSSEN, Uffe, Mr, Head of Section, Ministry of Employment.

### *Advisers*

ASKGAARD, Aino, Ms, Attachée, Permanent Mission, Geneva.  
HEDE, Torben, Mr, Special Adviser, Danish Pensions Agency.  
BOZTOPRAK, Müzeyyem, Ms, Head of Section, Danish Working Environment Authority.  
MADSEN, Arne, Mr, Special Adviser, Ministry of Social Affairs.  
DORPH, Mia, Ms, Head of Section, Ministry of Industry and Labour, Greenland.  
KRAGELUND, Sara, Ms, Intern, Permanent Mission, Geneva.

### *Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

ANDERSEN, Egil, Mr, Member of Parliament.

### **Employers' Delegate**

DREESEN, Flemming, Mr, Senior Labour Law Counsellor, Confederation of Danish Employers (DA).

### *Adviser and substitute delegate*

RØNNEST, Jørgen, Mr, Deputy Director, DA.

## **Advisers**

GADE, Henning, Mr, Senior Counsellor, DA.  
ANDERSEN, Maja Bejbø, Ms, Adviser, DA.  
SCHILDER, Henrik, Mr, Senior Political Adviser, Local Government Denmark.  
NEERGAARD LARSEN, Jørgen, Mr, Director, DA.

### **Workers' Delegate**

OHRT, Jens Erik, Mr, International Adviser, Danish Confederation of Trade Unions (LO).

### *Adviser and substitute delegate*

KNUPPERT, Marie-Louise, Ms, Confederal Secretary, LO.

## **Advisers**

LYKKE, Jette, Ms, Adviser, LO.  
FREDERIKSEN, Jan Kahr, Mr, Adviser, Confederation of Professionals in Denmark (FTF).  
ASSENS, Jørgen, Mr, Adviser, Danish Trade Union Council for International Development and Cooperation.  
MEINART, John, Mr, Chairperson, AOF.  
ALBERTSEN, Rune, Mr, Youth Adviser, Danish Metal Workers Confederation.  
PRASZ, Ole, Mr, International Adviser, FTF.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

BØRSTING, Harald, Mr, President, LO.  
SORGENFREY, Bente, Ms, President, FTF.  
LYKKE JENSEN, Nick, Mr, Head of Unit, Danish Confederation of Professional Associations (AC).  
MUNK RYOM, Käthe, Ms, Senior Adviser, AC.

## **Djibouti**

### *Ministre assistant à la Conférence*

BAHDON, Ali Hassan, M., Ministre du Travail, chargé de la Réforme de l'Administration.

### **Délégués gouvernementaux**

DOUALEH, Mohamed Siad, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
IBRAHIM, Hassan Houmed, M., Directeur du Travail, de l'Emploi et de la Sécurité sociale.

### *Conseillers techniques*

DAHELO, Koina Omar, Mme, Inspectrice du Travail et des Lois sociales.  
ASSOWEH, Hana Farah, Mme, Directrice générale adjointe, CNSS.  
ALI, Djama Mahamoud, M., Conseiller, Mission permanente, Genève.

## **Délégué des employeurs**

DJAMA, Djama Aouled, M., Président, Association des Employeurs de Djibouti.

## **Délégué des travailleurs**

DIRIEH, Abdo Sikieh, M., Secrétaire général, Union générale des Travailleurs djiboutiens (UGTD).

### *Conseiller technique*

DOUALEH, Hassan Ali, M., Premier Secrétaire général, Union générale des Travailleurs djiboutiens (UGTD).

## **République dominicaine Dominican Republic República Dominicana**

### *Ministro asistente a la Conferencia*

PUIG, Maximiliano, Sr., Ministro de Estado de Trabajo.

### *Persona que acompaña al Ministro*

ÁLVAREZ, Alain-Omar, Sr., Asistente, Ministerio de Trabajo.

## **Delegados gubernamentales**

HERNÁNDEZ, Homero, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

SANZ, Julio, Sr., Viceministro, Ministerio de Trabajo.

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

HERRERA, Andrés, Sr., Director General de Trabajo, Ministerio de Trabajo.

ROBLES, José, Sr., Asesor Principal, Ministerio de Trabajo.

### *Consejeros técnicos*

REGALADO, Luis, Sr., Director, Mediación y Arbitraje, Ministerio de Trabajo.

MEJÍA, Abigail, Sra., Directora, Relaciones Internacionales, Ministerio de Trabajo.

DE LA CRUZ, María, Sra., Representante Local del Trabajo del Distrito Nacional, Ministerio de Trabajo.

GOMERA, Enemencio, Sr., Director Coordinador, Sistema de Inspección, Ministerio de Trabajo.

MIESES, Isaolym, Sra., Directora de Comunicaciones, Ministerio de Trabajo.

PEÑA, Gladys, Sra., Presidenta, Federación Nacional de Trabajadores del Hogar (FENATRAHOGAR).

PÉREZ, Mayra, Sra., Directora, Prestadora de Servicio de Salud, Instituto Dominicano de Seguros Sociales.

MARTÍNEZ, Leibnitz, Sr., Encargado, Departamento de Ortopedia y Traumatología, Hospital Salvador B. Gautier.

MIESES, Juan, Sr., Presidente, Instituto de Formación Técnico Profesional (INFOTEP).

BAEZ, Sabino, Sr., Director General, Instituto Dominicano de Seguros Sociales.

PÉREZ, Rafael, Sr., Gerente General, Consejo Nacional de la Seguridad Social.

CAAMAÑO, Fernando, Sr., Superintendente, Superintendencia de Salud y Riesgos Laborales.

MARMOLEJOS, Nélida, Sra., Directora, Dirección de Información y Defensa del Afiliado de la Seguridad Social.

PÉREZ, Idionis, Sr., Consejero Técnico.

### *Persona designada de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

MEDINA, Pablo, Sr., Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra.

## **Delegado de los empleadores**

GONZÁLEZ, Jaime, Sr., Confederación Patronal de la República Dominicana (COPARDOM).

### *Consejero técnico y delegado suplente*

CASTILLO, Francisco, Sr., COPARDOM.

### *Consejeros técnicos*

FERRÁN, Fernando, Sr., Consejero Técnico, COPARDOM.

RODRÍGUEZ, Pedro, Sr., Director Ejecutivo, COPARDOM.

PÉREZ, HERNANDO, Sr., Consejero Técnico, COPARDOM.

VILLANUEVA, Hector, Sr., Vicepresidente, Instituto de Formación Técnico Profesional (INFOTEP).

## **Delegado de los trabajadores**

RAMOS, Jacobo, Sr., Presidente, Confederación Nacional de Trabajadores Dominicanos (CNTD).

### *Consejero técnico y delegado suplente*

ABRÉU, Rafael, Sr., Presidente, Confederación Nacional de Unidad Sindical (CNUS).

### *Consejeros técnicos*

DEL RÍO, Gabriel, Sr., Secretario General, Confederación Autónoma Sindical Clasista (CASC).

CASTILLO, Sergido, Sr., Secretario de Organización, CNUS.

DE LA ROSA, Arsenio, Sr., Vicepresidente, CNUS.

LEÓN, José, Sr., Secretario, Acciones Reivindicativas y Derechos Humanos, CASC.

SOSA, Deici, Sra., Secretaria, Información, Prensa y Propaganda, CASC.

UREÑA, Silvio, Sr., Primer Vicepresidente, CNTD.

PEÑA, Deogracia, Sr., Asesor General, CNTD.

### *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

PÉREZ, María, Sra., Secretaria de Asuntos de la Mujer, CASC.

GARCÍA, Julio, Sr., Secretario de Educación, CNUS.

SANTANA, Jorge, Sr., Secretario de Asuntos Internacionales, CNTD.  
DÍAZ, Ruth, Sra., Secretaria de Acciones Reivindicativas (Quejas y Conflictos), CNTD.

*Otras personas que asisten a la Conferencia*

SUERO, Silvana, Sra., Miembro, Comité Ejecutivo, CASC.  
TORIBIO, Crusito, Sr., Miembro, Comité Ejecutivo, CASC.  
JIMÉNEZ, Mayra, Sra., Secretaria, Relaciones Públicas, CNUS.  
HERNÁNDEZ, Ygnacio, Sr., Secretario, Actas y Correspondencias, CNUS.  
ACEVEDO, Ariel, Sr., Miembro, Comité Ejecutivo Nacional, CNUS.  
AQUINO, Antonio, Sr., Secretario, Acciones Reivindicativas, CNUS.  
JAVIER, Alexander, Sr., Miembro, Comité Ejecutivo Nacional, CNUS.  
FAMILIA, Eulogia, Sra., Vicepresidenta, Mujer, CNUS.  
MONTERO, Daysi, Sra., Presidenta, Tribunal Disciplinario, CNTD.  
CABRAL, Dominica, Sra., Secretaria Ejecutiva, CNTD.  
MEDRANO, Héctor, Sr., Secretario, Relaciones Públicas, Prensa y Propaganda, CNTD.  
D'OLEO, Nilda, Sra., Secretaria de Salud Ocupacional, FENAMUTRA, CNTD.  
ALCÁNTARA, César, Sr., Secretario, Relaciones Públicas, FENATRAZONAS, CNTD.  
RAMOS, Odalis, Sr., Asesor Legal, CNTD.  
SAMORA, Santiago, Sr., Secretario General, CNTD.  
SÁNCHEZ, Nirys, Sra., Secretaria, Quejas y Contiendas, FENATRAZONAS, CNTD.  
BRITO, Juan, Sr., Asesor Permanente, Seguridad Social, CNTD.  
MEDINA, Michael, Sr., Secretario, Medio Ambiente, FUTTEINCO/CNTD.  
MORILLO, Clemente, Sr.

## Egypte    Egypt    Egipto

### *Minister attending the Conference*

EL BORAI, Ahmed Hassan, Mr, Minister of Manpower and Migration.

### *Persons accompanying the Minister*

BADR, Hisham, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
ESSA, Sherif, Mr, General Council of Egypt, Geneva, Ministry of Foreign Affairs.  
GAMALELDIN, Ahmed Ihab, Mr, Minister Plenipotentiary, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

## Government Delegates

IBRAHIM, Mohamed Soliman, Mr, Undersecretary, Manpower Welfare and Protection, Ministry of Manpower and Migration.  
SOROUR, Gamal Mohamed, Mr, Undersecretary, Foreign Relations, Ministry of Manpower and Migration.

## Advisers

RAMADAN, Amr, Mr, Deputy Assistant, Ministry of Foreign Affairs.  
ABU BAKR, Mohamed, Mr, Director, United Nations Specialized Agencies.  
HASSAN, Yasser, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
EL MESLAWY, Raafat, Mr, Labour Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
EL NAHAS, Eman, Ms, Undersecretary, Employment and Labour Market Information, Ministry of Manpower and Migration.  
WAHBA, Mona, Ms, Director-General, Technical Cooperation, Ministry of Manpower and Migration.  
MOHAMED, Alaa, Mr, Media Adviser, Ministry of Manpower and Migration.  
EL TAHER, Hala, Ms, Director-General, Labour Research and Productivity, Ministry of Manpower and Migration.  
RADWAN, Wafaa, Ms, Senior Researcher, Labour Market Information, Ministry of Manpower and Migration.  
NAZMY, Ahmed, Mr, Head, International Labour Standards Department, Ministry of Manpower and Migration.  
GAD, Hoda, Ms, Head, Technical Group of Minister's Office, Ministry of Manpower and Migration.  
ELSEBAI, Mostafa, Mr, Director-General, Unions Communications Department, Ministry of Manpower and Migration.

## Employers' Delegate

SHARAF EL-DIN, Ali Mohamed, Mr, Deputy Head, Labour Market, Federation of Egyptian Industries.

## Advisers

QAMAR, Abd El Monem, Mr, Labour Committee Member, Federation of Egyptian Industries.  
ESHRAH, Abd El Sattar, Mr, Consultant, Head, Federation of Chambers of Commerce.  
EL FAYOUMI, Mohamed Attya, Mr, Head, Chamber of Commerce of Qalubia Government, Federation of Chambers of Commerce.  
ALLAM, Samir, Mr, Chair, Labour Committee, Federation of Egyptian Industries.

## Workers' Delegate

FAHMY, Ismail Ibrahim, Mr, Acting Head, Egyptian Trade Union Federation.

## Adviser and substitute delegate

GAD, Nabil Mahmoud Abdel, Mr, Member, Constituent Body, Egyptian Federation of Independent Trade Unions.

### *Advisers*

EL AZALY, Abd El Monem, Mr, Deputy Head, Egyptian Trade Union Federation.  
SAADAN, Ezzat Shawki, Mr, Secretary, Labour Services, Egyptian Trade Union Federation.  
EL SHARKAWI, Mohamed Helal, Mr, Head, General Syndicate for Tourism and Hotels.  
MORSI, Mohamed El Seyed, Mr, Head, General Syndicate for Utilities.  
HAMZA, El Sayed Abou El Magd, Mr, Head, General Syndicate for Education and Scientific Research.  
ABD EL GAWAD, Abd El Hameed, Mr, Head, General Syndicate for Health Services.  
ABO ETA, Kamal Mohamed, Mr, Member, Constituent Body, Egyptian Federation of Independent Trade Unions.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

SELEEM, Farghaly Bakry, Mr, Head, General Syndicate of Communications.  
TAHA, Hamdl, Mr, Foreign Affairs Consultant, Egyptian Trade Union Federation.  
ABD RABOU, Mohamed Ibrahim, Mr, Member, Governing Council, Egyptian Trade Union Federation.  
ABOU EL YAZID, Nasr Ibrahim, Mr, Secretary, Economical Affairs, Egyptian Trade Union Federation.

### *Other persons attending the Conference*

ESHRAH, A' Sattar Ahmed, Mr, Assistant General Secretary, Egyptian Trade Union Federation.  
SYAM, Mahmoud El Sayed Mohamed, Mr, Member, Governing Council, Egyptian Trade Union Federation.  
AHMED, Safya El Sayed, Ms, Secretary, Working Woman, Egyptian Trade Union Federation.  
SAAD, Hosney, Mr, Legal Consultant, Egyptian Trade Union Federation.  
MERSAL, Sameh Fawzi Ahmed, Mr, Officer Director of the Head, Egyptian Trade Union Federation.

## **El Salvador**

### *Ministro asistente a la Conferencia*

VELÁSQUEZ DE AVILÉS, Victoria Marina, Sra., Ministra de Trabajo y Previsión Social.

### **Delegados gubernamentales**

RIVERA FLORES, Sandra Carolina, Sra., Directora, Relaciones Internacionales de Trabajo, Ministerio de Trabajo y Previsión Social.  
GÓMEZ VALENZUELA, Ernesto Antonio, Sr., Jefe de Gabinete, Coordinación Institucional, Ministerio de Trabajo y Previsión Social.

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

AGUILAR CRESENT, Hilda, Sra., Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.

ARENÉ, Eugenio, Sr., Embajador Adjunto, Misión Permanente, Ginebra.

ZAVAleta MENDOZA, Manuel Enrique, Sr., Director, Inspección General del Trabajo, Ministerio de Trabajo y Previsión Social.

### *Consejero técnico*

LARIOS, Byron Fernando, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegado de los empleadores**

ARGUETA, Francisco Javier, Sr., Asesor, Asociación Nacional de la Empresa Privada (ANEPE).

### **Delegado de los trabajadores**

ZALDAÑA HERNANDEZ, Marta Guadalupe, Sra., Secretaria General, Federación de Asociaciones Sindicales de El Salvador (FEASIES).

### *Consejero técnico*

AMAYA RAMÍREZ, Dagoberto, Sr., Secretario General, Federación Sindical de Trabajadores de los Servicios Públicos de El Salvador (FESTRASPES).

## **Emirats arabes unis United Arab Emirates Emiratos Árabes Unidos**

### *Minister attending the Conference*

GHOBASH, Saqr, Mr, Minister of Labour.

### **Government Delegates**

AL DHAHIRI, Mubarak, Mr, Undersecretary, Ministry of Labour.  
BIN DEEMAS, Humaid, Mr, Assistant Undersecretary, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

AL ZAABI, Obaid, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
AL SUWAIDI, Bakheet, Mr, Representative, Ministry of Interior.  
AL HAMMADI, Mohammed, Mr, Representative, Ministry of Justice.  
AL OUR, Ibrahim, Mr, Director, Office of the Minister, Ministry of Labour.  
ZALAMI, Alexander, Mr, Adviser to the Minister, Ministry of Labour.  
AL ALILI, Ali Salem, Mr, Director, Health and Safety Department, Ministry of Labour.  
BALHARFIA, Aysha, Ms, Director, Labour Office, Ministry of Labour.  
AL ZAROUNI, Eisa, Mr, Director, Labour Department, Labour Department of Dubai.  
AL GURG, Areej, Ms, Acting Director of International Relations Department, Ministry of Labour.

AL HEBSI, Saeed, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
AL SHEHHI, Mohammed, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
AL SHAMSI, Hamdan, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.  
FAKHFAKH, Abdullatif, Mr, Permanent Mission, Geneva.  
HIZAM, Hamud, Mr, Permanent Mission, Geneva.  
BENAMARA, Belhassan, Mr, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

KHAMMAS, Saeed Ali, Mr, Member, Board of Directors, U.A.E. Federation of Chambers of Commerce and Industry, Chairperson, Al Fujairah Chamber of Commerce and Agriculture.

#### *Advisers and substitute delegates*

MATTAR, Khalifa Khamis, Mr, Member, U.A.E. Federation of Chambers of Commerce and Industry, Substitute Member, ILO Governing Body.  
AL GAIZI, Ahmad Jama, Mr, Director, Economic Department, U.A.E. Federation of Chambers of Commerce and Industry.  
AL KHAJEH, Faisal Sadeeq, Mr, Law Researcher, Abu Dhabi Chamber of Commerce and Industry.  
AL JAFELAH, Dina Ali Saif, Ms, Vice-President, U.A.E. Council for Business Women.

### **Workers' Delegate**

AL MARZOOQI, Saleh AbdulRahman, Mr, Chairperson, Board of Directors, U.A.E. Coordination Committee of Professional Associations Operating in the country.

#### *Advisers and substitute delegates*

AL MUAINI, Mohamed Kamel, Mr, Chairperson, Board of Directors, Sociological Association.  
AL MANSOORI, Hazza Ebrahim Ahmed Khalaf, Mr, Secretary-General, Society of Accountants.  
AL MEMARI, Salma Saeed, Ms, Member, Board of Directors, Society of Architects.

## **Equateur      Ecuador**

#### *Ministro asistente a la Conferencia*

ESPINOSA GUZMÁN, Richard, Sr., Ministro de Relaciones Laborales.

#### *Persona que acompaña al Ministro*

GARCÉS BURBANO, Carlos, Sr., Subsecretario, Políticas y Normas, Ministerio de Relaciones Laborales.

### **Delegados gubernamentales**

MONTALVO, Mauricio, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

MORALES, Alfonso, Sr., Embajador Alterno, Misión Permanente, Ginebra.

### **Consejeros técnicos y delegados suplentes**

CÁRDENAS, Soledad, Sra., Coordinadora, Inspección del Trabajo, Ministerio de Relaciones Laborales.  
PACHECO, Mario, Sr., Inspector del Trabajo, Ministerio de Relaciones Laborales.  
AGUILAR, Verónica, Sra., Misión Permanente, Ginebra.  
ESPINOSA, Luis, Sr., Misión Permanente, Ginebra.  
SÁNCHEZ, Juan Carlos, Sr., Misión Permanente, Ginebra.  
VIVAR, María del Carmen, Sra., Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegado de los empleadores**

CENTENO, José, Sr., Presidente, Federación Nacional de Cámaras de la Construcción.

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

TERÁN MOSCOSO, Manuel, Sr., Representante, Federación Nacional de Cámaras de Industrias del Ecuador.

#### *Consejero técnico*

DÁVILA JARAMILLO, Pablo, Sr., Presidente, Federación Nacional de Cámaras de Industrias del Ecuador.

### **Delegado de los trabajadores**

SERRANO, Pablo, Sr., Presidente, Confederación Ecuatoriana de Organizaciones Sindicales Libres (CEOSL).

## **Erythrée      Eritrea**

### **Government Delegates**

HASSEN, Salma, Ms, Minister of Labour and Human Welfare (MLHW).  
WOLDEYESUS, Elisa, Ms, Director-General, MLHW.

#### *Advisers and substitute delegates*

WOLDEYOHANNES, Bereket, Mr, Chargé d'Affaires, Permanent Mission, Geneva.  
MEHARI, Ghebremedhin, Mr, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

TESFAY, Yemane, Mr, Chairperson, Employers Federation of Eritrea (EFE).

### **Workers' Delegate**

BAIRE, Tekeste, Mr, General Secretary, National Confederation of Eritrea Workers (NCEW).

## *Advisers*

MOGOS, Tzeggai, Mr, Deputy General Secretary, NCEW.  
HAMID, Ibrahim, Mr, Head, Organizing Department, NCEW.

## **Espagne Spain España**

### *Ministro asistente a la Conferencia*

GÓMEZ SÁNCHEZ, Valeriano, Sr., Ministro de Trabajo e Inmigración.

### *Personas que acompañan al Ministro*

ALBERTO RODRÍGUEZ, Julio, Sr., Director Adjunto, Gabinete del Ministro de Trabajo e Inmigración.  
BERNARDO JIMÉNEZ, Ignacio, Sr., Vocal Asesor, Gabinete del Ministro de Trabajo e Inmigración.  
GARCÍA PEINADO, Elisa, Sra., Directora, Comunicación del Gabinete, Ministerio de Trabajo e Inmigración.  
DE OSSORNO ALMÉCIJA, José Luis, Sr., Secretario General Técnico, Ministerio de Trabajo e Inmigración.  
ORTÍZ SANZ, Lucía, Sra., Subdirectora General, Relaciones Sociales Internacionales, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

### **Delegados gubernamentales**

SANTOS MARAVER, Agustín, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.  
DE LUXAN MELÉNDEZ, José María, Sr., Subsecretario de Trabajo e Inmigración.

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

MONTESINO, Borja, Sr., Embajador, Representante Permanente Adjunto, Misión Permanente, Ginebra.  
RODRÍGUEZ-TARDUCHY DÍEZ, Marta María, Sra., Consejera de Trabajo e Inmigración, Misión Permanente, Ginebra.

### *Consejeros técnicos*

PARRONDO BABARRO, Javier, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.  
MARTÍNEZ DE LA GANDARA, Rafael, Sr., Inspector de Trabajo y Seguridad Social, Dirección General de Trabajo, Ministerio de Trabajo e Inmigración.  
ESTEBAN BAOS, María Jesús, Sra., Jefa del Área Jurídica Internacional, Subdirección General de Ordenación e Impugnaciones, Tesorería General de Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.  
GARCIA HUETE, Jacinto, Sr., Jefe, Área de Procesos Integrados Sistemas de Información, Subdirección General de Recaudación, Tesorería General de Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.  
MORÓN MERCHANTE, Alfonso, Sr., Inspector de Trabajo y Seguridad Social, Inspección de Trabajo y Seguridad Social de Madrid, Dirección General de la Inspección de Trabajo y Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

PAYNO DE ORIVE, Cecilia, Sra., Vocal Asesor, Secretaría de Estado de Empleo, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

FERNÁNDEZ LÓPEZ, Aurelio, Sr., Asesor, Secretario de Estado de Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

OLAGUIBEL MORET, Beatriz, Sra., Consejera Técnica, Gabinete de la Secretaría de Estado de la Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

MARTÍNEZ CARQUÉS, Elena, Sra., Subdirectora General de Seguridad Social del ISM, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

PUJOL DE PABLO BLANCO, Gloria, Sra., Directora de Programa, Gabinete de la Secretaría de Estado de la Seguridad Social, Ministerio de Trabajo e Inmigración.

RUIZ NAVARRO, José Luis, Sr., Consejero Técnico, Subdirección General de Relaciones Sociales Internacionales.

GARCÍA GÓMEZ, Laura, Sra., Consejera, Misión Permanente, Ginebra.

### *Otra persona que asiste a la Conferencia*

MARTÍ NIKLEWITZ, Natalia, Sra., Asistente, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegado de los empleadores**

FERRER DUFOUL, Javier, Sr., Vice Presidente, Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEO); Presidente, Confederación Española de Organizaciones Empresariales del Metal (CONFEMETAL).

### *Consejero técnico y delegado suplente*

LACASA ASO, José María, Sr., Secretario General, CEOE.

### *Consejeros técnicos*

SUÁREZ GARCÍA, Roberto, Sr., Consejero Asesor, Federación Leonesa de Empresarios (FELE).

LLONA BARRENECHEA, Juan José, Sr., Presidente, Asociación de Sociedades de Prevención de las Mutuas de Accidentes de Trabajo (ASPREM).

DEL PUEYO PÉREZ, Eduardo, Sr., Director Adjunto, Relaciones Internacionales, CEOE.

AVENDAÑO MARTÍNEZ, Francisco, Sr., Director Adjunto, Relaciones Laborales, CEOE.

CASTAÑER CARRASCO, Nuria, Sra., Responsable Ejecutiva, Asuntos Internacionales, Unión Española de Entidades Aseguradoras y Reaseguradoras (UNESPA).

SUÁREZ SANTOS, Roberto, Sr., Departamento de Relaciones Laborales, CEOE.

FERNANDEZ ZURITA, Ignacio, Sr., Director, Relaciones Institucionales, CONFEMETAL.

### *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

BELTRÁN BLÁZQUEZ, Ana Esperanza, Sra., Coordinadora, Grupo Empleador, CES, CEOE.

NADAL BELDA, Alberto, Sr., Director Adjunto al Secretario General, CEOE.

DE LA CAVADA HOYO, José, Sr., Director, Relaciones Laborales, CEOE.  
RIVERA CABELLO, Esperanza, Sra., Jefe de Área, Departamento de Relaciones Internacionales, CEOE.

### **Delegado de los trabajadores**

BONMATI PORTILLO, Manuel, Sr., Secretario de Política Internacional, UGT.

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

FRADES PERNAS, Jaime, Sr., Miembro, Gabinete Técnico Confederal, UGT.

#### *Consejeros técnicos*

CORRAL JUAN, Ana María, Sra., Responsable, Departamento Confederal de Migraciones, UGT.  
ECHEBARRÍA ODRIOZOLA, Joseba, Sr., Miembro, Secretaría de Política Internacional, UGT.  
GONZÁLEZ BOÁN, Xesús Ramón, Sr., Secretario, Relaciones Internacionales, CIG.  
IGEREGI SAN MIGUEL, Saioa, Sra., Miembro, Departamento Internacional, ELA.  
MONTERO, Victoria, Sra., Responsable, Área de Derechos Humanos y Sindicales, RSE en la Secretaría de Internacional, CCOO.  
GARCÍA, Miguel Ángel, Sr., Gabinete Técnico, CCOO.  
VIDAL, Elena, Sra., Secretaria de Empleo y Juventud, Federación de Actividades Diversas, CC.OO.

#### *Personas designadas de conformidad con el artículo 2, párrafo 3, i)*

LACANAL MARIJUAN, Mila, Sra., Miembro, Secretaría de Política Internacional, UGT.  
LÓPEZ ALONSO, Antonio, Sr., Miembro, Secretaría de Política Internacional, UGT.  
DOZ, Javier, Sr., Secretario de Internacional, CCOO.

## **Estonie Estonia**

### **Government Delegates**

KÄÄRATS, Egle, Ms, Deputy Secretary-General, Labour Policy, Ministry of Social Affairs.  
KAADU, Tiit, Mr, Adviser, Working Life Development Department, Ministry of Social Affairs.

#### *Advisers and substitute delegates*

SEILENTHAL, Jüri, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
PROOS, Mariliis, Ms, Chief Specialist, Working Life Development Department, Ministry of Social Affairs.  
KAARMA, Katrin, Ms, Director-General, Labour Inspectorate.  
HION, Mai, Ms, Desk Officer, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

PÄÄRENDSON, Eve, Ms, Director, International Relations, Estonian Employers' Confederation.

#### *Adviser and substitute delegate*

MERILAI, Mariika, Ms, Executive Director, Estonian Traders Association.

### **Workers' Delegate**

TAMMELEHT, Tiia-edith, Ms, Legal Secretary, Estonian Trade Union Confederation.

## **Etats-Unis United States Estados Unidos**

#### *Minister attending the Conference*

SOLIS, Hilda L., Ms, Secretary of Labor.

#### *Person accompanying the Minister*

PADILLA, Patricia, Ms, Office of the Secretary, Department of Labor.

### **Government Delegates**

POLASKI, Sandra, Ms, Deputy Undersecretary, Bureau of International Labor Affairs, Department of Labor.  
SHAILOR, Barbara, Ms, Special Representative for International Labor Affairs, Bureau of Democracy, Human Rights and Labor.

#### *Advisers and substitute delegates*

KING, Betty E., Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
SHEPARD, Robert B., Mr, Director, Office of International Relations, Bureau of International Labor Affairs, Department of Labor.  
MITTELHAUSER, Mark, Mr, Director, Office of International Labor Affairs, Bureau of Democracy, Human Rights and Labor, Department of State.

### **Advisers**

ADAMS, John Q., Mr, Deputy Director, Office of Human Security, Bureau of International Organization Affairs, Department of State.  
BARTON, Wendy, Ms, Permanent Mission, Geneva.  
BECK, Allison, Ms, Deputy Director, National and International Programs, Federal Mediation and Conciliation Service.  
DENTZEL, Sonia H., Ms, Senior Multilateral Affairs Officer, Office to Monitor and Combat Trafficking in Persons, Department of State.  
GRIFFITHS, Douglas M., Mr, Deputy Chief of Mission, Permanent Mission, Geneva.  
JACOBSON, Lisa, Ms, Program Analyst, Office of Management, Policy and Resources, Bureau of

International Organization Affairs, Department of State.  
LEONARD, Tamera A., Ms, Senior Attorney, Employment and Training Legal Services, Department of Labor.  
LEVINTOW, Nicholas, Mr, Senior Attorney, International Labor and Veterans' Employment, Employment and Training Legal Services, Office of the Solicitor, Department of Labor.  
LIPKE, Kristin, Ms, International Relations Officer, Office of International Relations, Bureau of International Affairs, Department of Labor.  
LUDWIG, Kimberly, Ms, Senior Civil Society and Labor Adviser, United States Agency for International Development.  
MISNER, Julia E., Ms, Senior Adviser for International Labor Standards, Office of International Relations, Bureau of International Labor Affairs, Department of Labor.  
SMYTH, Michel, Mr, Department Clearance Officer, Office of the Assistant Secretary for Administration and Management, Department of Labor.  
SPRIGGS, William E., Mr, Assistant Secretary for Policy, Department of Labor.

### **Employers' Delegate**

POTTER, Edward E., Mr, Director, Global Workplace Rights, The Coca-Cola Company.

#### *Adviser and substitute delegate*

GOLDBERG, Ronnie L., Mr, Executive Vice President, Senior Policy Officer, United States Council for International Business.

#### *Advisers*

GREENE, Adam B., Mr, Vice President, Labor Affairs and Corporate Responsibility, United States Council for International Business.  
KLOOSTERMAN, John, Mr, Shareholder, Littler Mendelson.  
MC VAY, G. Kent, Mr, Director, International Labor Relations, The Coca-Cola Company.  
OSWALT, John, Mr, Director, Global Labor Relations, The Procter and Gamble Company.  
SULLIVAN, Kevin J., Mr, Director, Global Workforce Relations, IBM.

### **Workers' Delegate**

FOX, Sarah M., Ms, Associate General Counsel, AFL-CIO.

#### *Adviser and substitute delegate*

SHULER, Elizabeth H., Ms, Secretary-Treasurer, AFL-CIO.

#### *Advisers*

FLORES, Juana, Ms, Co-Directora de Programas, Mujeres Unidas y Activas.  
ROBERSON, Elizabeth, Ms, CWA Union.

SCHANTZ, Penny B., Ms, International Representative, AFL-CIO European Office.  
SHAW, Katharine J., Ms, The United Steelworkers.  
SPAULDING, Alan W., Mr, Director of Global Strategies, United Food and Commercial Workers International Union.  
VOGT, Jeff, Mr, Deputy Director, International Affairs Department, AFL-CIO.  
WHITMAN, Devon, Mr, AFL-CIO.

### *Other persons attending the Conference*

ATANASOV, Boyko, Mr, Country Program Director, Solidarity Center, National Human Rights Committee.  
AVENDANO, Ana, Ms, Associate General Counsel, Director, Immigrant Worker Program, AFL-CIO.  
FEINGOLD, Cathy, Ms, Director, International Department, AFL-CIO.  
FINNEGAN, Brian, Mr, Country Program Director, Solidarity Center.  
HIATT, Jon, Mr, Chief of Staff, AFL-CIO.  
MILLS, Nancy F., Ms, Interim Executive Director, Solidarity Center.

### **Ethiopie      Ethiopia      Etiopía**

#### *Minister attending the Conference*

HASAN, Abdulfatah, Mr, Minister of Labour and Social Affairs.

#### *Person accompanying the Minister*

GETAHUN, Minelik Alemu, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

KEBEDE, Zerihun, Mr, State Minister, Ministry of Labour and Social Affairs.  
DEMISIE, Solomon, Mr, Director, Industrial Relations, Ministry of Labour and Social Affairs.

#### *Advisers and substitute delegates*

TEFERA, Eskedar, Ms, Assistant to the Minister, Ministry of Labour and Social Affairs.  
GEBREMARIAM, Lulit, Ms, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
AYEHU, Girma, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
ABEBE, Allehone, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

YIMER, Tadele, Mr, President, Ethiopian Employers' Federation.

### **Workers' Delegate**

FOLLO, Kasahun, Mr, President, Confederation of Ethiopian Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

KASA, Tsehay, Ms, Head, Finance Department, Confederation of Ethiopian Trade Unions.

### **ex-Rép. Yougosl. de Macédoine The former Yug. Rep. Macedonia ex Rep. Yugoslava de Macedonia**

#### *Minister attending the Conference*

BAJRAMI, Djeljalj, Mr, Minister of Labour and Social Policy.

#### **Government Delegates**

POLOZHANI, Aziz, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

PAPATOLEVSKA, Maja, Ms, Associate, Labour Department, Ministry of Labour and Social Policy.

#### *Advisers and substitute delegates*

SHERIFI, Orhan, Mr, Adviser, Labour Department, Ministry of Labour and Social Policy.

BILALI, Burim, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### **Employers' Delegate**

STOJANOVSKI, Dimitar, Mr, President, Organization of Employers of Macedonia.

#### **Workers' Delegate**

MISKOSKI, Rasko, Mr, President, Confederation of Free Trade Unions of Macedonia.

#### *Adviser and substitute delegate*

MITREVSKI, Zhivko, Mr, President, Federation of the Trade Unions of Macedonia.

### **Fidji Fiji**

#### *Minister attending the Conference*

BOLE, Filipe Nagera, Mr, Minister of Labour, Industrial Relations and Employment.

#### **Government Delegates**

PRYDE, Christopher Thomas, Mr, Solicitor General, Permanent Secretary for Justice and Anti-corruption.

SERULAGILAGI, Salaseini Wati, Ms, Senior Legal Officer, Office of the Attorney-General.

#### *Advisers*

WAQA, Taito Roba, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour, Industrial Relations and Employment.

KUNATUBA, Tevita Nasalo, Mr, Mediator, Ministry of Labour, Industrial Relations and Employment.

#### **Employers' Delegate**

SOLANKI, Kalpesh, Mr, Board Director, Fiji Commerce and Employers Federation.

### **Finlande Finland Finlandia**

#### **Government Delegates**

KANGASPERKO, Raila, Ms, Government Counsellor, Ministry of Employment and the Economy.

HEINONEN, Liisa, Ms, Government Counsellor, Ministry of Employment and the Economy.

#### *Advisers and substitute delegates*

METSO, Pekka, Mr, Deputy Permanent Representative, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

SIIKI, Pertti, Mr, Director, Ministry of Social Affairs and Health, Occupational Safety and Health Department.

LAHELMA, Ville, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers*

HIMANEN, Hannu, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

KANTANEN, Päivi, Ms, Administrator, Legal Affairs, Ministry of Employment and the Economy.

ALAVIUHKOLA, Katriina, Ms, Ministerial Counsellor, Legal Affairs, Ministry of Social Affairs and Health.

LINDQVIST-VIRTANEN, Carin, Ms, Deputy Director-General, Ministry of Social Affairs and Health.

#### **Employers' Delegate**

SAJAVAARA, Anu, Ms, Senior Adviser, Confederation of Finnish Industries (EK).

#### *Adviser and substitute delegate*

KOIVU, Simopekka, Mr, Senior Adviser, EK.

#### *Advisers*

HAAPMAN, Tomi, Mr, Lawyer (LL.M.), EK.

SCHUGK, Jan, Mr, Chief Medical Officer, EK.

PINOMAA, Simo, Mr, Senior Economist, Confederation of Finnish Industries.

#### **Workers' Delegate**

LEHTO-KOMULAINEN, Katja, Ms, Senior Adviser, International Affairs, Central Organization of Finnish Trade Unions (SAK).

#### *Adviser and substitute delegate*

FOLKERSMA, Liisa, Ms, International Secretary, Confederation of Unions for Professional and Managerial Staff in Finland (AKAVA).

## *Advisers*

TYÖLÄJÄRVI, Riitta, Ms, Senior Adviser, Social and Health Policy, Finnish Confederation of Professionals (STTK).  
 PUURA, Heli, Ms, Legal Adviser, STTK.

## **France Francia**

### *Ministre assistant à la Conférence*

BERTRAND, Xavier, M., Ministre du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

MATTEI, Jean-Baptiste, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
 MARCHAND-ARVIER, Jérôme, M., Conseiller, Cabinet du Ministre, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.  
 GEORGIOPOULOS, Irène, Mme, Chargée de Mission, Cabinet du Ministre, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

### **Délégués gouvernementaux**

DE ROBIEN, Gilles, M., Ancien Ministre, Ambassadeur chargé de la Promotion de la Cohésion sociale, Délégué gouvernemental, Conseil d'administration du BIT.  
 BOISNEL, Marc, M., Délégué adjoint, Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé, Délégué suppléant, Conseil d'administration du BIT.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

PELLET, Jacques, M., Représentant permanent adjoint, Mission permanente, Genève.  
 MARTIN, Hubert, M., Conseiller, Affaires sociales, Mission permanente, Genève.  
 CHATELUS, Sébastien, M., Conseiller, Questions budgétaires, Mission permanente, Genève.

### *Conseillers techniques*

LECLERC, Agnès, Mme, Déléguée, Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.  
 GIACOMINI, Marc, M., Directeur adjoint, Organisations internationales, des Droits de l'Homme et de la Francophonie, Ministère des Affaires étrangères et européennes.  
 THIERRY, Michel, M., Inspecteur général, Affaires sociales, Membre du Comité de la Liberté syndicale de l'OIT, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.  
 CONTY, Jean-Sébastien, M., Responsable du Pôle de la Gouvernance économique internationale, Direction générale de la Mondialisation, du Développement et des Partenariats, Ministère des Affaires étrangères et européennes.  
 LABALME, Christiane, Mme, Chef, Division des Affaires communautaires et internationales, Direction de la

Sécurité sociale, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

PINEAU, Garance, Mme, Chargée de Mission, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

ZAGO-KOCH, Brigitte, Mme, Adjointe, Chef, Bureau des Relations individuelles de travail, Direction générale du Travail, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

VILBOEUF, Laurent, M., Chef, Département du Soutien et de l'Appui au Contrôle, Direction générale du Travail, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

SALOMON, Robert, M., Chef, Département de l'Animation de la Politique du Travail et du Contrôle, Direction générale du Travail, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

PLASSART, Agnès, Mme, Déléguée, GIP Santé - Protection sociale - International.

MOUSSAT, Alain, M., Directeur du Travail, Chef, Bureau du Travail maritime, Sous-direction des Gens de Mer et de l'Enseignement maritime, Direction des Affaires maritimes, Ministère de l'Ecologie, de l'Energie, du Développement durable et de la Mer.

BECOUARN, Yann, M., Sous-directeur, Gens de Mer et Enseignement maritime, Direction des Affaires maritimes, Ministère de l'Ecologie, de l'Energie, du Développement durable et de la Mer.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

COENT, Marie-Christine, Mme, Chef, Bureau des Affaires internationales (Travail, Emploi, Affaires sociales et Droits de l'Homme), Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

MOURANCHE, Sylvie, Mme, Adjointe au Chef, Bureau des Affaires internationales dans le Domaine Travail, Emploi, Affaires sociales et Droits de l'Homme, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

HANANIA, Lilian, Mme, Rédactrice, Sous-direction des Affaires économiques internationales, Direction générale de la Mondialisation, du Développement et des Partenariats, Ministère des Affaires étrangères et européennes.

DEPETRIS, Frédéric, M., Rédacteur, Sous-direction des Affaires économiques internationales, Direction générale de la Mondialisation, du Développement et des Partenariats, Ministère des Affaires étrangères et européennes.

HAAZ, Nancy, Mme, Chargée de Mission, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé.

BOURJAC, Anne-Sophie, Mme, Chargée de Mission, Mission permanente, Genève.

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

ESPERON, Romain, M., Attaché de Presse, Mission permanente, Genève.

BEIGBEDER, Michael, M., Coordinateur administratif, Mission permanente, Genève.

## Délégué des employeurs

JULIEN, Emmanuel, M., Directeur adjoint, Direction des Relations sociales, Mouvement des Entreprises de France (MEDEF).

### Conseiller technique et délégué suppléant

ANDRIEU, François, M., Membre, Commission sociale, Confédération générale du Patronat des petites et moyennes Entreprises (CGPME).

### Conseillers techniques

GILI, Michel, M., Conseiller, DRH, Groupe EUROVIA, VINCI.

DELABRIERE, Eric, M., Service Sécurité sociale, Union des Industries et Métiers de la Métallurgie (UIMM).

SAUGERE, Stéphane, M., Direction des Affaires sociales, Association française des Banques.

IVANOVA, Miroslava, Mme, Chargée de Mission, Relations européennes, Fédération du Service aux Particuliers.

MAURIN, Florence, Mme, Présidente, Syndicats des Particuliers employeurs; Membre, Bureau exécutif, Fédération du Service aux Particuliers.

## Délégué des travailleurs

SCHLACTHER, Catherine, Mme, Secrétaire confédérale, Service international et Europe, CFDT.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

MARECHAL, Danièle, Mme, Secrétaire chargée du Développement syndical des Services à la Personne pour la région Rhône-Alpes, CFDT.

VEYRIER, Yves, M., Secrétaire permanent, Service international et Europe, CGT-Force ouvrière.

COUTAZ, Pierre, M., Conseiller confédéral, Espace Europe International, CGT.

### Conseillers techniques

RETUREAU, Daniel, M., Conseiller confédéral, Espace Europe International, CGT.

ALEXANDRE, Marjorie, Mme, CGT, Force ouvrière.

COULON, Pierre-Jean, M., Secrétaire confédéral, Europe-International, CFTC.

HOMMERIL, François, M., Secrétaire national, Europe et International, CFE-CGC.

TRICOCHE, Jean-Claude, M., Chargé de Mission auprès du Secrétaire général, UNSA.

### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

BOSSUAT, Maurice, M., Responsable de service, International et Europe, CFDT.

DUPUCH, Sébastien, M., CGT-Force ouvrière.

ROCHE, Paul, M., Délégué Rhône-Alpes, Europe-International, CFTC.

HOULMANN, Catherine, Mme, CFE-CGC.

### Autres personnes assistant à la Conférence

CHEREQUE, François, M., Secrétaire général, CFDT.

MAILLY, Jean-Claude, M., Secrétaire général, CGT-Force ouvrière.

VOISIN, Jacques, M., Président confédéral, CFTC.

BERILLE, Luc, M., Secrétaire général, UNSA.

GRIGNARD, Marcel, M., Secrétaire général adjoint, Responsable de la Politique internationale et européenne, CFDT.

REAU, Philippe, M., Secrétaire confédéral, Service international et Europe, CFDT.

LAISNE, Frédéric, M., Secrétaire général adjoint, SYNTET-PSTE-CFDT.

BALLE, Anne-Sophie, Mme, Rédactrice, Syndicalisme Hebdo.

FRAPARD, Mathilde, Mme, CFDT.

JOUBIER, Jean-Michel, M., CGT.

ALPHON-LAYRE, M., CGT.

DECAILLON, Joël, M., CGT.

COURBE, Jean-François, M., CGT.

DALBERTO, Bruno, M., CGT.

BLAMANGIN, Olivier, M., CGT.

LE BRIS, Mariannick, Mme, CGT.

GUIGON, Jean-Jacques, M., CGT.

THOMAS, Andrée, Mme, Secrétaire confédérale, CGT-Force ouvrière.

SALAMERO, Evelyn, Mme, CGT-Force ouvrière.

THOUVENEL, Joseph, M., Secrétaire général adjoint, CFTC.

JOUVENELLE, Virginie, Mme, Déléguée communication, CFTC.

PERRON, Jean, M., CFE-CGC.

LEFEVRE, Christophe, M., CFE-CGC.

PARANHOS-NETO, Antonio, M., CFE-CGC.

ZIGLIARA, Michèle, Mme, UNSA.

GUERLAVAIS, Michel, M., UNSA.

## Gabon Gabón

### Ministre assistant à la Conférence

NGOMA, Angelique, Mme, Ministre du Travail, de l'Emploi et de la Prévoyance sociale.

### Personnes accompagnant le Ministre

NDONG ELLA, Baudelaire, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

AMVOULA DEMBELE, Romaine, Mme, Secrétaire générale, Ministère du Travail.

TCHIBINDA AGONDJO, Flore Edwige, Mme, Chef de Protocole, Ministère du Travail.

MAVOUNGOU, Makosso, M., Attaché de Cabinet, Ministère du Travail.

## Délégués gouvernementaux

MOULOMBA NZIENGUI, ., M., Conseiller du Ministre, Ministère du Travail.

MILINGUI KASSA, Viviane, Mme, Directeur général du Travail, Ministère du Travail.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

BICKAÏ, Guy Roger, M., Conseiller du Ministre, Ministère du Travail.

PAMBO, Joseph, M., Directeur des Relations internationales, Ministère du Travail.

### *Conseillers techniques*

LIBIZANGOMO, Claire, Mme, Directeur général adjoint de la Prévoyance sociale, Ministère du Travail.

ANGONE ABENA, Marion, Mme, Conseiller d'Ambassade, Mission permanente, Genève.

EBANE-ZENG, Charles, M., Directeur provincial du Travail de l'Estuaire, Ministère du Travail.

MBOUSSOU, Michel, M., Directeur général, Caisse nationale d'Assurance Maladie et de Garantie sociale (CNAMGS).

VANE NDONG OBIANG, Marie Thérèse, Mme, Directrice générale, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).

OYONO-NGOMO, Henri-Jacob, M., Directeur général, Office national de l'Emploi (ONE).

MBOUMBA, Chantal, Mme, Chef de Service Documentation, Ministère du Travail.

MBOUMBA, Landry, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

NTOUTOUUME, Janvier, M., Conseiller économique et financier, CNSS.

DEKOUSSOUD, Hervé, M., Foncé de pouvoir, CNSS.

MBENG MENDOU, Jean-Pierre, M., Conseiller juridique, CNAMGS.

### **Délégué des employeurs**

AWASSI ATSIMADJA, Félicité, Mme, Membre suppléant, Conseil d'administration de l'OIT, Secrétaire général, SIMPEX, Confédération patronale gabonaise (CPG).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

TCHOUA, Jean-Pierre, M., Président, Confédération nationale du Patronat gabonais (CNPQ).

AKOULOU-EYELEKO, Claude, M., Vice-président, CNPG.

### *Conseiller technique*

ABA'A, Roland Désiré, M., Vice-président, Conseil gabonais du Patronat (CPG).

### **Délégué des travailleurs**

ALLINI, Martin, M., Secrétaire général, Confédération syndicale gabonaise (COSYGA).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

MVE MESSA, Fridolin, M., Président, Union des Syndicats de l'Administration publique et privée (USAP).

### *Conseillers techniques*

BEKALE, Jean Claude, M., Secrétaire général adjoint, Confédération gabonaise des Syndicats libres (CGSL).

MENDEME ASSOUMOU, Joseph, M., Secrétaire confédéral, Union des Travailleurs du Gabon (UTG).  
MVE MBA, Emmanuel, M., Président, Congrès des Agents publics et parapublics de l'Etat (CAPPE).  
MEBIAME EVOUNG, Léon, M., Président, Entente syndicale des Travailleurs du Gabon (EN.SY.TG.).

NTOUGHE, Claude Bernard, M., Président, Congrès syndical du Gabon (CSG).

PAMPOU PAMBOU, Guy Hervé Flore, M., Président, Confédération syndicale de l'Infrastructure et de l'Equipement (COSINEQ).

NSIAMA ONTSIA, Jeannette, Mme, Présidente, Intersyndicale.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

ONDO ELLA, Joël, M., Président, Confédération des Syndicats de l'Administration publique (COSYNAP).

MVE OLOMO ASSEKO, Jean, M., Secrétaire général, Organisation démocratique syndicale des Travailleurs du Gabon (ODESTRAG).

ENGONE, Augustin, M., Secrétaire général, Union générale des Salariés responsables (UGSR).

BOUDZANGA, Jean Robert, M., Secrétaire provincial, Confédération démocratique des Syndicats autonomes (CDSA).

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

MOUGOULA, Benoît Jacquard, M., Secrétaire général adjoint, Confédération gabonaise des Travailleurs Force libre (CGT-FL).

MOMBO MOUELET, Camille, M., Secrétaire confédéral, CGSL.

ESSELE-OBIANG, Omer, M., COSYGA.

NFONO NGUEMA, Sylvie, Mme, Secrétaire nationale, USAP.

NSA BIDZO, Gisèle, Mme, CAPPE.

OBIANG, Sylvain, M., Secrétaire de syndicat, CDSA.

IBINGA, Bertrand, M., Délégué, UGSR.

DIKIKE, Célestine, Mme, Confédérale, EN.SY.TG.

FIOCCA SOUNGUE, Bruno, M., Vice-président, Intersyndicale.

MAKOSO NZAOU, Serge Patrick, M., Responsable normes, CSG.

## **Gambie      Gambia**

### *Minister attending the Conference*

BARRY, Naffie, Ms, Permanent Secretary, Ministry of Trade, Regional Integration and Employment (MOTIE).

### **Government Delegates**

BARROW, Nyallow, Mr, Acting Commissioner of Labour, Labour Department.

DAMPHA, Mamadi, Mr, Senior HR Officer, MOTIE.

### *Adviser and substitute delegate*

TOURAY, Salimatta, Ms, National Project Coordinator, GAMJOBS, MOTIES.

### **Employers' Delegate**

PROM, Beatrice, Mr, Commission Manager, Gambia Chamber of Commerce and Industry (GCCI).

### **Workers' Delegate**

CEESAY, Kebba M., Mr, Secretary-General, Gambia Labour Congress.

## **Georgie Georgia**

### *Minister attending the Conference*

URUSHADZE, Andrew, Mr, Minister of Labour, Health and Social Affairs (MoLHSA).

### **Government Delegates**

LOMIDZE, David, Mr, Deputy Minister, MoLHSA.  
TCHIABERASHVILI, Zurab, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

OKROPIRIDZE, David, Mr, Head, Social Protection Department, MoLHSA.  
KAPANADZE, David, Mr, Senior Counsellor, Embassy of Georgia to the Swiss Confederation, Bern.

### **Employers' Delegate**

MELADZE, Elguja, Mr, President, Employers' Association.

### *Advisers*

KORDZAKHIA, Misha, Mr, Executive Director, Employers' Association.  
CHRELASHVILI, Merab, Mr, Director, Kutaisi Truck Assembly Plant.  
GOGLIDZE, Ivane, Mr, Association Member, General Director, "Kula" Ltd.  
KLIMIASHVILI, Lika, Ms, Association Member, Legal Department.

### **Workers' Delegate**

PETRIASHVILI, Irakli, Mr, President, Trade Unions Confederation (GTUC).

### *Advisers*

BELTADZE, Paata, Mr, Head of Staff, GTUC.  
JANASHIA, Junde, Mr, President, Health, Social Care, Medical and Chemical Industry Workers, GTUC.

RISKHILADZE, Khatuna, Ms, Head, Public and International Relations Department, Health, Social Care, Medical and Chemical Industry Workers, GTUC.  
JUGELI, Nino, Ms, Specialist, International Relations Department, GTUC.

ALANIA, Lavrent, Mr, President, Trade Union of Automobile Transport and Highway Workers.  
TCHINCHARAVILI, Nugzar, Mr, President, Public Servants Trade Union.

## **Ghana**

### *Minister attending the Conference*

MENSAH, Enoch Teye, Mr, Minister of Employment and Social Welfare.

### **Government Delegates**

DZAH, Nancy, Ms, Acting Chief Director, Ministry of Employment and Social Welfare.  
HAGAN, Elizabeth, Ms, Acting Chief Labour Officer, Labour Department.

### *Advisers*

HAYIBOR, Jacob Prince, Mr, Member of Parliament.  
BAAH-BOATENG, William, Mr, Adviser, Business Sector Programme Support, Ministry of Employment and Social Welfare.  
AKUGBEY, Edmund Siaw, Mr, Administrator, National Tripartite Secretariat, Ministry of Employment and Social Welfare.  
NEE-WHANG, Ellen S., Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
NYARKO, Hannah, Ms, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
OSEI-OPARE, Akosua Frema, Mr, Member of Parliament.  
ABAYATEYE, Alfred, Mr, Member of Parliament.  
BENNAM, John Jabbah, Mr, Member of Parliament.  
DADZIE, Anthony Christian, Mr, Member of Parliament.  
SARKODIE, Rosemary, Ms, Member of Parliament.  
HODOGBEY, Charles, Mr, Member of Parliament.  
ANTHONY, Evans Anthony, Mr, Member of Parliament.  
PRESSUTTI, Lorinda, Ms, Social Worker, Department of Social Welfare.  
ACHEAMPONG, Nana Opoku, Mr, Head of Public Affairs, Ministry of Employment and Social Welfare.

### **Employers' Delegate**

DARKO, Terence, Ms, President, Ghana Employers' Association.

### *Adviser and substitute delegate*

FRIMPONG, Alexander, Mr, Chief Executive Officer, Ghana Employers' Association.

### *Advisers*

ATTA-AMPONSAH, Victor, Mr, Head, Human Resource Development, Ghana Employers' Association.

BULLEY - KWAKYI, Akwelle Adoley, Mr, Executive Head, Human Resource, Agricultural Development Bank.  
BONNA, Kwadwo Adansi, Mr, General Manager, Administrator, Ghana Ports and Harbour Authority.  
BIMPONG, Kwaku Osei, Mr, General Manager, Administrator, Human Resource, Social Security and National Insurance Trust.  
SAGOE, Ebenezer, Mr, Director, Human Resource, Ghana Civil Aviation Authority.  
ARYEE, Joyce Rosaline, Ms, Chief Executive Officer, Ghana Chamber of Mines.  
AFRANIE, Ernestina, Ms, Head of Administration, SIC Insurance Company Ltd.

*Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

SARPONG, Evelyn, Ms, Director, Administrator, Human Resource, Ghana Chamber of Mines.  
OWUSU, Mary, Ms, Deputy Director, Human Resource, National Health Insurance Authority.  
OKRAH, Andy Osei, Mr, Director, Human Resource, Forests Commission.  
AKUFFO-BADOO, Maxwell Osae, Mr, Manager, Administrator, Human Resource, Cocoa Marketing Company (GH) Ltd.

*Other persons attending the Conference*

MACCREADY, Ishmael, Mr, Manager, Human Resource, Social Security and National Insurance Trust.  
SARPONG, Robert, Mr, Acting Director, Human Resource, Electricity Company of Ghana.  
AZUNU, Divine Wilson, Mr, Manager, Administrator, Human Resource, Cocoa Marketing Company (GH) Ltd.  
HAJAR, Victoria, M. E., Ms, Executive Director, Biney Medical Centre.  
NTREH, E. K. A., Mr, Head, Human Resource, Ghana Commercial Bank.  
SACKY, Isaac, Mr, Director, Human Resource, DHL Ghana.

**Workers' Delegate**

ASAMOAH, Kofi, Mr, Secretary-General, Ghana Trades Union Congress (Ghana TUC).

*Adviser and substitute delegate*

OSEI, Benjamin Kobina, Mr, Head, Salaries, Terms and Conditions, Ghana National Association of Teachers (GNAT).

**Advisers**

BONNEY, Alex Kobina, Mr, Chairperson, Ghana TUC.  
MENSAH, Eben Narteh, Mr, General Secretary, Maritime and Dock-Workers' Union (MDU).  
ADDO, Jerry Worthy, Mr, General Secretary, Public Utility Workers' Union (PUWU).  
ANKRAH, Prince William, Mr, General Secretary, Ghana Mines Workers Union (GMWU).  
YEBOAH, Richard K., Mr, National Chairperson, Health Services Workers' Union (HSWU).

DAVOH, Francis Kofi, Mr, General Secretary, Union of Industry, Commerce and Finance Workers (UNICOF).  
ANTWI-BOASIAKO, Daniel, Mr, National Chairperson, UNICOF.

*Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

LARYEA-DJAN, Alberta, Ms, Head, International Affairs, Ghana TUC.  
SAKYI, Adowa, Ms, Regional Representative, International Union of Food, Agricultural, Hotel, Restaurant, Catering, Tobacco and Allied Workers' Associations (IUF).  
AGANA, Wilson, Mr, Regional Chairperson, Ghana TUC.  
KOTEI, Solomon, Mr, Acting Deputy General Secretary, Industrial and Commercial Workers' Union (ICU).

*Other persons attending the Conference*

AUGUSTT, Ken, Mr, Chief Clerk, Cocoa Marketing Company (GH) Ltd.  
AKUAKU, George, Mr, Union Representative, Social Security and National Insurance Trust (SSNIT).  
BOGOBIRI, Adam Seidu, Mr, Chairperson PMSU, GMWU.  
BEKOE, Asante Isaac, Mr, Chairperson PMSU, GMWU.  
LARSEN, Phillipa, Ms, National Executive Representative, GNAT.  
CRANKSON, George, Mr, Union Representative, SSNIT.  
ATTA-SEY, Emmanuel, Mr, National Vice Chairman, UNICOF.  
ADAMS, Margaret Meri, Ms, National Woman Chair, UNICOF.  
DANQUAH, Paapa Kwasi, Mr, HD Administrator, UNICOF.  
JEBUNI, Iddrisu Ibrahim, Mr, ABD, Local Union, UNICOF.  
QUARSHIE, Samuel, Mr, National Chairman, GTCWU.  
MENSAH, E. Armstrong, Mr, General Secretary, GTPWU.  
BARON AWULESHIE, Richard, Mr, Divisional Union Trustee, TOR.  
ASARE-BOATENG, Queenster, Ms, Chairperson Women Committee, TOR.  
AZONKO, Alhaji Mahamadu Asibi, Mr, President, Civil Servants' Association.  
ADDO, Isaac Bampoe, Mr, Executive Secretary Civil Servants' Association.

---

**Grèce      Greece      Grecia**

---

*Ministre assistant à la Conférence*

KATSELI, Louka T., Mme, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale.

*Personnes accompagnant le Ministre*

KAKLIKIS, Georgios, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

ATHANASSIADOU, Constantina, Mme, Première conseillère, Représentante permanente adjointe, Mission permanente, Genève.  
SPANOS, Loukas, M., Directeur, Cabinet du Ministre, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
TSOUPAROPOULOS, Konstantinos, M., Service de presse, Cabinet du Ministre, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
PAPATHANASIOU, Konstantinos, M., Cabinet du Ministre, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

### Délégués gouvernementaux

STRATINAKI, Anna, Mme, Secrétaire générale, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
PAPADATOS, George, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

CHRYSANTHOU, Evdokia, Mme, Directrice, Direction des Relations internationales, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
PAPASTAMOU, Andreas, M., Premier secrétaire, Mission permanente, Genève.  
GKOUVA, Myrto, Mme, Direction des Relations internationales, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale.

### Conseillers techniques

NTOTSIKA, Maria, Mme, Conseillère, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
LASKARIDOU, Souzana, Mme, Direction des Relations internationales, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
ANTONOPOLOU, Georgia, Mme, Direction des Relations internationales, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
GAZON, Eric, M., Unité d'Analyse et de Documentation, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
TOTOU, Triantafyllia, Mme, Direction des Termes de Travail, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
MOUNTAKI, Maria Eirini, Mme, Corps d'Inspection du Travail, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
STAIKOU, Angeliki, Mme, Corps d'Inspection du Travail, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.  
GKOUNIS, Ioannis, M., Corps d'Inspection du Travail, Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.

### Délégué des employeurs

KYRIAZIS, Charitos, M., Vice-président, Fédération des Entreprises et Industries grecques.

### Conseiller technique et délégué suppléant

VAYAS, Antonios, M., Conseiller du Travail, Fédération des Entreprises et Industries grecques.

### Conseillers techniques

PAPAIOANNOU, Lambros, M., Avocat, Fédération des Entreprises et Industries grecques.  
MENGOULIS, Antonios, M., Directeur, Confédération nationale du Commerce grec.

CHARILOGI, Andriani, Mme, Relations internationales, Confédération des petits et moyens Entrepreneurs, Artisans et Commerçants.  
VARDAROS, Stamatis, M., Scientifique Associé en Sciences politiques, Confédération des petits et moyens Entrepreneurs, Artisans et Commerçants.  
CHRISTIPOULOU, Dimitra, Mme, Conseillère, Affaires de Travail et sociales, Confédération nationale du Commerce grec.

### Délégué des travailleurs

TZOTZE-LANARA, Zoe, Mme, Secrétaire, Relations internationales, Confédération générale du Travail de Grèce.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

KRATIMENOU, Vasiliki, Mme, Département des Relations internationales, Confédération générale du Travail de Grèce.  
PSAROGIANNI, Kyriakoula, Mme, Département des Relations internationales, Confédération générale du Travail de Grèce.

### Conseillers techniques

VARCHALAMA, Elli, Mme, Conseillère juridique, Confédération générale du Travail de Grèce.  
PETROPOULOU, Ioulia, Mme, Département des Relations internationales, Confédération générale du Travail de Grèce.  
PANAGOPOULOS, Ioannis, M., Président, Confédération générale du Travail de Grèce.  
KIOUTSOUKIS, Nikolaos, M., Secrétaire général, Confédération générale du Travail de Grèce.

## Guatemala

### Delegados gubernamentales

PINEDA ÁVILA, Angel Arnoldo, Sr., Primer Viceministro de Trabajo.  
MARTÍNEZ, Carlos Ramiro, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

### Consejero técnico y delegado suplente

CHÁVEZ BIETTI, Ángela María, Sra., Ministra Consejera, Misión Permanente, Ginebra.

### Consejeros técnicos

BRAN, Michelle, Sra., Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.  
TOLEDO, Ana Regina, Sra., Tercera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.  
ARCHILA LEERAYES, Luis Arturo, Sr., Presidente, Organismo Judicial.  
ALDANA HERNÁNDEZ, Thelma Esperanza, Sra., Magistrada, Organismo Judicial.

PINEDA ROCA, Luis Alberto, Sr., Magistrado,  
Organismo Judicial.  
SIERRA GONZÁLEZ, José Arturo, Sr., Magistrado,  
Organismo Judicial.

*Otras personas que asisten a la Conferencia*  
RICHTER, Marcelo, Sr., Abogado Asesor, Corte de  
Constitucionalidad.  
TOBIAS, Fernando, Sr., Personal de apoyo.

### **Delegado de los empleadores**

RICCI MUADI, Guido Doménico, Sr., Asesor Laboral,  
Comité Coordinador de Asociaciones Agrícolas,  
Comerciales, Industriales y Financieras (CACIF).

*Consejero técnico y delegado suplente*  
FIGUEROA PÉREZ, Rolando, Sr., Asesor Laboral,  
CACIF.

### *Consejeros técnicos*

VALENZUELA HERRERA, Augusto, Sr., Asesor  
Laboral, CACIF.

ROEHRIS, Bernhard, Sr., Asesor Laboral, CACIF.

### **Delegado de los trabajadores**

MESÍAS ORTÍZ, Arturo, Sr., Sindicalista, Federación  
Nacional de Sindicatos de Trabajadores del Estado de  
Guatemala (FENASTEG).

*Consejero técnico y delegado suplente*  
LACS PALOMO, Adolfo, Sr., Sindicalista, UGT.

### *Consejeros técnicos*

VELÁSQUEZ ESTRADA, Maritza, Sra., Sindicalista,  
Federación Sindical de Trabajadores de la  
Alimentación Agroindustria y Similares de Guatemala  
(FESTRAS).

VÁSQUEZ MEJÍA, Judith, Sra., Sindicalistas, FESTRAS.  
OJER VÁSQUEZ, Suleima, Sra.  
CALLEJAS POPOL, Marta Consuelo, Sra.

## **Guinée      Guinéa**

### *Ministre assistant à la Conférence*

TOUNKARA, Fatoumata, Mme, Ministre du Travail et de  
la Fonction publique.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

CAMARA, Mohamed, M., Ambassadeur, Représentant  
permanent, Mission permanente, Genève.  
KABA, Afran, M., Ministre conseiller, Mission  
permanente, Genève.  
MONLMOU, Pierre, M., Conseiller, Mission permanente,  
Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

DOUMBOUYA, Mamady, M., Conseiller, Ministère du  
Travail et de la Fonction publique.  
BARRY, Mariama Dogomet, Mme, Inspectrice générale  
du Travail, Ministère du Travail et de la Fonction  
publique.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

CAMARA, Ibrahima, M., Conseiller, Ministère du Travail  
et de la Fonction publique.

SANKHON, Malick, M., Directeur général, Caisse  
nationale de Sécurité sociale, Ministère des Affaires  
sociales, de la Promotion féminine et de l'Enfance.  
TOURE, Mame Penda, Mme, Directrice générale, Agence  
guinéenne pour la Promotion de l'Emploi, Ministère de  
l'Emploi, de la Formation technique, professionnelle et  
de l'Emploi jeune.

KPOGHOMOU, Niankoye Bèn, M., Directeur,  
Département Prestations, Caisse nationale de Sécurité  
sociale, Ministère des Affaires sociales, de la  
Promotion féminine et de l'Enfance.

DIAKITE, Kadiatou, Mme, Chef, Service Prestations,  
Caisse nationale de Sécurité sociale, Ministère des  
Affaires sociales, de la Promotion féminine et de  
l'Enfance.

### *Conseiller technique*

DIALLO, El-Hadj Abdoulaye Lélouma, M., Ancien  
fonctionnaire du BIT.

### **Délégué des employeurs**

SAVANE, Ansoumane, M., Secrétaire général, Conseil  
national du Patronat guinéen (CNPG).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

TRAORE, Aissata Gouma, Mme, Présidente,  
Confédération patronale des Entreprises (CPEG).

KALTAMBA, Mamadou Saliou, M., Vice-président,  
Conseil national du Patronat guinéen (CNPG).

NABE, Boubacar Sidiki, M., Vice-président, Conseil  
national du Patronat guinéen (CNPG).

SIDIBE, Mansa Moussa, M., Président, Confédération  
patronale des Entreprises (CPEG).

KEITA, Abdourahamane Bella, M., Vice-président,  
PME/PMI, Conseil national du Patronat guinéen  
(CNPG).

DIALLO, Alpha Amadou Ninguélandé, M., Troisième  
Vice-président, Confédération patronale des  
Entreprises (CPEG).

CONDE, Bénogo, M., Secrétaire général, Confédération  
patronale des Entreprises (CPEG).

BALDE, Mariama, Mme, Vice-présidente, Conseil  
national du Patronat guinéen (CNPG).

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

CISSE, Sékou, M., Deuxième Vice-président, CNPG.  
TOURE, Marlyatou, Mme, Assistante chargée de l'Egalité,  
CNPG.

KABA, Mamady, M., Assistant, CPEG.

## Délégué des travailleurs

DIALLO, Rabiatou Serah, Mme, Secrétaire générale, Confédération nationale des Travailleurs de Guinée (CNTG).

### Conseillers techniques et délégués suppléants

DIALLO, Amadou, M., Premier Secrétaire adjoint, Confédération nationale des Travailleurs de Guinée (CNTG).

TOURE, Yamousa, M., Deuxième Secrétaire adjoint, Confédération nationale des Travailleurs de Guinée (CNTG).

TOURE, Yamodou, M., Secrétaire général, Organisation nationale des Syndicats libres (ONSLG).

SOUMAH, Louis M'Bemba, M., Secrétaire général adjoint, Union syndicale des Travailleurs de Guinée (USTG).

BALDE, Abdoulaye, M., Secrétaire général, Union démocratique des Travailleurs de Guinée (UDTG).

HABA, Pascal Tazi, M., Secrétaire général adjoint, Confédération guinéenne des Syndicats libres (CGSL).

DIALLO, Taibou, Mme, Secrétaire générale adjointe, Union syndicale des Travailleurs de Guinée (USTG).

DIOUBATE, Koura, Mme, Secrétaire générale adjointe, Confédération générale des Travailleurs de Guinée (CGTG).

### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

MARA, Aboubacar Sidiki, M., Vice-président, Union générale des Travailleurs de Guinée (UGTG).

BAH, Asmaou, Mme, Conseillère, CNTG.

BALDE, Mariama Kesso, Mme, Conseillère, CNTG.

BALDE, Ibrahima, Mme, Comité directeur, CGSL.

### Autres personnes assistant à la Conférence

KEITA, Aicha, Mme, Comité des Femmes, Syndicat indépendant des Forces ouvrières de Guinée (SIFOG).

DIALLO, Mamadou Saliou, M., Organisation nationale des Syndicats libres de Guinée (ONSLG).

CAMARA, Abdoulaye, M., USTG.

DIALLO, Oumar Bella, M., USTG.

SOW, Thierno Amadou, M., USTG.

## Guinée-Bissau      Guinea-Bissau

### Ministre assistant à la Conférence

GOMES, Fernando, M., Ministre de la Fonction publique, du Travail et de la Modernisation de l'Etat.

## Délégués gouvernementaux

DIAS, Florentino Fernando, M., Directeur général, Travail, Emploi et Formation professionnelle.

DOS SANTOS CORREIA, Cremilde Ferreira, Mme, Chef, Division des Conditions de Travail, Comité de Pilotage pour le Travail des enfants.

## Délégué des employeurs

CORREIA DIAS, Armando, M., Représentant, Chambre de Commerce, d'Industrie et d'Agriculture (CCIA).

## Délégué des travailleurs

ANTÓNIO CÓ, Estevão, M., Secrétaire général, Union nationale des Travailleurs de Guinée-Bissau (UNTG).

### Conseiller technique

PINTO CABRAL, Alberto Filomeno, M., Secrétaire général, Confédération générale des Syndicats indépendants de Guinée-Bissau.

## Guinée équatoriale Equatorial Guinea Guinea Ecuatorial

## Delegados gubernamentales

DON MALAVO, Estanislao, Sr., Ministro de Trabajo y Seguridad Social.

NDONG OBAMA, Fabian, Sr., Director General del Trabajo y Empleo, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

### Consejeros técnicos

EFUA OWONO, Perla Divina, Sra., Jefa de Gabinete, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

ANGUE OSA, Justino David, Sr., Jefe, Relaciones Públicas.

NSUE ELA, Ambrosio, Sr., Director, Seguridad Social.

EKUA SIMA, German, Sr., Chargé d'affaires a.i., Misión Permanente, Ginebra.

PECIU-FLORIANU, Flavia, Sra., Asistente, Misión Permanente, Ginebra.

## Delegado de los empleadores

MATZEN MAKOSO, Mariano, Sr., Presidente, Unión de Empleadores.

## Delegado de los trabajadores

OBAMA MBA, Juan, Sr., Presidente, Unión de Trabajadores.

## Haïti      Haiti      Haïti

## Délégués gouvernementaux

PIERRE, Jean-Claude, M., Chargé d'affaires, Mission permanente, Genève.

DORSAINVILLE, Frantz, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.

## *Conseiller technique*

ALEXANDRE, Jean Bony, M., Ministre conseiller,  
Mission permanente, Genève.

## Honduras

### *Ministro asistente a la Conferencia*

ÁVILA ORDÓÑEZ, Felicito, Sr., Secretario de Estado,  
Secretaría de Trabajo y Seguridad Social.

### *Persona que acompaña al Ministro*

MONTES RODRÍGUEZ, Carlos, Sr., Subsecretario de  
Estado, Secretaría de Trabajo y Seguridad Social.

### **Delegados gubernamentales**

VILLANUEVA, Mario David, Sr., Asesor, Secretaría de  
Estado, Secretaría de Trabajo y Seguridad Social.

FLORES BERMUDEZ, Roberto, Sr., Embajador,  
Representante Permanente, Misión Permanente,  
Ginebra.

### *Consejero técnico y delegado suplente*

BENNATON REGALADO, María, Sra., Embajadora  
Alterna, Misión Permanente, Ginebra.

### *Consejeros técnicos*

PEREZ ZEPEDA, Mauricio, Sr., Consejero, Misión  
Permanente, Ginebra.

LANZA SUAZO, Alana María, Sra., Consejero, Misión  
Permanente.

### **Delegado de los empleadores**

URTECHO LÓPEZ, Armando, Sr., Asesor Legal, Consejo  
Hondureño de la Empresa Privada (COHEP).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

RUIZ CABUS, Santiago, Sr., Presidente, COHEP.

REYES, Astero, Sr., COHEP.

BOGRAN, Benjamín, Sr., COHEP.

### **Delegado de los trabajadores**

LARA, José Humberto, Sr., Representante, Central  
General de Trabajadores (CGT).

### *Consejero técnico y delegado suplente*

BAQUEDAÑO, José Luis, Sr., CUTH.

## **Hongrie Hungary Hungría**

### *Minister attending the Conference*

CZOMBA, Sándor, Mr, Minister of State, Ministry for  
National Economy.

### *Persons accompanying the Minister*

KISSNÉ BENCZE, Katalin, Ms, Head of Unit, Ministry  
for National Economy.

KOMÁROMI, Róbert, Mr, Director, National Employment  
Service.

FEHÉR, Melinda, Ms, Professional Secretary, Ministry for  
National Economy.

TÖMÖR, Judit, Ms, Expert, Ministry of National  
Economy.

### **Government Delegates**

MAJOR, István, Mr, Ambassador, Permanent Mission,  
Geneva.

KARDKOVÁCS, Kolos, Mr, Deputy State Secretary,  
Ministry for National Economy.

### *Advisers and substitute delegates*

ENYEDI, Eszter, Ms, Expert, Ministry for National  
Economy.

GÁTOS, Erika, Ms, Expert, Ministry for National  
Economy.

BODGÁL, Ildikó, Ms, Expert, Ministry for National  
Economy.

TÖLGYES, Gabriella, Ms, Expert, Ministry for National  
Economy.

PELEI, Krisztina, Ms, Attachée, Permanent Mission,  
Geneva.

### *Advisers*

ARANY-TÓTH, Mariann, Ms, Expert, Ministry for  
National Economy.

OROSZ, Anna, Ms, Expert, Ministry for National  
Resources.

ANTÓNI, Rita, Ms, Expert, National Inspectorate.

KISS, Krisztina, Ms, Expert, Ministry for National  
Resources.

HAJÓS, Andrea, Ms, Expert, Ministry for National  
Resources.

### *Other persons attending the Conference*

BÁDER, Orsolya, Ms, Intern.

HINTERM, Celine, Ms, Intern.

### **Employers' Delegate**

ROLEK, Ferenc, Mr, Vice-President, Confederation of  
Hungarian Employers and Industrialists.

### *Adviser and substitute delegate*

BOROSNÉ BARTHA, Terézia, Ms, International Director,  
Confederation of Hungarian Employers and  
Industrialists.

### *Advisers*

- KOMORÓCZKI, István, Mr, Federal Secretary, National Federation of Consumer Cooperatives and Trade Associations (ÁFEOSZ).
- G. TÓTH, Károly, Mr, Adviser, National Association of Strategic and Public Utility Companies (STRATOSZ).
- CSUPORT, Antal, Mr, Executive Director, National Association of Strategic and Public Utility Companies (STRATOSZ).
- SZŰCS, György, Mr, President, Hungarian Association of Craftsmen's Corporations (IPOSZ).
- SZABÓ, Orsolya, Ms, Senior Counsellor, National Federation of Agricultural Cooperatives and Producers (MOSZ).
- VARGA, Julianna, Ms, International and Educational Director, National Association of Entrepreneurs and Employers (VOSZ).

### **Workers' Delegate**

- GASKÓ, István, Mr, President, Democratic Confederation of Free Trade Unions (LIGA).

### *Adviser and substitute delegate*

- GYÖRGY, Károly, Mr, International Secretary, National Association of Hungarian Trade Unions (MSZOSZ).

### *Advisers*

- TÓTH, Attila, Mr, Expert, Confederation of Unions of Professionals (ÉSZT).
- AGG, Géza, Mr, Expert, Forum for the Cooperation of Public Service Unions (SZEFO).
- CZUGLERNÉ IVÁNY, Judit, Ms, Legal Director, National Federation of Workers' Councils (MOSz).
- GERGELY, Pál, Mr, Senior Expert, Autonomous Trade Union Confederation (ASzSz).
- HANGONYI, Adrienn, Ms, Coordinator of International Relations, Democratic Confederation of Free Trade Unions (LIGA).
- SCHNIDER, Mariann, Ms, Law Expert, LIGA Trade Unions.

### *Other person attending the Conference*

- RIBAR, Gabriella, Ms, Interpreter.

## **Inde India**

### *Ministers attending the Conference*

- KHARGE, Mallikarjun, Mr, Minister of Labour and Employment.
- PADIRICHO, .., Mr, Minister of Labour and Employment, State Government, Arunachal Pradesh.
- GOSWAMI, Ramakant, Mr, Minister of Labour and Employment, State Government, Delhi.
- MUSHRIIF, Hasan, Mr, Minister of Labour and Employment, State Government, Maharashtra.

### *Person accompanying the Minister*

- MOHAN, Braj, Mr, OSD to Minister of Labour and Employment.

### **Government Delegates**

- CHATURVEDI, P. C., Mr, Secretary, Ministry of Labour and Employment.
- GOPINATHAN, A., Mr, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser and substitute delegate*

- MATHUR, Ravi, Mr, Additional Secretary, Ministry of Labour and Employment.

### *Advisers*

- CHATTERJEE, S., Mr, Commissioner, Central Provident Fund.
- SWARUP, Anil, Mr, Joint Secretary, DGLW, Ministry of Labour and Employment.
- PANDEY, A. C., Mr, Joint Secretary, Ministry of Labour and Employment.
- BHATTACHARYA, Kheya, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.
- SATPATHY, Partha, Mr, Minister, Permanent Mission, Geneva.
- VIKAS, .., Mr, Director, Ministry of Labour and Employment.
- KHALSA, K. M. S., Mr, Undersecretary, Ministry of Labour and Employment.
- PILLAI, Sudha, Ms, Member Secretary, Planning Commission.
- SELVARAJ, B.V., Mr, Principal Secretary, Labour, State Government of Delhi.
- KUMAR, Manoj, Mr, Secretary to Minister of Labour, State Government of Delhi.
- SHARMA, Piyush, Mr, Joint Commissioner, Labour, State Government of Delhi.

### **Employers' Delegate**

- WIG, Ravi, Mr, Chairperson, Council of Indian Employers.

### *Advisers*

- PATIL, Sharad, Mr, Secretary-General, Employers Federation of India, Council of Indian Employers.
- CHOUDHARY, Arup Roy, Mr, Chairperson, Standing Conference of Public Enterprises Council of Indian Employers.
- CHOUBEY, U. D., Mr, Director-General, Standing Conference of Public Enterprises Council of Indian Employers.
- MODI, Y. K., Mr, Member, ILO Governing Body, Council of Indian Employers.
- TODI, Babulal B., Mr, Former President, All India Manufacturers Organization.
- SINGH, Nand Kumar, Mr, National General Secretary, Laghu Udyog Bharati.
- PANT, B. P., Mr, Director, Labour, Employment and Skill Development, Federation of Indian Chambers of Commerce and Industry.

VERGHESE, Greeta, Ms, Senior Director, Confederation of Indian Industry.

### **Workers' Delegate**

RAI, BAIJNATH, Mr, General Secretary, Bharatiya Mazdoor Sangh.

### **Advisers**

SAJINARAYANAN, C. K., Mr, National President, Bharatiya Mazdoor Sangh.

SANJEEVA REDDY, G., Mr, Member of Parliament, President, Indian National Trade Union Congress.

ADYANTHAYA, N. M., Mr, Vice-President, Indian National Trade Union.

BHARDWAJ, Babita Manjul, Ms, Secretary, Maharashtra State Committee, All India Trade Union Congress.

THOMAS, Thampan, Mr, Vice-President, Hind Mazdoor Sabha.

PADMANABHAN, A. K., Mr, President, Centre of Indian Trade Unions.

SANKAR SAHA, P., Mr, General Secretary, All India United Trade Union Centre.

DIMRI, Rajiv, Mr, National Secretary, All India Central Council of Trade Union.

## **Indonésie Indonesia**

### *Minister attending the Conference*

ISKANDAR, Muhammin, Mr, Minister of Manpower and Transmigration.

### *Persons accompanying the Minister*

LUTHFIE, Muchtar, Mr, Acting Secretary-General, Ministry of Manpower and Transmigration.

MAKTUB, Abdul Wahid, Mr, Adviser to the Minister.

SARI, Dita Indah, Ms, Adviser to the Minister.

HARYANI, Estiarty, Ms, Minister's Secretary.

CHUSAINUDDIN, M., Mr, ADC of the Minister.

### **Government Delegates**

DJANI, Dian Triansyah, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

HANARTANI, Myra M., Ms, Director-General, Ministry of Manpower and Transmigration.

### *Advisers and substitute delegates*

PERCAYA, Desra, Mr, Ambassador, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

HANDAYA, Mudji, Mr, Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

WITJAKSONO, Guntur, Mr, Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

RUMONDANG, Halyani, Ms, Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

### **Advisers**

HENDARTI, Tati, Ms, Director, Ministry of Manpower.

SOEMARNO, Sunu M., Mr, Director, Socio Cultural Affairs and International Organization of Developing Countries, Ministry of Foreign Affairs.

ANSHOR, Muhammad, Mr, Director, Ministry of Foreign Affairs.

KOMAR, Dicky, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

HABIB, Achsanul, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

KUSMIATI, Siti, Ms, Deputy Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

SOEMANTRI, Acep, Mr, Deputy Director, Ministry of Foreign Affairs.

SUMARTO, Parwito Wigyno, Mr, Deputy Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

AWALUDDIN, Andi, Mr, Head of Section, Ministry of Manpower and Transmigration.

ISNOMO, Kamapradipta, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

PRAMONO, Wisnu, Mr, Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

SIAHAAN, T. Saut P., Mr, Director, Ministry of Manpower and Transmigration.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

KURNIA, Denny, Mr, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

SOEMARNO, Rina, Mrs, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

DJAJAPRAWIRA, Nina, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

ASRORI, Sunan, Mr, Ministry of Foreign Affairs.

KUSUMO, Meynar, Ms, Ministry of Manpower and Transmigration.

MARWINI, Marwini, Ms, Head of Division, Office of Manpower and Transmigration Affairs, Province of West Java.

SINAGA, Hot Bonar, Mr, Adviser to the Delegates.

RAHADI, Tjipto, Mr, Adviser to the Delegates.

### *Other persons attending the Conference*

AMRULLAH, M. Ridho, Mr, Adviser to the Delegates.

SAVITRI, Indah, Ms, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

YUSTISIANINGGRUM, Etika, Ms, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

SYIHAB, Muhsin, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

KOBA, Mohammad K., Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

RACHMAN, Hasanuddin, Mr, Head, National Employers Association.

### *Advisers and substitute delegates*

WANANDI, Sofyan, Mr, Chairperson, National Employers Association.

SASTRASASMITA, Surjadi, Mr, General Secretary, National Employers Association.  
MARTONO, Sri, Mr, National Employers Association.  
WARMAN, Muhammad Aditya, Mr, National Employers Association.  
DJIMANTO, Djimanto, Mr, National Employers Association.  
YASAR, Iftida, Ms, National Employers Association.  
IRAWAN, Doddy, Mr, National Employers Association.  
SUSILOWATI, Endang, Ms, National Employers Association.

#### *Other persons attending the Conference*

GUNAWAN, Indra, Mr, National Gas and Oil Agency.  
DEWA, Ari Kartika, Mr, Total.  
HARJOWIWONO, Ngatijan, Mr, National Gas and Oil Agency.  
HARIADI, Dwi Anugerah, Mr, Chevron.  
ABDULLAH, Mawardi, Mr, BOB BSP PH.  
GAMAL, Rusdi, Mr, Pertamina.  
SITANGGANG, Sanon Ra, Mr, Pertamina.  
PRAYOGI, Ahmad, Mr, Pertamina.  
SETYONO, Hari, Mr, Exxon Mobil.  
MARPAUNG, Rachmat Sutamas, Mr, Exxon Mobil.  
BAMBANG, Achmad, Mr, Pertamina.  
TOBING, Insan Purwarisya 1, Mr, Pertamina.  
MARHAENI, Karantina, Ms,  
SUGITO, Sugito, Mr  
HABIBIE, Hidayat, Mr  
KUNSATRIJO, Kunsatrijo, Mr  
GUSTI, Yusro Andriana, Mr, CNOCC.  
RACHMAN, Rafida Hasanuddin, Ms  
EMIRSYAH, Rajo, Mr  
LASTHREE, Lina Melina, Ms  
EMIRSYAH, Salma Azzahra, Ms  
EMIRSYAH, Mahdia, Ms  
HANGGONOTO, Tri, Mr  
BAGDJA, Mohammad Ferry, Mr  
DHARMA, Rizal Adi, Mr, Exxon Mobil.  
LIEHUN, Liern Silva, Mr

#### **Workers' Delegate**

SULISTRI, Sulistri, Ms, General Secretary, Indonesian Prosperity Trade Union Confederation (KSBSI).

#### *Advisers and substitute delegates*

SILABAN, Rekson, Mr, President, KSBSI.  
SURYAHADIKUSUMA, Jamalludin, Mr, Coordinator, Indonesian Migrant Worker Union (SBMI).  
MOSII, Thamrin, Mr, President, Confederation of Indonesian Trade Unions (KSPI).  
TAMBING, Mathias, Mr, All Indonesian Trade Union Confederation (KSPSI).  
SARTO, Syukur, Mr, Chairperson, KSPSI.  
MUDHOFIR, Mudhofir, Mr, KSBSI.  
ALBOIN, Sidabutar, Mr, KSPSI.  
MUSTIKAWATI, Ida Ayu, Ms, KSPSI.

#### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

SALIM, Helmy, Mr, KSPSI.

LENON, Monen, Mr, KSPSI.  
AZIZAH, Siti Nur, Mr, KSPSI.  
GUNAWAN, Bibit, Mr, KSPSI.

#### *Other persons attending the Conference*

RUSMADI, Eddy, Mr, KSPSI.  
PRAYITNO, Rudy, Mr, KSPSI.  
GULTOM, Hotlan, Mr, KSPSI.  
GINTING, Abadi, Mr, KSPSI.  
ARFAN, Muhammad, Mr, DPP F PPMI.  
BUTTON, Abubakar, Mr, Chairperson, DPP Perpisi.  
ALIMUDA, Supriyadi, Mr, Chairperson, DPP Perpisi.  
PRAYOGIE, A. Yusuf Setyabudi, Mr, DPP Perpisi.  
ALI, Syarudin, Mr, FSP BUN.  
SUNARIJATI, Ari, Ms, FSPSI Reformasi.  
SUDJANA, Eggi, Mr, DPP F PPMI.  
LUBIS, Syafruddin, Mr, DPP F PPMI.  
BASO, Andi rudi, Mr, DPP F PPMI.  
RASYID, Masyud, Mr, DPP F PPMI.  
AZHARI, Asnan, Mr, DPP F PPMI.  
THALIB, Thalib Amir, Mr, DPP F PPMI.  
BAHAJAJ, Habib Hilal, Mr, DPP F PPMI.  
LIBRIANTY, Suzy, Mr, DPP F PPMI.  
MUHAMMAD, Bobby, Mr, DPP F PPMI.  
HASBULLAH, Iradah, Mr, DPP F PPMI.  
SALEH, Hasnul, Mr, DPP F PPMI.  
SURYADHARMA, Rifdian, Mr, DPP F PPMI.  
FABIL, Muhammad, Mr, DPP F PPMI.  
PRAYITNO, Edi, Mr, DPP F PPMI.  
ANWAR, Fuad, Mr, DPP F PPMI.  
SYAFI'I, Indra, Mr, DPP F PPMI.  
BUTAR-BUTAR, Sahat, Mr, DPP FSP KEP.

---

## **République islamique d'Iran Islamic Republic of Iran República Islámica del Irán**

---

#### *Minister attending the Conference*

SHEIKHOLESLAMI, Abdolreza, Mr, Minister of Labour and Social Affairs.

#### *Person accompanying the Minister*

SAJADI, Seyed Mohammad Reza, Mr, Ambassador, Permanent Mission, Permanent Representative, Geneva.

#### **Government Delegates**

HABIBZADEH, Tavakol, Mr, Deputy Minister for International Affairs, Ministry of Labour and Social Affairs.  
SHAHMIR, Amir Hossein, Mr, Labour Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

#### *Adviser and substitute delegate*

CIGARCHI, Mahdi, Mr, Director-General, International Affairs and Overseas Employment, Ministry of Labour and Social Affairs.

### *Advisers*

AGHAZADEH, Javad, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
 BEHZAD, Ramin, Mr, Chief, Labour Statistics, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AGHAJANI, Homeira, Ms, Senior Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 FARMAHINI FARAHANI, Mehri, Ms, Senior Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 ALAMIPOUR, Seyed Mohammad, Mr, Chief, International Affairs Research, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 FATTABI, Seyed Morteza, Mr, Chief, Labour Relations, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 KHOSHKAR, Alireza, Mr, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 GORJI, Keyvan, Mr, Chief, Social Affairs, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 NOUSHABAD ZADEH, Mojgan, Ms, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AMIRKHAH, Hossein, Mr, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 KHAYAMDAR, Mohsen, Mr, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 ARIAPOUR, Aria, Mr, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 JAVADI, Ali, Mr, Expert, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AGHAEI HAJAGHA, Behrouz, Mr

### *Other person attending the Conference*

BARAT, Javad, Mr, Member, Islamic Consultative Assembly.

### **Employers' Delegate**

OTAREDIAN, Mohammad, Mr, Iranian Confederation of Employers' Associations.

### *Adviser and substitute delegate*

TASDIGHI, Shohreh, Ms, Iranian Confederation of Employers' Associations.

### *Advisers*

AHMADPOUR, Mohammad Hassan, Mr, Iranian Confederation of Employers' Associations.  
 EFTEKHARIAN, Seyed Hassan, Mr, Iranian Confederation of Employers' Associations.  
 SEPEHRI, Katayon, Ms, Iranian Confederation of Employers' Associations.  
 RAEISIFARD, Naser, Mr, Iranian Confederation of Employers' Associations.

### **Workers' Delegate**

YARAHMADIAN, Sayed Mohammad, Mr, Higher Assembly of Workers' Representatives - Islamic Republic of Iran (HAWR-IRI).

### *Adviser and substitute delegate*

MOEINI, Ahmadreza, Mr, Higher Confederation for Coordination of Islamic Labour Councils Nationwide.

### *Advisers*

FIROUZABADIYAZD, Majid, Mr, Higher Assembly of Workers' Representatives - Islamic Republic of Iran (HAWR-IRI).  
 ABASSI VAZIFEHKHORAN, Gholamreza, Mr, High Confederation of Workers' Association.  
 DARVISHI, Houshang, Mr, Higher Confederation for Coordination of Islamic Labour Councils Nationwide.  
 FARAZ, Arash, Mr, High Confederation of Workers' Association.  
 KHADEMIZADEH, Gholamreza, Mr, High Confederation of Workers' Association.  
 ALIPOUR TEHRANY, Behzad, Mr

## Iraq

### *Minister attending the Conference*

AL-RUBAYE, Nassar, Mr, Minister of Labour and Social Affairs.

### *Persons accompanying the Minister*

SHIHANI, Mohammed, Mr, Minister's Office, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 JASIM, Zainab, Ms, Minister's Office, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 DOAIBEL, Zainab, Ms, Attachée, Ministry of Foreign Affairs.  
 ALHAKIM, Mohamed, Mr, Permanent Representative, Ambassador, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

RASHID, Dara, Mr, Deputy Minister, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 MOHAMMAD ALI, Riyadh, Mr, Director-General, Ministry of Labour and Social Affairs.

### *Advisers*

EL-SOODANI, Kadhum, Mr, General Director, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AL-MEDEE, Sami, Mr, General Director, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AL-YASIRI, Falah, Mr, General Director, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AL-QAYSI, Abdul Razzaq, Mr, Doctor, Ministry of Labour and Social Affairs.  
 AMER, Kadhum, Mr, Director Manager.  
 ALI, Riyadh, Mr, Director Manager.  
 AL-YASIRI, Falah, Ms, Director Manager.  
 AL-HAIDERI, Shilan, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

AHMED, Hussain, Mr

## **Workers' Delegate**

AL-DARRAJI, Jabbar, Mr, Vice-President, Trade Unions.

### *Adviser*

HAMMOOD, Qasim, Mr, Iraqi Federation of Trade Union.

## **Irlande    Ireland    Irlanda**

## **Government Delegates**

CORR, Gerard, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

CURRAN, Dermont, Mr, Assistant Secretary-General, Head of Industrial Relations and Employment Relations, Department of Enterprise, Jobs and Innovation.

### *Advisers and substitute delegates*

COLEMAN-DUNNE, Anne, Ms, Principal Officer, Employment Rights, Department of Enterprise, Jobs and Innovation.

MORRIN, Declan, Mr, Deputy Permanent Representative to the WTO, Permanent Mission, Geneva.

DOHENY, Frank, Mr, Assistant Principal Officer, Department of Enterprise, Jobs and Innovation.

MC MAHON, Marie, Ms, Higher Executive Officer, Department of Enterprise, Jobs and Innovation.

## **Employers' Delegate**

MCNALLY, Avine, Ms, Irish Business and Employers Confederation (IBEC).

### *Adviser and substitute delegate*

DUNNE, Paul, Mr, IBEC.

## **Workers' Delegate**

LYNCH, Esther, Ms, Irish Congress of Trade Unions (ICTU).

### *Adviser and substitute delegate*

KING, Patricia, Ms, ICTU.

## **Islande    Iceland    Islandia**

## **Government Delegates**

ARNASON, Kristinn F., Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

KRISTINSSON, Gylfi, Mr, Senior Advisor, Ministry of Welfare.

## **Advisers and substitute delegates**

BIRGISSON, Finnur Thor, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

STEFANSSON, Veturlidi Thor, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

STEFANSOTTIR, Hrafnhildur, Ms, Chief Attorney at Law, Confederation of Icelandic Employers.

### *Adviser and substitute delegate*

MAGNUSSON, Jon H., Mr, Attorney at Law, Confederation of Icelandic Employers.

## **Workers' Delegate**

NORDDAHL, Magnus M., Mr, Chief Lawyer, Icelandic Confederation of Labour.

### *Adviser and substitute delegate*

TRAUSTADOTTIR, Marianna, Ms, Gender Equality Expert, Icelandic Confederation of Labour.

## **Israël    Israel**

## **Government Delegates**

LESHNO YAAR, Aharon, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

YITZHAKY, Shlomo, Mr, Chief Labour Relations Officer, Ministry of Industry, Trade and Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

AMRANI, Avner, Mr, Senior Adviser Coordinator, Ministry of Industry, Trade and Labour.

ADAM, Ron, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

BEN-TURA, Eli, Mr, International Organization Department, Foreign Ministry.

MSSYAN, Iris, Ms, Legal Department, Ministry of Industry, Trade and Labour.

LANGER, Ronit, Ms, Adviser, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

BROSH, Shraga, Mr, President, Manufacturer's Association of Israel.

### *Advisers and substitute delegates*

SEGEV, Yehuda, Mr, Director-General, Manufacturer's Association of Israel.

HAYEK, Amir, Mr, Director-General, Manufacturer's Association of Israel.

CATARIVAS, Dan, Mr, Director, Manufacturer's Association of Israel.

BARAK, Avi, Mr, Head of Labour and HRD, Manufacturer's Association of Israel.

HILI, Michal, Ms, Legal Adviser, Manufacturer's Association of Israel.  
BARAK, Yitzhak, Mr, Labour Lawyer.

### **Workers' Delegate**

KARA, Yossef, Mr, Member, Executive Bureau, Histadrut.

#### *Advisers and substitute delegates*

AINI, Ofer, Mr, Secretary-General, Histadrut.  
BOHANA, Rami, Mr, Director-General, International Institute of Leadership, Histadrut.  
SHAPIRA, Avital, Ms, Director, International Activities, Histadrut.  
FORHLIC, Michael, Mr, Histadrut.  
CHUSHINSKY, Zeev, Mr, Chairman, Pension Division, Histadrut.

## **Italie    Italy    Italia**

#### *Minister attending the Conference*

SACCONI, Maurizio, M., Minister of Labour and Social Policies.

#### *Persons accompanying the Minister*

MIRACHIAN, Laura, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
JACOANGELI, Manuel, M., Diplomatic Counsellor, Ministry of Labour and Social Policies.

### **Government Delegates**

TRIA, Giovanni, M., Ministry of Foreign Affairs.  
REBOANI, Paolo, M., Ministry of Labour and Social Policies.

#### *Advisers and substitute delegates*

BERGER, Monica, Ms, Ministry of Labour and Social Policies.  
TRENTO, Luigi, M., Ministry of Labour and Social Policies.  
D' OVIDIO, Roberto, M., Ministry of Labour and Social Policies.  
BELLOMIA, Valeria, Ms, Ministry of Labour and Social Policies.  
VENTURI, Davide, M., Ministry of Labour and Social Policies.  
RIVARA, Anna, Ms, Ministry of Labour and Social Policies.  
CATALDI, Maria grazia, Ms, Ministry of Labour and Social Policies.  
MARINO, Marco, M., Ministry of Labour and Social Policies.

#### *Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

NOCELLA, Roberto, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Other person attending the Conference*

BARONI, Maria, Ms, Support Staff, Ministry of Labour and Social Policies.

### **Employers' Delegate**

ROSSI, Stefania, Ms, Confindustria.

#### *Advisers and substitute delegates*

ANTONILLI, Fabio, M., COFARTIGIANATO.  
PARPINCHEE, Yasaman, Ms, CONFCOMMERCIO.

#### *Other persons attending the Conference*

ALBINI, Pierangelo, M., CONFINDUSTRIA.  
OCCHIPINTI, Armando, Mr, CONFAPI.

### **Workers' Delegate**

CASUCCI, Giuseppe, M., UIL.

#### *Advisers and substitute delegates*

DEL RIO, Cinzia, Ms, UIL.  
BRIGHI, Cecilia, Ms, CISL.  
RASO, Rosetta, Ms, FISASCAT.  
BASSOLI, Sergio, M., CGIL.  
GRIECO, Nicoletta, Ms, FP CGIL.  
MESINA, Giuliana, Ms, FILCAMS CGIL.  
PALUMBO, Giuseppe, M., FP CGIL.

#### *Other persons attending the Conference*

TARTAGLIA, Leopoldo, M., CGIL.  
BELLINI, Renzo, M., CISL.  
IULIANO, Giuseppe, M., CISL.  
REA, Anna, Ms, UIL.  
BRUNI, Bruno, M., UIL.  
POLICA, Antonio, M., UGL.  
ANDREUZZI, Maria Sabina, Ms, UGL.  
CELATA, Antonietta, Ms, UGL.  
BARBI, Danilo, M., CGIL.

## **Jamaïque    Jamaica**

#### *Minister attending the Conference*

GALLIMORE, Andrew, Mr, Minister of State, Ministry of Labour and Social Security.

### **Government Delegates**

MCCOOK, Wayne, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MCINTOSH, Alvin, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Security.

### **Advisers and substitute delegates**

YING, Neville, Mr, Director, Business Development, Mona School of Business, University of the West Indies.  
HAYLE, Carolyn, Ms, Executive Director, Heart Trust NTA.  
BASSIE, John, Mr, Attorney-at-Law.  
MCCATTY, Latoya, Ms, Director, Industrial Relations, Ministry of Labour and Social Security.  
SPENCE, Dermon, Mr, Director, Heart Trust NTA.  
REID, Esmond, Mr, Minister, Permanent Mission, Geneva.  
MORRIS, Alicia, Ms, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
BROWN, Richard, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
TURNER, Tyesha, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

CUTHBERT, Brenda, Ms, Chief Executive Director, Jamaica Employers' Federation.

### *Adviser and substitute delegate*

LOCKE, Bernita, Ms, Vice-President, Jamaica Employers' Federation.

### **Workers' Delegate**

GOODLEIGH, Lloyd, Mr, President, Jamaica Confederation of Trade Unions.

### *Adviser and substitute delegate*

PRYCE, Shirley, Ms, President, Jamaica Household Workers Association.

---

## **Japon    Japan    Japón**

---

### **Government Delegates**

OTABE, Yoichi, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MURAKI, Taro, Mr, Assistant Minister, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare, Member, ILO Governing Body.

### *Advisers and substitute delegates*

SUGANUMA, Kenichi, Mr, Ambassador, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
HIRAMATSU, Kenji, Mr, Director-General (Ambassador) for Global Issues, Ministry of Foreign Affairs.  
YAMADA, Akira, Mr, Deputy Director-General, Global Issues, Ministry of Foreign Affairs.  
SAKASHITA, Osamu, Mr, Minister, Permanent Mission, Geneva.

### **Advisers**

YANAKA, Yoshinori, Mr, Counsellor, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
YAMAMOTO, Yasuhiko, Mr, Chief, Central Labour Standards Administration Inspector, Inspection Division, Labour Standards Bureau, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
MIURA, Jun, Mr, Director, Specialized Agencies Division, International Cooperation Bureau, Ministry of Foreign Affairs.  
AKIYAMA, Shinichi, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
SAKATA, Motohiro, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
YAMAMOTO, Yuji, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
MATSUBARA, Tetsuya, Mr, First Secretary, Embassy of Japan, United Kingdom.  
YAMADA, Shohei, Mr, Deputy Director, Medical Economics Division, Health Insurance Bureau, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
HOSHIDA, Junya, Mr, Labour Insurance Investigation Expert Officer, General Affairs Division, Labour Standards Bureau, Ministry of Health, Labour and Welfare.

### *Other persons attending the Conference*

HASHIMOTO, Kaichi, Mr, Counsellor, Civil Protection and Disaster Management Department, Fire and Disaster Management Agency, Ministry of Internal Affairs and Communications.  
KAMIYAMA, Hiroshi, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
KOGA, Yuichiro, Mr, Director, Policy Planning for Aged Personnel Division, Local Public Service Personnel Department, Local Administration Bureau, Ministry of Internal Affairs and Communications.  
SUZUKI, Mariko, Ms, Deputy Director, Foreigner's Training Office, Overseas Cooperation Division, Human Resources Development Bureau, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
TOKU, Satoko, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
NAKANO, Toyomu, Mr, Deputy Director, International Affairs Division, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
MASUO, Hideki, Mr, Senior International Affairs Officer, Secretariat of National Personnel Authority.  
OKA, Yuzuru, Mr, Deputy Director, Specialized Agencies Division, International Cooperation Bureau, Ministry of Foreign Affairs.  
KIYONO, Kohei, Mr, Deputy Director, International Affairs Division, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
KURASHIGE, Junichiro, Mr, Section Chief, International Affairs Division, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare.  
KOJIMA, Misuzu, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
UEDA, Atsuro, Mr, Chief of Third Section, Director's Office for Industrial Relations, Ministry of Health, Labour and Welfare.

TSUCHIDA, Yoko, Ms, Senior Official, International Affairs Division, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare.

KOBAYASHI, Yousuke, Mr, Chief, Part-time Work and Home Work Division, Equal Employment, Children and Families Bureau, Ministry of Health, Labor and Welfare.

AOYAMA, Yasushi, Mr, Official, Fire and Ambulance Service Division, Fire and Disaster Management Agency, Ministry of Internal Affairs and Communications.

AOKI, Hotaka, Mr, Chief, First Law Section, Director's Office for Labour Relations, Ministry of Health, Labour and Welfare.

NUMATA, Yoko, Ms, Official, Personnel and Pension Bureau, Ministry of Internal Affairs and Communications.

ETO, Miwa, Ms, Official, Personnel and Pension Bureau, Ministry of Internal Affairs and Communications.

### **Employers' Delegate**

NAKAMURA, Yoshio, Mr, Vice-Chairman/Director-General, Nippon Keidanren (Japan Business Federation).

#### *Adviser and substitute delegate*

MATSUI, Hiroyuki, Mr, Co-Director, International Cooperation Bureau, Nippon Keidanren (Japan Business Federation).

#### *Advisers*

MORITA, Kiyotaka, Mr, Manager, International Cooperation Bureau, Nippon Keidanren (Japan Business Federation).

ABE, Hiroshi, Mr, Labor Legislation Bureau, Nippon Keidanren (Japan Business Federation).

### **Workers' Delegate**

KOGA, Nobuaki, Mr, President, Japanese Trade Union Confederation (JTUC-RENGO).

#### *Adviser and substitute delegate*

SAKURADA, Takaaki, Mr, Adviser on International Affairs, JTUC-RENGO, Member, ILO Governing Body.

#### *Advisers*

IKUSAWA, Chihiro, Ms, Standing Member, Central Executive Committee (Executive Director, Department of International Affairs), JTUC-RENGO.

NAKAJIMA, Keiko, Ms, Standing Member, Central Executive Committee (Executive Director, Department of Economic and Social Policy), JTUC-RENGO.

ICHIKAWA, Yoshiko, Ms, Director, Employment and Labour Legislation Division, JTUC-RENGO.

HANAI, Keiko, Ms, Director, Gender Equality Division, JTUC-RENGO.

MATANO, Katsutoshi, Mr, Assistant General Secretary, Japan Federation of Service and Distributive Workers Unions (JSD).

YUMOTO, Kenichi, Mr, Assistant Director, International Division, JTUC-RENGO.

NAKATA, Satoshi, Mr, Section Chief, Employment and Labour Legislation Division, JTUC-RENGO.

### *Other persons attending the Conference*

TAKAHASHI, Yoshio, Mr, Executive Director-General, Japan International Labour Foundation (JILAF).

KOBAYASHI, Tsukasa, Mr, Section Chief, International Division, JTUC-RENGO.

KOMATSU, Tamiko, Ms, Vice-President, National Confederation of Trade Unions (ZENROREN).

ODAGAWA, Yoshikazu, Mr, Secretary-General, National Confederation of Trade Unions (ZENROREN).

FUSE, Keisuke, Mr, Executive Committee Member, Director, International Bureau, National Confederation of Trade Unions (ZENROREN).

NAGASAKA, Itsuko, Ms, Staff Member, International Committee, National Confederation of Trade Unions (ZENROREN).

KUNIYOSHI, Ayano, Ms, Staff Member, International Committee, National Confederation of Trade Unions (ZENROREN).

## **Jordanie      Jordan      Jordania**

### **Government Delegates**

MADI, Shehab A., Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

AL DAJANI, Shukri, Mr, Counsellor for ILO matters, Permanent Mission, Geneva.

#### *Adviser*

HYSSAT, Mutaz, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

ABU EL RAGHEB, Adnan, Mr, Member, Administrative Council, Chamber of Industry of Jordan.

### **Workers' Delegate**

ALMAAYTAH, Mazen, Mr, President, General Federation of Jordanian Trade Unions.

#### *Advisers*

TOURAN, Haider Izzat, Mr

ISMAIL, Jamil Abdelrahim, Mr

ABU MARJOUR, Khaled Moussa, Mr

ALFANATSEH, Khaled Zaher, Mr

AL HYARI, Mahmoud Salem, Mr

## Kazakhstan Kazajstán

### *Minister attending the Conference*

ABDYKALIKOVA, Gulshara, Ms, Minister of Labour and Social Protection.

### **Government Delegates**

TILEUBERDI, Mukhtar, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
SARBASOV, Akmadi, Mr, Director, Department of Labour and Social Partnership, Ministry of Labour and Social Protection.

### *Adviser and substitute delegate*

MADIMAR, Muratbek, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

BAIKENOV, Kadyr, Mr, Chairperson, Governing of Employers Confederation of Republic of Kazakhstan.

### *Adviser*

RADOSTOVETS, Nikolai, Mr, Chairperson, Republican Association of Mining and Smelting, Mineral Resource Industry.

### **Workers' Delegate**

MUKASHEV, Slyazbek, Mr, Chairperson, Federation of Trade Union of Republic of Kazakhstan.

### *Adviser*

MASHKENOV, Murat, Mr, Secretary-General, Kazakhstan Confederation of Labour.

## Kenya

### *Minister attending the Conference*

MUNYES, John Kiyong'a, Mr, Minister for Labour.

### *Person accompanying the Minister*

MBOYA OKEYO, Tom, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

KITUJI, Beatrice, Ms, Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
NYAMBARI, Sammy, Mr, Labour Commissioner, Ministry of Labour.

### *Adviser and substitute delegate*

ONUKO, Elizabeth Faith, Ms, Deputy Labour Commissioner, Ministry of Labour.

### **Advisers**

WAMOTO, Peter Maloba, Mr, Labour Principal Counsellor.  
MULI, Millicent Mwikali, Ms, Assistant Labour Commissioner, Ministry of Labour.  
MOHAMED, Adan Daud, Mr, Chairperson, National Social Security Fund.  
KAZONGO, Alex, Mr, Managing Trustee, National Social Security Fund.  
TIAMPATI, Joseph Kutiti, Mr, General Manager, Social Protection, National Social Security Fund.  
RIKA, James, Mr, Judge, Industrial Court of Kenya, Ministry of Labour.  
NGARUMA, Nginyah, Mr, Protocol Officer, National Social Security Fund.  
KEAH, Anne C. R., Ms, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

MUGO, Jacqueline Arwa, Ms, Executive Director, Federation of Kenya Employers.

### *Adviser and substitute delegate*

MAILU, Cleopa, Mr, National Chairperson, Federation of Kenya Employers.

### *Adviser*

OSURE, Margaret, Ms, Secretary-General, East and Central African Social Security Association (ECASSA).

### **Workers' Delegate**

ATWOLI, Francis, Mr, Secretary-General, Central Organization of Trade Union (COTU) (K).

### *Adviser and substitute delegate*

MITUMITU, Isaiah Kubai, Mr, General Secretary, Board Member, Banking Insurance and Finance Unions (K).

### **Advisers**

MUNYAO, Boniface Musyoka, Mr, General Secretary, Board Member, Kenya Local Government Workers Union.  
OBED, Albert, Mr, General Secretary, Kudeiha Workers Union.  
NADOME, Ernest, Mr, General Secretary, Electrical Workers Union.  
WANGARA, Francis Bishuru, Mr, General Secretary, Board Member, Kenya Union of Sugar Plantation Workers.  
SANG, Simon Kiprono, Mr, General Secretary, Dock Workers Union.  
CHEPCHUMBA, Sombey Irine, Ms, Trade Unionist, COTU (K).  
MULO, Evaline Achieng, Ms, Trade Unionist, COTU (K).

*Persons appointed in accordance with Article 2,  
paragraph 3(i)*

OYOO, James Onyango, Mr, Deputy General Secretary, COTU (K), Communication Workers Union.  
ADAMS, Barasa Sospeter, Mr, Trade Unionist, COTU (K).  
ONYANGO, Ismael Noo, Mr, Trade Unionist, COTU (K).  
KACHIMA, Moses Tito, Mr, Trade Unionist, COTU (K).

*Other persons attending the Conference*

MAJIMBO BONNE, Nicholas Baraza, Mr, COTU (K).  
MUSEMBE, Quincy Willis, Mr, COTU (K).  
MBUGUA, Nicholas Ndungu, Mr, COTU (K).  
KAILEMBO, Andrew Mtagwaba, Mr, COTU (K).  
AGUKO, Jepharson Ogik, Mr, COTU (K).  
MUMBUA, Damaris Kitawi, Ms, COTU (K).  
KIVUVANI, Boniface Mutie, Mr, General Secretary, Kenya Union of Commercial Food and Allied Workers Union (KUCFAW).  
CHEBII, Joel Kandie, Mr, Secretary General, Tailors and Textile Workers Union.

## Kiribati

*Minister attending the Conference*

REDFERN, Ioteba, Mr, Minister of Labour and Human Resource Development.

### Government Delegates

AWERIKA, Tebao, Mr, Secretary, Ministry of Labour and Human Resource Development.  
IRATA, Watati, Mr, Senior Labour Officer, Ministry of Labour and Human Resource Development.

### Employers' Delegate

JONG, Shiu-Fung, Ms, President, Kiribati Major Employers Organization.

### Workers' Delegate

TEBEBEKU, Kanata, Ms, Secretary, Kiribati Trade Union Congress.

## Koweït Kuwait

*Minister attending the Conference*

AL-MUTAIRI, Mohammad, Mr, Minister of Social Affairs and Labour (MOSAL).

*Persons accompanying the Minister*

AL-HAMAD, Humoud, Mr, Director, Minister's Office Department, MOSAL.  
AL-MUTAIRI, Yousef, Mr, Controller, Minister's Office, MOSAL.

AL-EFASY, AHMED, Mr, Employee, Minister's Office, MOSAL.

AL-OTAIBI, Faisal, Mr, Head of Secretary Section, Technical Office, MOSAL.

### Government Delegates

AL-RAZZOOGI, Dharar, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
AL-KANDARI, Mohammad, Mr, Undersecretary, MOSAL.

### Advisers

AL-MANSOUR, Mansour, Mr, Assistant Undersecretary, Labour Affairs, MOSAL.

AL-DOUSARI, Jamal, Mr, Assistant Undersecretary, Labour Affairs, MOSAL.

AL-MAIMOUNI, Meshra, Mr, Director, Labour Contracts and Government Projects, Department MOSAL.

AL-AWADHI, Nader, Mr, Director, Labour Department Capital Government, MOSAL.

ALI, Khaled, Mr, Director, Undersecretary's Office, MOSAL.

AL-HAJJI, Abdullah, Mr, Director, Legal Studies and Fatwa Department, MOSAL.

SALEM, Khaled, Mr, Controller, Conventions and Technical Cooperation Department, MOSAL.

AL-ENEZI, Hadi, Mr, Controller, Labour Affairs Department, MOSAL.

AL-HAMDAN, Abdullah, Mr, Controller, Follow-up and Coordination, Undersecretary's Office, MOSAL.

AL-ALI, Jaber, Mr, Head, Labour Department Affairs Section, Labour Coordination Department, MOSAL.

AL-RASHIDI, Abdullah, Mr, Senior Administration Coordinator, Labour Coordination Department, MOSAL.

AL-ALI, Sarah, Mr, Junior Legal Researcher, Foreign Affairs Department, MOSAL.

AL-ASIM, Asim, Mr, Representative, Ministry of Finance.

AL-AWADHI, Kamel, Mr, Director, Public Migration Department, Ministry of Interior (MOI).

AL-ALI, Abdullah, Mr, Director, Domestic Labour Department, MOI.

AL-ENEZI, Jaber, Mr, Director, Central Department for Residency Systems, MOI.

*Persons appointed in accordance with Article 2,  
paragraph 3(i)*

AL-WAZZAN, Malek, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

NAMAN, Nawaf, Mr, Press Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

AL-RABAH, Rabah, Mr, Director-General, Kuwait Chamber of Commerce and Industry (KCCI).

### Advisers

AL-FULAIJ, Abdul Aziz, Mr, Assistant Director, Industry and Labour Department, KCCI.

AL-DABBOUS, Dhari, Mr, Researcher, Industry and Labour Department, KCCI.

## **Workers' Delegate**

AL-MUTAIRI, Faiez, Mr, Chairperson, Kuwait Trade Union (KTUF).

### **Advisers**

AL-GHANIM, Abdul Rahman, Mr, Secretary-General, (KTUF).  
 AL-AZEMI, Faleh, Mr, Financial Secretary, KTUF.  
 AL-AZEMI, Mohammad, Mr, Interior Relations Secretary, KTUF.  
 AL-HUDAINAH, Mohammad, Mr, Editing Manager, The Worker Magazine.

## **Lao, Rép. démocratique populaire Lao People's Democratic Rep. Rep. Democrática Popular Lao**

### *Minister attending the Conference*

LASOUKAN, Bounkong, Mr, Minister of Labour and Social Welfare.

## **Government Delegates**

PHINSAVANH, Khamkhane, Mr, Director-General, Labour Management, Ministry of Labour and Social Welfare.  
 PHENGTHONGSAWAT, Chomyaeng, Mr, Director, International Relations and Cooperation Division, ILO's Focal Point, Ministry of Labour and Social Welfare.

## **Employers' Delegate**

BANG ONESENGDET, Sengdavone, Ms, Deputy Secretary, Lao National Chamber of Commerce and Industry.

## **Workers' Delegate**

VONGRAPHA, Thongphim, Mr, Deputy Chief, International Relations Division, Lao Federation of Trade Unions.

### *Adviser and substitute delegate*

YANGYONGXENG, Tongye, Mr, Vice-President, Lao Federation of Trade Unions.

## **Lesotho**

### *Minister attending the Conference*

MOTOBOLI, Maphoka, Ms, Minister of Labour and Employment.

## **Person accompanying the Minister**

MARUPING, Mothae, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

## **Government Delegates**

MOSISILI, Mapulumo, Ms, Principal Secretary, Ministry of Labour and Employment.  
 MATSOSO, Mamohale, Ms, Labour Commissioner, Ministry of Labour and Employment.

### **Advisers**

RAMONE, Lefeu, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 KAO, Moshe, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 JAFETHA, Ntsime, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

MAKEKA, Thabo, Mr, Executive Director, Association of Lesotho Employers.

## **Workers' Delegate**

RAMOCHELA, Tseliso, Mr, President, Lesotho Labour Council.

## **Lettonie Latvia Letonia**

## **Government Delegates**

JURSEVSKA, Ilona, Ms, Minister of Welfare.  
 MAZEIKS, Janis, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

ROMANOVSKIS, Valerijs, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 GRIKE, Liene, Ms, Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser*

KORCAGINS, Edgars, Mr, Director, Department of the European and Legal affairs, Ministry of Welfare.

## **Employers' Delegate**

GAVRILOVS, Vitalijs, Mr, President, Latvian Employers Confederation.

## **Workers' Delegate**

BALDZENS, Egils, Mr, Vice-President, Free Trade Union Confederation of Latvia.

# **Liban Lebanon Líbano**

## *Minister attending the Conference*

HARB, Sheikh Boutros, Mr, Minister of Labour.

## *Persons accompanying the Minister*

RIACHI ASSAKER, Najla, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MOKADDEM, Rana, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
SALEH AZZAM, Bachir, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
ARAFA, Ahmad, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
CHAAR, Hani, Mr, Administrative Employee, Permanent Mission, Geneva.

## **Government Delegates**

RAZZOUK, Abdallah, Mr, Interim Director-General, Ministry of Labour.  
FAYAD, Ali, Mr, Chief of Cabinet.

## *Advisers*

KARAKI, Mohamad, Mr, Director-General, National Fund for Social Security.  
BEJJANI, Rita, Ms, Director, Accounting and Employees Section.  
ZALGHOUT, Hussain, Mr, Information Counsellor.  
DAHROUJ, Denise, Ms, Directrice, Section des Relations extérieures ad interim, Ministry of Foreign Affairs.

## **Employers' Delegate**

HAMADEH, Said, Mr, General Coordinator, Association of Lebanese Industrials.

## *Advisers*

BALBOUL, Fouad, Mr, Association of Lebanese Industrials.  
SFEIR, Jacqueline, Ms, Association of Lebanese Industrials.  
AL-BSAT, Mounir, Mr, Vice-President, Chamber of Commerce and Industry of Saida.  
SADER, Joseph, Mr, President, Syndicate of Printing.  
NASR, Arige, Ms, Assistant Secretary, Committee on Women Labour Affairs.

## **Workers' Delegate**

GHOSN, Ghassan, Mr, President, Union of Workers' Syndicates.

## *Advisers*

HAMIDI SAKR, Saadeddine, Mr, Secretary-General, Union of Workers' Syndicates.  
YASSINE, Ali Taher, Mr, Treasurer, Union of Workers' Syndicates.  
SAADE, Boutros, Mr, Secretary, External Relations, Union of Workers' Syndicates.

TLEIS, Bassam, Mr, Executive Council, Union of Workers' Syndicates.

MOUGHARBEL, Hussein, Mr, Executive Council, Union of Workers' Syndicates.

# **Libéria Liberia**

## *Minister attending the Conference*

SULUNTEH, Jeremiah C., Mr, Minister of Labour.

## *Person accompanying the Minister*

VARMAH, Bornor M., Mr, Special Assistant, Ministry of Labour.

## **Government Delegates**

JACKOLLIE, Rosetta N., Ms, Assistant Minister, Ministry of Labour.  
BANGALU, J. Cole, Mr, Assistant Minister, Ministry of Labour.

## *Advisers*

WILLIAMS, Nathaniel, Mr, Member of Senate, Chairperson, Senate Labour Committee.  
WESSEH, Wesseh A., Mr, Acting Chief of Office Staff, Senate.

## **Employers' Delegate**

FROMAYAN, David, Mr, Secretary-General, Liberia Chamber of Commerce.

## *Advisers and substitute delegates*

NYEMAH, Sunny, Mr, Managing Partner, Bentley Kantor & Company.  
ABDALLAH, Aumuo, Ms, Administrative Manager, Firestone Plantations Company.  
REEVES-HENRIES, Winleta Ann, Ms, Industrial Relations Manager, Firestone Plantations Company.

## *Advisers*

BAH, Eleeyasa, Mr, CEO, Eunesa Construction.  
BROWNE, Anthony, Mr, Eunesa Construction.  
JOHNSON, Miller, Mr, Eunesa Construction.  
SEFFAH, Frank, Mr, Eunesa Construction.  
STEVEN, King D., Mr, Eunesa Construction.

## **Workers' Delegate**

MANNING-DAVIES, Elitha T., Ms, President-General, Liberia Labour Congress.

## *Advisers and substitute delegates*

SACKOH, David D., Mr, Organizing Director, Liberia Labour Congress.  
NATEE, Austin S., Mr, President, Firestone Agricultural Union of Liberia.

CISCO, Edwin B., Mr, Secretary-General, Firestone Agricultural Union of Liberia.  
KOLLIE, Thomas K., Mr, Member, United Workers of Liberia.  
WALLACE, Baryou W., Mr, Deputy Secretary, Liberia Labour Congress.  
CARPENTER, Ophelia N., Ms, Women's Desk Officer, Liberia Labour Congress.  
DOE, S. N. Sunny, Mr, Director, International Affairs, Liberia Labour Congress.  
KNIGHT, Jefferson B., Mr, Legal Adviser, Liberia Labour Congress.

*Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

NATT, J. Nyema, Mr, Vice-President, Liberia Labour Congress.  
KPUMEH, Mother Y., Ms, President, United Seamen, Ports and General Workers' Union of Liberia.  
MAY-COLE, Morgana M., Ms, President, Gold and Diamond Miners Union.  
SORBOH, James D., Mr, Vice-President, United Workers Union of Liberia.

*Other persons attending the Conference*

WILLIAMS, T. Samuel, Mr, Secretary-General, Artisans Union.  
TAWEH, Anthony B., Mr, President, NTUPS.  
VISKINDA, Theresa T., Ms, FRTUL.  
DUGBE NIMENE, Abrahan, Mr, Secretary-General, Metal Mechanic Union.  
GEORGE, Rufus K., Mr, President, Banks Professional Allied Workers Union.  
TAYLOR, Saah, Mr, President, National Tailors and Garment Union of Liberia.  
GRANT, Isaac W., Mr, Secretary-General, Domestic Union of Liberia.  
TARNUE, Oretha D., Ms, United Workers' Union of Liberia.  
WENWU, Garmai, Ms, Liberia Marketing and Farmers Union.  
KONDEH, Saidu, Mr, Petroleum Oil Union.  
GUEH, Freeman, Mr, United Seamen, Ports and General Workers' Union of Liberia.  
APPLETON, A. Lawrence, Mr, Teamsters Union of Liberia.  
TOKOR, Vivian, Ms, Gold and Diamond Miners Union.  
KROMAH, Rajan M., Mr, Secretary-General, Tailors Union.  
KOMMEH, Sahr, Mr, United Seamen Union.  
KOTATEE, Robertson, Mr, Teamsters Union.  
TEAH, Ebenezer M., Mr, Domestic Union.  
WROBEH, Soretha T., Ms, Women's Desk Officer, Teamsters Union.  
MULBAH W., Korpo, Ms, FRTUL.  
BUNDOO, Matthew Tamba, Mr, NTUPS.  
JALLOH, Al-Hassan, Mr, National Tailors Union.  
GBELIA, Evelyn Binda, Ms, Teamsters Union.  
SIEH, Roland, Mr, FRTUL.  
NELSON PIUS, Tonye, Mr, Teamsters Union.

---

**Jamahiriya arabe libyenne  
Libyan Arab Jamahiriya  
Jamahiriya Árabe Libia**

---

**Government Delegate**

EL AMINE, Manfour Ali El-Amine, Mr, Secretary of the Committee, Labour Service.

---

**Lituania Lithuania Lituania**

---

*Minister attending the Conference*

JANKAUSKAS, Donatas, Mr, Minister, Social Security and Labour.

**Government Delegates**

RUDALEVICIUS, Jonas, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
JUODPUSYTE, Karolina Anda, Ms, Deputy Head, International Law Division, Social Security and Labour Ministry.

*Advisers and substitute delegates*

SKREBISKIENE, Rita, Ms, Director, International Relations Department, Social Security and Labour Ministry.  
ALISAUSKIENE, Renata, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
VIZBARAITE, Gintare, Ms, Chief Specialist, Social Insurance Division, Social Security and Labour Ministry.

**Employers' Delegate**

SILEIKIS, Vytautas, Mr, Director, Kaunas Chamber of Commerce, Industry and Crafts.

**Workers' Delegate**

CERNIAUSKAS, Arturas, Mr, President, Lithuanian Trade Union Confederation.

---

**Luxembourg Luxemburgo**

---

*Ministre assistant à la Conférence*

SCHMIT, Nicolas, M., Ministre du Travail, de l'Emploi et de l'Immigration.

*Personne accompagnant le Ministre*

BICHELER, Claude, M., Président, Conseil arbitral des Assurances sociales.

## Délégués gouvernementaux

FEYDER, Jean, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
WELTER, Nadine, Mme, Conseiller de Gouvernement première classe, Ministère du Travail et de l'Emploi.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

FABER, Joseph, M., Conseiller de Direction première classe, Ministère du Travail et de l'Emploi.  
TUNSCH, Gary, M., Inspecteur principal premier en rang, Ministère du Travail et de l'Emploi.

### Conseillers techniques

DA CRUZ, Daniel, M., Représentant permanent adjoint, Mission permanente, Genève.  
BASTIAN, Nadine, Mme, Conseillère de Direction, Ministère du Travail et de l'Emploi.  
WEBER, Paul, M., Directeur, Inspection du Travail et des Mines.  
WAGENER, Raymond, M., Directeur, Inspection générale de la Sécurité sociale.  
EWEN, Claude, M., Premier Inspecteur de la Sécurité sociale, Inspection générale de la Sécurité sociale.  
CODELLO, Dan, M., Rédacteur principal, Ministère du Travail et de l'Emploi.  
YANNICK DAMY, Jean, M., Secrétaire d'Ambassade, Mission permanente, Genève.  
BARBANCEY, Thomas, M., Stagiaire, Mission permanente, Genève.

## Délégué des employeurs

KIEFFER, Marc, M., Conseiller, FEDIL Business Luxembourg.

### Conseiller technique et délégué suppléant

SCHMIT, Romain, M., Directeur, Fédération des Artisans.

### Conseillers techniques

HERMES, Tom, M., Conseiller, FEDIL Business Luxembourg.  
KOEHNEN, Patrick, M., Directeur adjoint, Fédération des Artisans.  
ENGELS, François, M., Conseiller de Direction, Fédération des Artisans.  
LENTZ, Frank, M., Conseiller, Fédération des Artisans.

### Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

GEISEN, Norbert, M., Président, Fédération des Artisans.  
KREMER, Pierre, M., Vice-président, Fédération des Artisans.  
DI CATO, Jean, M., Vice-président, Fédération des Artisans.

## Délégué des travailleurs

MATIAS, Tania, Mme, Secrétaire syndicale, LCGB.

## Conseiller technique et délégué suppléant

PIZZAFERRI, René, M., Conseiller, Comité national, OGB-L.

### Conseillers techniques

CLEMENT, Nico, M., Membre, Bureau exécutif, OGB-L.  
ZANON, Angelo, M., Membre, Comité national, OGB-L.  
GOERGEN, Viviane, Mme, Secrétaire générale adjointe, LCGB.  
FOELLER, Joseph, M., Membre, Exécutif, LCGB.  
DALEIDEN, Joseph, M., Président, CGFP-Services.  
EYSCHEN, Irène, Mme, Représentante, CGFP.  
HEISER, Claude, M., Vice-président, CGFP.

### Personne désignée en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)

WOLFF, Romain, M., Secrétaire général, CGFP.

## Madagascar

## Délégués gouvernementaux

RAJEMISON, Rakotomaharo, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
RAKOTONIRINA, Jean Pierre, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.

### Conseillers techniques

RANDRIAMIARISOA, Soafara, Mme, Attachée, Mission permanente, Genève.  
RAMANITRINIONY, Samuelson, M., Directeur général, Ministère de la Fonction publique, du Travail et des Lois sociales.  
SOSORA, Mahafidy, M., Directeur, Travail et Promotion, Ministère de la Fonction publique, du Travail et des Lois sociales.

## Délégué des employeurs

ANDRIANTSITOHAINA, Naina, M., Président, Groupement des Entreprises de Madagascar (GEM).

## Délégué des travailleurs

RABEMANANJARA, Samuel, M., Secrétaire général, Union des syndicats autonomes de Madagascar (USAM).

## Malaisie      Malaysia      Malasia

### Minister attending the Conference

K. V. SATHASIVAM, Subramaniam, Mr, Minister of Human Resources.

### *Person accompanying the Minister*

SUBRAMANIAM, Soorianarayanan, Mr, Private Secretary to the Minister, Ministry of Human Resources.

### **Government Delegates**

SEMAN, Zainal Rahim, Mr, Secretary-General, Ministry of Human Resources.

JOAKIM, Mohd Jeffrey, Mr, Deputy Director-General, Labour Department Peninsular Malaysia.

### *Advisers and substitute delegates*

HASHIM, Othman, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

MOHD SAAID, Fadzilah, Ms, Undersecretary, Ministry of Human Resources.

AB RAHMAN, Asri, Mr, Undersecretary, Ministry of Human Resources.

A S KARUPPIAH, Kesavan, Mr, Principal Assistant Directory, Labour Department, Peninsular Malaysia.

MAT YASIN, Mohd Rosdi, Mr, General Manager, Social Security Organisation.

DAIRIAM, Grace, Ms, Principal Assistant Secretary, Ministry of Human Resources.

ADNIN, Siti Hajar, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

AB RAHMAN, Aminuddin, Mr, Labour Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### *Other persons attending the Conference*

WELIKELE, Indunil, Ms, Special Assistant to the Malaysian Labour Attaché.

HUMBERT, Evelyn, Ms, Document Officer, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

ARUMUGAM, Ramadass, Mr, Vice-President, Malaysian Employers Federation.

### *Advisers and substitute delegates*

BARDAN, Shamsuddin, Mr, Executive Director, Malaysian Employers Federation.

HARON, Azman Shah, Mr, President, Malaysian Employers Federation.

OMAR, Mohd Ghaus, Mr, Senior Manager, Padiberas National Berhad.

AHMAD TOEE, Mohamed Nazuir, Mr, Senior General Manager, Padiberas Nasional Berhad.

### **Workers' Delegate**

MONSOR, Abdul Halim, Mr, Secretary-General, Malaysian Trades Union Congress.

### *Advisers and substitute delegates*

OSMAN, Omar, Mr, President, Congress of Unions of Employees in the Public and Civil Services.

GOVINDASAMY, Rajasharan, Mr, Executive Council, Member, Malaysian Trades Union Congress.

NARAYANASAMY, Parimala Devi, Ms, Project Officer, Malaysian Trades Union Congress.

AL RASHID, Mohamad Harun, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

AMALADASS, Glorene, Ms, Malaysian Trades Union Congress.

RAMPAK, Bin Zainal, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

SANGARAN, Solomon Joseph Ptichay, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

CHEN, Ka Fatt, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

JALALUDEEN, Bin Abdul Jamil, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

GHAZALI, Bin Mohamed Dauzkaply Nor, Mr, Malaysian Trades Union Congress.

ANANTHARASA, Karunapikai, Ms, Malaysian Trades Union Congress.

SUMITHA, Shaanthinni Kishna, Ms, Malaysian Trades Union Congress.

## **Malawi**

### **Government Delegates**

KAYIRA, Wezi, Mr, Principal Secretary, Ministry of Labour.

ZIRIKUDONDO, Elias D., Mr, Labour Commissioner, Ministry of Labour.

### *Advisers*

MSUKWA, Wafwile P., Mr, Chief Labour Officer.

NG'OMA, Brain, Mr, Chief Planning Officer.

### **Employers' Delegate**

MUNTHALI, Beyani, Mr, Acting Executive Director, Employers Consultative Association of Malawi (ECAM).

### **Workers' Delegate**

NYIRENDZA, Grace Lonjezo, Ms, Deputy General Secretary, Malawi Congress of Trade Unions (MCTU).

## **Maldives Maldives**

### **Government Delegates**

LATHEEF, Hassan, Mr, Minister of Human Resources, Youth and Sports.

IBRAHIM, Aminath Shifaya, Ms, Deputy Minister, Labour Relations, Ministry of Human Resources, Youth and Sports.

## *Advisers*

ADAM, Iruthisham, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 ZAHIR, Liusha, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 LIMON, Marc, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 MOOSA, Murthala, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

NIZAM, Ibrahim, Mr, Executive Board Member, Maldives Association of Travel Agents and Tour Operators (MATATO).

### *Advisers and substitute delegates*

MUJUTHABA, Ahmed, Mr, Executive Board Member, Maldives Association of Tourism Industry (MATI).  
 JANAH, Mohamed Ali, Mr, President, Maldives Association for Construction Industry (MACI).  
 MOHAMED, Sim Ibrahim, Mr, Secretary-General, Maldives Association of Tourism Industry (MATI).

## **Workers' Delegate**

ADHIL, Rasheed, Mr, Leader, Dhivehi Seafares and Labour Union.

## **Mali      Malí**

### *Ministres assistant à la Conférence*

BERTHE, Abdoul Wahab, M., Ministre du Travail et de la Fonction publique (MTFP).  
 KADJOKE, Modibo, M., Ministre de l'Emploi et de la Formation professionnelle (MEFP).  
 CISSE, Harouna, M., Ministre du Développement social, de la Solidarité et des Personnes âgées (MDSSPA).

### *Personnes accompagnant le Ministre*

SOW, Sidiki Lamine, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
 KOUYATE, Moussa, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

## **Délégués gouvernementaux**

YAHYA, Ahmed Mohamed, M., Conseiller technique, MTFP.  
 COULIBALY, Youssouf, M., Conseiller technique, MEFP.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

TOGOLA, Lansina, M., Conseiller technique, MEFP.  
 DIAKITE, Mahamadou, M., Directeur national du Travail, MTFP.

## *Conseillers techniques*

ROUAMBA, Amadou, M., Secrétaire général, MDSSPA.  
 KOITA, Idrissa, M., Directeur national de l'Emploi, MEFP.  
 SISSOKO, Makan Moussa, M., Directeur général, Agence nationale pour l'Emploi (ANPE).  
 DEMBELE, Awa Sow Cisse, Mme, Directrice générale, FAFPA.  
 DIALLO, Bréhima Noumoussa, M., Directeur général, Institut de Prévoyance sociale (INPS).  
 MAIGA, Ousmane Allassane, M., Directeur des Etudes, Audit interne Contrôle, INPS.  
 TRAORE, Abdoulaye B., M., Chef de Département, ANPE.  
 SIDIBE, Drissa, M., Chef de Département, ANPE.  
 CAMARA, Cheick Oumar, M., Directeur exécutif, Fonds Auto Renouvelable pour l'Emploi (FARE).

### *Autre personne assistant à la Conférence*

DICKO, Fatoumata Abdourahamane, Mme, Chef de division, Normes juridiques, Direction nationale du travail.

## **Délégué des employeurs**

SIDIBE, Mamadou, M., Président, Conseil national du Patronat du Mali (CNPM).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

TRAORE, Lassina, M., Secrétaire général, CNPM.

## **Délégué des travailleurs**

DIAKITE, Siaka, M., Secrétaire général, Union nationale des Travailleurs du Mali (UNTM).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

GUINDO, Hammadoun Amion, M., Secrétaire général, Confédération syndicale des Travailleurs du Mali (CSTM).

## *Conseillers techniques*

KANOUTE, Moussa, M., Secrétaire, Relations extérieures, UNTM.  
 KANOUTE, Mamadou, M., Commission des jeunes travailleurs, UNTM.  
 GUINDO, Souleymane, M., Commision des jeunes travailleurs, UNTM.

## **Malte      Malta**

### *Minister attending the Conference*

SAID, Chris, Mr, Parliamentary Secretary for Consumers, Fair Competition, Local Councils and Public Dialogue, Office of the Prime Minister.

### *Persons accompanying the Minister*

MEJLAK, Pierre, Mr, Head of Secretariat, Parliamentary Secretariat for Consumers, Fair Competition, Local Councils and Public Dialogue, Office of the Prime Minister.  
 CAMILLERI, Victor, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 XUEREB, Mario, Mr, Communications Coordinator, Parliamentary Secretary's Private Secretariat.  
 BORG, Anthony, Mr, Secretariat Officer, Parliamentary Secretary's Private Secretariat.

### **Government Delegates**

VELLA, Noel, Mr, Director, Department of Industrial and Employment Relations.  
 AZZOPARDI, Anthony, Mr, Assistant Director, Department of Industrial and Employment Relations.

#### *Advisers and substitute delegates*

CUTAJAR, Antoinette, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 MILLER, Nicole, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
 CAMILLERI, George, Mr, Manager, Operational Procedures, Department of Industrial and Employment Relations.  
 GATT, Mario, Mr, Principal, Department of Industrial and Employment Relations.

### **Employers' Delegate**

FARRUGIA, Joseph, Mr, Director-General, Malta Employers' Association.

#### *Advisers and substitute delegates*

ZAMMIT, Joshua, Mr, President, Malta Employers' Association.  
 SCICLUNA, John, Mr, Manager, Sectors, Malta Chamber of Commerce, Enterprise and Industry.

### **Workers' Delegate**

CARACHI, Victor, Mr, President, General Workers Union (GWU).

#### *Advisers and substitute delegates*

VELLA, Charles, Mr, Research, Information and Media Executive, GWU.  
 ZARB, Tony, Mr, Secretary-General, GWU.

### **Advisers**

ROSSI, Arthur, Mr, Council Member, Confederation of Malta Trade Unions.  
 PORTELLI, William, Mr, President, Confederation of Malta Trade Unions.  
 VELLA, Gaetan, Mr, Council Member, Confederation of Malta Trade Unions.  
 TANTI, Gaetan, Mr, Council Member, Confederation of Malta Trade Unions.

## **Maroc Morocco Marruecos**

### *Ministre assistant à la Conférence*

RHMANI, Jamal, M., Ministre de l'Emploi et de la Formation professionnelle.

### **Délégués gouvernementaux**

HILALE, Omar, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
 BENTALEB, Mimoun, M., Secrétaire général, Ministère de l'Emploi et de la Formation professionnelle.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

BOUHARROU, Ahmed, M., Directeur du Travail.  
 LAASSEL, Abderrazzak, M., Ministre plénipotentiaire, Mission permanente, Genève.

### *Conseillers techniques*

EL BOUAZZAOUI, Mustapha, M., Conseiller, Mission permanente, Genève.  
 TAGHI, Saïd, M., Directeur du Cabinet.  
 ABDELOUALI, Abderrahmane, M., Conseiller du Ministre.  
 SAADI, Siham, Mlle, Conseillère du Ministre.  
 BAALLAL, Mohamed, M., Chef, Division de la Coopération.  
 TAHIRI, Lhoussaine, M., Chef, Division du Contrôle de l'Application de la Législation du Travail.  
 FAHEM, Saâdia, Mme, Chef, Service des Organismes internationaux du Travail.  
 BELAID, Amal, Mlle, Cadre, Direction du Travail.  
 HROUCH, Naïma, Mme, Chef de Service, Direction de la Protection sociale des Travailleurs.  
 AOUICHE, Abdelaziz, M., Délégué de l'Emploi.  
 EL AIMANI, Mohamed, M., Inspecteur du Travail deuxième grade.

### **Délégué des employeurs**

ZOUANAT, Hicham, M., Confédération générale des Entreprises du Maroc (CGEM).

### *Conseillers techniques*

ALAQUI, Abdelaziz, M., CGEM.  
 BOUFOUS, Ali, M., CGEM.  
 EL HARRAS, Mohamed Larbi, M., Fédération des Chambres marocaines de Commerce, d'Industrie et de Services (FCMCIS).  
 LEMKHAOUEM, Mohamed, M., FCMCIS.

### **Délégué des travailleurs**

EL AZZOUZI, Abderrahmane, M., Secrétaire général, Fédération démocratique du Travail (FDT).

### *Conseillers techniques*

AL AMAOUI, Noubir, M., Secrétaire général, Confédération démocratique du Travail (CDT).  
 EL AZIZ, Abdelkarim, M., CDT.

EL MOKHAREK, El Miloudi, M., Union marocaine du Travail (UMT).  
CHAHIR, Farouk, M., UMT.  
BENCHERIFA, Abdellah, M., FDT.  
LAHYANI, Elhassan, M., FDT.  
KABBAJ, Mohammed Larbi, M., Union générale des Travailleurs du Maroc (UGTM).  
KAFI CHERRAT, Mohamed, M., UGTM.

*Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

LAHRECH, Touriya, M., CDT.  
MRAYZEK, Mostafa, M., FDT.  
NOUHI, Mohamed, M., UGTM.  
CHABAT, Hamid, M., Secrétaire général, UGTM.

*Autres personnes assistant à la Conférence*

SEMLALI IDRISI, Nouzha, Mme, UGTM.  
BENDAOUD, Mohammed, M., FDT.  
MEREZAK, Mostafa, M., FDT.  
FATIHI, Abdelhamid, M., FDT.  
LAABID, Mohamed, M., UGTM.  
EL AMRI, Amal, M., UMT.

## Maurice      Mauritius      Mauricio

*Minister attending the Conference*

MOHAMED, Shakael Ahmed Yousouf Abdul, Mr, Minister of Labour, Industrial Relations and Employment.

*Person accompanying the Minister*

SERVANSING, Shree Baboo Chekitan, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### Government Delegates

RAGEN, Swaminathan, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour, Industrial Relations and Employment.  
RAMASAMY, Moonsamy, Mr, Director, Labour and Industrial Relations, Ministry of Labour, Industrial Relations and Employment.

*Advisers and substitute delegates*

MUNGUR, Vishwakarmah, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
GUJADHUR, Subhas, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
PRAYAG-GUJADHUR, Tanya Champa, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
KOAWING, Sandrine, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
NARSINGHEN, Hambyrajen, Mr, Economic and Trade Adviser, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

JEETUN, Azad, Mr, Director, Mauritius Employers' Federation.

*Adviser*

APPAVOO, Clensy, Mr, President, Mauritius Employers' Federation.

### Workers' Delegate

BENYDIN, Toolsyraj, Mr, President, National Trade Union Confederation.

## Mauritanie      Mauritania

*Ministre assistant à la Conférence*

HAMADY, Maty Mint, Mme, Ministre de la Fonction publique, du Travail et de la Modernisation de l'Administration.

### Délégués gouvernementaux

OULD ZAHAV, Cheikh Ahmed, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
OULD CHEIKHNA, Khaled, M., Conseiller juridique du Ministre, Ministère de la Fonction publique du Travail et de la Modernisation de l'Administration.

*Conseillers techniques et délégués suppléants*

OULD ABDEL KADER, El Bekkaye, M., Directeur du Travail et de la Prévoyance sociale.  
OULD SIDATY EL HADRAMI, Brahim, M., Cadre, Office national de la Médecine du Travail.  
DIALLO, Khadijetou Mamadou, Mme, Directrice adjointe, Emploi.

*Conseillers techniques*

OULD DEDEW, Mohamed Aly, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).  
OULD CHEIKH MOHAMED AHMED, Moustapha, M., Directeur, Office national de la Médecine du Travail.  
CISSÉ, Sidi, M., Chef, Service des Relations extérieures, Direction du Travail et de la Prévoyance sociale.  
TANDIA, Mohamedou, M., Premier Conseiller, Mission permanente, Genève.  
MINT ISSELMOU, Fatimetou, Mme, Deuxième Conseillère, Mission permanente, Genève.  
OULD MOHAMEDOU, Keita, M., Secrétaire, Mission permanente, Genève.

### Délégué des employeurs

OULD ABDELLAHI, Seide, M., Secrétaire général, Union nationale du Patronat mauritanien (UNPM).

### Délégué des travailleurs

OULD BOUBOU, Abderrahmane, M., Secrétaire général, Union des Travailleurs de Mauritanie (UTM).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

OULD BEYE, Samory, M., Secrétaire général,  
Confédération libre des Travailleurs de Mauritanie  
(CLTM).

### *Conseillers techniques*

MOCTAR, Kane, M., Secrétaire général, Union des Syndicats libres de Mauritanie (USLM).  
OULD CHEIKH OULD JIYED, Mohamed, M., Secrétaire général, Union nationale des Travailleurs de Mauritanie (UNTM).  
OULD BILAL, Cheybani, M., Secrétaire général, Union sociale des Travailleurs de Mauritanie (USoTM).  
OULD ZEMZAM, Aly, M., Secrétaire général, Confédération mauritanienne libre des Travailleurs (CMLT).  
OULD BOWAH, Mohamedou, M., Secrétaire général, Union de la Génération nouvelle des Travailleurs de Mauritanie (UGNTM).

## **Mexique    Mexico    México**

### *Ministro asistente a la Conferencia*

LOZANO ALARCÓN, Javier, Sr., Secretario de Estado.

### *Persona que acompaña al Ministro*

GOMEZ CAMACHO, Juan José, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegados gubernamentales**

RODRÍGUEZ CASTAÑEDA, Jorge, Sr., Jefe de la Oficina del Secretario.  
MORALES GAUZÍN, Javier, Sr., Subcoordinador de Política Laboral Internacional, Secretaría del Trabajo y Previsión Social (STPS).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

AMERO COUTIGNO, Cecilia, Sra., Ministra, Asuntos Laborales en Europa, STPS.  
ROSAS RODRÍGUEZ, Antonio, Sr., Director para la OIT, STPS.  
CASADO GARCÍA, Susana, Sra., Directora, Asuntos Jurídicos Internacionales, STPS.  
HERNÁNDEZ CHETIRQUIN, Adolfo, Sr., Subdirector para la OIT, STPS.  
ARRIETA MUNGÚIA, Judith, Sra., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.  
AVANTE JUÁREZ, Rafael Adrián, Sr., Director General, Inspección Federal del Trabajo, Secretaría del Trabajo y Previsión Social.

### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

BUCIO MÚJICA, Ricardo Antonio, Sr., Presidente, Consejo Nacional para Prevenir la Discriminación.

ZAVAleta VILLALPANDO, Irazema Yazmin, Sra.,

Subdirectora, Asuntos Internacionales, Consejo Nacional para Prevenir la Discriminación.

### **Delegado de los empleadores**

GUTIÉRREZ CANDIANI, Gerardo, Sr., Presidente Nacional, Confederación Patronal de la República Mexicana (COPARMEX).

### *Consejero técnico y delegado suplente*

DE REGIL GÓMEZ, Jorge A., Sr., Vicepresidente, Comisión de Trabajo y Previsión Social, Confederación de Cámaras Industriales de los Estados Unidos Mexicanos (CONCAMIN), Miembro Titular, Consejo de Administración de la OIT.

### *Consejeros técnicos*

CARVAJAL BUSTAMANTE, Octavio, Sr., Presidente, Comisión de Trabajo y Previsión Social, CONCAMIN.  
YLLANES MARTÍNEZ, Fernando, Sr., Presidente, Comisión de Seguridad Social, CONCAMIN.

DÍAZ GUAJARDO, Amado, Sr., Comisión de Trabajo CAINTRA-Nuevo León, CONCAMIN.

MORALES URIBE, Luz María, Sra., Directora Jurídica, COPARMEX.

BARONA DE SÁNCHEZ MEJORADA, María Adelaida, Sra., Presidenta, Comisión de Seguridad, Salud en el Trabajo y Protección Civil, COPARMEX.

LÓPEZ CARRILLO, Mario, Sr., FEMSA, COPARMEX

MORALES SALDAÑA, Hugo Ítalo, Sr., CANACINTRA, CONCAMIN.

### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

MENA BECERRA, Virgilio Sergio, Sr., Vicepresidente Nacional para asuntos del Trabajo, COPARMEX.

CABEZA DE VACA MELO, Esmeralda E., Sra., COPARMEX.

CANTÚ ADRIAZOLA, Alma Rosa, Sra., CAINTRA-Nuevo León (CONCAMIN).

GÓMEZ GAMBOA, Silvia, Sra., CONCAMIN.

SÁNCHEZ MEJORADA, Carlos, Sr., COPARMEX.

CARVAJAL TRILLO, Mario, Sr., CONCAMIN.

DÁVILA FLORES, Jorge Enrique, Sr., Presidente, Confederación de Cámaras Nacionales de Comercio, Servicios y Turismo (CONCANACO SERVYTUR).

SOLANA SENTÍES, Enrique, Sr., Secretario General, Confederación de Cámaras Nacionales de Comercio, Servicios y Turismo (CONCANACO SERVYTUR).

### **Delegado de los trabajadores**

ANDERSON NEVAREZ, Hilda, Sra., Secretaria, Acción Femenil, Comité Nacional, Confederación de Trabajadores de México (CTM).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

ACEVES DEL OLMO, Carlos, Sr., Comité Nacional, CTM.

LARIOS RIVAS, Graciela, Sra., Secretaria de Relaciones, Comité Nacional, CTM.

MEDINA TORRES, Salvador, Sr., Subsecretario de Relaciones, Comité Nacional, CTM.  
VILLASEÑOR GUTIÉRREZ, Leopoldo, Sr., Secretario General, Sindicato de Trabajadores de Instituciones Financieras, Bancarias, Organizaciones y Actividades Auxiliares, de Crédito, de Oficina Similares y Conexos de la República Mexicana, CTM.  
LIMÓN RIVERA, Vinicio, Sr., Secretario, Organización del Sindicato Único de Trabajadores Electricistas (SUTERM), CTM.  
DEL VALLE PÉREZ, José, Sr., Secretario de Asuntos y Políticas Internacionales, CROC.  
ESPINOZA LÓPEZ, Jorge Faustino, Sr., Secretario General, Comité Ejecutivo Nacional, Confederación Auténtica de Trabajadores de la República Mexicana (CAT).  
SANTOS GUEVARA, Marcelino, Sr., Representante, Confederación Regional Obrero Mexicana (CROM).

*Otras personas que asisten a la Conferencia*

RAMOS RODRÍGUEZ, Enrique, Sr., Dirigente, CTM, Estado de Veracruz.  
VÁZQUEZ MARTÍNEZ, Eduardo, Sr., Coordinador de Asuntos de América, Comité de Políticas Internacionales, CROC.  
RENDÓN JIMÉNEZ, Hugo, Sr., Coordinador de Programas, Comité de Políticas Internacionales, CROC.  
KALKACH NAVARRO, Salim, Sr., Coordinador de Asuntos de Oriente, Comité de Políticas Internacionales, CROC.  
PERFECTO CRUZ, Fernando, Sr., Presidente Colegiado, Unión Nacional de Trabajadores (UNT).  
BARBA GARCIA, Héctor, Sr., Representante, UNT.  
BAUTISTA BAUTISTA, Marcelina, Sra., Representante, UNT.  
ESPINOZA LÓPEZ, Ricardo, Sr., Secretario-General, Confederación Auténtica de Trabajadores de la República Mexicana (CAT).  
HERNÁNDEZ CASTRUITA, Maricela, Sra., CAT.  
MENDOZA PANTOJA, Sylvia, Sra., Secretaria General, Federación Obrera Sindicalista (FOS-CAT).  
MENDOZA LÉON, Roberto, Sr., FOS-CAT.  
VILLANUEVA CAMARENA, Miroslava, Sra., FOS-CAT.  
ACOLTZI ESPINOZA, Salvador, Sr., Delegado, Estado de Tlaxcala de la Confederación Auténtica de Trabajadores de la República Mexicana (CAT).  
DEL CAMPO AZEPEITIA, Jorge Eduardo Martín, Sr., Secretario General, Federación Sindical de Trabajadores, Estado de Jalisco y Asesor Jurídico, Vicepresidencia, Congreso del Trabajo.  
MENDOZA VILLANUEVA, Miroslava, Sra., D. F. CAT.

## République de Moldova Republic of Moldova República de Moldova

*Minister attending the Conference*  
MOLDOVANU, Mihai, Mr, Deputy Prime Minister.

### Government Delegates

BULIGA, Valentina, Ms, Minister of Labour, Social Protection and Family.  
LAPICUS, Tatiana, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### Adviser and substitute delegate

IATCO, Alexei, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

CERESCU, Leonid, Mr, President, National Confederation of Employers.

### Workers' Delegate

BUDZA, Oleg, Mr, President, National Confederation of Trade Unions.

## Mongolie Mongolia

*Minister attending the Conference*  
TUGSJARGAL, Gandi, Ms, Minister of Social Welfare and Labour.

### Government Delegates

LUVSANTSEREN, Orgil, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
DAVAA, Bayarsaikhan, Mr, Director, Social Welfare Service Office.

### Advisers and substitute delegates

TSEDENBAL, Tsogzolmaa, Ms, Deputy Governor, Governor's Office, Capital City.  
BAATARSUREN, Gereltsetseg, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Adviser

AMGALAN, Lkhagvademberel, Ms, Head, Law and Foreign Cooperation Division, Ministry of Social Welfare and Labour.

### Employers' Delegate

KHUYAG, Ganbaatar, Mr, Executive Director, Mongolian Employer's Federation.

### *Adviser and substitute delegate*

BATAA, Battulga, Mr, Head, Human Resource Department, "Erdenet Ore" Mining Corporation.

### *Advisers*

REGZEN, Naranchimeg, Ms, Executive Director, "Ulaanbaatar Leader" LLC.  
 TSERENDORJ, Enkhtuya, Ms, Executive Director, "Bud Urguu" LLC.  
 KHUDERCHULUUN, Erdenechimeg, Ms, Director-General, "Deejis Bat-Ninj" LLC.

### **Workers' Delegate**

SAINKHUU, Ganbaatar, Mr, President, Confederation of Mongolian Trade Union.

### *Adviser and substitute delegate*

ENEBISH, Amarsanaa, Mr, Head, International Cooperation Department, Confederation of Mongolian Trade Union.

## **Monténégro Montenegro**

### *Minister attending the Conference*

NUMANOVIĆ, Suad, Mr, Minister of Labour and Social Welfare.

### *Persons accompanying the Minister*

PEROVIĆ, Ljubiša, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 RADULOVIĆ, Tatjana, Ms, Interpreter and Adviser.

### **Government Delegates**

STOJKOVIĆ, Anka, Ms, Deputy Minister for Labour Relations.  
 ŠOĆ, Vjera, Ms, Senior Adviser for International Cooperation and Cooperation with the ILO.

### **Employers' Delegate**

OGNJENOVICIĆ, Jelena, Ms, Chief, Cabinet, Montenegrin Employers Federation.

### **Workers' Delegate**

KARSMANOVIĆ, Vladimir, Mr, Chief, Cabinet, Confederation of Trade Unions of Montenegro.

### *Adviser and substitute delegate*

VUČINIĆ, Janko, Mr, Deputy President, Main Committee, Union of Free Trade Unions of Montenegro.

## **Mozambique**

### *Minister attending the Conference*

TAIPO, Maria Helena, Mme, Minister of Labour.

### *Persons accompanying the Minister*

RODRIGUES, Frances Victória, Mme, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 ZIMBA, Elias Jaime, M., Minister Plenipotentiary, Permanent Mission, Geneva.  
 BUANA, Jafar, M., Personal Assistant to the Minister, Ministry of Labour.

### **Government Delegates**

SIÚTA, Joaquim Moisés, M., Inspector-General, Labour, Ministry of Labour.  
 CHIMELA, Eduardo Naftal, M., Director, International Relations Department, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

MUIANGA, Rogéria, Mme, Director-General, National Institute of Social Security, Ministry of Labour.  
 MAVILA, Emídio Vicente, M., Director-General, National Institute of Employment and Vocational Training, Ministry of Labour.  
 DENGO, Juvenal Arcanjo, M., First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

SAMBO, Domingos Alberto, M., Senior Inspector, Head of Staff, Ministry of Labour.  
 MIAMBO, Pedro, M., Director, Legal Affairs Department, Ministry of Labour.

### *Other person attending the Conference*

TUNGADZA, Miguel Raul, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

CHEMANE, Justino, Mr, Deputy, Mozambican Worker's Organization, OTM-CS.

### *Other person attending the Conference*

MATOLA, André, M.

### **Workers' Delegate**

MUNGUAMBE, Alexandre Cândido, M., Secretary-General, Mozambican Workers' Organization (OTM - CS).

### *Advisers and substitute delegates*

MAZOIO, Francisco Feliciano, M., Secretary of International Relations, Mozambican Workers' Organization (OTM - CS).

TIMANA, Jeremias Duzenta, M., Secretary-General,  
National Confederation of Independent and Free  
Unions of Mozambique (CONSILMO).

## Myanmar

### *Minister attending the Conference*

KYI, Aung, Mr, Union Minister of Labour, Union Minister  
of Social Welfare, Relief and Resettlement.

### *Person accompanying the Minister*

SAN, Kyaw, Mr, Deputy Director-General, Attorney  
General of the Union.

### **Government Delegates**

WAI, Maung, Mr, Ambassador, Permanent Representative,  
Permanent Mission, Geneva.

SHEIN, Chit, Mr, Director-General, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

SAN, Kyaw, Mr, Deputy Director-General, Union  
Attorney General's Office.

AUNG, Ye Myint, Mr, Deputy Permanent Representative,  
Permanent Mission, Geneva.

LYNN, Htin, Mr, Minister-Counsellor, Permanent  
Mission, Geneva.

### *Advisers*

HTWE, Tin Mar, Ms, Deputy Director, Ministry of  
Labour.

TUN, Theingi Ye, Ms, Assistant Director, Ministry of  
Labour.

### *Other persons attending the Conference*

AYE, Chan, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
AYE, Khi Thida, Ms, First Secretary, Permanent Mission,  
Geneva.

MAUNG, Htoo, Mr, First Secretary, Permanent Mission,  
Geneva.

NYO, Su Lay, Ms, Second Secretary, Permanent Mission,  
Geneva.

LIN, Myo Zaw, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

NWE, Khine Khine, Ms, Joint Secretary, Union of  
Myanmar Federation of Chambers of Commerce and  
Industry (UMFCCI).

## Namibia

### *Minister attending the Conference*

NGATJIZEKO, Immanuel, Mr, Minister of Labour and  
Social Welfare.

### **Government Delegates**

MWATILE, Peter, Mr, Permanent Secretary, Ministry of  
Labour and Social Welfare.

BIWA, Albert, Mr, Deputy Director for Social Welfare,  
Ministry of Labour and Social Welfare.

### *Advisers and substitute delegates*

YA TOIVO, Vicki, Ms, Special Adviser to the Minister,  
Ministry of Labour and Social Welfare.

HORN, Christiaan, Mr, Deputy Director.

### *Advisers*

TJIVIKUA, Kenandei, Mr, Chief Executive Officer: Social  
Security.

MUSUKUBILI, Felix, Mr, Deputy Director for  
International Relations and Advice, Ministry of Labour  
and Social Welfare.

KARIKO, Nokokure, Ms, Labour Inspector, Ministry of  
Labour and Social Welfare.

MAHARERO, Stallin, Mr, Personal Assistant to the  
Minister, Ministry of Labour and Social Welfare.

MARUTA, Simon, Mr, Chargé d'Affaires, Permanent  
Mission, Geneva.

NGHINAMUNDOVA, Selma, Ms, First Secretary,  
Permanent Mission, Geneva.

NGHIFITIKEKO, Absalom, Mr, First Secretary,  
Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

PARKHOUSE, Timothy, Mr, Secretary-General, Namibia  
Employers' Federation.

### *Advisers*

RUKORO, Vekuii, Mr, President, Namibia Employers'  
Federation.

WRIGHT, Derek, Mr, Namibia Employers' Federation.

BREUER, Evelyn, Ms, Namibia Employers' Federation.

### **Workers' Delegate**

KAARONDA, Evilastus, Mr, Secretary-General, National  
Union of Namibian Workers.

### *Adviser and substitute delegate*

KATJINGISIUA, Gerhardine, Ms, National Union of  
Namibian Workers.

### *Adviser*

IKANGA, Moses, Mr, National Union of Namibian  
Workers.

## Népal

### *Minister attending the Conference*

RAYI, Mohammad Ishtiyaq, Mr, Minister of Labour and  
Transport Management.

## **Government Delegates**

ADHIKARI, Dinesh Hari, Mr, Secretary, Ministry of Labour and Transport Management.

BHATTARAI, Dinesh, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

SUBEDI, Deepak, Mr, Joint Secretary, Ministry of Labour and Transport Management.

DHUNGANA, Bhrgu, Mr, Counsellor, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

SHARMA, Achyut, Mr, Deputy Permanent Representative (Trade), Permanent Mission, Geneva.

PUSHKAR, Krishna Hari, Mr, Undersecretary, Ministry of Labour and Transport Management.

ODARI, Hari, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

MURARKA, Pashupati, Mr, Vice-President, Federation of Nepalese Chambers of Commerce and Industries.

## **Workers' Delegate**

RIMAL, Bishnu, Mr, President, General Federation of Nepalese Trade Union.

### *Advisers and substitute delegates*

DEVKOTA, Usha, Mrs, All Nepal Federation of Trade Union.

BAJRACHARYA, Prabha Devi, Mrs, Vice President, Confederation of Nepalese Professionals.

### *Advisers*

JAMKATTEL, Shalik Ram, Mr, President, All Nepal Federation of Trade Union.

DANUWAR, Sonu, Ms, Chairperson, Nepal Independent Domestic Workers Union.

BASNET, Laxman Bahadur, Mr, President, Nepal Trade Union Congress Independent.

SANJEL, Kedar Prasad, Mr, Vice-President, Confederation of Nepalese Professionals.

UPRETY, Keshab Prasad, Mr, Central Member, National Democratic Confederation of Nepalese Trade Union Independent.

BHANDARI, Madhav, Mr, Central Member, National Democratic Confederation of Nepalese Trade Union Independent.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

KUNWAR, Indra Kumari Bhujel, Ms, Secretary, Inclusive Democratic Federation of Nepalese Trade Union.

RANA, Mohan Prasad, Mr, Central Member, Nepal Inclusive Trade Union Confederation.

BADAL, Ramesh, Mr, Secretary, Foreign Department, General Federation of Nepalese Trade Union.

## **Nicaragua**

## **Delegados gubernamentales**

ROBELO RAFFONE, Carlos, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

CRUZ TORUÑO, Néstor, Sr., Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra.

### *Consejero técnico y delegado suplente*

ARANA VIZCAYA, Jenny, Sra., Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra.

## **Delegado de los empleadores**

BLANDÓN ARGEÑAL, Freddy José, Sr., Asesor Jurídico, Consejo Superior de la Empresa Privada (COSEP).

## **Delegado de los trabajadores**

ZEPEDA LÓPEZ, José Antonio, Sr., Vicepresidente Coordinador Nacional, Frente Nacional de los Trabajadores.

### *Consejero técnico*

GONZÁLEZ GAITÁN, Roberto José, Sr., Secretario General, Confederación General Sandinista de Trabajadores (CGST) - Pablo Martínez.

## **Niger Níger**

### *Ministres assistant à la Conférence*

SABO, Fatouma Zara Boubacar Zakaria, Mme, Ministre de la Fonction publique et du Travail.

KAKA, N'gadé Nana Hadiza Noma, Mme, Ministre de la Formation professionnelle et de l'Emploi.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

ILLO, Adani, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

SOULEYMANE, Kansaye, M., Premier conseiller, Mission permanente, Genève.

## **Délégués gouvernementaux**

SIDDO, Hamadou, M., Secrétaire général adjoint.

DAN AZOUMI, Issa, M., Conseiller technique du Ministre.

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

ABDOU, Dounama, M., Directeur général du Travail.

LIMAN, Binia, M., Directeur du Travail et de la Sécurité sociale.

## *Conseillers techniques*

GARANKÉ, Seyni, M., Directeur général, Agence nationale pour la Promotion de l'Emploi (ANPE).  
 RÉKIATOU BAKO, Mamane, Mme, Directrice générale, Caisse nationale de Sécurité sociale (CNSS).  
 HIMA, Aliou, M., Directeur général, Fonds d'Appui à la Formation professionnelle continue et à l'Apprentissage (FAFPCA).  
 ADAMOU SANDA, Idé, M., Directeur, Recouvrement des Cotisations à la CNSS.  
 MAHAMADOU, Abou, M., Chef, Service qualité Prestations sociales.

## **Délégué des employeurs**

OUSMANE, Amadou, M., Président, Conseil national du Patronat nigérien (CNPN).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

SAGBO, Adolphe, M., Président, Fédération des Organisations patronales du Niger (FOP-NIGER).

## *Conseillers techniques*

SEYBOU, Saley, M., CNPN.  
 LAOUEL KADER, Hassane Kaou, M., CNPN.  
 SAGBO MOUSSA, Epiphane, M., FOP-NIGER.  
 AMINA WANGARI, Hassane, Mme, FOP-NIGER.  
 ISSOUFOU SAFIÉTOU, Insa, Mme, FOP-NIGER.

## **Délégué des travailleurs**

BAGNA, Soumaïla, M., Secrétaire général, Confédération générale des Syndicats libres du Niger (CGSL-NIGER).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

TANKARI, Chaïbou, M., Secrétaire général, Union syndicale progressiste des Travailleurs (USPT).  
 MAMADOU, Sako, M., Secrétaire général, Confédération nigérienne du Travail (CNT).  
 SOFFO SALIFOU, Mallam, M., Secrétaire général, Union générale des Travailleurs du Niger (UGTN).  
 HAROUNA MAÏGA, Amadou, M., Secrétaire général adjoint, Union des Syndicats des Travailleurs du Niger (USTN).

## *Conseillers techniques*

SIDIBE, Issoufou, M., Secrétaire général, Confédération démocratique des Travailleurs du Niger (CDTN).  
 ELHADJI AMADOU, MAHAMADOU, M., Secrétaire général, Confédération générale du Travail (CGT).  
 GANDIGUI MARIKO, Salamatou, Mme, Secrétaire général, Union générale des Syndicats de l'Economie informelle du Niger (UGSEIN).  
 OUDOU, Yaou, M., Bureau exécutif national, CNT.

## **Nigéria      Nigeria**

### *Minister attending the Conference*

WOGU, Emeka, Mr, Minister of Labour and Productivity.

### *Persons accompanying the Minister*

UMEZI-ERONINI, Ijeoma, Ms, Labour Commissioner, Federal Civil Service Commission.  
 DINNEYA, Godson, Mr, Special Assistant to the Minister, Ministry of Labour and Productivity.

## **Government Delegates**

OZODINOBI, Anthony Zikora, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Productivity.

ILLOH, Onbuogo Clement, Mr, Director, Ministry of Labour and Productivity.

### *Advisers and substitute delegates*

OKWULEHIE, Paul, Mr, Director, Ministry of Labour and Productivity.

ESSIET, Eno, Ms, Director, Ministry of Labour and Productivity.

DIKE, Chiedu, Ms, Acting Director, Ministry of Labour and Productivity.

OKPUNOH, Jesse Uche, Ms, Deputy Director, Ministry of Labour and Productivity.

BRAIMAH, Theresa Osizemete, Ms, Deputy Director, Ministry of Labour and Productivity.

ABUBAKAR, Mohammed, Mr, Director-General, National Directorate of Employment.

BOLIYA, Paul Mari, Mr, Director-General, National Productivity Centre.

ABUBAKAR, Umar, Mr, Managing Director, Nigeria Social Insurance Trust Fund.

ADESOJI, Adesugba, Mr, Chairperson, Industrial Arbitration Panel.

OLAREWAJU, John, Mr, Director-General, Michael Imoudu National Institute for Labour Studies.

DAYAR, Hussaini Umar, Mr, Director, Ministry of Labour and Productivity.

OGWUCHE, V. James, Mr, Director, Ministry of Labour and Productivity.

NTORUE, Lucky Fedrick, Mr, Director, Ministry of Labour and Productivity.

AJIBOLA, Solomon Adeyemi, Mr, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.

DIKE, Nene Betty, Ms, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.

AJUZIE, Peter, Mr, Labour Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

OGAYEMI, Abayomi Obamomi, Mr, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.

TSOKWA, John, Mr, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.

CHUKWU, Anadumaka Benjamin, Mr, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.

MOHAMMED, Musa Babayagi, Mr, Deputy Director, Ministry of Labour and Productivity.  
OLOWOKERE, Samuel Oluwaseyi, Mr, Assistant Director, Ministry of Labour and Productivity.  
UWAIFO, Clement, Mr, Deputy Director, Ministry of Labour and Productivity.  
DAMACHI, Joyce, Ms, Principal Labour Official, Ministry of Labour and Productivity.  
AGOHA, Emeka Joseph, Mr, Assistant Chief Labour Inspector, Ministry of Labour and Productivity.

#### *Representatives of a State or Province*

OLANREWAJU, Omolara, Ms, Republic Lab Committee, Power Holding Company of Nigeria (PHCN).  
OKOLIE, S. T. A., Mr, Director, NPC.  
OLALERE, Deborah E., Ms, Director, MINLS.  
BABA, Baubakar Isa, Mr, Director, NIMASA.  
NURUDEEN, Abdurrahman Rafindadi, Mr, Board Member, NIMASA.  
ESSAH, Aniefiok Etim, Mr, Assistant Chief Labour Officer.  
LOMA, Joy Murna, Ms, Senior Labour Officer, Monitoring.  
NWORDU, Martina Enuma, Ms, Assistant Director, Permanent Secretary's Office.  
IBRAHIM, Wakawa, Mr, Board Secretary, NSITF.  
YAKUBU, Umar Mani, Mr, Director, NDE.  
USMAN, Hajara Ojungu, Mr, Registrar, IAP.

#### *Other persons attending the Conference*

AIYEBUSI, Folashade, Ms, Chief Protocol Officer.  
AKHIBI, Sunday Izien, Mr, Executive Officer (Admin).  
OLUWATAYO, Samuel Rotimi, Mr, Personal Assistant to the Permanent Secretary.  
ALAWODE, Ishmael Adeniyi Omoniyi, Mr, Chief Librarian.  
AGANOKE, Maria, Ms, Protocol Officer, NDE.  
MUHAMMAD, Alhaji Salisu N., Mr, Labour Adviser, PTFP.  
ANYANWU, Offiong, Mrs, CEO/Labour, BPE.  
YUSUF, Samialla M., Mr, Head, Labour Relations, BPE.  
AGBO, Nick, Mr, Labour Adviser, BPE.  
OKOGWU, E., Mr, FML, Secretariat Negotiations.

#### **Employers' Delegate**

UCHE, R. U., Mr, President, Nigerian Employers' Consultative Association (NECA).

#### *Advisers*

OSHINOWO, Olusegun, Mr, Director-General, NECA.  
JEMERIGBE, Helen Ideleli, Ms, Director, Technical Skills Development, NECA.  
ADEGBOYEGA, Remi, Mr, Executive Secretary, Association Food, Beverage and Tobacco.  
ADEYEMO, Ademola, Mr, Head, Accounting, NECA.  
UMAR, Abba Rufai, Mr, General Manager, Special Duties, Nigerian Ports Authority (NPA).  
SONAIKE, Adenike Modupe, Ms, General Manager, Human Resources, NPA.  
BUKAR, Yahaya Oana, Mr, Assistant General Manager, IR/WS, NPA.

UMAR, Omeiza Jimoh, Mr, Senior Commercial Officer, NGA.

#### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

WANKA, Ahmed Yakubu, Mr, Special Assistant to the MD, NPA.  
IFIDON, Ahanmisi, Mr, Head, Employee Relations, Nigeria LNG Limited.

#### **Workers' Delegate**

OMAR, Abdulwahed, Mr, President, Nigeria Labour Congress (NLC).

#### *Adviser and substitute delegate*

LAKEMFA, Owei, Mr, Acting General Secretary, NLC.

#### *Advisers*

ESELE, Peter, Mr, President, Trade Union Congress (TUC).  
ADEWUSI, Promise, Mr, Deputy President, NLC.  
AJAERO, Joseph, Mr, Deputy President, NLC.  
KOLAWOLE, John, Mr, General Secretary, TUC.  
ACHESE, Igwe, Mr, Trustee, NLC.  
AREMU, Issa, Mr, Vice-President, NLC.  
NTED, Anthony, Mr, Vice-President, NLC.

#### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

DUSTINMA, Lawal, Mr, Vice-President, NLC.  
TOLY, Musa, Mr, Deputy President, TUC.  
EKWE, Uchenna, Mr, HOD, International, NLC.  
OMOKHUALE, Marcus, Mr, C.W.C., NLC.

#### *Other persons attending the Conference*

ODIGIE, Ade-Martins, Mr, C.W.C., NLC.  
ONAGHINON, Solomon, Mr, D. President, TUC.  
OKEME, Mike, Mr, NEC, NLC.  
UBANI, Aham, Mr, C.W.C., NLC.  
OLA, Elijah, Mr, C.W.C., NLC.  
OBIYAI, Ebuiwou, Mr, NEC, NLC.  
OLUKOYA, Mike, Mr, C.W.C., NLC.  
AKUSU, Mike, Mr, NEC, NLC.  
OKEME, Bendicta, Ms, NEC, NLC.  
IKPE, Obong, Mr, C.W.C., NLC.  
MUSA, Mansur, Mr, C.W.C., NLC.  
KEMERIGHA, Thomas, Mr, C.W.C., TUC.  
OSUJI O., Solomon, Mr, C.W.C., NLC.  
FABUSUYI, Modupe, Ms, NEC, NLC.  
NASIRU, Idris, Mr, NEC, NLC.  
SANI, Adeleke, Mr, NEC, NLC.  
AUGUSTINE OMOJI, Etafo, Mr, C.W.C., TUC.  
OGUN, Babaiunde, Mr, C.W.C., TUC.  
ORUGE, Chris, Mr, NEC, NLC.  
GEORGE MGBAN, Ayua, Mr, C.W.C., NLC.  
MUSA, Mansur, Mr, President, NUEE.  
OPARA, Bede, Mr, President, SSAAEAC.  
OGUNSEGHA, Abiodun, Mr, Secretary General, SSASC.  
NWAIRE, Sam, Mr, Deputy President, NUEE.

*Ministers attending the Conference*

BJURSTRÓM, Hanne Inger, Ms, Minister of Labour.  
LARSEN, Gry, Ms, State Secretary, Ministry of Foreign Affairs.

*Persons accompanying the Minister*

TÓRRES, Liv, Ms, Political Adviser, Ministry of Labour.  
NORDAAS, Ragnhild, Ms, Director-General, Ministry of Labour.  
HEBBERT LARSEN, Iselin, Ms, Adviser, Ministry of Foreign Affairs.

**Government Delegates**

ANGELL-HANSEN, Benta, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
KVAM, Gundla, Ms, Director-General, Ministry of Labour.

*Advisers and substitute delegates*

STORMARK, Kåre, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
ARTHUR, Fredrik, Mr, Ambassador, Ministry of Foreign Affairs.  
SANDEGREN, Torkel, Mr, Deputy Director-General, Ministry of Labour.  
YTTERDAL, Grete, Ms, Senior Adviser, Ministry of Labour.  
GEDE VIDNES, Charlotte, Ms, Senior Adviser, Ministry of Labour.

*Advisers*

STANGELAND, Siri, Ms, Senior Adviser, Ministry of Labour.  
DÆHLI, Erik, Mr, Senior adviser, Ministry of Labour.  
LUND, Pål H., Mr, Inspection Supervisor, Labour Inspectorate.  
MOLANDER, Pål, Mr, Director-General, STAMI.  
AASNAESS, Steinar, Mr, Director of Department, National Surveillance System for Work Environment and Occupational Health, STAMI.  
BYE, Sture, Mr, Director, Communication and International Relations, STAMI.  
MAAL, Maren, Ms, Trainee, Permanent Mission, Geneva.

*Representatives of a State or Province*

TRETTEBERGSTUEN, Anette, Ms, MP, Deputy Chairperson, Standing Committee of Labour and Social Affairs.  
GULLVÅG, Steinar, Mr, MP, Standing Committee of Labour and Social Affairs.  
BRANDVIK, Tove Linnea, Ms, MP, Standing Committee of Labour and Social Affairs.  
FORSBERG, Tor Erik, Mr, MP, Standing Committee of Labour and Social Affairs.  
HENRIKSEN, Kari, Ms, MP, Standing Committee of Labour and Social Affairs.

CAPPELEN, Margrete, Ms, Political Adviser, Labour Party, Standing Committee on Labour and Social Affairs.

ØYAN, Jon Reidar, Mr, Communication Adviser, Labour Party.

*Other persons attending the Conference*

BLATTNER, Rigmor, Ms, Executive Assistant, Permanent Mission, Geneva.  
HØIVAAAG LARSEN, Berith, Ms, Administrative Assistant, Permanent Mission, Geneva.  
BERNTSEN, Hasse, Mr, Counsellor, United Nations Association (FN-sambandet i Norge).  
RANTANEN, Jorma, Mr, Director-General Emeritus, Finnish Institute of Occupational Health.  
LEHTINEN, Suvia, Ms, Chief, International Affairs, Finnish Institute of Occupational Health.  
FLAA, Jardar, Mr, Support staff, Standing Committee on Labour and Social Affairs, Parliament.

**Employers' Delegate**

RIDDERVOLD, Toril, Ms, Adviser, Confederation of Norwegian Enterprise (NHO).

*Advisers and substitute delegates*

MUNTHE, Henrik, Mr, Attorney-at-Law, Confederation of Norwegian Enterprise (NHO).  
EGEDE-NISSEN, Gerd, Ms, Attorney-at-Law, Confederation of Norwegian Enterprise (NHO).  
MØLLERUD, Siri, Ms, Senior Adviser, Confederation of Norwegian Commercial and Service Enterprises (HSH).  
NORDLIE, Kim, Mr, Executive Director, Confederation of Norwegian Commercial and Service Enterprises (HSH).

*Other person attending the Conference*

OPPEGAARD, Svein, Mr, Executive Director, Labour Market and Social Affairs, Confederation of Norwegian Enterprise (NHO).

**Workers' Delegate**

SUNDNESS, Trine Lise, Ms, First Confederal Secretary, Norwegian Confederation of Trade Unions (LO).

*Adviser and substitute delegate*

JONSRUD, Dag Bjornar, Mr, Senior Adviser, Confederation of Vocational Unions.

*Advisers*

ENODD, Karin, Ms, Senior Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions (LO).  
BUSCH, Anita, Ms, Treasurer, Norwegian Confederation of Trade Unions (LO).  
MJØBERG, Nina, Ms, Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions (LO).  
THOMSEN, Wenche, Ms, Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions (LO).

HAALAND, Finn Bergs, Mr, Senior Adviser, Confederation of Vocational Unions.  
HOLMER-HOVEN, Lars, Mr, Adviser, Confederation of Unions for Professionals.  
BERGENE, Jon Olav, Mr, Adviser, Confederation of Unions for Professionals.

#### *Other persons attending the Conference*

FLÅTHEN, Roar, Mr, President, Norwegian Confederation of Trade Unions.  
BÓHN, Diis, Ms, Senior Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions.  
THEODORSEN, Karin Beate, Ms, International Secretary, Norwegian Confederation of Trade Unions.  
RELLING, Siri, Ms, Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions.  
ANDERSEN, Knut Roger, Mr, Adviser, Confederation of Vocational Unions.  
BERLAND, Jorun, Ms, Senior Adviser, Confederation of Vocational Unions.  
KVALHEIM, Tore Eugen, Mr, President, Confederation of Vocational Unions.  
FOLKESTAD, Anders, Mr, President, Confederation of Unions for Professionals.  
SOLGAARD, Jorun, Ms, Adviser, Confederation of Unions for Professionals.  
SCHEI HANSEN, Jens, Mr, Adviser, Norwegian Confederation of Trade Unions.

## **Nouvelle-Zélande      New Zealand Nueva Zelanda**

#### **Government Delegates**

HOBBY, Michael, Mr, Principal Adviser, International Services, Department of Labour.  
DIBLEY, Tom, Mr, Principal Adviser, Workplace Services, Department of Labour.

#### *Advisers and substitute delegates*

HIGGIE, Dell, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
HINTON, Wendy, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
QUIVOY, Maarten, Mr, Group Manager, Workplace Services, Department of Labour.  
CASSELS, Lucy, Ms, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
ALBERT, Sandi, Ms, Executive Assistant to the Ambassador, Permanent Mission, Geneva.

#### **Employers' Delegate**

O'REILLY, Phil, Mr, Chief Executive, Business New Zealand.

#### *Adviser and substitute delegate*

MACKAY, Paul, Mr, Manager, Employment Relations Policy, Business New Zealand.

#### **Workers' Delegate**

KELLY, Helen, Ms, President, New Zealand Council of Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

LITTLE, Andrew, Mr, National Secretary, Engineering, Printing and Manufacturing Union.

## **Oman      Omán**

#### *Minister attending the Conference*

ALBAKRI, Abdullah, Mr, Minister of Manpower.

#### *Person accompanying the Minister*

AL-SAADI, Saeed, Mr, Head, Minister Office.

#### **Government Delegates**

AL-AMRI, Hamed, Mr, Undersecretary, Labour Affairs.  
AL-WHABI, Yahya, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

AL ABDWANI, Ali, Mr, Adviser, Minister for Manpower Planning.  
AL AKHZAMY, Younis, Mr, Adviser, Minister for Planning and External Relations.  
AL BADI, Salim, Mr, Director-General, Labour Care.  
AL BUSAIDI, Ahmed, Mr, Assistant Director-General, Insurance Affairs in Public Authority for Social Insurance (PASI).  
AL SAADI, Khamis, Mr, Director, Undersecretary of Labour Affairs Office.  
AL GHABISHIYA, Maqboula, Ms, President, Audiovisual Media Division, Information Department.  
AL MULLAHI, Abdulla, Mr, Director, International Organisations and External Relations Department.  
AL HADDIWIY, Sulaiman, Mr, Labour Inspector, General Directorate of Manpower Care.  
AL YAQOOBI, Ameera, Ms, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Adviser*

AL HARRASI, Abdallah K.M., Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### **Employers' Delegate**

ALKHUNJI, Khalil, Mr, President, Oman Chamber of Commerce and Industry.

#### *Advisers and substitute delegates*

AL KAABI, Sahar, Ms, Oman Chamber of Commerce and Industry.  
ALBUSAIID, Haritha, Ms, Oman Chamber of Commerce and Industry.

AL RYAMI, Umaya, Ms, Oman Chamber of Commerce and Industry.

KIMJI, Pennekj, Mr, Oman Chamber of Commerce and Industry.

#### *Advisers*

JAWAD, Hussein, Mr

AL ZAKWANI, Saleh, Mr

HAMID, Maqboul, Mr

#### **Workers' Delegate**

AL-JABRI, Saoud, Mr, Chairperson, General Federation of Oman Trade Unions.

#### *Advisers and substitute delegates*

AL BATASHI, Nabhan, Mr, Deputy Chairperson, General Federation of Oman Trade Unions.

AL HODAR, Saif, Mr, General Federation of Oman Trade Unions.

AL HASANI, Taiba, Ms, General Federation of Oman Trade Unions.

AL SAADI, Mohammed, Mr, Legal Adviser, General Federation of Oman Trade Unions.

AL ARAIMI, Abdullah, Mr, General Federation of Oman Trade Unions.

AL HASHEMI, Rashid, Mr, General Federation of Oman Trade Unions.

AL KHAROUSI, Alwaleed, Mr, General Federation of Oman Trade Unions.

## **Ouganda Uganda**

#### **Government Delegates**

KAGIMU KIWANUKA, Maurice Peter, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

GUWATUDDE KINTU, Christine, Ms, Permanent Secretary, Ministry of Gender, Labour and Social Development.

#### *Advisers and substitute delegates*

KATUNGYE NYIRINKINDI, Rosette, Ms, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

LUYIMA, Harriet, Ms, Acting Director for Labour, Ministry of Gender, Labour and Social Development.

#### **Employers' Delegate**

SSENABULYA, Rosemary, Ms, Executive Director, Federation of Uganda Employers.

#### *Advisers and substitute delegates*

KASEKENDE, Martin, Mr, Chairperson, Federation of Uganda Employers.

BAMWESIGYE, Fred, Mr, Adviser, Federation of Uganda Employers.

LUWAGA, Salome, Ms, Adviser, Federation of Uganda Employers.

WALUSIMBI, Sarah, Ms, Adviser.

#### **Workers' Delegate**

WERIKHE, Peter Christopher, Mr, Secretary-General, National Organization of Trade Unions.

#### *Advisers and substitute delegates*

OWERE, Usher Wilson, Mr, Chairperson-General, National Organization of Trade Unions.

NKOJO, David, Mr, Trustee, National Organization of Trade Unions.

BAKABULINDI, Charles, Mr, Workers' Member of Parliament, National Organization of Trade Unions.

PAJODO, Joram Bruno, Mr, Workers' Member of Parliament, National Organization of Trade Unions.

TUNDE NALUBEGA, Mary, Ms, Workers' Member of Parliament, National Organization of Trade Unions.

OLOKA, Mesilamu, Mr, General Secretary, Uganda Building Construction, Civil Engineering, Cement and Allied Workers' Union.

LYOMOKI, Sam, Mr, Secretary-General, Central Organization of Free Trade Unions, Workers' Member of Parliament.

KAHIRITA, Christopher, Mr, Chairperson-General, Central Organization of Free Trade Unions.

#### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

BIGIRWA, Richard, Mr, General Secretary, Uganda Hotels, Food, Tourism and Allied Workers' Union.

WANZUSI MATUKHU, Robert, Mr, Central Organization of Free Trade Unions.

## **Ouzbékistan Uzbekistan Uzbekistán**

#### **Government Delegates**

ALIMUKHAMEDOV, Botir, Mr, First Deputy, Minister of Labour and Social Protection.

SAIDOV, Akmal, Mr, Director, National Human Rights Centre.

#### *Advisers*

OBIDOV, Badriddin, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

NURMATOV, Nodir, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

TOSHMATOV, Eldiyor, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.

#### **Workers' Delegate**

ISAEV, Makhmudjon, Mr, Head of Division, Trade Unions Federation.

## Pakistan Pakistán

### *Minister attending the Conference*

RAJA, Muhammad Ahsan, Mr, Federal Secretary, Ministry of Labour and Manpower.

### *Person accompanying the Minister*

AKRAM, Zamir, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

KAZMI, Mustafain, Mr, Joint Secretary, Ministry of Labour and Manpower.

KHAN, Shafqat Ali, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

KHAN, Mohammad Aamir, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

AHMAD, Bilal, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

NABEEL, Ahsan, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

JAFFAR, Ajaz Ahmad, Mr, Secretary, Workers Welfare Fund, Ministry of Labour and Manpower.

### **Employers' Delegate**

JAVED, Muhammad, Mr, President, Employers Federation Pakistan.

### **Workers' Delegate**

AHMAD, Chaudhry Manzoor, Mr, President, Peoples' Labour Federation of Pakistan.

### *Adviser and substitute delegate*

AHMED, Kurshid, Mr, General Secretary, Pakistan Workers Federation.

### *Advisers*

ALI, Karamat, Mr, Executive Director, Pakistan Institute of Labour Education and Research.

KHAN, Muhammad Sultan, Mr, Patron-in-Chief, All Pakistan Labour Federation.

## Panama Panamá

### *Ministro asistente a la Conferencia*

CORTES AGUILAR, Alma, Sra., Ministra de Trabajo y Desarrollo Laboral.

### **Delegados gubernamentales**

NAVARRO BRIN, Alberto, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra, Ministerio de Relaciones Exteriores.

MOLINO GARCÍA, Mario, Sr., Asesor Legal, Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral (MITRADEL).

### *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

MENDOZA GANTES, Alejandro, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra, Ministerio de Relaciones Exteriores.

GANTES CASTILLO, Iván, Sr., Asesor de Asuntos Internacionales, MITRADEL.

### *Consejeros técnicos*

ALVARADO VILLARREAL, Tamara, Sra., Directora, Oficina Institucional de Recursos Humanos, MITRADEL.

CASTILLO MORENO, Jorge Iván, Sr., Director Nacional, Juntas de Conciliación y Decisión, MITRADEL.

GONZALEZ BATISTA, María del Pilar, Sra., Subdirectora, Dirección Nacional de Inspección de Trabajo, MITRADEL.

MEJIA DUNCAN, Rodrigo, Sr., Jefe, Departamento de Migraciones Laborales de la Dirección Nacional de Empleo, MITRADEL.

HERRERA DOMINGUEZ, Osiris Michell, Sra., Asistente, MITRADEL.

JIMENEZ PERALTA, Mariela, Sra., Directora, Carrera Administrativa, Ministerio de la Presidencia.

AROSEMENA, Ana, Sra., Representante Adjunta, Misión Permanente, Ginebra.

VALLARRINO, Dinora, Sra.

### **Delegado de los empleadores**

AIZPURÚA VELÁZQUEZ, Manuel, Sr., Presidente, Comisión Laboral, Asesor, Consejo Nacional de la Empresa Privada (CONEP).

### *Consejeros técnicos*

LINERO MENDOZA, Aurelio, Sr., Asesor y Miembro, Comisión Laboral; Asesor, CONEP.

LEDEZMA VERGARA, Juan Antonio, Sr., Asesor, Comisión Laboral, CONEP.

### **Delegado de los trabajadores**

ANDRADE SOLIS, Marcos, Sr., Secretario, Educación de la Confederación Nacional de Unidad Sindical Independiente (CONUSI).

### *Consejeros técnicos*

PUGA RODRÍGUEZ, Guillermo, Sr., Secretario General, Confederación de Trabajadores, Miembro del Consejo Nacional de Trabajadores Organizados (CONATO).

AMAYA, Luis, Sr., Secretario General, Casa Sindical, Miembro del CONATO.

# Papouasie-Nouvelle-Guinée Papua New Guinea Papua Nueva Guinea

## *Ministers attending the Conference*

RAMBI, Sani, Mr, Minister for Labour and Industrial Relations.  
MALADINA, Moses, Mr, Minister for Public Service.

## *Person accompanying the Minister*

RALGHANG, John, Mr, Personal assistant.

## **Government Delegates**

VASO, George Roger, Mr, Secretary, Department of Labour and Industrial Relations.  
KALI, John, Mr, Secretary, Department of Personnel Management.

## *Advisers and substitute delegates*

LOVAGA, Maria, Ms, Acting Deputy Secretary, Policy, Department of Labour and Industrial Relations.  
HAPIPAI, William, Mr, Acting Executive Manager, Industrial Relations and Employee Relations, Department of Personnel Management.

## *Advisers*

MOROLA, Mary, Ms, Chief Commissioner, Office of Workers Compensation, Ministry of Labour and Industrial Relations.  
PASMALENG, Dessie Edith, Ms, Director, National Tripartite Consultative Council Secretariat, Ministry of Labour and Industrial Relations.  
SAMUEL, Richard, Mr, Manager, International Labour Affairs, Department of Labour and Industrial Relations.  
WARMARI, Shirley, Ms, DWCP Coordinator, International Labour Affairs, Department of Labour and Industrial Relations.

## *Other person attending the Conference*

BERA, Veronica, Ms, Department of Labour Industrial Relations.

## **Employers' Delegate**

ELIJAH, John, Mr, Deputy President, Employers Federation of Papua New Guinea.

## **Workers' Delegate**

POMAT, Kauve, Mr, President, National Doctors Association of Papua New Guinea.

# Paraguay

## *Ministro asistente a la Conferencia*

BLASCO, Humberto, Sr., Ministro de Justicia y Trabajo.

## **Delegados gubernamentales**

BERNIS, Jorge Luis, Sr., Secretario General, Ministerio de Justicia y Trabajo.  
LÓPEZ, Verónica, Sra., Jefa de Normas Internacionales, Ministerio de Justicia y Trabajo.

## *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

GONZÁLEZ, Federico, Sr., Embajador, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.  
DELGADILLO, Juan Ángel, Sr., Ministro, Misión Permanente, Ginebra.  
MARTÍNEZ, Raúl, Sr., Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra.  
RECALDE, Roberto, Sr., Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra.  
HEIKEL, María Victoria, Sra., Consejera Técnica, Secretaría de la Mujer, Presidencia de la República.

## **Delegado de los empleadores**

MORENO MERELLES, Jorge Antonio, Sr., Unión Industrial Paraguaya (UIP), FEPRINCO.

## *Consejero técnico y delegado suplente*

CATALDO, Hugo, Sr., Miembro, Consejo de Administración, Instituto de Previsión Social (IPS) y FEPRINCO.

## **Delegado de los trabajadores**

PARRA GAONA, Pedro, Sr., Central Nacional de Trabajadores (CNT).

## *Consejeros técnicos y delegados suplentes*

TORALES, Juan, Sr., Miembro, Consejo de Administración, IPS y CNT.  
AGÜERO, Myriam, Sra., Sindicato de Trabajadoras Domésticas del Paraguay.  
MACIEL, Librada, Sra., Trabajadoras Domésticas de Encarnación.  
SANTANDER, Marciana, Sra., Presidenta, Trabajadoras Domésticas.

# Pays-Bas Netherlands Países Bajos

## *Ministers attending the Conference*

DE KROM, Paul, Mr, State Secretary of Social Affairs and Employment.

KOEIMAN, Hensley, Mr, Minister of Social Development, Labour and Welfare, Curaçao.  
ODUBER, Otmar, Mr, Minister of Tourism, Transport and Labour, Aruba.  
DE WEEVER, Cornelius, Mr, Minister of Public Health, Social Development and Labour, Sint Maarten.

#### *Person accompanying the Minister*

MOKVELD, Nico, Mr, Spokesperson, Ministry of Social Affairs and Employment.

#### **Government Delegates**

BEETS, Lauris, Mr, Director, International Affairs, Ministry of Social Affairs and Employment.  
VAN EENENNAAM, Boudewijn, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

BEL, Wim, Mr, Deputy Director, International Affairs, Ministry of Social Affairs and Employment.  
VISSER, Marhijn, Mr, Head, Economic Affairs, Minister Plenipotentiary, Permanent Mission, Geneva.  
DRIESSEN, Edo, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers*

BOR, Hans, Mr, Senior Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
TERWAN, Kees, Mr, Senior Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
WIDERA, Ghislaine, Ms, Senior Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
VAN DIJK, Wiebren, Mr, Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
SANDEE, Dagmar, Ms, Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
FRANCKEN, Ferdinand, Mr, Policy Adviser, Ministry of Foreign Affairs.  
HUSSEIN, Faryda, Ms, Policy Adviser, Ministry of Social Affairs and Employment.  
ELS, Virlene, Ms, Government Representative of Curaçao, Policy Advisor, International Labour Affairs, Curaçao.  
KOCK, Nilknarf, Mr, Government Representative of Aruba, Chief of Staff, Ministry of Tourism, Transport and Labour, Aruba.  
KOCK, Franklin, Mr, Government Representative of Aruba, Director, Department of Labour and Research, Aruba.  
WEVER, Muzaninn, Ms, Government Representative of Aruba, Policy Adviser, Labour Department, Aruba.  
BOASMAN, Rafael, Mr, Government Representative of Sint Maarten, Department Head of Labour, Ministry of Public Health, Social Development and Labour, Sint Maarten.  
FROSTON, Linda, Ms, Government Representative of Sint Maarten, Policy Adviser, Ministry of Public Health, Social Development and Labour, Sint Maarten.

#### **Employers' Delegate**

RENIQUE, Chiel, Mr, Adviser, Confederation of Netherlands Industry and Employers (VNO-NCW).

#### *Adviser and substitute delegate*

VAN EMBDEN ANDRES, Loes, Ms, Adviser, VNO-NCW.

#### *Advisers*

VAN HAASTEREN, Fred, Mr, Chairperson, Randstad Group Netherlands, Adviser, Confederation of Netherlands Industry and Employers VNO-NCW/ABU.  
VAN DER BRAAK, Jan Willem, Mr, Adviser, VNO-NCW.  
MORENO, Ivan, Mr, Employers Representative of Curaçao, Vice-President, Chamber of Commerce, Curaçao.  
DE CUBA, Enrique, Mr, Employers Representative of Aruba, Representative, Employers Organization, Aruba Trade and Industry Association, Aruba.  
PANTOPHLET, Hubert, Mr, Employers Representative of Sint Maarten, Vice President, Chamber of Commerce and Industry, Sint Maarten.

#### *Other person attending the Conference*

WIENTJES, Bernard, Mr, Chairperson, Confederation of Netherlands Industry and Employers VNO-NCW.

#### **Workers' Delegate**

VAN WEZEL, Annie, Ms, Policy Adviser, Netherlands Trade Union Confederation (FNV).

#### *Adviser and substitute delegate*

MORSINK-DANNENBERG, Marijke, Ms, Policy Adviser, National Federation of Christian Trade Unions in the Netherlands (CNV).

#### *Advisers*

KRAAMWINDEL, Margriet, Ms, Policy Analyst, FNV.  
BOONSTRA, Klara, Ms, Adviser, FNV.  
IGNACIO, Roland, Mr, Workers Representative of Curaçao, President of CGTC, Curaçao.  
GEERMAN, Jose Rudolf, Mr, Workers Representative of Aruba, President, Workers Organization, Federacion di Trahadornan di Aruba, Aruba.  
ELSHOT, Claire, Ms, Workers Representative of Sint Maarten, Vice-President, Chamber of Labour Unions, Windward Islands Chamber of Labour Unions, Sint Maarten.

#### *Other persons attending the Conference*

JONGERIUS, Agnes, Ms, Chair, FNV.  
MEIJER, Leon, Mr, Policy Adviser, CNV.  
GROENEWEGEN, Marjolein, Ms, Policy Adviser, CNV.  
HARTVELD, Leo, Mr, FNV.

*Ministro asistente a la Conferencia*

GARCÍA COCHAGNE, Manuela Esperanza, Sra.,  
Ministra de Trabajo y Promoción del Empleo.

**Delegados gubernamentales**

ROJAS SAMANEZ, Fernando, Sr., Embajador,  
Representante Permanente, Misión Permanente,  
Ginebra.  
CHOCANO BURGA, Carlos Alberto, Sr., Representante  
Permanente Alterno, Misión Permanente, Ginebra.

*Consejeros técnicos y delegados suplentes*

LEIBLINGER CARRASCO, Rossella Giuliana, Sra.,  
Secretaria Técnica, Consejo Nacional de Trabajo y  
Promoción del Empleo, Ministerio de Trabajo y  
Promoción del Empleo.  
ZEVALLOS AGUILAR, Inti, Sr., Misión Permanente,  
Ginebra.  
ÁNGELES VARGAS, Katia Mercedes, Sra., Misión  
Permanente, Ginebra.

*Consejero técnico*

LEÓN COLLAZOS, Giancarlo, Sr., Misión Permanente,  
Ginebra.

**Delegado de los empleadores**

BARRENECHEA-CALDERÓN, Julio César, Sr.,  
Presidente, Comité de Asuntos Laborales,  
Confederación Nacional de Instituciones Empresariales  
Privadas (CONFIEP).

*Consejero técnico y delegado suplente*

SPEZIANI CUEVAS, Humberto, Sr., Presidente,  
CONFIEP.

**Delegado de los trabajadores**

SIFUENTES DE HOLGUÍN, Carmela Asunción, Sra.,  
Presidenta, Confederación General de Trabajadores del  
Perú (CGTP).

*Consejero técnico y delegado suplente*

SAAVEDRA ANTICONA, Hualter Agustín, Sr.,  
Secretario General, Defensa de la Confederación de  
Trabajadores, Confederación de Trabajadores del Perú  
(CTP).

*Consejeros técnicos*

MOZOMBITE LINARES, Leddy, Sra., Secretaria,  
Organización del Sindicato de Trabajadores del Hogar,  
CGTP.  
PACHO QUISPE, Valentín, Sr., Asesor Técnico, CGTP.

*Minister attending the Conference*

DIMPILIS-BALDOZ, Rosalinda, Ms, Secretary of  
Labour and Employment.

**Government Delegates**

GARCIA, Evan, Mr, Ambassador, Permanent  
Representative, Permanent Mission, Geneva.  
TRASMONTE, Lourdes, Ms, Undersecretary, Department  
of Labour and Employment.

*Advisers and substitute delegates*

CHATO, Rebecca, Ms, Director, Bureau of Labour  
Relations, Department of Labour and Employment.  
AGRANTE, Raymundo, Mr, Regional Director,  
National Capital Region, Department of Labour and  
Employment.

**Advisers**

CACDAC, Hans Leo, Mr, Undersecretary, Department of  
Labour and Employment.  
IMSON, Manuel, Mr, Labour Attaché, Philippine Overseas  
Labour Office, Permanent Mission, Geneva.  
EASTWOOD, Veronica A., Ms, Assistant Labour Attaché.

*Other persons attending the Conference*

ONG, Emil, Mr, House of Representatives.  
COSALAN, Ronald M., Mr, House of Representatives.  
MENDOZA, Raymond Democrito C., Mr, House of  
Representatives.  
GUNIGUNDO I, Magtanggol T., Mr, House of  
Representatives.  
EVARDONE, Ben P., Mr, House of Representatives.

**Employers' Delegate**

VARELA, Miguel, Mr, Chairman, Board, Employers  
Federation of the Philippines (ECOP).

**Advisers**

SORIANO, Rene, Mr, Honorary President, Employers  
Confederation of the Philippines (ECOP).  
TAN, Ancheta, Mr, President Emeritus, Employers  
Confederation of the Philippines (ECOP).  
BAGABALDO, Aniano G., Mr, Vice-President,  
Employers Confederation of the Philippines (ECOP).

**Workers' Delegate**

VILLAVIZA, Alejandro, Mr, President, Trade Union  
Congress of the Philippines (TUCP).

**Advisers**

BALAIIS, Victorino, Mr, President, PTGWO-TUCP.  
MONTANO, Allan, Mr, National President, Federation of  
Free Workers.

EDRALIN, Daniel, Mr, Secretary-General, National Union of Workers in Hotel and Restaurant and Allied Industries.

#### *Other persons attending the Conference*

OCAMPO, Esperanza, Ms, President, Philippine Government Employees Association.  
UMALI, Jose Jr., Mr, National Union of Bank Employees.

## **Pologne Poland Polonia**

#### *Minister attending the Conference*

FEDAK, Jolanta, Ms, Minister of Labour and Social Policy.

#### **Government Delegates**

HENCZEL, Remigiusz A., Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MLECZKO, Radoslaw, Mr, Undersecretary of State, Ministry of Labour and Social Policy.

#### *Advisers and substitute delegates*

ZUREK, Krystyna, Ms, Director, United Nations and Human Rights Department, Ministry of Foreign Affairs.  
NOJSZEWSKA-DOCHEV, Magdalena, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### **Advisers**

OKLINSKA, Agata, Ms, Deputy Director, Social Dialogue and Social Partnership Department, Ministry of Labour and Social Policy.  
LEMIESZEWSKA, Renata, Ms, Adviser to the Minister, Social Dialogue and Social Partnership Department, Ministry of Labour and Social Policy.  
MACIEJEWSKA, Joanna, Ms, Adviser to the Minister, Economic Analyses and Forecasts Department, Ministry of Labour and Social Policy.  
KARNOWSKI, Dariusz, Mr, First Counsellor, United Nations and Human Rights Department, Ministry of Foreign Affairs.  
KURASZYK, Wojciech, Mr, Senior Expert, Social Insurance Department, Ministry of Labour and Social Policy.  
MARMULEWICZ, Ewelina, Ms, Attachée, Permanent Mission, Geneva.  
GLAZEWSKA, Joanna, Ms, Expert for HIV/AIDS, Permanent Mission, Geneva.

#### *Other person attending the Conference*

KULCZYNSKA, Katarzyna, Ms, Trainee, Permanent Mission, Geneva.

#### **Employers' Delegate**

OPECHOWSKA, Izabela, Ms, Expert, Polish Craft Association.

#### *Adviser and substitute delegate*

MECINA, Jacek, Mr, Expert, Polish Confederation of Private Employers LEWIATAN.

#### **Advisers**

GARDAWSKI, Juliusz, Mr, Professor, Warsaw School of Economics.  
GLADOCZ, Monika, Ms, Expert, Employers of Poland.  
SLADOWSKI, Zdzislaw, Mr, Expert, Employers of Poland.

#### **Workers' Delegate**

GUZ, Jan, Mr, President, All-Poland Alliance of Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

WOJCIK, Tomasz, Mr, National Commission, Independent and Self-Governing Trade Union "Solidarnosc".

#### **Advisers**

OSTROWSKI, Piotr, Mr, Expert, All-Poland Alliance of Trade Unions.  
MALECKI, Krzysztof, Mr, Expert, Trade Unions' Forum.  
MICHALSKI, Roman, Mr, Expert, Trade Unions' Forum.  
WOLANSKA, Anna, Ms, Expert, Independent and Self-Governing Trade Union "Solidarnosc", Deputy Member of the Governing Body.

## **Portugal**

#### *Ministre assistant à la Conférence*

ANDRE, Maria Helena, Mme, Ministre du Travail et de la Solidarité sociale.

#### *Personnes accompagnant le Ministre*

BRAZÃO DE CASTRO, Eduardo, M., Secrétaire régional des Ressources humaines, Région autonome de Madère.  
ANDERSEN GUIMARÃES, Graça, Mme, Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
PRACANA, Ricardo, M., Représentant permanent adjoint, Mission permanente, Genève.  
REIS, Ana Luzia Gomes Ferreira, Mme, Chef de Cabinet du Ministre du Travail et de la Solidarité sociale.  
MONTEIRO FERNANDES, António, M., Membre du Conseil d'Administration de l'OIT.

#### **Délégués gouvernementaux**

VALADAS DA SILVA, António Luís, M., Conseiller, Affaires du Travail et de l'Emploi, Mission permanente, Genève.  
ROSA MACEDO, José, M., Directeur, Services des Conditions du Travail, Direction générale de l'Emploi et des Relations de Travail, Ministère du Travail et de la Solidarité sociale.

### *Conseillers techniques*

- DA SILVA MACHADO, Carlos Alberto Maia, M.,  
Inspecteur régional du Travail, Région autonome des  
Açores.
- AFONSO PEREIRA, Carlos Jorge, M., Directeur adjoint,  
Unité locale de l'Autorité des conditions du Travail.
- ALMEIDA DE MEDEIROS, Renato Francisco, M.,  
Secrétaire général, Conseil régional de concertation  
stratégique, Region autonome des Açores.
- GONÇALVES DA SILVA, Rui, M., Directeur régional du  
Travail, Régional autonome de Madère.
- PINHEIRO DA FONSECA, Rui Pedro, M., Expert,  
Direction générale de la Sécurité sociale.

### **Délégué des employeurs**

PENA COSTA, Manuel Marcelino, M., Vice-président,  
Confédération du Commerce et des Services du  
Portugal.

### *Conseillers techniques*

- LISBOA, Adília, Mme, Présidente, Commission exécutive,  
Confédération du Tourisme portugais.
- FREIRE, Alexandra, Mme, Conseillère juridique,  
Confédération des agriculteurs du Portugal.
- COELHO VIEIRA, Ana Cristina, Mme, Secrétaire  
générale, Confédération du Commerce et Services du  
Portugal.
- VERGUEIRO, António, M., Expert, Département  
juridique, Confédération des Agriculteurs du Portugal.
- NAGY MORAIS, Chistina, Mme, Chef du Cabinet,  
Direction, Confédération des Agriculteurs du Portugal.
- LOPES LEAL, Helena Maria, Mme, Expert, Affaires  
Internationales, Confédération du Commerce et des  
Services du Portugal.
- BERNARDO, Nuno, M., Expert, Commission Exécutive,  
Confédération du Tourisme portugais.
- NÓBREGA CORREIA, Carla Raquel, Mme, Expert  
juridique, Association commerciale et industrielle du  
Funchal.

### **Délégué des travailleurs**

CARVALHO DA SILVA, Manuel, M., Secrétaire général,  
Confédération générale des travailleurs portugais  
(CGTP-IN).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

TRINDADE, Carlos Manuel Alves, M., Commission  
exécutive, CGTP-IN.

### *Conseillers techniques*

- DE CARVALHO, Carlos António, M., Membre Conseil  
national, CGTP-IN.
- ALVES, Carlos Manuel dos Anjos, M., Responsable,  
Cabinet juridique, Union générale des Travailleurs  
(UGT).
- PROENÇA, João António Gomes, M., Secrétaire général,  
Union générale des Travailleurs (UGT).
- MARTINS DA CRUZ, Maria Gracieta, Mme, Membre de  
la Commission exécutive, CGTP-IN.

D'AZEVEDO GUIMARÃES, Wanda Olavo Corrêa, Mme,  
Secrétaire internationale, Union générale des  
Travailleurs (UGT).

## **Qatar**

### *Minister attending the Conference*

AL-HUMAIDI, Nasser Abdulla, Mr, Minister of Social  
Affairs, Deputy Minister of Labour.

### *Persons accompanying the Minister*

- AL-DOSARI, Abdulla Falah Abdullah, Mr, Ambassador,  
Permanent Representative, Permanent Mission,  
Geneva.
- AL-KAJA, Abdulrahman Abdulla, Mr, Public Relations  
Consultant, Head of Public Relations and  
Communications Unit, Minister's Office.
- AL-MALKY, Hamda Ibrahim, Ms, Administrative Affairs  
Researcher.

### **Government Delegates**

- AL-MULLA, Hussein Youssef, Mr, Undersecretary,  
Ministry of Labour.
- AL-OBEIDLY, Mohamed Hassan, Mr, Director, Legal  
Affairs Department, Ministry of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

- AL-KHULAIFI, Ali Ahmed, Mr, Representative of the  
Ministry of Labour, Permanent Mission, Geneva.
- AL-MERRI, Saleh Saeed Al-Shawi, Mr, Director, Labour  
Relations Department, Ministry of Labour.
- FALAMARZY, Mahmoud Abdulla, Mr, Legal Researcher,  
Ministry of Labour.
- AL-MERRI, Ghaniem Abdulla, Mr, Researcher,  
International Relations, Ministry of Labour.
- ALI, Sahla Yusuf, Ms, Senior International Relations  
Researcher.

### *Other persons attending the Conference*

- AL-HAJRI, Khalid Fahad, Mr, First Secretary, Permanent  
Mission, Geneva.
- AL-SULAITIN, Mansoor, Mr, First Secretary, Permanent  
Mission, Geneva.
- AL-HAIL, Ibrahim Jassem, Mr, Studies and Research  
Expert, Undersecretary's Office, Ministry of Labour.
- AL-ATIQ, Mohamed Ahmed, Mr, Ministry of Interior  
representative.
- AL-HENZAB, Ali Jaber, Mr, Ministry of Interior  
representative.

### **Employers' Delegate**

AL-MEER, Nasser Ahmed, Mr, Member, Governing  
Council, Qatar Chamber of Commerce and Industry.

### *Adviser and substitute delegate*

AL-MONFARADI, Layla Ali, Ms, Committees Coordinator, Qatar Chamber of Commerce and Industry.

### **Workers' Delegate**

BUHINDI, Yousuf Mohammed, Mr, Senior Administrator of Personnel, Qatar General Workers Committee.

### *Adviser and substitute delegate*

AL-KHALIFA, Nawaf Hamad, Mr, Administrator of Personnel, Qatar General Workers Committee.

## **Rép. Démocratique du Congo Democratic Republic of the Congo Rep. Democrática del Congo**

### *Ministres assistant à la Conférence*

BULUPIY GALATI, Simon, M., Vice-Premier Ministre, Ministre de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

UPIRA SUNGUNA KAGIMBI, Dieudonné, M., Ministre de la Fonction publique.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

MWAPA APANZA, Mathieu, M., Fonctionnaire, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

KAPINGA NTUMBA, Théodore, M., Secrétaire du Ministre, Ministère de la Fonction publique.

### **Délégués gouvernementaux**

NSIMBA, Guy, M., Directeur de Cabinet, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

INZUN OKOMBA, Angélique, Mme, Secrétaire générale, Emploi et Travail, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

### *Conseillers techniques*

MUSIMBA MUNKUTI NKUTI, Alfred, M., Secrétaire générale, Prévoyance sociale, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

AJEBO, Antony-Marie, Mme, Directeur Adjoint de Cabinet, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

TSHIMUANGA MINCHIABO, Henriette, Mme, Directeur, Etudes et Planification, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

TSHISUAKA KABANDA, Constantin, M., Conseiller, Emploi, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

DJUMBA MOSEKA, Marie Rose, Mme, Directeur, Santé au Travail, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

MASASU, Jean, M., Directeur, Mutuelles, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

BAKARI KABWE, Léopold, M., Directeur, Travail, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance sociale.

LEU MAKOMBI, Guillame, M., Directeur de Cabinet adjoint, Ministère des Postes, Téléphones et Télécommunication.

LOGO LONGU, Robert, M., Directeur de Cabinet adjoint, Ministère de la Fonction publique.

LIHALE, Mindia, Mme, Chef, Bureau Organisations internationales, Ministère des Affaires étrangères.

GERENGBO, Marie Therèse, Mme, Directeur général, Institut national de Sécurité sociale.

TSHOVU, Anicet, M., Directeur financier, Institut national de Sécurité sociale.

TSHIKUYA KAYEMBE, Maurice, M., Directeur général, Institut national de Préparation professionnelle.

EBAMBI KATALAY, Isabelle, Mme, Directeur technique, Office national de l'Emploi.

KAUKA, Jean Pierre, M., Secrétaire permanent, Cadre permanent du Dialogue social.

DIUMU, Michel, M., Expert, Cadre permanent du Dialogue social.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

KALALA MUTOMBO, André, M., Directeur, Organes statutaires, Institut national de Sécurité sociale.

ILEO YOKA, Chris, M., Chargé d'Etudes, Ministère de l'Emploi, du Travail et de la Prévoyance Sociale.

KIZUNGU, Barnabé, M., Secrétaire du Vice-ministre, Ministère des Affaires étrangères.

LOMALIZA, Jules, M., Conseiller administratif, Ministère de la Fonction publique.

LUFULUABO BILAMBA, Pierre, M., Directeur, Services généraux, Ministère de la Fonction publique.

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

MUTOMB MUJING, Sébastien, M., Ministre Conseiller, Chargé d'Affaires, Mission permanente, Genève.

KAYEMBE MBALAYI, Henriette, Mme, Première Conseillère, Mission permanente, Genève.

NSEKA KOKO, Thérèse, Mme, Première Secrétaire, Ambassade de la R.D. Congo à Berne.

ONEMAKO, Jean-Pierre, M., Collaborateur, Mission permanente, Genève.

### **Délégué des employeurs**

ATIBU SALEH MWEKEE, Marc, M., Directeur, Département social, Fédération des Entreprises du Congo (FEC).

### *Conseillers techniques*

YUMA MULIMBI, Albert, M., Président, FEC.

LUWENYAMA, Lule, M., Directeur général, FEC, Editions LULE.

MBUKU MBUMBBA, Jean Pierre, M., Président, Fédération nationale des Artisans et des petites Entreprises congolaises (FENAPEC).

NGUB'USIM MPEY-NKA, Richard, M., Administrateur, Secrétaire exécutif, Association nationale des Entreprises publiques (ANEPE).

NGULU MBIOBAWHUL, Patrick, M., Directeur technique, ANEP.  
MALALA, Kidianga, M., Sous-directeur, ANEP, OGREFREM.  
DODO BALU MAKENKA, André, M., Président, Confédération des petites et moyennes Entreprises du Congo (COPEMEO).  
NSIKU WA NSIKU, Socrate, M., Administrateur, COPEMEO.

*Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

MUTABUNGA, Placide, M., Directeur administratif, Régie des Voies aériennes (RVA), ANEP.  
ILOKO MPOKO, Joseph, M., Directeur, Société nationale d'Electricité (SNEL), ANEP.  
KITAMBALA MAPEMBE, Léontine, Mme, Administrateur, COPEMEO.  
AMISI, Ndjimbi, M., Administrateur, FENAPEC.

**Délégué des travailleurs**

DUNIA MUTIMANWA LUBULA, Symphorien, M., Président, Confédération syndicale du Congo (CSC).

*Conseiller technique et délégué suppléant*

NDONGALA N'SIBU, Modeste Amédée, M., Union nationale des Travailleurs du Congo, (UNTC).

*Conseillers techniques*

NGOYI BULULU, Léon, M., SOLIDARITE.  
KALUBYIE TSHIKALI, Liévin, M., Confédération démocratique du Travail (CDT).  
M'BUYAMBA, Alphonse Philibert, M., Force syndicale congolaise (FOSYCO).  
KINYAMBA, Jacques, M., SOPA.  
MBUYI, Raphaël, M., ATC.  
LOHEKELE KALONDA, André, M., CGSA.  
MUKALAYI HANGA KOLWA, Jean Marie, M., CTP.

*Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

NDAMBO MANDJWANDJU, Fortunat, M., CSC.  
ITEGWA NCIKO, Désiré, M., UNTC.  
LINZA LUKEKE, Philippe, M., UNTC.

**Roumanie Romania Rumania**

**Délégués gouvernementaux**

DUMITRIU, Carmen, Mme, Conseiller supérieur, Direction des Relations externes, Ministère du Travail, de la Famille et de la Protection sociale.  
SPÂNU, Alexandra, Mlle, Troisième Secrétaire, Mission permanente, Genève.

**Conseillers techniques et délégués suppléants**

MOCANU, Valentin, M., Secrétaire d'Etat, Ministère du Travail, de la Famille et de la Protection sociale.  
CIOBANU, Maria, Mme, Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

**Conseillers techniques**

BRATU, Dantes Nicolae, M., Inspecteur général d'Etat, Inspection du Travail.  
RADU, Gabriela, Mme, Inspecteur général d'Etat adjoint, Inspection du Travail.  
STOINEA, Adriana, Mlle, Directrice, Direction de Relations externes.  
BUJOR, Constatin, M., Chef d'inspection, Inspection du Travail.  
CONSTANTINESCU, Alexandra, Mme, Conseiller, Affaires européennes, Ministère de la Santé.

**Délégué des employeurs**

COSTACHE, Florian, M., Président, PNR.

*Conseillers techniques et délégués suppléants*

NICOLESCU, Ovidiu, M., Président, CNIPMMR.  
MIHALACHE, Dragoș, M., Premier Vice-président, UGIR.

*Conseillers techniques*

PRODAN, Roxana, Mme, Vice-président, CNPR.  
OLTEANU, Costel, M., Président, UNPCPR.  
BOJAN, Octavian, M., Vice-président, Concordia.  
TİGAU, Daniel Laurențiu, M., Vice-président, CPISC.  
ROGOJINARU, Marin, M.  
IVASCU, Silviu Mihai, M., Directeur général, CONPIROM.

*Autres personnes assistant à la Conférence*

PAUNESCU, George Constantin, M., Président, ACPR.  
MANOLIU, Mihai, M., Secrétaire général, ACPR.  
MILUT, Marian, M., Président, UNPR.  
PARVAN, Nicolae Cristian, M., Directeur général exécutif, CNPR.  
ALBU, Octavian, M., Premier Vice-président, PNR.  
NICULAE, Ioan, M., Vice-président, CONPIROM.  
PASCUTIU, Ovidiu, M., Vice-président, CONPIROM.  
OLTEANU, Mariana, Mme, Conseiller Président, UNPCPR.  
NICOLESCU, Ciprian, M., Expert, CNIPMMR.  
ALBU, Iuliana, Mme

**Délégué des travailleurs**

HOSSU, Bogdan Iuliu, M., Président, CNS Cartel Alfa.

*Conseiller technique et délégué suppléant*

STAN, Sorin, M., Secrétaire général, CNSLR Fratia.

*Conseillers techniques*

ALBU, Ion, M., Président exécutif, CNS Meridian.  
KNIESNER, Mariana, Mme, Vice-président, BNS.

RUSU, Sabin, M., Secrétaire général, CSDR.  
LUCA, Liviu, M., Vice-président, CNSLR Fratia.  
POPESCU, Ovidiu, M., Vice-président, FSLCP Cartel Alfa.  
SUBA, Arpad, M., Secrétaire confédéral, BNS.  
DAMUREANU, Ringo, M., Membre confédéral, CNS Meridian.

#### *Autres personnes assistant à la Conférence*

IOAN, Adrian, M., Président, Syndicat SAR, CNS Cartel Alfa.  
BOTE, Marcel, M., Premier Vice-président, SALROCA - CSDR.

### **Royaume-Uni      United Kingdom Reino Unido**

#### **Government Delegates**

RICHARDS, Stephen, Mr, Head ILO, CoE and UN (Employment) Team, Department for Work and Pensions.  
WAPSHERE, Nathaniel, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

GOODERHAM, Peter, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
JOO-THOMSON, Jonathan, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
WARRICK, Annette, Ms, Head ILO, CoE and UN (Employment) Team, Department for Work and Pensions.  
ROODT, Francis, Mr, Policy Adviser, ILO, CoE and UN (Employment) Team, Department for Work and Pensions.

#### *Advisers*

RUSSELL, Paul, Mr, Senior Policy Adviser, ILO, CoE and UN (Employment) Team, Department for Work and Pensions.  
WEEKS, Selby, Mr, Permanent Mission, Geneva.  
WELDON, Gerald, Mr, Senior Policy Adviser, Department for Business, Innovation and Skills.  
TILLETT, Liz, Ms, Head, International Unit, Department for Work and Pensions.

#### **Employers' Delegate**

SYDER, Christopher, Mr, Representative, Confederation of British Industry.

#### *Adviser and substitute delegate*

MISHRA, Anita, Ms, Appointed representative, Confederation of British Industry.

#### **Advisers**

CAHAL, Maxine, Ms, Policy Adviser, CBI Employment Policy Directorate.  
BLIGH, Jim, Mr, Senior Policy Adviser, Employment, CBI.  
CARBERRY, Neil, Mr, Appointed Representative, CBI.

#### **Workers' Delegate**

GURNEY, Sam, Mr, International Policy Officer, Trades Union Congress.

#### **Advisers**

BROWN, Amanda, Ms, Head of Legal Department, National Union of Teachers.  
BEGONIA, Marissa, Ms, Justice for Domestic Workers, Unite the Union.  
EXELL, Richard, Mr, Senior Policy Officer, Traders Union Congress (TUC).

#### *Other persons attending the Conference*

HOLLAND, Diana, Ms, Assistant General Secretary, Unite the Union.  
BLOWER, Christine, Ms, General Secretary, National Union of Teachers.  
JUSAY, Fe, Ms, Respect Network.  
BROWN, Pat, Ms, European Union and International Relations Department, TUC.  
TUDOR, Owen, Mr, Head, European Union and International Relations Department, TUC.  
MOXHAM, Ben, Mr, Policy Officer, European Union and International Relations Department, TUC.  
KOTHALAWALA, Bandula, Mr, Officer, European Union and International Relations Department, TUC.  
MOSS, Jennifer, Ms, Officer, Kalayaan.  
PULLUM, Abdullah Muhsin, Mr, International Representative, GFIW.  
BAMGORD, Sean, Mr, Policy Officer, TUC.

### **Fédération de Russie Russian Federation Federación de Rusia**

#### **Government Delegates**

SAFONOV, Alexander, Mr, Deputy Minister, Ministry of Health and Social Development.  
LOSHCHININ, Valery, Mr, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers and substitute delegates*

DUBOV, Ivan, Mr, Director of Department, Ministry of Health and Social Development.  
GONCHAR, Dmitry, Mr, Senior Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

## *Advisers*

STEPANOV, Viktor, Mr, Head of Section, Ministry of Health and Social Development.  
LEBEDEV, Mikhail, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
PONIZOV, Vladimir, Mr, Assistant to the Deputy Chairman, Office of the Government.  
MIKHAILOVA, Elena, Ms, Head of Division, Legal Department, Ministry of Health and Social Development.  
GORBAN, Alexander, Mr, Director, Department of Economic Cooperation, Ministry of Foreign Affairs.  
VOVCHENKO, Alexey, Mr, Deputy Head, Federal Service on Labour and Employment.  
TOMILINA, Yanina, Ms, Deputy Head of Division, Ministry of Health and Social Development.  
BASHKIN, Anatoliy, Mr, Senior Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
KUZMENKOV, Stepan, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
KISILEV, Andrey, Mr, Head of Division, Department of Economic Cooperation, Ministry of Foreign Affairs.  
KORCHEMKINA, Olga, Ms, Head of Division, Legal Department, Federal Service on Labour and Employment.  
SHALASHNAYA, Elena, Ms, Head of Department, Fund of Social Insurance.  
ZAVOLOKIN, Alexander, Mr, Head of Division, Fund of Social Insurance.  
IVANOVA, Elena, Ms, Counsellor, Department of Wage, Ministry of Health and Social Development.

## **Employers' Delegate**

SHOKHIN, Alexander, Mr, President, Russian Union of Industrialists and Entrepreneurs.

### *Adviser and substitute delegate*

MOSKVINA, Marina, Ms, Director, Department of Labour Relations, Russian Union of Industrialists and Entrepreneurs.

### *Adviser*

ROMANOVSKIY, Oleg, Mr, Director, Department on Personnel Relations, "Litasko", oil company "Lukoil".

## **Workers' Delegate**

SHMAKOV, Mikhail, Mr, Chairperson, Federation of Independent Trade Unions of Russia.

## *Advisers*

KOVALCHUK, Igor, Mr, President, Russian Confederation of Labour.  
ZHARKOV, Alexey, Mr, Deputy Director, Federation of Independent Trade Unions of Russia.  
KUZMINA, Nina, Ms, Deputy Chairperson, Federation of Independent Trade Unions of Russia.  
KRAVCHENKO, Boris, Mr, General Secretary, Russian Confederation of Labour.  
TRUMEL, Vitaly, Mr, Secretary, Federation of Independent Trade Unions of Russia.

NAGAYTSEV, Mikhail, Mr, Chairperson, Moscow Federation of Trade Unions.

SHMAKOVA, Vera, Ms, Deputy Director, Federation of Independent Trade Unions of Russia.

## **Rwanda**

## **Government Delegates**

MUREKEZI, Anastase, Mr, Minister of Public Service and Labour.

KAYITAYIRE, Alphonse, Mr, First Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser and substitute delegate*

MUGABO, Anna, Ms, Director-General, Labour and Employment, Ministry of Public Service and Labour.

### *Adviser*

NTASHAMAJE, Myriam, Ms, Manager, Multilateral Service, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

MANZI RUTAYISIRE, Antoine, Mr, Head, Employment Section and Fight against HIV/AIDS.

## **Workers' Delegate**

MANZI MWEZI, Eric, Mr, Secretary-General, Trade Union Centre of Workers of Rwanda (CESTRAR).

## **Saint-Marin      San Marino**

### *Ministre assistant à la Conférence*

MUSSONI, Francesco, M., Ministre du Travail, de la Coopération et des Postes.

### *Personne accompagnant le Ministre*

GASPERONI, Eros, M., Premier secrétaire, Ministère des Affaires étrangères et politiques.

## **Délégués gouvernementaux**

BELLATTI CECCOLI, Guido, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.  
STEFANELLI, Lorella, Mme, Coordinateur, Département du Travail.

## **Délégué des employeurs**

UGOLINI, Pio, M., Secrétaire général, Union nationale des Artisans (UNAS).

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

BOFFA, Carlo, M., Fonctionnaire, Organisation des Entrepreneurs (OSLA).

### **Délégué des travailleurs**

BATTAZZA, Mirco, M., Secrétaire général adjoint, Confédération démocratique des Travailleurs (CDLS).

### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

MONTANARI, Gianluca, M., Secrétaire général adjoint, CDLS.

PIERMATTEI, Gilberto, M., Secrétaire général adjoint, Confédération du Travail (CSdL).

### *Conseillers techniques*

BIORDI, Francesco, M., Secrétaire général, Union des Travailleurs de Saint Marin (USL).

PAZZINI, Fabio, M., Secrétaire confédéral, USL.

## **Sao Tomé-et-Principe Sao Tome and Principe Santo Tomé y Príncipe**

### *Ministre assistant à la Conférence*

COSTA DOS RAMOS PINHEIRO, Angela, Mme, Ministre de la Santé et des Affaires Sociales.

### **Délégués gouvernementaux**

AGUIAR, Ernestino, M., Directeur du Travail.

LIMA, Cíntia, Mme, Coordinatrice, Bureau de la Coopération.

### **Délégué des employeurs**

RITA, Cosme Alfonso, M., Secrétaire général, C.C.I.C.

### **Délégué des travailleurs**

TAVARES, João, M., Secrétaire général, Syndicat des Travailleurs.

## **Sénégal      Senegal**

### *Ministre assistant à la Conférence*

NDIAYE, Sada, M., Ministre du Travail et des Organisations professionnelles.

### *Personnes accompagnant le Ministre*

SECK, Fodé, M., Ambassadeur, Représentant permanent, Mission permanente, Genève.

GUEYE, Momar, M., Ministre conseiller, Mission permanente, Genève.

LO, Ndèye Fatou, Mme, Deuxième conseillère, Mission permanente, Genève.

### **Délégués gouvernementaux**

THIAM, Babacar, M., Directeur général, Travail et Sécurité sociale, Ministère du Travail et des Organisations professionnelles (MTOP).

SECK, Mame Khar Diallo, Mme, Directrice, Relations de Travail et des Organisations professionnelles, MTOP.

### *Conseillers techniques*

SENGHOR, Mamadou Racine, M., Directeur, Protection sociale, MTOP.

SAMB, Ibrahima, M., Conseiller technique Numéro 1, MTOP.

SOW, Mamadou, M., Conseiller technique, Présidence de la République.

MBAYE, Magatte, M., Chef, Administration et Equipement, MTOP.

FALL, Ramatoulaye Niang, Mme, Chef, Division des Relations internationales du Travail, MTOP.

GUEYE, Ibrahima, M., Chef, Division des Négociations et Relations professionnelles, MTOP.

FALL, Oumar, M., Chef, Division du Travail, MTOP.

THIAM, Birane, M., Chef, Division de la Sécurité sociale, MTOP.

GUEYE, Badara, M., Inspecteur régional, Travail et Sécurité sociale, MTOP.

NDIAYE, Alpha, M., Commission de Supervision et Régulation des Institutions de Sécurité sociale (COSRISS), MTOP.

WADE, Youssoufa, M., Président, Comité national du Dialogue social (CNDS).

DIALLO, Mamadou, M., Secrétaire permanent, CNDS.

DIALLO, Yoro Oumar, M., Conseiller en communication, MTOP.

DIAKHITE, Ibrahima, M., Conseiller technique, MTOP.

CAMPAL, Annette, Mme, Trésorière, SICTRASS.

FALL, Mamadou Camara, M., Secrétaire général adjoint, SICTRASS.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

WADE, Ndiouga, M., Administrateur, Caisse de Sécurité nationale (CSS).

GUEYE, Iba, M., Directeur général, Caisse de Sécurité sociale (CSS).

TOUNKARA, Check Tidiane, M., Conseiller technique, CSS.

FALL, Lamine, M., Administrateur, Institut de Prévoyance Retraite du Sénégal (IPRES).

DIALLO, Alassane Robert, M., Directeur général, Institut de Prévoyance retraite du Sénégal (IPRES).

DIAW, Attoumane, M., Comité national du Dialogue social (CNDS).

SAGNA, Aldiouma, M., Comité national du Dialogue social (CNDS).

DIEME, Françoise, Mme, Premier Secrétaire, Mission Permanente, Genève

## **Délégué des employeurs**

DIOP, Hamidou, M., Sectétaire général, Conseil national du Patronat (CNP).

### *Conseillers techniques*

THIAO, Gora, M., Conseiller, Affaires sociales, Confédération nationale des Employeurs du Sénégal.  
AGNE, Baïdy, M., Président, CNP.

## **Délégué des travailleurs**

GUIRO, Mody, M., Secrétaire général, Confédération nationale des Travailleurs du Sénégal (CNTS).

### *Conseillers techniques*

SOCK, Mademba, M., Secrétaire général, Union nationale des Syndicats autonomes du Sénégal (UNSAS).  
DIOUF, Mamadou, M., Secrétaire général, Confédération des Syndicats autonomes (CSA).  
DIOP, Cheikh, M., Secrétaire général, Confédération nationale des Travailleurs/ Force du changement (CNTS/FC).  
DIAKHITE, Tountou, Mme, Mouvement Femmes, CSA.  
YAFA, Fatoumata Bintou, Mme, Présidente, Comité NI Femmes, CNTS.  
DIALLO, Souleymane, M., Secrétaire confédéral, CNTS.  
THIAM, Mballo Dia, M., Secrétaire général adjoint, UNSAS.  
DIANDY, Jean Gabriel, M., Responsable des Jeunes, CNTS/FC.

### *Personnes désignées en conformité avec l'article 2, alinéa 3 i)*

SOW, Bayla, M., Secrétaire confédéral, CNTS.  
NDIAYE, Birama, M., Président, Comité Jeunesse, CNTS.  
DIOP, Malick, M., Secrétaire, Relations internationales, UNSAS.  
SAMBA, Mame Coumba, Mme, Secrétaire confédérale, CNTS.

### *Autres personnes assistant à la Conférence*

DIOP, Yvette Keïta, Mme, Département Genre et Equité, UNSAS.  
DIONGUE, Bakhao, Mme, CNTS/FC.

## **Serbie Serbia**

### *Minister attending the Conference*

LAKIĆEVIĆ, Snežana, Ms, State Secretary, Ministry of Labour and Social Policy.

### **Government Delegates**

ZVEKIĆ, Uglješa, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
RADOVANOVIC, Dragana, Ms, Division Head, Ministry of Labour and Social Policy.

## **Adviser and substitute delegate**

DJURIČKOVIĆ-TUVIĆ, Jelisaveta, Ms, Minister Counsellor, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser*

FILIPović-NIKOLIĆ, Vesna, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

## **Employers' Delegate**

SAVKOVIĆ, Boško, Mr, Secretary-General, Employers' Union of the Republic of Serbia.

### *Adviser and substitute delegate*

KUZMIĆ, Dejana, Ms, Head, Department of International Cooperation, Employers' Union of the Republic of Serbia.

## **Workers' Delegate**

ORBOVIĆ, Ljubislav, Mr, President, Association of Independent Trade Union of the Republic of Serbia.

### *Adviser and substitute delegate*

ČANAK, Branislav, Mr, President, Association of Trade Unions "Nezavisnost".

### *Advisers*

VUKOVIĆ, Duško, Mr, Vice-President, Association of Independent Trade Union of the Republic of Serbia.  
MANČIĆ, Svetlana, Ms, Adviser, Cabinet of the President, Association of Independent Trade Union of the Republic of Serbia.  
ANDRIĆ, Cedanka, Ms, Secretary, Socio-Economic Council of the Republic of Serbia.  
PAVIĆEVIĆ, Ivan, Mr, Head, Division for International Cooperation, Association of Independent Trade Union of the Republic of Serbia.

## **Seychelles**

### *Minister attending the Conference*

MONDON, Macsuzy, Ms, Minister for Education, Employment and Human Resources.

### **Government Delegates**

BAKER, Jules, Mr, Director-General, Employment Department.  
MOREL, Susan, Ms, Senior Cooperation Officer, Employment Department.

### **Employers' Delegate**

LABROSSE, Michelle, Ms, Assistant Executive Secretary, Federation of Employers' Association of Seychelles (FEAS).

## **Workers' Delegate**

ROBINSON, Antoine, Mr, Secretary-General, Seychelles Federation of Workers' Union (SFWU).

## **Sierra Leone      Sierra Leona**

### **Government Delegates**

TRYE, Hindolo Sumanguru, Mr, Minister of Labour and Social Security (MLSS).

MUSA, Ahmed Foday, Mr, Commissioner of Labour, MLSS.

### **Employers' Delegate**

JOHNSON, Leonard E., Mr, Executive Secretary, Sierra Leone Employers Federation.

### **Workers' Delegate**

YILLA, Kandeh, Mr, Secretary-General, Sierra Leone Labour Congress.

## **Singapour      Singapore      Singapur**

### **Government Delegates**

DAIPI, Hawazi, Mr, Senior Parliamentary Secretary, Ministry of Manpower and Ministry of Education.

LOH, Khum Yean, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Manpower.

### *Advisers and substitute delegates*

TAN, Yee Woan, Ms, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

PANG, Steven Chee Wee, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

CHIA, Choong Yeen, Ms, Counsellor (Labour), Permanent Mission, Geneva.

LEE, Cheryl, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

SEAH, Seow Chen, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

ONG, Yen Her, Mr, Divisional Director, Labour Relations and Workplaces Division, Ministry of Manpower.

POH, Jacqueline, Ms, Divisional Director, Workplace Policy and Strategy Division, Ministry of Manpower.

### *Advisers*

SIM, Li Chuan, Mr, Senior Assistant Director, Labour Relations and Workplaces Division, Ministry of Manpower.

NG, Julia, Ms, Deputy Director, Foreign Manpower Management Division, Ministry of Manpower.

TAI, Li Lian, Ms, Assistant Director, Workplace Policy and Strategy Division, Ministry of Manpower.

MOK, Winston, Mr, Manager, Labour Relations and Workplaces Division, Ministry of Manpower.

TAN, Gabriel, Mr, Head (Civil Advisor), Legal Services Department, Ministry of Manpower.

## **Employers' Delegate**

KOH, Juan Kiat, Mr, Executive Director, Singapore National Employers Federation.

### *Advisers and substitute delegates*

LEE, Stephen, Mr, President, Singapore National Employers Federation.

LEE, James, Mr, Honorary Treasurer, Singapore National Employers Federation.

TOH, Hong Seng, Mr, Deputy Director, Singapore National Employers Federation.

## **Workers' Delegate**

YACOB, Halimah, Ms, Deputy Secretary-General, Singapore National Trades Union Congress.

### *Advisers and substitute delegates*

DE PAYVA, John, Mr, President, Singapore National Trades Union Congress.

LIM, Swee Say, Mr, Secretary-General, Singapore National Trades Union Congress.

TAN, Hock Soon, Mr, General Secretary, Food, Drinks and Allied Workers' Union (FDAWU).

SIVASAMY, Selvam, Mr, General Secretary, Public Utilities Board Employees' Union (PUBEU).

ONG, Hwee Liang, Mr, General Secretary, SIA Engineering Company Engineers and Executives Union.

NG, Eng Kie, Ms, Lead Special Representative, International Affairs Department, Singapore National Trades Union Congress.

### *Adviser*

YEO, Khee Leng, Mr, Director, International Affairs Department, Singapore National Trades Union Congress.

## **Slovaquie      Slovakia      Eslovaquia**

### *Minister attending the Conference*

MIHÁL, Jozef, Mr, Deputy Prime Minister and Minister of Labour, Social Affairs and Family.

### *Persons accompanying the Minister*

POTURAKOVÁ, Sanela, Ms, Director, Protocol Department, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.

ROZHOLDOVÁ, Nadežda, Ms, Interpreter, Freelance interpreter.

## **Government Delegates**

NICHOLSONOVÁ, Lucia, Ms, State Secretary, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.  
ROSOCHA, Fedor, Mr, Ambassador, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

VAVRO, Boris, Mr, Head State Adviser, Ministry of Labour Social Affairs and Family, Department of International Relations.  
KOVAČ, Jaroslav, Mr, Director, International Relations Department, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.  
BUDAYOVÁ, Soňa, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

TOMAN, Jozef, Mr, Director, Labour Relations Department, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.  
ŠAGIOVÁ, Martina, Ms, Head State Adviser, Department of Social Insurance, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.  
JURICA, Martin, Mr, Head Adviser, National Inspectorate of Labour, Labour Inspection Management Department.  
MOLNÁROVÁ, Milica, Ms, Director, State Secretary Office, Ministry of Labour, Social Affairs and Family.

## **Employers' Delegate**

HRDINA, Daniel, Mr, Expert, International Relations, Federation of Employers' Unions and Associations of the Slovak Republic.

### *Adviser and substitute delegate*

MOLNÁR, Peter, Mr, Acting Secretary, Republic Union of Employers.

### *Advisers*

ZACHAROVÁ, Magdaléna, Ms, Expert, International Relations, Federation of Employers' Unions and Associations of the Slovak Republic.  
BEŇO, Andrej, Mr, Expert, Law and Legislation, Republic Union of Employers.

## **Workers' Delegate**

GAZDÍK, Miroslav, Mr, President, Confederation of Trade Unions of the Slovak Republic.

### *Adviser and substitute delegate*

MACÁK, Erik, Mr, Adviser, International Relations, Confederation of Trade Unions of the Slovak Republic.

### *Advisers*

DVORANOVÁ, Zdeňka, Ms, Expert, Industrial Relations, Energy-Chemical Trade Union.  
BENEDEKOVÁ, Monika, Ms, Expert, Industrial Relations, Trade Union KOVO.

## **Slovénie Slovenia Eslovenia**

### *Minister attending the Conference*

SVETLIK, Ivan, Mr, Minister of Labour, Family and Social Affairs.

### *Persons accompanying the Minister*

ZUPAN, Primož, Mr, Head, Minister's Office, Ministry of Labour, Family and Social Affairs.  
KOVAČIČ, Matjaž, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

## **Government Delegates**

GROBELNIK, Polona, Ms, Senior Adviser, Ministry of Labour, Family and Social Affairs.  
ŠTERBENC, Karmen, Ms, Senior Adviser, Ministry of Labour, Family and Social Affairs.

### *Adviser and substitute delegate*

JERMAN, Boštjan, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

SVETLIČIČ, Maja, Ms, Inspector III, Labour Inspectorate of the Republic of Slovenia.  
ŽAGAR, Alenka, Ms, Undersecretary, Ministry of Labour, Family and Social Affairs.

## **Employers' Delegate**

ČERIN, Tatjana, Ms, Executive Director, Social Dialogue, Chamber of Commerce and Industry of Slovenia.

### *Adviser and substitute delegate*

ANTAUER, Igor, Mr, Secretary-General, Association of Employers in Craft and Small Business of Slovenia (AECSS).

## **Workers' Delegate**

TOREJ, Drago, Mr, Representative, International Relations, Slovenian Federation of Trade Unions - Alternativa.

### *Adviser and substitute delegate*

POČIVAVŠEK, Jakob Krištof, Mr, Legal Adviser, Pergam Confederation of Trade Unions of Slovenia.

## **Somalie Somalia**

### *Minister attending the Conference*

MOHAMUUD, Abdinur Moalin, Mr, Minister of Labour, Social Affairs, Youth and Sports.

### **Government Delegates**

ISMAIL, Yussuf, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
 ABDILLE, Abdirashid, Mr, Technical Advisor, Ministry of Labour, Social Affairs, Youth and Sports.

#### *Adviser and substitute delegate*

ABDULLAHI, Ali Sheikh, Mr, Deputy Minister, Ministry of Labour, Social Affairs, Youth and Sports.

#### *Advisers*

AHMED, Mohamud Ali, Mr, Industrial Relations Officer, Ministry of Labour, Social Affairs, Youth and Sports.  
 MOHAMUD, Zahra Mohamed, Ms, Planning Officer, Ministry of Labour, Social Affairs, Youth and Sports.

### **Employers' Delegate**

SHEIKH YUSSUF, Abdullah Abdinur, Mr, Secretary, Somali Chamber of Commerce and Industry.

#### *Adviser and substitute delegate*

HASSAN, Abdullah Ali, Mr, Member Executive Committee, Somali Chamber of Commerce and Industry.

### **Workers' Delegate**

NUR, Omar Faruk Osman, Mr, General Secretary, Federation of Somali Trade Unions (FESTU).

#### *Adviser and substitute delegate*

SHIRE, Abdinasir Mohamed, Mr, Member, Executive Committee, Somali Federation Trade Unions.

#### *Adviser*

IBRAHIM, Ali Farah, Mr, Technical Adviser, Somali Federation Trade Unions.

## **Soudan      Sudan      Sudán**

#### *Minister attending the Conference*

BISHOK, Dak, Mr, Minister of Labour.

#### *Person accompanying the Minister*

OMER, Hamza, Mr, Chargé d'affaires, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

HAMAD MOHAMED FUDULLA, Adam, Mr, Undersecretary, Ministry of Labour.  
 ELHASSAN HAMID, Mohamed, Mr, Director General, Ministry of Labour.

### **Advisers and substitute delegates**

MOHAMED AHMED OSMAN, Ali, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
 HAG NOUR AHMED, Mariam, Ms, Director, Ministry of Labour.  
 MOHAMED ADDALLAH, Salwa, Ms, Director, Ministry of Labour.

#### *Advisers*

ABDELMAGED EMAM, Asha, Ms  
 IBRAHIM NEMER, Omer Ahmed, Mr

### **Employers' Delegate**

ABBAS ELGURESH AHMED, El-Fatih, Mr, Deputy Secretary, Sudanese Employer Federation.

#### *Advisers and substitute delegates*

OSMAN MUSTAFA, Elsheikh, Mr, Secretary-General, Sudanese Employer Federation.  
 MARGHANI ALI, Adil, Mr, Deputy Secretary, Sudanese Employer Federation.

### **Workers' Delegate**

AHMED ABD ELAZIZ GHANDOUR, Ibrahim, Mr, President, Sudan Workers Trade Unions Federation.

#### *Advisers and substitute delegates*

ALI ABD ELKARIM, Yousif, Mr, Secretary-General, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 MOHAMED SALIH, Adil, Mr, Secretary, Finance, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 BABIKER, Abu-Baker Elsiddig, Mr, Secretary, External Relations, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 ALI SEED AHMED, Elsadig, Mr, Deputy Secretary-General, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 AHMED HASSAN ABD ELGADIR, Nemat, Ms, Secretary, Woman and Child, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 IBRAHIM ALI ABD ALLA, Salah, Mr, Secretary General, International Union for Workers in Agriculture, Food Industries, and Fishing.  
 ABDEL GADIR, Fathallah, Mr, Secretary, Labour Relations, Sudan Workers Trade Unions Federation.  
 SAAD EL TOWN, Ibtihaj, Mrs, Sudan Workers Trade Unions Federation.

#### *Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

ELNUS, Elamin Mahmoud Osman, Mr, Secretary of Organization, Sudan Workers Trade Unions Federation.

## Sri Lanka

### *Minister attending the Conference*

LOKUGE, Gamini Kulawansa, Mr, Minister of Labour and Labour Relations.

### *Persons accompanying the Minister*

JAYAWARDANE, Rupasinghe Arachchige Sisira, Mr, Coordinating Secretary to the Minister.  
WICKRAMASINGHE, Udugalage Lalith Chandrasiri, Mr, Trade Union Secretary to the Minister.

### **Government Delegates**

UPALI WIJAYAWEERA, Wallaba Jayatissa Liyanage, Mr, Secretary, Ministry of Labour and Labour Relations.  
WEERASINGHE, Pearl Kanthie, Ms, Commissioner-General of Labour, Department of Labour.

### *Advisers and substitute delegates*

WIMALAWEERA, Rajapaksa Pallegedera Ananda, Mr, Senior Assistant Secretary, Labour and Foreign Relations, Ministry of Labour and Labour Relations.  
PATHIRANNEHELAGE, Sarathchandra Pathirathna, Mr, Senior Legal Adviser, Enforcement Division, Department of Labour.

### *Advisers*

SENEWIRATNE, Kshenuka, Ms, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
PRIYANTHA, Kumarage Don Manoj, Mr, Commissioner, Industrial Relations, Department of Labour.  
JAUHAR, U. L. M., Mr, Minister, Permanent Mission, Geneva.  
KANAKASAPABATHY, Kanakeshwaran, Mr, Acting Deputy Commissioner, Northern Province, Department of Labour.  
MALLIKARATCHY, Manorie, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
ARIYASENA JAYATHILAKE, Muthumeregngna Indika Ranga, Mr, Assistant Commissioner, Department of Labour.

### **Employers' Delegate**

PEIRIS, Ravindra Laksen Prasanna, Mr, Secretary General, Ceylon Employers Federation.

### **Workers' Delegate**

SANDRASEKERA, Harrindranath, Mr, Senior Vice-President, Ceylon Workers Congress.

### *Advisers*

DEVENDRA, Leslie Shelton, Mr, General Secretary, Sri Lanka Nidahas Sevake sangamaya.  
VELAYUDAM, Karuppiah, Mr, General Secretary, Lanka Jathika Estate Workers Union.

ADIKARI, Adikari Appuhamilage Janaka, Mr, General Secretary, Inter Company Employees Union.

JAYAKODY, Maxwell Sylvester, Mr, Deputy General Secretary, Ceylon Mercantile Industrial and General Workers Union.

SUBASINGHE, Don Wimalasiri, Mr, General Secretary, Ceylon Federation of Trade Unions.

## Suède Sweden Suecia

### *Minister attending the Conference*

ENGSTRÖM, Hillevi, Ms, Minister for Employment.

### *Persons accompanying the Minister*

MOLANDER, Albin, Mr, Political Adviser, Ministry of Employment.  
KHALIL, Cherine, Ms, Press Secretary, Ministry of Employment.  
STRÖMBERG, Peter, Mr, Director-General for Planning, Ministry of Employment.  
RODRIGO, Monica, Ms, Director-General for Legal Affairs, Ministry of Employment.

### **Government Delegates**

ERIKSSON, Christer, Mr, Director, Special Expert, Ministry of Employment.  
KNUTSSON, Jan, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser and substitute delegate*

ÖSTBERG, Sven, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers*

DALENG, Anne-Sofie, Ms, Head of Section, Ministry of Employment.  
HÅGBÄCK, Åsa, Ms, Head of Section, Ministry of Employment.  
SKÄRINGER, Malin, Ms, Deputy Director, Ministry of Health and Social Affairs.

### *Other persons attending the Conference*

AL-SAHLANI, Abir, Ms, Member, Committee on the Labour Market, Swedish Parliament.  
BACKMAN, Linda, Ms, Secretariat, Committee on the Labour Market, Swedish Parliament.

### **Employers' Delegate**

BECKMAN, Niklas, Mr, Expert, Labour Law, Confederation of Swedish Enterprise.

### *Adviser and substitute delegate*

KOVAR, Eva, Ms, Expert Labour Market Matters, Confederation of Swedish Enterprise.

### *Advisers*

LYCKE, Sten, Mr, Negotiator/Manager, Almega.  
 KENDEL, Magnus, Mr, Negotiator/Manager, Almega.  
 KARLSSON, Patrik, Mr, Adviser, Labour Market Policy,  
 Confederation of Swedish Enterprise.

### **Workers' Delegate**

THAPPER, Keth, Ms, National Officer and International  
 Secretary, Swedish Trade Union Confederation.

#### *Adviser and substitute delegate*

BENGSSON, Lars, Mr, International Secretary, Swedish  
 Confederation of Professional Employees.

### *Advisers*

GRAHL, Hans-Dieter, Mr, Director, Swedish Ship  
 Officers' Union.  
 ACKHOLT, Malin, Ms, Second Vice-President, Swedish  
 Hotel and Restaurant Workers' Union.  
 JÄRNSTEDT, Christina, Ms, National Officer, Swedish  
 Trade Union Confederation.

#### *Other persons attending the Conference*

LUNDBY-WEDIN, Wanja, Ms, President, Swedish Trade  
 Union Confederation.  
 LENBERG, Lise-Lotte, Ms, Head of International  
 Department, Swedish Trade Union Confederation.  
 EDSTRÖM, Ulf, Mr, Swedish Trade Union Confederation.  
 JOHANSSON, Helena, Ms, International Director,  
 Swedish Confederation of Professional Employees.

## **Suisse      Switzerland      Suiza**

#### *Ministre assistant à la Conférence*

GAILLARD, Serge, M., Secrétaire d'Etat, Département  
 fédéral de l'Economie (DFE).

### **Délégués gouvernementaux**

ELMIGER, Jean-Jacques, M., Ambassadeur, Chef des  
 Affaires internationales du Travail, Secrétariat d'Etat à  
 l'Economie (SECO), Direction du Travail (DA).  
 LAUBER, Jürg, M., Ambassadeur, Chef de la Division  
 multilatérale, Représentant permanent adjoint, Mission  
 permanente, Genève.

#### *Conseillers techniques et délégués suppléants*

RUPPEN, Alexandra, Mme, Deuxième secrétaire, Mission  
 permanente, Genève.  
 VOLLENWEIDER, Sarah, Mme, Collaboratrice  
 scientifique, SECO-DA, Affaires internationales du  
 Travail.

#### *Conseillers techniques*

AMMANN, Mike, M., Collaborateur diplomatique,  
 Département fédéral des Affaires étrangères (DFAE),

Division politique III, Section Organisations  
 internationales et politique d'Accueil.

BRUNNER, Eduard, M., Collaborateur scientifique,  
 SECO-DA, Domaine Activités intersectorielles et  
 Projets.

DE PAOLA, Martina, Mme, Collaboratrice scientifique,  
 SECO-DA, Domaine Marché du Travail et Assurance-  
 chômage.

LEDERGERBER, Dominik, M., Collaborateur  
 scientifique, SECO-DA, Affaires internationales du  
 Travail.

MASCETTA, Claudina, Mme, Office fédéral des  
 Assurances sociales (OFAS), Suppléante de la Cheffe  
 du Secteur Organisations internationales.

MULLER, Elisabeth, Mme, SECO-DA, Affaires  
 internationales du Travail.

RICHOZ, Pascal, M., SECO-DA, Chef du Domaine  
 Conditions de Travail.

SCHERRER, Ursula, Mme, SECO-DA, Suppléante du  
 Chef du Domaine Surveillance du Marché du Travail.

SCHNYDER, Erika, Mme, OFAS, Cheffe du Secteur  
 Organisations internationales.

VACHERON, Damien, M., Collaborateur scientifique,  
 SECO-DA, Affaires internationales du Travail.

VON ARB, Urs, M., SECO-DA, Chef de l'Inspection  
 fédérale du Travail.

ROSSET, Pascal, M., Collaborateur, Mission permanente,  
 Genève.

### **Délégué des employeurs**

BARDE, Michel, M., Comité de l'Union patronale suisse  
 (UPS).

#### *Conseiller technique et délégué suppléant*

PLASSARD, Alexandre, M., Direction, UPS.

#### *Conseillers techniques*

MATTHEY, Blaise, M., Directeur général, Fédération des  
 Entreprises romandes.

TELEKI, Géza, M., Conseiller, Association patronale de  
 Bâle.

### **Délégué des travailleurs**

PEDRINA, Vasco, M., Secrétaire national, Unia, Vice-  
 président, Internationale des Travailleurs du Bâtiment  
 et du Bois (IBB).

#### *Conseiller technique et délégué suppléant*

ROBERT, Jacques, M., Secrétaire national, Unia.

#### *Conseillers techniques*

ALLEVA, Vania, Mme, Secrétaire, Unia.

DOKA, Zoltan, M., Solidar.

LEPORI, Rolando, M., Secrétaire régional, Unia Ticino.

MONTI, Jean-Pierre, M., Président, Association du  
 Personnel du Fedpol, Membre du Comité de Travail,  
 Suisse.

MORETTO, Mauro, M., Secrétaire, Unia.

TORCHE, Denis, M., Secrétaire central, Membre du  
 Bureau exécutif de Travail, Suisse.

ZIMMERMANN, Rolf M., Secrétaire, Union syndicale suisse (USS).

## Suriname

### Government Delegates

KROMOSOETO, Gijnardo, Mr, Minister of Labour, Technological Development and Environment.  
PIROE, Mohamed Amien Glenn, Mr, Head, International Affairs, Ministry of Labour, Technological Development and Environment.

### Employers' Delegate

WELZIJN, Ferdinand, Mr, Chairperson, Suriname Trade and Industry Association (VSB).

### Workers' Delegate

HOOGHART, Ronald L. A., Mr, Chairperson, Federation of Civil Servants Trade Unions (CLO).

## Swaziland Swazilandia

### Minister attending the Conference

MAMBA, Patrick Magobetane, Mr, Minister of Labour and Social Security.

### Government Delegates

HLOPE, Nomathemba, Ms, Principal Secretary, Ministry of Labour and Social Security.  
DLAMINI, Khabo J., Ms, Acting Commissioner of Labour, Ministry of Labour and Social Security.

### Advisers

HLOPHE, Mduduzi, Mr, Legal Adviser, Ministry of Labour and Social Security.  
DLAMINI, Lonkhokhela, Mr, CEO, SNPF.

### Other persons attending the Conference

DLAMINI, Thembayena, Ms, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MSIBI, Sibusiso, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
LUKHELE, Alton S., Mr, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

MABUZA, Zodwa, Ms, C.E.O., Federation of Swaziland Employers and Chamber of Commerce (FSE/CC).

### Advisers

DLAMINI, Ambrose, Mr, Adviser, FSE and CC.  
MTSHALI, Bongani, Mr, Adviser, FSE and CC.  
MABUZA, Hezekiel, Mr, Adviser, Employer, FESBC.

### Workers' Delegate

DLAMINI, Sibanesenkosi, Mr, President, Swaziland Federation of Trade Union (SFTU).

### Advisers

NCONGWANE, Vincent, Mr, Secretary-General, SFL.  
DLAMINI, Vincent, Mr, Deputy Secretary-General, SFTU.  
GINA, Mduduzi, Mr, Board Chairperson, SNPF.

## République arabe syrienne Syrian Arab Republic República Árabe Siria

### Government Delegates

KHABBAZ-HAMOUI, Faysal, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

AL BAAJ, Danny, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Adviser

ARNOUS, Mohammad, Mr, Attaché, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

BAKHOUR, Nidal, Mr, President/Head, Industry Chamber of Hama.

### Workers' Delegate

AL-KANJ, Izat, Mr, Vice-President, General Union of Syndicate's Workers.

### Advisers and substitute delegates

HABAB, Ahmad, Mr, Member, Executive Office, General Union of Syndicate's Workers.

DWIIR, Gazi, Mr, Member, Executive Office, General Union of Syndicate's Workers.

AL-AHMAD, Housine, Mr, Member, Executive Office, General Union of Syndicate's Workers.

### Adviser

AZOUZ, Adnan, Mr, Translator, General Union of Syndicate's Workers.

## Tadzhikistan Tajikistan Tayikistán

### Government Delegate

NASRIDDINOV, Salohiddin, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

# République-Unie de Tanzanie

# United Republic of Tanzania

# República Unida de Tanzania

## Ministers attending the Conference

KABAKA, Gaudentia M., Ms, Minister for Labour and Employment.  
SULEIMAN, Haroun Ali, Mr, Minister for Labour, Economic Empowerment of People and Fellowship, Zanzibar.  
MZEE, Omari Yusuf, Mr, Minister of State for Finance, Economy, Planning and Development, Zanzibar.

## Person accompanying the Minister

MWANJALI, Simon, Mr, Secretary to the Minister of Labour and Employment.

## Government Delegates

SHITINDI, Eric, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Employment.  
ABDULLA, Asha Ali, Ms, Permanent Secretary, Ministry of Labour, Economic Empowerment of People and Fellowship, Zanzibar.

## Advisers and substitute delegates

LUMBANGA, Martin, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
MZEE, Abdulhamid Yahaya, Mr, Chief Secretary, Revolutionary Council of Zanzibar.  
MEZA, Joseph Abdulla, Mr, Permanent Secretary, President's Office, Public Service and Good Governance.  
MANGESHO, Edine E., Ms, Deputy Permanent Secretary, Ministry of Labour and Employment.  
KINEMELA, Saul Herbert, Mr, Labour Commissioner, Ministry of Labour and Employment.  
SIMBA, Kubingwa Mashaka, Mr, Labour Commissioner, Ministry of Labour, Economic Empowerment of People and Fellowship, Zanzibar.  
MCHA, Marietha M., Ms, Assistant Director of Employment, Ministry of Labour and Employment.  
MWASELE, Eliezer A., Mr, Chief Executive Officer, Tanzania Employment Services Agency.  
MSIGWA, Cosmas F., Mr, Director, Commission for Mediation and Arbitration.  
LUGAKINGIRA, Josephat M., Mr, Assistant Labour Commissioner, Ministry of Labour and Employment.  
TEYE, Anthony W., Mr, Principal Labour Officer, Ministry of Labour and Employment.  
KAGANDA, Deusdedit, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

## Employers' Delegate

MLIMUKA, Aggrey, Mr, Executive Director, Association of Tanzania Employers.

## Advisers and substitute delegates

SALABI, Salahi Salim, Mr, Executive Director, Employers Association of Zanzibar.  
KARIWA, Cornelius K., Mr, Chairperson, Association of Tanzania Employers.  
DAU, Ramadhani K., Mr, Director-General, National Social Security Fund.  
MUSHI, Ansgar, Mr, Assistant Director of Research, Actuarial and Policy Development, Social Security Regulatory Authority.  
MSANGI, Daud M., Mr, Director-General, Government Employees Provident Fund.  
SANGA, Eliud B., Mr, Director-General, Local Authorities Pension Fund.  
ERIO, William, Mr, Director-General, Parastatal Pension Fund.  
MOSHI, Zebadiah, Mr, Director General, Vocational Education and Training Authority.

## Workers' Delegate

OMARI, Ayoub Juma, Mr, President, Trade Union Congress of Tanzania.

## Advisers and substitute delegates

MOHAMED, Khamisi Mwinyi, Mr, Executive Director, Zanzibar Trade Union Congress.  
MRUTU, Diwani A., Mr, National Chairperson, Tanzania Union for Government and Health Employees.  
CHITETE, MacLean S., Ms, Deputy National Chairperson, Tanzania Union for Government and Health Employees.  
KIWENGE, Ally K. A., Mr, General Secretary, Tanzania Union for Government and Health Employees.  
MOHAMED, Khalid Salum, Mr, Board Chairperson, Zanzibar Social Security Fund.  
HAFIDH, Abdul Wakil Haji, Mr, Executive Director, Zanzibar Social Security Fund.  
MBWANA, Omari, Mr, Member of the Board, Zanzibar Social Security Fund.  
KANYOKA, Vicky, Ms, Coordinator, Domestic Workers Project Africa Region.

## Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)

ABDALLAH, Halima Mohamed, Ms, Zanzibar Social Security Fund.

## Tchad Chad

## Ministre assistant à la Conférence

ABDOULAYE, Abakar, M., Ministre de la Fonction publique et du Travail.

## Personnes accompagnant le Ministre

ALHADJ ABAKAKA, Lopa Moustapha, M., Conseiller, Présidence de la République.  
RONELGUE, Toriara, M., SGA, Primate.

## Délégués gouvernementaux

KADE, Ndilguem Elisabeth, Mme, SGA, Ministère de la Fonction publique et du Travail (MFPT).  
DJEGUEDEM, Mbaibardoum, M., DGAT, MFPT.

### Conseillers techniques et délégués suppléants

TOÏNA, Tondibaye, M., Inspecteur, MFPT.  
MAHAMAT, Bichara, M., Directeur, Section sociale, MFPT.  
BAMAGA, Abbas Malloum, M., Ambassadeur, Mission permanente, Genève.

### Conseillers techniques

MAHAMAT, Nassour Abdoulaye, M., Directeur, CNPS, MFPT.  
ABDELKERIM, Batil Togoï, M., Directeur, DNAPE, MFPT.  
HAMIDA, Ahmat Al-Hadj, M., Directeur général, Ministère de l'Economie et du Plan (MEP).  
AHMED ALKHOUDAR, Ali Fabel, M., Directeur, FDNAP, MEP.  
OUMAR, Adoum Sini, M., Secrétaire exécutif, CDNEFE, MEP.  
MAHAMAT, Nour Mbodou, M., Chef, CNPS, MFPT.  
AWADA, Angui, M., Premier Conseiller, Mission permanente, Genève.  
YAYA, Mahamat Moundet, M., Chargé de Communication, Mission permanente, Genève.  
ALI, Hassan Moussa, M., MFPT.

## Délégué des employeurs

ALI ABBAS, Seitchi, M., Membre bureau, CNPT.

### Conseiller technique et délégué suppléant

MADENGAR, Beremadji, M., Secrétaire général, CNPT.

## Délégué des travailleurs

BRAHIM, Ben Saïd, M., Secrétaire général, Confédération libre des Travailleurs du Tchad (CLTT).

### Conseiller technique et délégué suppléant

DJONDANG, Adjia François, M., Secrétaire général, Union des Syndicats du Tchad (UST).

## République tchèque Czech Republic    Repùblica Checa

### Minister attending the Conference

DRÁBEK, Jaromír, Mr, Minister of Labour and Social Affairs.

### Person accompanying the Minister

FELLNEROVÁ, Eva, Ms, Assistant to the Minister.

## Government Delegates

HUSÁK, Tomáš, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
FUCHS, Miroslav, Mr, Director, Department of European Union and International Cooperation, Ministry of Labour and Social Affairs.

### Advisers and substitute delegates

PINTÉR, Ivan, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
POKORNÝ, Pavel, Mr, Department of European Union and International Cooperation, Ministry of Labour and Social Affairs.

### Advisers

ZUKAL, Jiří, Mr, Deputy Director, Multilateral Economic Relations Department, Ministry of Foreign Affairs.  
HOLCOVÁ, Ludmila, Ms, Department of Employment Services Implementation, Ministry of Labour and Social Affairs.  
VERNEROVÁ, Brigitá, Ms, Legislative Department, Ministry of Labour and Social Affairs.  
ŠTĚPÁNEK, Martin, Mr, Social Insurance Department, Ministry of Labour and Social Affairs.

## Employers' Delegate

PRIOR, Pavel, Mr, Member, Board of Directors, Confederation of Industry and Transport.

### Adviser and substitute delegate

DRBALOVÁ, Vladimíra, Ms, Director, International Organizations and European Integration Section, Confederation of Industry and Transport.

### Advisers

KÖRNER, Oldřich, Mr, Deputy Director, Macroeconomic Analysis and Economic Policy Section, Confederation of Industry and Transport.  
HEJDUKOVÁ, Jitka, Ms, Director, Employers' Relationship Section, Confederation of Industry and Transport.  
ZVOLSKÁ, Marie, Ms, Expert, Union of Czech and Moravian Production Co-operatives, Confederation of Employers' and Entrepreneurs' Associations of the Czech Republic.

## Workers' Delegate

ZAVADIL, Jaroslav, Mr, President, Czech-Moravian Confederation of Trade Unions.

### Adviser and substitute delegate

BAUEROVÁ, Jaroslava, Ms, Adviser, Czech-Moravian Confederation of Trade Unions.

### Advisers

SAMEK, Vít, Mr, Director, Law Department, Czech-Moravian Confederation of Trade Unions.

POPELKOVÁ, Hana, Ms, Advisor, Czech-Moravian Confederation of Trade Unions.

## Thaïlande Thailand Tailandia

### Persons accompanying the Minister

VEJJAJIVA, Jivavej, Mr, Adviser to the Minister.  
TANMANASIRI, Somchai, Mr, Adviser, Ministry of Labour.  
NIMMANHEMINDA, Kapach, Mr, Secretary, Ministry of Labour.  
KHUNPINIT, Attakawee, Mr, Adviser to the Minister, Ministry of Labour.

### Government Delegates

CHAYASRIWONG, Somkiat, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
PHUANGKETKEOW, Sihasak, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### Advisers and substitute delegates

WANNAMETHE, Sek, Mr, Minister, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
AMORNCHEWIN, Pakorn, Mr, Deputy Director-General, Department of Labour Protection and Welfare, Ministry of Labour.  
CHU-UMNART, Singhadet, Mr, Director, Bureau of International Coordination, Office of the Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
PINTARUCHI, Eksiri, Ms, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
NUALSRI, Atitaya, Mr, Minister-Counsellor (Labour), Permanent Mission, Geneva.  
JATTANOND, Benjamas, Ms, Chief, International Labour Standards Group, Department of Labour Protection and Welfare, Ministry of Labour.  
BOON-ARJ, Chantana, Ms, Chief, International Affairs, Social Security Office, Ministry of Labour.  
THONGTIP, Chuleerat, Ms, Senior Labour Specialist, International Affairs Division, Office of the Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
PURNAARIKSHA, Duangmon, Ms, Deputy Director-General, Department of Employment, Ministry of Labour.

### Advisers

NITISIRI, Amporn, Ms, Director-General, Department of Labour Protection and Welfare, Ministry of Labour.  
THONGCHUENCHIT, Somporn, Ms, Director, Inspection Bureau, Social Security Office, Ministry of Labour.  
TUPPASOOT, Sureeporn, Ms, Senior Labour Specialist, International Affairs Division, Office of the Permanent Secretary, Ministry of Labour.  
SIRIPREECHA, Banyat, Mr, Senior Labour Officer, Department of Labour Protection and Welfare, Ministry of Labour.

### Employers' Delegate

ROMCHATTHONG, Siriwan, Ms, Secretary-General, Employers' Confederation of Thailand.

### Advisers and substitute delegates

CHAIWATANAYON, Prapas, Mr, Vice-President, Employers' Confederation of Thailand.  
INDHARATUTE, Chariya, Ms, Advisor, Employers Confederation Business and Industrial of Nation.

### Adviser

SAHAVEJJABHAND, Porntip, Ms, Adviser, Employer's Confederation of Thailand.

### Workers' Delegate

THAILUAN, Panus, Mr, President, National Congress of Thai Labour.

### Advisers and substitute delegates

PATTAYAKO, Natthaphat, Mr, Committee, National Congress of Thai Labour.  
PHIKUL, Prajuab, Mr, Secretary-General, Thai Trade Union Congress.  
SONGKHORN, Nikhom, Mr, Secretary-General, Confederation of Thai Labour.  
KAEWVARN, Savit, Mr, Secretary-General, State Enterprises Relations Confederation.

## Togo

### Ministre assistant à la Conférence

BROOHM, Nicoué K. Octave, M., Ministre du Travail, de l'Emploi et de la Sécurité sociale.

### Délégués gouvernementaux

AMOUSSOU-KOUETETE, Ekoué, M., Directeur général, Travail et Lois sociales.  
AMEGNIGNON, Ekué, M., Directeur, Normes et Relations internationales.

### Conseillers techniques

TOBA, Sébabé, M., Chargé d'affaires, Mission permanente, Genève.  
WALLA K., Koffi, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale.  
DIAPENA, Yao Igneza, M., Directeur général, Caisse nationale de Sécurité sociale.  
AGBOKOU, Kossi Agbelenko, M., Directeur administratif, Caisse nationale de Sécurité sociale.  
AGOPOME, Kodjovi, M., Président, Fonds national d'Apprentissage et de Perfectionnement professionnel.  
AFANOUKOE, Akossiwa Sépopo, Mme, Directrice, Sécurité et Santé au Travail.  
TCHANKONI, Tarek Koffi, M., Secrétaire exécutif, Fonds national d'Apprentissage et de Perfectionnement professionnel.

BASSOMA, Mora, M., Directeur, Emploi et Lois sociales, Société d'Administration des Zones Franches (SAZOF).  
LAWSON O., Nadou, M., Rapporteur, Conseil national du Dialogue social.  
VONDOLY, Kodjo Agbenyegan, M., Chargé du Travail et du Règlement des Litiges, SAZOF.  
NARTEH-MESSAN, Komlan, M., Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève.  
TAMEGNON, Sedolo Coami N., M., Président, Association des Sociétés de Zone franche (ASOZOF).  
AGBA, Mounto, Mme, Deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève.

### Délégué des employeurs

NAKU D., Kossivi, M., Président, Conseil national du Patronat.

#### Conseillers techniques et délégués suppléants

SETHO, Jean-Daniel, M., Deuxième Vice-président, Conseil national du Patronat.  
AYIVI, Démanaya F. Innocent, M., Président, Comité technique, Emploi et Formation professionnelle, Conseil national du Patronat.  
LEGUEDE, Candide, Mme, Présidente, Comité technique, Travail et Affaires sociales, Conseil national du Patronat.  
MENSAH, Kouassi Wenyemawua, M., Secrétaire général adjoint, Groupement togolais des PME/PMI.  
APITAH, Konate, M., Trésorier général, Groupement togolais des PME/PMI.  
KLUTSE-ABOTSI, Kékeli, M., Responsable des Affaires sociales, Conseil national du Patronat.

### Délégué des travailleurs

AGLAMEY-PAP A., Agbenyigan, M., Secrétaire général, Groupe des Syndicats autonomes.

#### Conseillers techniques et délégués suppléants

GBIKPI-BENISSAN, Tétévi, M., Secrétaire général, Union nationale des Syndicats indépendants du Togo.  
HLOMADOR, Kokou Dodzi, M., Secrétaire général, Union générale des Syndicats libres.  
PALANGA, Agui Yves, M., Secrétaire général, Confédération nationale des Travailleurs du Togo (CNTT).  
TSIKPLONOU, Mokli K. Ephrem, M., Secrétaire général, Confédération générale des Cadres du Togo (CGCT).  
TEVI, Ayikoue, M., Secrétaire général par intérim, Confédération syndicale des Travailleurs du Togo.  
OBIM, Ama Kafui, M., Membre, Bureau exécutif, CNTT.  
TCHAGBATAOU, Tcha-Tchagba Assibi, Mme, Vice-Présidente du Comité des Femmes, CGCT.  
KIFALANG, Toyi Essobabilaki, Mme, Présidente, Comité des Femmes syndicalistes, Union générale des Syndicats libres.

#### Autres personnes assistant à la Conférence

ADOSSI, Amivi Essenam, Mme, Présidente, Comité des Femmes, Confédération syndicale des Travailleurs du Togo.

AMEGNINOU KANGNIVI T., Kankoé, M., Secrétaire confédéral, Education ouvrière, Formation, CGCT.  
PALOUKI, Pahobite, Mme, Conseillère, Bureau exécutif national, GSA.  
AGUIGAH D. S., Novissi, M., Président, Comité des Femmes, UNSIT.  
WILSON KPETEMEY, Akolé, Mme, Présidente, Comité des Femmes de la CGCT.  
KAMAN, Hessikoma, M., Secrétaire général, SYLITRAZOF.  
TEKPLI, Kossi, M., Membre, Commission exécutive, CNTT.  
AKOUETE-AWISSI D., Afuavi, Mme, Présidente, Comité des Femmes, CNTT.  
AKPAGAN, Tassivi, Mme, Vice-présidente, Comité des Femmes, CNTT.

## Trinité-et-Tobago Trinidad and Tobago Trinidad y Tabago

### Government Delegates

MC LEOD, Errol, Mr, Minister, Ministry of Labour and Small and Micro Enterprise Development.  
ALI, Amroodeen, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Small and Micro Enterprise Development.

#### Advisers and substitute delegates

FRANCIS, Dennis, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
SOOKNANAN, Harry, Mr, Head, Conciliation and Labour Relations, Ministry of Labour and Small and Micro Enterprise Development.  
RAMPERSAD, Marcia, Ms, Programme Coordinator, International Affairs Unit, Ministry of Labour and Small and Micro Enterprise Development.  
YOUNG, Simone, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### Employers' Delegate

NANCOO, Keston, Mr, Chairman, Board of Directors, Employers Consultative Association (ECA).

#### Adviser and substitute delegate

MC SWEEN, Ruben, Mr, Member, Board of Directors, ECA.

### Workers' Delegate

ANNISETTE, Michael, Mr, President, National Trade Union Centre (NATUC).

#### Advisers and substitute delegates

LAMBERT, James, Mr, First Vice President, NATUC.  
LE BLANC, Ida, Ms, General Secretary, National Union of Domestic Employees.

WALCOTT, Carla, Ms, Assistant General Secretary, National Union of Domestic Employees.  
STAPLETON, Teddy, Mr, Vice President, Oilfield Workers' Trade Union, Member, Federation of Independent Trade Unions and Non-Governmental Organisation.

## Tunisie Tunisia Túnez

### *Ministre assistant à la Conférence*

ENNACEUR, Mohamed, M., Ministre des Affaires sociales.

### Délégués gouvernementaux

KOUBAA, Samir, M., Chargé d'Affaires, Mission permanente, Genève.  
CHOUBA, Samia, Mme, Chargée de Mission, Directeur de la Coopération internationale et des Relations extérieures, Ministère des Affaires sociales.

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

MEGDICHE, Rabeh, M., Directeur général du Travail, Ministère des Affaires sociales.

### Conseillers techniques

OMRANE, Kamel, M., Directeur général, Inspection du Travail et de la Conciliation, Ministère des Affaires sociales.  
ESSOUSSI, Kamel, M., Directeur central, Caisse nationale de Retraite et de Prévoyance sociale.

### Délégué des employeurs

BOUCHAMAOUI, Wided, Mme, Présidente, Union tunisienne de l'Industrie, du Commerce et de l'Artisanat.

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

GHARIANI, Khelil, M., Membre, Bureau exécutif de l'Union tunisienne de l'Industrie, du Commerce et de l'Artisanat.

### Conseillers techniques

SILINI, Sami, M., Directeur central du Social, Union tunisienne de l'Industrie, du Commerce et de l'Artisanat.  
AYARI, Ridha, M., Membre, Union tunisienne de l'Industrie, du Commerce et de l'Artisanat.  
CHEBL, Fehri, M., Membre, Union tunisienne de l'Industrie, du Commerce et de l'Artisanat.

### Délégué des travailleurs

JRAD, Abdessalam, M., Secrétaire général, Union générale Tunisienne du Travail.

### *Conseiller technique et délégué suppléant*

SHIMI, Mohamed, M., Secrétaire général adjoint chargé des Relations extérieures, Union générale tunisienne du Travail.

### Conseillers techniques

BOUZRIBA, Ridha, M., Secrétaire général adjoint, Union générale Tunisienne du Travail.  
ABASSI, Hassine, M., Secrétaire général adjoint, Union générale tunisienne du Travail.  
JENDOUBI, Mouldi, M., Secrétaire général adjoint, Union générale tunisienne du Travail.  
YAAKOUBI, Moncef, M., Secrétaire général adjoint, Union générale tunisienne du Travail.  
AYARI, Belgacem, M., Secrétaire général adjoint, Union générale tunisienne du Travail.  
BRIKI, Abid, M., Secrétaire général adjoint, Union générale tunisienne du Travail.

## Turkménistan Turkmenistan Turkmenistán

### Government Delegate

AYDOGDYEV, Esen, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

## Turquie Turkey Turquía

### *Minister attending the Conference*

DİNÇER, Ömer, Mr, Minister of Labour and Social Security.

### Government Delegates

DEMİRALP, Oğuz, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
AYDEMİR, Birol, Mr, Undersecretary, Ministry of Labour and Social Security (MLSS).

### Advisers and substitute delegates

SAYIN, Ali kemal, Mr, Director-General for Labour, MLSS.  
KAVLAK, Naim, Mr, Deputy Director-General, MLSS.  
BATUR, Erhan, Mr, Counsellor, Labour and Social Affairs, Permanent Mission, Geneva.  
OKUYUCU, Hüseyin, Mr, Labour Inspector, MLSS.  
ÖZKİPER, Volkan, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
EKEMAN, Ebru, Ms, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.  
ÖZMEN, Özkan Suat, Mr, Labour Attaché, Consulate General, Rotterdam.  
TÜMER, Ebru Öztüm, Ms, Labour Administration Expert, MLSS.  
DEMIRTAŞ, Ahmet Tunç, Mr, Assistant Expert, MLSS.

KALE, Fatma Feyza, Ms, Assistant Expert, MLSS.  
OYMAN, Halit, Mr, Expert, Permanent Mission, Geneva.

#### *Adviser*

PARLAK, Zeki, Mr, Academic.

#### *Other persons attending the Conference*

FERIDUN, Kemal Feridun, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.  
ARSEHİT, Fatma, Ms, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### **Employers' Delegate**

KUTADGOBİLİK, Tuğrul, Mr, Chairperson, Turkish Confederation of Employer Associations (TİSK).

#### *Adviser and substitute delegate*

PİRLER, Bülent, Mr, Secretary-General, TİSK.

#### *Advisers*

YÖNEY, Cenk, Mr, Executive Board, TİSK.  
CENTEL, Tankut, Mr, Dean, Faculty of Law, Koc University.  
BAYAZIT, İ. Sancar, Mr, Secretary-General, Cement Producers Employers' Association.  
KOÇ, Akansel, Mr, Secretary-General, Leather Industry Employers' Association.  
BÖLÜKBAŞI, A. Nedim, Mr, Deputy Secretary-General, Employers' Association of Metal Industries.  
AY, Başar, Ms, Secretary-General, Turkish Textile Employers' Association.  
İLTER, Ahmet Ferhat, Mr, Deputy Secretary-General, TİSK.

#### *Other persons attending the Conference*

YILDIZ, Zekeriya Ulaş, Mr, Legal Adviser, TİSK.  
ERGENELİ, Samim, Mr, Deputy Secretary-General, Turkish Textile Employers' Association, TİSK.  
ŞENEREN, Merve, Ms, Research Expert, Turkish Textile Employers' Association, TİSK.  
ŞARDAN, Serdar, Mr, Expert, Research Training External Relations, Cement Producers Employers' Association.  
BATUR, Murat, Mr, Legal Advisor, Employers' Association of Metal Industries, TİSK.  
KAYNAK, Ömer Emre, Mr, Legal Advisor, Turkish Textile Employers' Association, TİSK.

#### **Workers' Delegate**

KUMLU, Mustafa, Mr, President, Confederation of Turkish Trade Unions.

#### *Advisers*

ARSLAN, Mahmut, Mr, President, Confederation of Real Trade Unions (HAK-İŞ).  
ATALAY, Ergün, Mr, Secretary-General, Finance, TÜRK-İŞ.  
DEMIRCI, Ahmet, Mr, Secretary-General, Foreign Relations, KAMU-SEN.  
GÖK, Uğraş, Mr, External Relations Expert, TÜRK-İŞ.

YILDIZ, Osman, Mr, Adviser to the President,  
Responsible for External Relations, HAK-İŞ.  
TONBUL, Hacı Bayram, Mr, MEMUR-SEN.

#### *Person appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

SÜKÜN, Hakan, Mr, External Relations Expert, TÜRK-İŞ.

#### *Other persons attending the Conference*

KONCUK, İsmail, Mr, President, KAMU-SEN.  
ASLAN, Settar, Mr, Vice-President, HAK-İŞ.  
GÖK, İsa, Mr, External Relations Expert, TÜRK-İŞ.  
EKMEKÇİOĞLU, Burak, Mr, Expert, TÜRK-İŞ.  
TORUNTAY, Mustafa, Mr, Vice-President, HAK-İŞ.  
BAŞBUĞ, Aydın, Mr, Adviser, KAMU-SEN.  
KAYA, Günay, Mr, MEMUR-SEN.  
MEMİŞ, Metin, Mr, MEMUR-SEN.

## **Ukraine    Ucrania**

#### *Minister attending the Conference*

TIHIPKO, Serhii, Mr, Vice-Prime Minister, Minister of Social Policy.

#### **Government Delegates**

NADRAHA, Vasyl, Mr, First Deputy Minister, Ministry of Social Policy.  
MAIMESKUL, Mykola, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

#### *Adviser and substitute delegate*

LISUCHENKO, Yevgen, Mr, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva.

#### *Advisers*

HALYTSKYI, Volodymyr, Mr, Director, State Employment Office.  
ZINKEVYCH, Natalia, Ms, First Deputy Director, State Employment Office.

#### **Employers' Delegate**

FIRTASH, Dmytro, Mr, Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.

#### *Adviser and substitute delegate*

SHEVCHUK, Oleg, Mr, Deputy Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.

#### *Advisers*

OLIINYK, Dmytro, Mr, First Deputy Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.

MIROSHNYCHENKO, Oleksii, Mr, First Deputy Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.  
BEZLIUDNA, Ganna, Ms, Advisor to the Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.  
BUNESKU, Oleksii, Mr, Advisor to the Head, Joint Representative Board of the Employers' Party at national level.  
ILLICHOV, Ruslan, Mr, Director-General, Federation Employers of Ukraine.  
DOVGANYCH, Ivan, Mr, Deputy Director-General, Federation Employers of Ukraine.  
GOLODIVSKYI, Valerii, Mr, Head, International Relations Department, Federation of Employers of Ukraine.

### **Workers' Delegate**

KHARA, Vasyl, Mr, Head, Federation of Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

MIROSHNYCHENKO, Dmytro, Mr, Head, All-Ukrainian Union of the Armed Forces of Ukraine.

#### *Advisers*

OSOVYI, Grygorii, Mr, Deputy Head, Federation of Trade Unions.  
SHYLOV, Vasyl, Mr, Head, International Department, Federation of Trade Unions.  
TUKA, Volodymyr, Mr, Head, Primary Trade Union Organization CJSC "Novokramatorsk Machine Building Plant".

## **Uruguay**

#### *Ministro asistente a la Conferencia*

BRENTA, Eduardo, Sr., Ministro de Trabajo y Seguridad Social.

#### *Persona que acompaña al Ministro*

DUPUY, Laura, Sra., Embajadora, Representante Permanente, Misión Permanente, Ginebra.

### **Delegados gubernamentales**

LOUSTAUNAU, Nelson, Sr., Viceministro, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.  
BAZ, Roberto, Sr., Director Nacional de Seguridad Social, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

ROBALLO, Juan Andrés, Sr., Inspector General del Trabajo y la Seguridad Social, Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

### **Consejeros técnicos**

TRUCILLO, Lucia, Sra., Ministro, Misión Permanente, Ginebra.  
WINTER, Gabriel, Sr., Consejero, Misión Permanente, Ginebra.

#### *Otra persona que asiste a la Conferencia*

MURRO, Ernesto, Sr., Presidente, Banco de Previsión Social.

### **Delegado de los empleadores**

MAILHOS, Juan, Sr., Gerente Jurídico, Cámara Nacional de Comercio y Servicios del Uruguay.

### **Consejeros técnicos**

FOSTIK, Andrés, Sr., Prosecretario, Presidente de la Comisión de Relaciones Socio-Laborales, Cámara de Industrias del Uruguay.  
SCREMINI, Pelayo, Sr., Secretario de la Comisión de Relaciones Socio-Laborales, Cámara de Industrias del Uruguay.  
PENINO, Nelson, Sr., Secretario, Cámara de Industrias del Uruguay.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

LORENZO, Mabel, Sra., Presidenta, Liga de Amas de Casa.  
GALLO, María Clara, Sra., Cámara Nacional de Comercio y Servicios del Uruguay.

### **Delegado de los trabajadores**

CASTILLO, Juan, Sr., Coordinador, Secretario de Internacionales, Plenario Intersindical de Trabajadores - Convención Nacional de Trabajadores (PIT-CNT).

#### *Consejero técnico y delegado suplente*

BURGUEÑO, Julio, Sr., Presidente, Federación Papelera del Uruguay, PIT-CNT.

#### *Consejero técnico*

POMATTA, Mario, Sr., Asesor Jurídico, PIT-CNT.

#### *Otras personas que asisten a la Conferencia*

FERRARI, Ariel, Sr., Director, Representante Sector Trabajadores, Banco de Previsión Social, PIT-CNT.  
ESPINOSA, Graciela, Sra., Representante del Sindicato Único de Trabajadoras Domésticas, PIT-CNT.  
PACHECO, Nora Haydée, Sra., Representante del Sindicato Único de Trabajadoras Domésticas, PIT-CNT.

# Rép. bolivarienne du Venezuela Bolivarian Republic of Venezuela Rep. Bolivariana de Venezuela

## Delegados gubernamentales

COLMENARES, Elio, Sr., Viceministro del Trabajo, Ministerio del Poder Popular para el Trabajo y Seguridad Social.  
ARIAS, Juan, Sr., Embajador Alterno, Misión Permanente, Ginebra, Ministerio del Poder Popular para Relaciones Exteriores.

### Consejero técnico y delegado suplente

CABELLO, José Gregorio, Sr., Director, Coordinación de Procuradurías de Trabajadores, Ministerio del Poder Popular para el Trabajo y Seguridad Social.

### Consejeros técnicos

FLORES, Carlos, Sr., Agregado Laboral, Misión Permanente, Ginebra, Ministerio del Poder Popular para Relaciones Exteriores.  
OVALLES, Miguel, Sr., Director de Seguridad Social, Ministerio del Poder Popular para el Trabajo y Seguridad Social.  
DIAMON, Carmen, Sra., Supervisora del Trabajo, Ministerio del Poder Popular para el Trabajo y Seguridad Social.  
AGUIRRE, Gabriela, Sra., Abogada, Relaciones Internacionales, Enlace con la OIT, Ministerio del Poder Popular para el Trabajo y Seguridad Social.

## Delegado de los empleadores

MUÑOZ, Albis, Sra., Ex Presidenta, Federación de Cámaras y Asociaciones de Comercio y Producción de Venezuela (FEDECAMARAS).

### Consejeros técnicos

SÁNCHEZ, Gilberto, Sr., FEDECAMARAS.  
MATA, Marinella, Sra., FEDECAMARAS.  
VALDERRAMA, Miguel, Sr., Federación de Cámaras y Asociaciones de Artesanos, Micros, Pequeñas y Medianas Industrias y Empresas de Venezuela (FEDEINDUSTRIA).  
CASTILLO, Mario, Sr., FEDEINDUSTRIA.  
DE LA ROSA, Keila, Sra., Empresarios por Venezuela (EMPREVEN).  
VILLAMILAR, Elmer, Sr., EMPREVEN.  
CABRERA, Alfredo, Sr., Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos de Venezuela (CONFAGAN).  
SUÁREZ, Fanny, Sra., Consejo Bolivariano de Industriales, Empresarios y Microempresarios (COBOEIM).

### Otras personas que asisten a la Conferencia

DE ARBELOA, Bingen, Sr., FEDECAMARAS.  
BRITO, Vicente, Sr., FEDECAMARAS.

SÁNCHEZ, Alexis, Sr., FEDECAMARAS.  
SUÁREZ, Yelitza, Sra., FEDECAMARAS.  
REQUENA, Ricardo, Sr., FEDECAMARAS.  
UZCATEGUI, Alejandro, Sr., EMPREVEN.  
BENAVIDES, Juan, Sr., COBOIEM.  
CUDEMOS, Alberto, Sr., COBOIEM.  
MONCADA, Alejandro, Sr., COBOIEM.  
CEDEÑO, Carla, Sra., COBOIEM.  
SUÁREZ, Betty, Sr., COBOIEM.  
CEDEÑO, Sandra, Sra., COBOIEM.  
RIVAS, Dalia, Sra., COBOIEM.

## Delegado de los trabajadores

MÁSPERO, Marcela, Sra., Coordinadora Nacional, Unión Nacional de Trabajadores (UNETE).

### Consejero técnico y delegado suplente

CARBONE, Servando, Sr., UNETE.

### Consejeros técnicos

LEJE, José, Sr., UNETE.  
EUSSE, Pedro, Sr., Central Unitaria de Trabajadores de Venezuela (CUTV).  
RODRÍGUEZ, Miriam, Sra., Confederación de Sindicatos Autónomos (CODESA).  
MUNDARAY, Plácido, Sr., CODESA.  
CHIRENO, Juana, Sra., Confederación General de Trabajadores (CGT).

### Otras personas que asisten a la Conferencia

RODRÍGUEZ, Andrea, Sra., Central Unitaria de Trabajadores de Venezuela (CUTV).

ASDRÚBAL DÍAZ, Jesús, Sr., CGT.

FERRER, Heberto, Sr., CGT.

ALCASA, Ángel Marcano, Sr., Empresas Básicas.

ALARCÓN, Francisco, Sr., Federación de los Trabajadores de la Industria Eléctrica.

RANGEL, Will, Sr., Federación de Trabajadores Petroleros.

POLANCO, Julio, Sr., Sindicato Plástico, URT, CARABOBO.

VIVAS, Vilma, Sra., Sindicato Magisterio, UNT, TACHIRA.

BORGES, Luis, Sr., FETRACULTURA.

CAÑIZALEZ, Osman, Sr., Construcción, URT, CARABOBO.

CHIRINOS, Luis, Sr., SINTRAPEMLAG, UNETE.

JIMÉNEZ, Edgar, Sr., SIRTRASALUD, DC, UNETE.

CHIRINOS, Antonio, Sr., SUNTRABMERCAL, UNETE.

LEVEL, Joel, Sr., Sindicato REMAVENCA POLAR Cumaná, UNT SUCRE.

ROMERO, Deyanira, Sra., SINATRAUCV, FETRAUNIVERSITARIOS.

OLIVEROS, Onasis, Sr., SINTRAAJEVEN.

VARGAS, Jesús, Sr., Construcción, URT, CARABOBO.

MEDINA, Yelitza, Sra., SNFPME, Ministerio de Educación, UNT Aragua.

MAGO, Alejandro, Sr., Sindicato Comsigua, UNETE BOLIVAR.

MORENO, Benjamín, Sr., Sindicato SINTRAPROFESI, CVG Ferrominera, UNETE BOLIVAR.

SANTOS, Alexander, Sr., Sindicato Cemento Andino, UNETE TRUJILLO.  
SANDOVAL, Abelardo, Sr., SUTEFMEC.  
NARVÁEZ, Carlos, Sr., Sindicato La Gaviota, UNT SUCRE.  
ÁLVAREZ, Alejandro, Sr., SIDETUR CASIMA, UNETE BOLIVAR.  
ARAUJO, Nelson, Sr., UNETE.  
FIGUEREDO, ZENAIDA, Sra., Sindicato Teatro Teresa Carreño.  
CEDEÑO, Francisco, Sr., UNETE CARACAS MIRANDA, Gobierno del Distrito Capital.  
ZANARDO, Bruno, Sr., UNETE NACIONAL.  
TULIO DÍAZ, Marco, Sr., Federación Unitaria Nacional de los Trabajadores Bolivarianos de la Construcción.  
RODRÍGUEZ, Daniel, Sr., Matesi, Empresas Básicas.  
LÓPEZ, Nelson, Sr., Sidor, Empresas Básicas.

## Viet Nam

### *Ministers attending the Conference*

NGUYEN THI KIM, Ngan, Ms, Minister for Labour, Invalids and Social Affairs (MOLISA).  
NGUYEN THANH, Hoa, Mr, Deputy Minister, MOLISA.  
NGUYEN TRONG, Dam, Mr, Deputy Minister, MOLISA.

### *Person accompanying the Minister*

NGUYEN THUY, Ngan, Ms, Secretary, MOLISA.

### **Government Delegates**

VU, Dung, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.  
NGUYEN KIM, Phuong, Mr, Deputy Director-General, International Cooperation Department, MOLISA.

### *Advisers and substitute delegates*

PHAM TRONG, Nghia, Mr, Deputy Director, Department of Legal Issues, MOLISA.  
PHAM TRUONG, Giang, Mr, Deputy Director, Department of Social Insurance.  
DO HUNG, Viet, Mr, Deputy Director, International Organizations Department, Ministry of Foreign Affairs.  
PHAM THI LAN, Huong, Ms, Official, International Cooperation Department, MOLISA.  
NGUYEN XUAN, Ang, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### *Adviser*

DAO QUANG, Vinh, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

NGUYEN CUU, Quoc, Mr, Vice-President, Vietnam Cooperative Alliance (VCA).

### *Advisers and substitute delegates*

NGUYEN ANH, Dung, Mr, Director, International Department, VCA.  
NGUYEN DUY, Hieu, Mr, Director, VCA Branch in HCMC, VCA.  
NGUYEN HONG, Ha, Ms, Deputy Director, VCCI Branch in HCMC, Vietnam Chamber of Commerce and Industry.

### **Workers' Delegate**

MAI DUC, Chinh, Mr, Vice-President, Vietnam General Confederation of Labour (VGCL).

### *Advisers and substitute delegates*

TRAN VAN, Ly, Mr, Director, International Relations Department, VGCL.  
CHAU NHAT, Binh, Mr, Vice-Director, International Relations Department, VGCL.

## Yémen Yemen

### *Minister attending the Conference*

AL-HAWRI, Amat Al-Razzak Ali Hummed, Ms, Minister of Social Affairs and Labour.

### *Person accompanying the Minister*

AL-ADOOFI, Ibrahim, Mr, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

IZZESAGHIR, Shaif, Mr, Deputy, Ministry of Social Affairs and Labor.  
OBAD, Ali Saleh, Mr, Advisor, External Relations.

### *Adviser and substitute delegate*

AL-NASSIRI, Ali Mohamed, Mr, Legal Adviser, Ministry of Social Affairs and Labour.

### *Adviser*

AL-QUTAISH, Omer, Mr, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Employers' Delegate**

SAID, Mohamed Abdo, Mr, President, General Yemen Federation of Employers.

### **Workers' Delegate**

AL-GADRIE, Mohamed Mohamed, Mr, President-General, Federation of Trade Union.

### *Advisers*

SAEED BAAMHYASAWN, Ali Ahmed, Mr, Deputy Secretary-General, (GFTU).

AL-AKEL, Fadhl Abdullah Saleh, Mr, Secretary, International Relations Department (GFTU).

## Zambie Zambia

### *Minister attending the Conference*

LIATO, Austin C., Mr, Minister of Labour and Social Security.

### *Persons accompanying the Minister*

MWAPE, Darlington, Mr, Ambassador, Permanent Mission, Geneva.

KANIKA, Fidel, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

### **Government Delegates**

HAKUYU, Timothy, Mr, Permanent Secretary, Ministry of Labour and Social Security.

SIASIMUNA, Noah S., Mr, Labour Commissioner, Ministry of Labour and Social Security.

### *Advisers and substitute delegates*

MUGEMEZULU, Owen, Mr, Chief Planner, Ministry of Labour and Social Security.

CHIVUNDA, Kakoma, Mr, Director, Ministry of Labour and Social Security.

KAUNDA, Trevor, Mr, Director, Ministry of Labour and Social Security.

MUNDALE, Mukamasole, Ms, Assistant Labour Commissioner, Ministry of Labour and Social Security.

### **Employers' Delegate**

MASUPHA, Alfred, Mr, President, Zambia Federation of Employers (ZFE).

### *Advisers and substitute delegates*

CHIBANDA, Harrington, Mr, Executive Director, ZFE.

MUDENDA, Ceylon, Mr, Director, Administration (NAPSA).

MBEWE, Peter, Mr, Commissioner, Workers' Compensation Fund Control Board.

MBANGWETA, Clint, Mr, Director, Group Human Resource, Zambia State Insurance Cooperation.

### **Workers' Delegate**

HIKAUMBA, Leonard, Mr, President, Zambia Congress of Trade Unions (ZCTU).

### *Advisers and substitute delegates*

MANDO, Lyson, Mr, National Executive Secretary, Federation of Free Trade Unions of Zambia.

GOMA, Mtumbi, Mr, Deputy Secretary General, ZCTU.

MUKUKA, Charles, Mr, Acting President, Mine Workers' Union of Zambia (MUZ).

KAPENDA, Henry, Mr, President, Zambian National Union of Teachers.

## Zimbabwe

### *Ministers attending the Conference*

MPARIWA, Paurina, Ms, Minister of Labour and Social Services.

MUKONOWESHURO, Eliphas, Mr, Minister of Public Service.

### *Person accompanying the Minister*

MAZANI, Grace, Ms

### **Government Delegates**

MUSEKA, Lancaster, Mr, Secretary for Labour and Social Services, Ministry of Labour and Social Services.

MANZOU, James, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

### *Advisers and substitute delegates*

KATSANDE, Christian, Mr, Deputy Chief Secretary, Office of the President.

DZVITI, Paul, Mr, Director, Labour Administration, Ministry of Labour and Social Services.

MUDYWABIKWA, Poem, Mr, Deputy Director, Ministry of Labour and Social Services.

### **Advisers**

SENGWE, Ngoni, Mr, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva.

NGORIMA, Langton, Mr, Principal Labour Officer, Ministry of Labour and Social Services.

HANGA, Monica, Ms, Principal Labour Officer, Ministry of Labour and Social Services.

PARAKOKWA, Maxwell, Mr, Principal Labour Officer, Ministry of Labour and Social Services.

MUNHUNDIRIPO, Francis, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

MUCHEKA, Chameso, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

MAFEMBA, Enos, Mr, Minister-Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

KADZIMA, Stanley, Mr, Labour Officer, Ministry of Labour and Social Services.

MUTANDWA, Leonard, Mr, First Secretary, Permanent Mission, Geneva.

MATIZA, James, Mr, General Manager, National Social Security Authority.

CHIKOVA, Henry, Mr, Manager, National Social Security Authority.

NZUWA, Mariyawanda, Ms, Chairperson, Public Service Commission (PSC).

CHIVAKE, Netsai, Ms, Legal Advisor.

### *Persons appointed in accordance with Article 2, paragraph 3(i)*

NYAGURA, Petronellar, Ms, Counsellor.

SISIMAYI, Rodgers, Mr, Principal Director, Ministry of Public Service.

TARUPUWA, Shushine, Mr, Deputy Director, Ministry of Public Service.  
CHIKOWORE, Tendai, Mrs, Chairperson, APEX Council.

### **Employers' Delegate**

MUFUKARE, John White, Mr, Executive Director, Employers' Confederation of Zimbabwe.

### **Workers' Delegate**

MATOMBO, Lovemore, Mr, President, Zimbabwe Congress of Trade Unions.

#### *Adviser and substitute delegate*

CHIBHEBHE, Wellington, Mr, Secretary-General, Zimbabwe Congress of Trade Unions.

---

---

**OBSERVATEURS**

---

---

---

**OBSERVERS**

---

---

---

**OBSERVADORES**

---

*Representatives*

WANGDI, Lyonpo Dorji, Mr, Minister for Labour and Human Resources.

DORJI, Yeshey, Mr, Ambassador, Permanent Representative, Geneva.

WANGDA, Pema, Mr, Director General, Department of Labour, Ministry for Labour and Human Resources.

PRADHAN, Suman, Mr, Chief Labour Officer, Department of Labour, Ministry for Labour and Human Resources.

CHOEDA, Tenzin, Mr, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

KUENTSYL, Rinchen, Mr, Counsellor, Permanent Mission, Geneva.

---

**Saint-Siège The Holy See  
Santa Sede**

---

*Représentants*

TOMASI, Silvano M., M., Archevêque, Nonce apostolique, Mission permanente, Genève.

DE GREGORI, Massimo, M., Membre.

MARENghi, Carlo Maria, M., Membre.

GUTIÉRREZ, Plácido, M., Membre.

COLOMBO, Emilio, M., Membre.

TILSON, Daniel, M., Membre.

---

---

**MOUVEMENT DE LIBERATION**

---

---

---

**LIBERATION MOVEMENT**

---

---

---

**MOVIMIENTO DE LIBERACION**

---

## **Palestine      Palestina**

### **Government Representatives**

MAJDALANI, Ahmed, Mr, Minister of Labour.  
KHRAISHI, Ibrahim, Mr, Ambassador to the UN, Geneva.  
AL-KHATIB, Hasan, Mr  
ALZAROO, Salah, Mr  
ASA'AD, Asef Saeed, Mr  
MUSA, Ibrahim, Mr  
AL-ADJOURI, Taissir, Mr  
MAJDALANI, Salma, Mrs  
BALAYS, Wissam, Mr  
LAHRICHI, Kamal, Mr  
ABDALLA, Yasser, Mr  
HAIMOUR, Iyad, Mr  
DARI, Ahmad, Mr

### **Employer Representative**

MAKHARZA, Jalal, Mr

### **Workers Representatives**

YAHYA, Mohammed, Mr, Secretary, International Relations.  
TAWEEL, Hussein, Mr  
JADDALLAH, Mohammed, Mr  
SHAKER SA'D, Mohammed, Mr, Secretary General of the Union of the Syndicates' Workers of Palestine.  
AL-BIYYARI, Rassem, Mr  
ABUODEH, Mahmoud, Mr

---

---

**REPRÉSENTANTS DES NATIONS UNIES, DES  
INSTITUTIONS SPÉCIALISÉES ET D'AUTRES  
ORGANISATIONS INTERNATIONALES OFFICIELLES**

---

---

---

**REPRESENTATIVES OF THE UNITED NATIONS,  
SPECIALIZED AGENCIES AND OTHER OFFICIAL  
INTERNATIONAL ORGANIZATIONS**

---

---

---

**REPRESENTANTES DE LAS NACIONES UNIDAS, DE LOS  
ORGANISMOS ESPECIALIZADOS Y DE OTRAS  
ORGANIZACIONES OFICIALES**

---

---

**Nations Unies    United Nations  
Naciones Unidas**

---

WARAKAULLE, Charlotte, Ms, Officer-in-Charge,  
Office of the Director-General; Chief, Political Affairs,  
External Relations and Inter-Agency Affairs Section,  
Office of the Director-General.  
COUZIAN, Astrid, Ms, External Relation and Inter-  
Agency Officer, Office of the Director-General,  
UNOG.  
ZAHRAN, Mounir M., Mr, Joint Inspection Unit.  
FRUEH, Susanne, Ms, Joint Inspection Unit.  
WALLS, Jonathan, Mr, Office of the Director-General,  
UNOG.  
TUNYOGINÉ AKÓTS, Klára, Ms, Office of the Director-  
General, UNOG.

---

**Commission économique des Nations Unies  
pour l'Europe  
Economic Commission for Europe  
Comisión Económica de las Naciones Unidas  
para Europa**

---

KUBIS, Jan, Mr, Executive Secretary, Under-Secretary-  
General.

---

**Programme des Nations Unies pour  
l'environnement  
United Nations Environment Programme  
Programa de las Naciones Unidas para el  
Medio Ambiente**

---

WONDWOSEN, Asnake, Mr, Programme Officer, UNEP  
Regional Office for Europe.

---

**Fonds des Nations Unies pour l'enfance  
United Nations Children's Fund  
Fondo de las Naciones Unidas para la  
Infancia**

---

ALEXANDER, Gordon, Mr, Director of Research.

---

**Programme des Nations Unies pour le  
développement  
United Nations Development Programme  
Programa de las Naciones Unidas para el  
Desarrollo**

---

LUKE, David, Mr, Senior Adviser and Coordinator, Trade  
and Human Development Unit, Geneva Office.

---

**Programme alimentaire mondial  
World Food Programme  
Programa Mundial de Alimentos**

---

TYMO, Darlene, Ms, Deputy Director.  
LEQUIME, Jean-Yves, Mr, Senior Liaison Officer.  
LEFTER, Corina, Ms, Intern.

---

**Programme commun des Nations Unies sur  
le VIH/SIDA  
Joint United Nations Programme on  
HIV/AIDS**

---

BEAGLE, Jan, Ms, Deputy Executive Director,  
Management and External Relations Branch.  
FRARY, Helen, Ms, Chief, Office of Cosponsor Relations  
and Governance.  
CASTILLO, Regina, Ms, Chief, Private Sector  
Partnerships, Partnerships Department.  
TYSZKO, Jacek, Mr, Senior Adviser, Cosponsor Relations  
and Governance.  
HEWSON, Adriana, Ms, External Relations Officer,  
Cosponsor Relations and Governance.

---

**Institut de recherche des Nations Unies pour  
le développement social  
United Nations Research Institute for Social  
Development  
Instituto de Investigaciones de las Naciones  
Unidas para el Desarrollo Social**

---

COOK, Sarah, Ms, Director.  
HUJO, Katja, Ms, Research Coordinator.  
RAVAZI, Shahra, Ms, Research Coordinator.  
YI, Ilcheong, Mr, Research Coordinator.

---

**Entité des Nations Unies pour l'égalité des  
sexes et l'autonomisation des femmes  
United Nations Entity for Gender Equality  
and the Empowerment of Women  
Entidad de las Naciones Unidas para la  
Igualdad de Género y el Empoderamiento de  
las Mujeres**

---

BACHELET, Michelle, Ms, Executive Director, UN  
Women, Chairperson, Social Protection Floor Advisory  
Group.

---

**Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture**  
**Food and Agriculture Organization of the United Nations**

**Organización da las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación**

---

OULD AHMED, Abdessalam, Mr, Director, FAO Liaison Office, Geneva.  
KONANDREAS, Panos, Mr, Senior Trade and Food Security.  
SOFIA, Silvano, Mr, Public Information and External Relations Officer.

---

**Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture**  
**United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization**

**Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura**

---

HOLST, Kerstin, Ms, Liaison Officer, UNESCO Liaison Office, Geneva.  
SMIRNOV, Mikhail, Mr, Intern, UNESCO Liaison Office, Geneva.

---

**Organisation mondiale de la santé**  
**World Health Organization**  
**Organización Mundial de la Salud**

MERTENS, Peter J., Mr, Coordinator, UN Coordination Unit, Office of the Director-General.  
GEORGE, Frank, Mr, External Relations Officer, UN Coordination Unit, Office of the Director-General.

---

**Union internationale des télécommunications**  
**International Telecommunications Union**  
**Unión Internacional de Telecomunicaciones**

BARON, Elaine, Ms, Head, Governing Bodies Secretariat.

---

**Banque Mondiale**    **World Bank**  
**Banco Mundial**

BANERJI, Arup, Mr, Director, Social Protection and Labor, Human Development Network.

---

**Fonds monétaire international**  
**International Monetary Fund**  
**Fondo Monetario Internacional**

BAUCHE, Gilles, Mr, Advisor, Paris Office.

---

**Organisation mondiale du commerce**  
**World Trade Organization**  
**Organización Mundial del Comercio**

KUITEN, Bernard, Mr, Head, External Relations.  
EL HACHIMI, Said, Mr, Counsellor.  
COULOMBE, Louis-Philippe, Mr, Intern.

---

**Organisation internationale pour les migrations**  
**International Organization for Migration**  
**Organización Internacional para las Migraciones**

HAQUE, Shahidul, Mr, Director, Department of International Cooperation and Partnerships.  
CORDERO, Ricardo, Mr, Senior Labour Migration Specialis, Migration Management Department.  
WARN, Elizabeth, Ms, Labour and Migration Development Specialist, Migration Management Department.  
MOTUS, Nenette, Ms, Senior Policy Adviser, Migration Health Division.  
BORLAND, Rosyline, Ms, HIV and Health Promotion Coordinator, Migration Health Division.  
WEST, Haley, Ms, Project Officer, Migration Health Division.

---

**Organisation internationale de la francophonie**  
**Organisation internationale de la francophonie**

BOUABID, Ridha, Mr, Observateur permanent.  
COULIBALY LEROY, Sandra, Ms, Observateur permanent adjoint.  
LEQUE-FOLCHINI, Cécile, Ms, Conseiller, Affaires économiques et de développement.

---

**Comité international de la Croix Rouge**  
**International Committee of the Red Cross**

BARSTAD, Kristin, Ms, Child Protection Adviser, Central Tracing Agency and Protection Division.  
CHRISTIAENSEN, Sara, Ms, Intern, Central Tracing Agency and Protection Division.  
HELLE, Daniel, Mr, Diplomatic Adviser, Multilateral Organisations, Policy and Humanitarian Action Division.  
OBREGON, Helen, Ms, Intern, Multilateral Organisations, Policy and Humanitarian Action Division.

---

**Union africaine**    **African Union**  
**Unión Africana**

GAWANAS, Bience, Mr, Commissioner, Social Affairs.  
MASRI, Khadija R., Ms, Permanent Observer.

DIOP, Oumar, Mr, AUC, Addis Ababa.  
NAIDOO, Bhavanesha, Ms, First Secretary.

---

### **Centre régional africain d'administration du travail**

---

YOLE, Pierrot, M., Directeur, Centre régional africain d'administration du Travail.  
DJUIDJE TAGNE, Diane Juliette, Ms, Secrétaire de direction.

---

### **African Regional Labour Administration Centre**

---

MULINDETI-KAMANGA, Cecilia, Ms, Director.  
KUPONANDISHE HLABANU, Locary, Ms, Finance and Administration Manager.  
CHABUKA MASAWI, Perpetual, Ms, Programme Administrative Assistant.

---

### **Centre arabe pour l'administration du Travail et l'Emploi Arab Center for Labour Administration and Employment**

---

KCHAOU, Mohamed, Mr, Directeur.

---

### **Southern African Development Community**

---

KAHLO, João Samuel, M., Deputy Executive Secretary, Regional Integration.  
SIANGA, Stephen, Mr, Director, Social and Human Development and Special Programmes.  
MUFAYA, Russell, Mr, Director, Human Resources Administration.  
CHITAMBO, Arnold, Mr, Senior Programme Officer, Employment and Labour

---

### **Union économique et monétaire ouest-africaine West African Economic and Monetary Union**

---

BRO GREBE, Jérôme, Mr, Commissaire, Chargé du Département du Développement social et culturel.  
NIANGO, Augustin, Mr, Directeur de Cabinet.  
TRAORE, Somkinda, Mme, Présidente, Bureau du Conseil du Travail et du Dialogue social.

---

### **Organisation arabe du travail Arab Labour Organization Organización Arabe del Trabajo**

---

LUQMAN, Ahmed Mohammed, Mr, Director-General, Arab Labour Organization.

FARES, Mohamed Lamine, Mr, Consultant of Director-General.  
KCHAOU, Mohamed, Mr, Director, ACLAE.  
GUISSOUMA, Ridha, Mr, Head, Permanent Delegation, ALO, Geneva.  
SAEED, Dina, Ms, Chief, Cabinet Director-General, ALO, Geneva.  
KASBAOUI, Zahira, Ms, Permanent Delegation, Geneva.

---

### **Ligue des Etats arabes League of Arab States Liga de Estados Arabes**

---

ALFARARGI, Saad, M., Ambassadeur, Observateur permanent, Délégation permanente, Genève.  
EL FATHI, Ali, M., Ministre conseiller, Délégation permanente, Genève.  
TILIOUANT, Youcef, M., Deuxième secrétaire, Délégation permanente, Genève.  
TOUNSI, Hafedh, M., Délégation permanente, Genève.  
CHFIR, Hicham, Mr, Deuxième Secrétaire, Délégation permanente, Genève.

---

### **Organisation de la Conférence islamique Organization of the Islamic Conference Organización de la Conferencia Islámica**

---

CHIKH, Slimane, Mr, Ambassador, Permanent Observer, Permanent Observer Mission, Geneva.  
AMIRI-VAHID, Motjaba, Mr, Deputy Permanent Observer.  
KANE, Aissata, Mrs, First Secretary, Permanent Observer Mission, Geneva.

---

### **Groupe d'Etats d'Afrique, des Caraïbes et du Pacifique African, Caribbean and Pacific Group of States**

---

KISIRI, Marwa Joel, Mr, Permanent Observer, Head, ACP Office, Geneva.  
MAONERA, Felix, Mr, Deputy Head, ACP Office, Geneva.  
ISMAEL, Houffan, Ms, Inter, ACP Office, Geneva.  
CHAVULA, Charles V., Mr, Intern, ACP Office, Geneva.

---

### **Conseil des ministres du Travail et des Affaires sociales des Etats du Conseil de coopération du Golfe Council of Ministers of Labour and Social Affairs in Gulf Cooperation Council States**

---

GHOBASH, Saqr, Mr, President.  
ALMHEIRI, Salem Ali, Mr, General Director, Executive Bureau.  
ALSALMAN, Jamal Hassan, Mr, Labour Affairs Director, Executive Bureau.

---

## **Union européenne European Union Unión Europea**

---

ANDOR, Laszlo, Mr, Commissioner for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

ZAPPIA, Mariangela, Ms, Ambassador, Head, Permanent Delegation, Geneva.

SAMUEL, Lenia, Ms, Deputy Director General, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

CSEREY, Gyula, Mr, Member, Cabinet of Commissioner, European Commission.

FISCHER, Georg, Mr, Director for Analysis, Evaluation and External Relations, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

DE BROUWER, Jean-Louis, Mr, Director for Europe 2020, Employment Policies, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

ILIOPOULOS, Dimitris, Mr, Ambassador, Deputy Head, Permanent Delegation, Geneva.

SCHREIBER, Kristin, Ms, Head, External Relations, Neighbourhood Policy and Enlargement Unit, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

MORASS, Michael, Mr, Deputy Head, External Relations, Neighbourhood Policy and Enlargement Unit, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

FEENSTRA, Sjoerd, Mr, Deputy Head, Labour Law, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

BOEHMERT, Sabine, Ms, Policy Officer, External Relations, Neighbourhood Policy and Enlargement Unit, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

MULLER-SCHLEIDEN, Bertrand, Mr, Legal Officer, Labour Law Unit, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

KASSANGANA-JAKUBOWSKA, Margareta, Ms, Multilateral Relations, United Nations European External Action Service.

ZABOROWSKA, Beata, Ms, Policy Coordinator, External Relations, Neighbourhood Policy and Enlargement Unit, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Inclusion, European Commission.

ORAM, Anja, Ms, Directorate-General for Trade, Sustainable Development and SPS Issues, European Commission.

BESANA, Davide, Mr, Directorate-General for Trade, Sustainable Development and SPS Issues, European Commission.

HIVONNET, Joëlle, Ms, Minister Counsellor, Head of Section, Human Rights, Humanitarian and Social Affairs, Permanent Delegation, Geneva.

SCHMIDT, Sönke, Mr, First Counsellor, Permanent Delegation, Geneva.

DUFOUR, Christian, Mr, UN Affairs Officer, Permanent Delegation, Geneva.

LANGELOT, Olympe, Ms, Intern, Permanent Delegation, Geneva.

---

## **Association internationale des Conseils économiques et sociaux et Institutions similaires**

### **International Association of Economic and Social Councils and similar Institutions**

### **Asociación Internacional de Consejos Económicos y Sociales e Instituciones Similares**

---

MARZANO, Antonio, M., Président, CNEL et AICESIS.

DAU, Michele, M., Vice-Secrétaire général, CNEL.

BRUNI, Stefano, M., Assistant du Président, CNEL.

VENTURINI, Patrick, M., Secrétaire général, AICESIS.

---

## **Conférence interafricaine de la prévoyance sociale**

### **Conférence interafricaine de la prévoyance sociale**

---

BAMBA, Karim, M., Président, Commission de la CIPRES.

MACKOUBOU, Innocent, M., Secrétaire permanent, CIPRES.

AHO, Jean-Jacques, M., Directeur général, Caisse générale de Retraite des agents de l'Etat (CGRAE).

NIANKAN KONAN, Eugène, M., Directeur, Planification, CEGRAE.

KABASSIMA, Didjeéré Batona, M., Agent comptable, CIPRES.

OUMAROU DJIBO, Issa, M., Inspecteur, CIPRES.

MOUKENGUE ETOTA, Adolphe Gabriel, M., Inspecteur, CIPRES.

MALAN, Hervé, M., Inspecteur, CIPRES.

SING YABE, Barnabas, M., Inspecteur, CIPRES.

MBAMA, Fidèle, M., Inspecteur, CIPRES.

OUATTARA DJIRE, Adjаратou, M., Inspecteur, CIPRES.

OKALLA AHANDA, Jean-Pierre, M., Commissaire aux comptes, Cabinet OKALLA.

LIGAN, Simon, M., Commissaire aux comptes, Cabinet OKALLA.

LIGAN, Simon, M., Commissaire aux comptes, Cabinet OKALLA.

KIPLE SERIGBALE, Bernard, M., Directeur général adjoint, CGRAE (Côte d'Ivoire).

LIDA ONIANO, Serge Pacome, M., Chef, Département juridique, CGRAE (Côte d'Ivoire).

ADJEMBI MANDE, Menvoula, M., Directeur général adjoint, CNAMGS (Gabon).

OULD DEDEW, Mohamed Ali, M., Directeur général, CNSS (Mauritanie).

DICKO, Oumou Marie, Mme, Directrice générale, Caisse de Retraite (Mali).

KONE, Ichaka, M., Sous-directeur Maladie, Caisse malienne de Sécurité sociale.



---

---

**REPRÉSENTANTS D'ORGANISATIONS  
INTERNATIONALES NON GOUVERNEMENTALES**

---

---

---

**REPRESENTATIVES OF NON-GOVERNMENTAL  
ORGANIZATIONS**

---

---

---

**REPRESENTANTES DE ORGANIZACIONES NO  
GUBERNAMENTALES**

---

---

**Confédération syndicale internationale  
International Trade Union Confederation  
Confederación Sindical Internacional**

---

BURROW, Sharan, Ms, General Secretary.  
WIENEN, Jaap, Mr, Deputy Secretary-General.  
BENEDICT, Stephen, Mr, Director, Human and Trade Union Rights Dpt.  
COURTEILLE, Claire, Ms, Director, Equality Dpt.  
NOONAN, Tim, Mr, Director, Campaigns and Communications Dpt.  
HOWARD, James, Mr, Director, Economic and Social Policy Dpt.  
DIALLO, Mamadou, Mr, Francophonie.  
KONING, Marieke, Ms, Equality Dpt.  
MUSKAT-GORSKA, Zuzanna, Ms, Global Trade Union HIV/AIDS Coordinator.  
DEREYMAEKER, Jan, Mr, Development and Cooperation Dpt.  
WEIR, Erin, Mr, Economic and Social Policy Dpt.  
PRASAD, Sunil, Mr, Commonwealth.  
GRADEV, Grigor, Mr, PERC Executive Secretary.  
LEPPIK, Anton, Mr, PERC.  
NICOLAE, Olga, Ms, PERC.  
JANSSON, Peter, Mr, PANAF.  
OULATAR, Jean, Mr, PANAF.  
GONZALEZ, Raquel, Ms, Director, Geneva Office.  
BUSSER, Esther, Ms, Assistant Director, Geneva Office.  
MOUSSI, Loubna, Ms, Administrative Assistant, Geneva Office.  
ADU-AMANKWAH, Kwasi, Mr, Africa, General Secretary.  
SUZUKI, Noriyuki, Mr, AP, General Secretary.  
BAÉZ MOSQUEIRA, Victor, Mr, TUCA, General Secretary.  
AYALA, Martha, Ms, TUCA, Coordinadora de Cooperación Sindical.  
YARASHUK, Aleksandr, Mr, BKDP, Belarus.  
ABDILAH MIGUIL, Farah, Mr, Secrétaire général adjoint, UDT, Djibouti.  
MANZANARES NÚÑEZ, José, Mr, Director de ISCOD (UGT, Spain).  
MANRIQUE ASENSIO, Marta, Mr, Coordinadora del Gabinete Técnico de ISCOD (UGT, Spain).  
ELIAÇIK, Kivanç, Mr, Director of International Relations Department, DISK, Turkey.  
CERMENO, Francisco, Mr, ASI, Venezuela.  
MICHELENA, Carlos, Mr, ASI, Venezuela.  
CHIRINO, Orlando, Mr, ASI, Venezuela.  
LEON, Marcela, Ms, ASI, Venezuela.  
VOLYNETS, Mikhaylo, Mr, KVPU, Ukraine.  
TATE, Alison, Ms  
DISNEY, Simon Mark, Mr  
SAMOSIR, Patuan, Mr, ITUC-AP.  
MAUNG, Maung, Mr, FTUB, Myanmar.  
NAVARRO, Carlos, Mr, ASI, Venezuela.  
HOFERLIN, Isabelle, Ms  
WILLEMS, Frank, Mr  
THEVENET, Nadine, Ms  
MAUNG THAN, Lwin Ronnie, Mr, FTUB.  
ZAR NI, Thew, Mr, FTUB.  
MANCILLA GARCÍA, Carlos Enrique, Mr, CUSG, Guatemala.

PINZÓN SALAZAR, José Escolástico, Mr, CGTC, Guatemala.  
ESTRADA Y ESTRADA, Jorge, Mr, UNSITRAGUA, Guatemala.  
GÖRGÜN, Tayfun, Mr, DISK, Turkey.  
YILMAZ, Kemal, Mr, DISK, Turkey.  
OVAT, Celal, Mr, DISK, Turkey.  
AKLAR, Zeynep Ekin, Ms, DISK, Turkey.  
ÇALAĞAN, Canan, Ms, KESK, Turkey.  
ALATAS, Berivan, Ms, KESK, Turkey.  
ÇINAR, Döndü Taka, Ms, KESK, Turkey.  
WANG, Ya-Fen, Ms  
TSAI, Ying-Chieh, Ms  
MARTIN MURILLO, Laura, Ms  
MAFFEI, Laura, Ms  
DEBROUX, Mathieu, Mr  
LUKIN, Elizabeth, Ms  
ORSATTI, Alvaro, Mr, TUCA.  
ABDOU, Adnan Mohamed, Mr, UDT, Djibouti.  
CHER HARED, Hassan, Mr, UDT, Djibouti.  
MOHAMED, Souleiman Ahmed, Mr, UDT, Djibouti.  
MENA, Mariano, Mr, CGTP, Panama.  
BONZI, Nilda, Ms, CUT-A, Paraguay.  
AZCONA, Graciela, Ms, CUT-A, Paraguay.  
SAID, Mustapha, Mr, Project Officer, ITUC Egypt.  
TLILI, Mustapha, Mr, Director ITUC, Amman Office.  
VILLATORO, Amanda Claribel, Ms, Secretaria, Política Sindical y Educación, TUCA.  
MEGUIRA, Horacio, Mr, CTA Argentina.  
EL ARIANI, Khadija, Ms, ACV-CSC Bruxelles.  
PANE, Sylwia, Ms, ACV-CSC, Bruxelles.  
RODRIGUEZ MARIN, Ana, Ms, ACV-CSC, Bruxelles.  
PASTENE URIBE, Alfonso, Mr, CAT, Chile.  
HIDALGO VERDEJO, Victor, Mr, CAT, Chile.  
CUBILLOS VARGAS, Juan, Mr, CAT, Chile.  
ABDELMAKSoud HASSAN, Ahmed Elsayed, Mr, EFITU, Egypt.  
ABBAS ABDELKADER, Kamal Ahmed, Mr, EFITU, Egypt.  
AHMED SHALABY, Ehab Fathy, Mr, EFITU, Egypt.  
FATHALLA, Rahma Mohamed Refaat Mahmoud, Ms, EFITU, Egypt.  
AHMEDOU, Abdallah Mohamed, Mr, CGTM, Mauritania.  
SALECK, Mohamed Ahmed, Mr, CNTM, Mauritania.  
SORAYA, Yasmine, Ms, FN, V Netherlands.  
OUDOU, Yaou, Mr, CNT, Niger.  
NAYAK, Nalini, Ms, SEWA, India.  
DÍAZ URIARTE, Adelinda, Ms, CUT, Peru.  
MEZA CCUNO, Inés Soledad, Ms, CUT, Peru.  
LUZA OCSA, Paulina, Ms, CUT, Peru.  
CHUAN, Chaung Mei, Ms  
IUNG-YU, Lin, Mr  
COVA FERMÍN, Manuel, Mr, CTV, Venezuela.  
BARRIENTOS, Fernando, Mr, CTV, Venezuela.  
CABRERA, Aníbal, Mr, CTV, Venezuela.  
LEON NATERA, Douglas R, Mr, CTV, Venezuela.  
RAFAEI ABOUAITA, Kamal Mohamed, Mr, EFITU, Egypt.  
ABDELGHANY, Nabil Mahmoud, Mr, EFITU, Egypt.  
SIMONETTI, Paola, Ms, Development and Cooperation Dept.  
ODIGIE, Joel, Mr, ITUC, Africa.  
OLIVARES, Diego, Mr, UNT, Chile.

LATHROP, Alfonso, Mr, UNT, Chile  
AKOUETE, Y. B., Mr  
SAIZONOU, Broohm Ghislaine, Mme, ITUC, Africa.  
ABOUBAKRY, Niane, Mr, CNTS, Sénégal.  
CHIBEBE, Wellington, Mr, Deputy General Secretary.  
ROY, Martine, Mme, CFDT France, Service International.  
LELOUCHE, Frédérique, M., CFDT France, Service International.  
NIANE, Aboubadry, M., ITUC, Africa.  
BLONDEL, Marc, Mr, France.  
NUR, Omar Faruk Osman, Mr, FESTU, Somalia.  
ANTHONY, Felix, M., FTUC, Fiji  
POLENUS, Carlos, Mr, ITUC, Brussels.  
KOITE DOUMBIA, Mama, Ms, UNTM, Mali.

---

**Fédération syndicale mondiale**  
**World Federation of Trade Unions**  
**Federación Sindical Mundial**

---

SHABBAN, Azzouz, Mr, President.  
MAVRIKOS, Georgios, Mr, General Secretary.  
PACHO, Valentin, Mr, Deputy General Secretary.  
OVIEDO DE LA TORRE, Osiris, Ms, Deputy General Secretary.  
BOIX LLUCH, Quim, Mr, WFTU Presidential Council Member.  
GHANDOUR, Ibrahim, Mr, WFTU Vice-President.  
ELSADIG, Ali, Mr, WFTU Secretariat Member.  
HAMZEH, Mohammad, Mr, Workers House IRAN.  
SALIMIAN, Jabber Ali, Mr, Workers House IRAN.  
URRUTIKOETXEA, Igor, Mr, WFTU Presidential Council Member.  
MBAH, Boris Boniface, Mr, President FESCOM-CAM Cameroun.  
BISSALA, Isaac, Mr, President UGTC Cameroun.  
VELASQUEZ ESTRADA, Maritza, Ms, General Coordinator, Domestic Workers Association ATRAHDOM, Guatemala.  
CIBANGU MBONGA, Paulin, Mr, President, Conf. Democratic Workers, COD, RD Congo.  
MUKUNA KABASELE, Gédéon, Mr, Dep. General Secretary, Conf. of Democratic Workers, COD, RO Congo.  
KYUNGU MUSHETO, Alexandre, Mr, General Secretary, SCTC/RD Congo.  
KASONGO MABWISHA, Mechac, Mr, General Secretary CGTC, RD Congo.  
RAMAZANI AMUNDALA, Jean Willy, Mr, President National STC, RD Congo.  
NZAU KOBA, Valentin, Mr, STC RD Congo, Trade Union leader, REGIDESO.  
NTOUGHE, Claude Bernard, Mr, President CSG Gabon.  
OKE NTOUTOUUME, Denis, Mr, General Secretary CSG Gabon.  
MENGUE VENG, Olga, Ms, Women Secretariat CSG Gabon.  
MAKOSSO NZAOU, Patrick Serge, Mr, Intl. Relations CSG Gabon.  
NKOU, Guy Marcel, Mr, CSG Gabon.  
SUAREZ ORJUELA, Rafael Ernesto, Mr, Abogados Laboralistas, Colombia.  
PAGE, Jean Pierre, Mr, France.

LUTETE MAKETAMA, Ephrem, Mr, Tesorero, SCAFE (CSP), RD Congo.  
KINEME KANGELE, Celestin, Mr, Dep. General Secretary, SCAFE (CSP), RD Congo.  
MUHAMMAD SAEED ARIAN, Haji, Mr, General Secetary PLF, Pakistan.  
SALEEM, Atia, Ms, Chairperson, PLF, Pakistan.  
QASIM KIANI, Muhammad, Mr, President, PLF, Pakistan.  
SALAMAN, Hanif Muhammad, Mr, Vice-President, PLF Pakistan.  
MOTYNGEA BOTHOLA, Jean Pascal, Mr, President, UTEA R.D.  
NDEDI UANDA, David, Mr, Deputy General Secretary, UTEA R.D. Congo.  
LUNSI DIANGIFUKA, Julie, Ms, President Youth Secretariat, UTEA R.D. Congo.  
ANASTASAKI, Archondia, Ms, WFTU Headquarters Coordinator.  
JAIME BUENO, Lorena, Ms, WFTU Councilor.  
LYMPERI, Alexandra, Ms, WFTU Press Office.  
MOUKANOU, Vasiliki, Ms, WFTU Councilor.  
BEN CHIKHA, Yacine, Mr, WFTU Councilor.  
MOUSSAVOU, Etienne, Mr, General Secretary, CGT-FL Gabon.  
IMANDZA NZIGOU, Emilienne, Ms, Confederal Secretary CGT-FL, Gabon.  
BIVIGOU, Aubierge Conforte, Ms, Confederal Secretary CGT-FL, Gabon.  
MUELA BUSAKA, Jeancy, Mr, Vice-President COD, RD Congo.  
VIGNE, Jacques, Mr, Secretary-General, New Wood/Bois Neuf Staff Union of the United Nations.  
VASQUEZ MEJIA, Susana Judith, Ms, General Secretary, SITRADOMSA, Guatemala.  
ARISTIZBAL TOBON, Jaime, Mr, President, SINTRAISA, Colombia.  
VALLEJO GIRALDO, Oscar, Mr, President, SINTRAISAGEN, Colombia.  
KASINZI SIASIA, Frederic, Mr, General Secretary, SCAFE (CSP), RD Congo.  
MBOU MBINE, Aloïse, Mr, Président de la Conf. Démocratique des Syndicats autonomes, Gabon.  
AMOGHO LEYANGA, Régis, Mr, Secrétaire général adjoint du Syndicat d'Entreprise GETMA, Gabon.  
SOARES, Sebastiao, Mr, General Secretary, TUI Public Services.  
SENE, Cheikh Alassane, Mr, General Secretary FGTS, Senegal.  
FALL, Gamou, Ms, Women's Representative FGTS, Senegal.  
SALL, Abdoul Aziz, Mr, Confederal Buro FGTS, Senegal.  
SENE, Baccar, Mr, Informal Sector, FGTS, Senegal.  
MILANO, Johnny, Mr, National Agrarian Coordination CANEZ, Venezuela.  
ORTEGA, Emma, Ms, National Agrarian Coordination, CANEZ, Venezuela.  
CEESAY, Kebba M., Mr, Secretary-General, GLC Gambia.  
PATRAS, Dimitrios, Mr, WFTU Consultant.  
RODRIGUEZ, Marhyez Andrea, Ms, UNETE, Venezuela.  
RABEMANAJARA, Paul, Mr, President of FISEMARE, Madagascar.  
BRITO, Hernan, Mr, FUNTBCAC, Venezuela.

GARCIA, Francisco, Mr, FUNTBCAC, Venezuela  
DIAZ, Marco Tulio, Mr, President FUNTBCAC,  
Venezuela.  
SOTO, Rogelio, Mr, SINAFUM, Venezuela.  
REYES, Michael, Mr, SINAFUM, Venezuela.  
PACHECO, Jesús Ermenegildo, Mr, SINAFUM,  
Venezuela.  
AMEZQUITE GARNICA, Lesbia Guadalupe, Ms,  
MSICE, Guatemala.  
MONTIEL RAMIREZ, Crisostomo Aniceto, Mr, MSICE,  
Guatemala.  
CASTILLO, Neomar, Mr, FUNTBCAC, Venezuela.

---

**Organisation internationale des employeurs**  
**International Organization of Employers**  
**Organización Internacional de Empleadores**

---

DATO AZMAN, Shah Dato, Mr, President.  
FUNES DE RIOJA, Daniel, Mr, Executive Vice-President  
PEÑALOSA, Antonio, Mr, Secretary-General  
WILTON, Brent, Mr, Deputy Secretary-General  
ANZORREGUY, María Paz, Mrs, Senior Adviser  
BARKLAMB, Scott, Mr, Senior Adviser  
MUÍA, Frederick, Mr, Senior Adviser  
OECHSLIN, Eric, Mr, Senior Adviser  
ASHERSON, Janet, Mrs, Senior Adviser  
DEJARDIN, Jean, Mr, Adviser  
ESPEJO, Amelia, Ms, Adviser  
MEGEVAND, Maud, Ms, Adviser  
HOTHAM, Linda, Mrs, Assistant to the Secretary-General

---

**Organisation de l'unité syndicale africaine**  
**Organization of African Trade Union Unity**  
**Organización para la Unidad Sindical Africana**

---

SUNMONU, Hassan A., Mr, Secretary-General.  
DIOP, Demba, Mr, Assistant Secretary-General.  
BESHA, Michael P., Mr, Assistant Secretary-General.  
ABUZEID, Mohamed M., Mr, Treasurer-General.  
BENJAMIN-SAMPSON, Evelyn, Ms, Assistant Director,  
Gender and Youth.  
LELLOUMA DIALLO, Abdoulaye, Mr, ILO Permanent  
Representative, Geneva.  
OFOSU, Hannah Dilys, Ms, Principal Secretary,  
Administration.  
KOUGBENOU, Germaine Ahoefa, Ms, Senior Bilingual  
Secretary.  
ABUSETA, Mohamed, Mr, OATUU Specialised Agency.  
MANGANA, Fatoumata Bintou, Ms, Member of OATUU  
Gender Commission.

---

**Confédération panafricaine des employeurs**  
**Pan-African Employers' Confederation**  
**Confederación Panafricana de Empleadores**

---

JEETUN, Azad, Mr, Secretary-General

---

**Associations Européenne des Institutions Paritaires**  
**Association of European Paritarian Institutions**

---

BRIGANTI, Francesco, Mr  
SCHUMACHER, Olivier, Mr  
GABELLIERI, Bruno, Mr

---

**Association internationale de l'inspection du travail**  
**International Association of Labour Inspection**  
**Asociación Internacional de la Inspección de Trabajo**

---

PATTERSON, Michele, Mrs, President.  
WEBER, Paul, Mr, Secretary-General.  
GISLER, Michel, Mr, Treasurer.

---

**Association internationale d'orientation scolaire et professionnelle**  
**International Association for Educational and Vocational Guidance**  
**Asociación Internacional para la Internacional Orientación Educativa y Profesional**

---

SCHOBER, Karen, Ms

---

**Association internationale de la sécurité sociale**  
**International Social Security Association**  
**Asociación Internacional de la Seguridad Social**

---

STOOVÉ, Errol Frank, Mr, President.  
SCHUIT, Mirjam, Ms, Executive Assistant to the  
President.  
KONKOLEWSKY, Hans-Horst, Mr, Secretary-General.  
SCHREMNER, Jens, Mr, Executive Assistant to the  
Secretary-General.  
D'HAESE, Yannick, Mr, Director, Social Security  
Observatory Branch.  
JONES, Laurie, Ms, Director, Social Security Promotion  
Branch.  
BELOPOPSKY, Alexander, Mr, Senior Communication  
and Public Information Officer.  
KARASYOV, Dmitri, Mr, Technical Officer in Social  
Security.  
MAGUIRE, Marie, Ms, Membership Promotion Officer.  
PATHMARAJAH BANNA, Nayantara, Ms, Senior  
Regional Coordinator.  
PINO, Ariel, Mr, Coordinator, Technical Commision  
Activities.  
RUGGIA FRICK, Raúl, Mr, Terchnical Specialist in  
Social Security.

ZHU, Yukun, Mr, Technical Specialist in Social Security.

---

### **Caritas Internationalis**

---

KEIL, Karin, Ms  
LIEBSCH, Martina, Ms

---

### **Centre d'échanges et coopération pour l'Amérique latine Exchange and Cooperation Centre for Latin America Centro de Intercambios y Cooperación para América Latina**

---

CELI VEGAS, Michel, M., Président.  
MOSCA, Gilles, M., Responsable Développement.  
CERTEJEAN, Tiberiu, M., Consultant.  
COIGNARD, Véra, Mme, Consultante.  
TROULAY, Léa, Mme, Consultante.

---

### **Centre international pour les droits syndicaux International Centre for Trade Union Rights Centro Internacional para los Derechos Sindicales**

---

BLACKBURN, Daniel, Mr, Director.  
PUERTO, Miguel, Mr  
EWING, Keith, Mr

---

### **Confederación de Trabajadores y Trabajadoras de las Universidades de la Américas**

---

ANRÓ, Jorge, Sr., Presidente.  
FUENTES, Agustín Rodríguez, Sr., Vicepresidente.  
DI STEFANO, Marcelo, Sr., Secretario de Coordinación.

---

### **Commission internationale catholique pour les migrations International Catholic Migration Commission Comisión Católica Internacional de Migración**

---

KETELERS, Johan, Mr, Secretary General.  
BINGHAM, John K., Mr, Head of Policy.  
SALIM, Cynthia, Ms, Policy Associate.  
DAVILA, Maria Cavila, Ms

---

### **Commission syndicale consultative auprès de l'Organisation de coopération et de développement économiques Trade Union Advisory Committee to the Organisation for Economic Cooperation and Development Comisión Sindical Consultativa ante la OCDE**

---

EVANS, John, Mr, General Secretary TUAC.  
SCHNEIDER, Roland, Mr, Senior Policy Advisor.  
HABBARD, Pierre, Mr, Senior Policy Advisor.  
DREW, Kristine, Ms, Policy Advisor.  
ROSEMBERG, Anabella, Ms, Policy Advisor.

---

### **Confédération européenne des syndicats indépendants European Confederation of Independent Trade Unions Confederación Europea de Sindicatos Independientes**

---

DALEIDEN, Jo, Ms, President, CGFP Services.  
EYSCHEN, Irène, Ms, Conseillère, CGFP.  
HEISER, Claude, M., Vice-président CGFP.  
WOLFF, Romain, M., Vice-président CESI.  
HANSEN, John, M., Director, FF.

---

### **Confédération générale des syndicats General Confederation of Trade Unions**

---

SHCHERBAKOV, Vladimir, Mr, General Secretary.  
POTAPOV, Albert, Mr, Deputy Secretary General.  
KRAVTSOV, Valery, Mr, Head of GCTU Department for Links with Affiliated Organisations and Cooperation with World Trade Unions.

---

### **Confédération ibéro-américaine des inspecteurs du travail Ibero-American Confederation of Labour Inspectors Confederación Iberoamericana de Inspectores del Trabajo**

---

LUIS LIMA, Francisco, Sr., Presidente.  
TEIXEIRA NUNES, Carlos Alberto, Sr.  
SILVA RASSY, Rosangela, Sra.  
CAMPOS JORGE, Rosa Maria, Sra.  
VIZARRAGA MERMA, Fernando, Sr.

---

### **Confédération internationale des cadres International Confederation of Executive Staff Confederación Internacional de Técnicos**

---

RAMME, Ludger, Mr, Secrétaire général.

---

**Confédération internationale des Agences privées pour l'Emploi  
International Confederation of Private Employment Agencies  
Confederación Internacional de Agencias de Empleo Privadas**

---

PENNEL, Denis, M., Directeur général.  
PETTINEO, Sandro, M., Conseiller politique.  
MUNTZ, Annemarie, Mme, Membre du Conseil d'Administration.  
SCHALLER, Bettina, Mme, Group Public Affairs Adecco.

---

**Confédération internationale des syndicats arabes  
International Confederation of Arab Trade Unions  
Confederación Internacional de Sindicatos Arabes**

---

MATOUK, Ragab, Mr, General Secretary.  
AL SHAMASAT, Jamal, Mr, General Secretary Assistant, International Relations and Immigration.

---

**Conseil de coordination des syndicats d'Afrique australe  
Southern African Trade Union Coordination Council  
Consejo de Coordinación Sindical de Africa Austral**

---

MUNEKU, Austin, Mr, Executive Secretary.

---

**Conseil international des infirmières  
International Council of Nurses  
Consejo Internacional de Enfermeras**

---

GHEBREHIWET, Tesfamicael, Mr, ICN Consultant, Nursing and Health Policy.

---

**Coordination internationale de la jeunesse ouvrière chrétienne  
International Coordination of Young Christian Workers  
Coordinación Internacional de la Juventud Obrera Cristiana**

---

PARK, Hyo Jung, Ms, International President of the ICYCW.  
HOUNKPONOU, Jules Adanchédé, Mr, General Secretary of the ICYCW.  
PUSCASU, Anamaria, Ms, ICYCW Coordinator for JOC in Europe/Latin America.  
DIOUF, Célestine, Ms, Coordinator, JOC Senegal.  
TJAHJONO, Antonius Budi, Mr, Collaborator, ICYCW.

---

**Coordination de la recherche pour l'action sur le SIDA et la mobilité-Asie  
Coordination of Action Research on Aids and Mobility-Asia  
Coordinadora de Investigaciones para acción sobre el SIDA y Mobilidad-Asia**

---

RASHID, Mohammad Harun, M., Regional Coordinator.

---

**Défense des Enfants - International Defence for Children International  
Defensa de los Niños - Internacional**

---

BELLO, Ileana, Ms, Main Representative.  
RAHAMATALI, Aïsha, Ms  
DE SOSTOA, Daniella, Ms  
ATZENI, Tommazo, Mr

---

**Fédération internationale des femmes de carrières libérales et commerciales  
International Federation of Business and Professional Women  
Federación Internacional de Mujeres de Negocios y Profesionales**

---

KAUSCH, Karin, Ms  
KANE, June, Ms

---

**Fédération internationale des femmes diplômées des universités  
International Federation of University Women  
Federación Internacional de Mujeres Universitarias**

---

HAGEN, Katherine, Ms  
PERRAUDIN, Hillevi, Ms  
DESOUTTER, Morgane, Ms  
GUTNICK ALLEN, Signy, Ms  
KING, Ariel Rosita, Ms

---

**Fédération internationale du personnel des services publics  
International Federation of Employees in Public Services  
Federación Internacional del Personal de los Servicios Públicos**

---

VAN CAELENBERG, Bert, Mr, Secrétaire général.

---

**Fédération internationale des organisations de travailleurs de la métallurgie  
International Metalworkers' Federation  
Federación Internacional de Trabajadores de las Industrias Metalúrgicas**

---

RAINA, Jyrki, Mr, General Secretary.  
LOPES, Fernando, Mr  
JOHNSTON, Robert, Mr  
COLETTI, Carla, Ms  
MAREQUE, Hector, Mr

---

**Fédération internationale des ouvriers du transport  
International Transport Workers' Federation  
Federación Internacional de los Trabajadores del Transporte**

---

COCKROFT, David, Mr, General Secretary.  
CRUMLIN, Paddy, Mr, President.  
KEMEWERIGHA, Thomas Okubo, Mr, National President, Nigeria Merchant Navy Officer's Association.  
MOREIRA, Ruben, Mr  
RUIZ, Micaela, Ms

---

**Fédération internationale syndicale de l'enseignement  
World Federation of Teachers' Unions  
Federación Internacional Sindical de la Enseñanza**

---

KUMAR, Vijay, Mr, General Secretary.  
ROY, Rabindra Nath, Mr, India.  
BENTI, Yohannes, Mr, Ethiopia.  
KHANOM, Mahfuja, Ms  
JAHANGIR, Md, Mr

---

**Fédération internationale des syndicats de travailleurs de la chimie, de l'énergie, des mines et des industries diverses  
International Federation of Chemical, Energy, Mine and General Workers' Unions  
Federación Internacional de Sindicatos de Trabajadores de la Química, de la Energía, Minas e Industrias Diversas**

---

WARDA, Manfred, Mr, General Secretary.  
CATTERSON, James, Mr  
BRUCE, Carol, Ms  
SCHWAS, Hans, Mr  
KOHLER, Brian, Mr

---

**Fédération internationale Terre des Hommes  
International Federation Terre des Hommes  
Federacion Internacional Terre des Hommes**

---

KADJAR-HAMOUDA, Eylah, Mme, Responsable du Secrétariat international.  
EGER, Paula, Mme, Collaboratrice en communication.

---

**Fédération internationale des travailleurs du textile, de l'habillement et du cuir  
International Textile, Garment & Leather Workers' Federation  
Federación Internacional de Trabajadores del Textil, Vestuario y Cuero**

---

ITSCHERT, Patrick, Mr, General Secretary.

---

**Forum pour les migrants en Asie  
Migrant Forum in Asia  
Foro para los Migrantes en Asia**

---

GOIS, William, Mr, Regional Coordinator.  
SANA, Ellene, Ms, Executive Director, Centre for Migrant Advocacy.  
O'NEILL, Peter Gerard, Mr, Director Hsinchu Catholic Diocese Migrants and Immigrants Service Center.  
GANGULY, Bridget Era, Ms, Director of Administration, Al Amana Centre.  
BEN ISRAEL, Hanna, Ms, Lawyer, Kav LaOved.

---

**Human Rights Watch      Human Rights Watch**

---

BECKER, Jo, Ms  
VARIA, Nisha, Ms  
GUICHON, Audrey, Ms  
VEITCH, Helen, Ms

---

**Lumière pour le Monde      Light for the World**

---

CRANFIELD, Celia, Ms, EU Advocacy Officer.

---

**Internationale de l'éducation  
Education International  
Internacional de la Educación**

---

VAN LEEUWEN, Fred, Mr, Secrétaire général.  
HARRIS, Bob, M., Consultant senior.  
EASTMAN, Jan, Ms, Secrétaire générale adjointe.  
FOUILHOUX, Monique, Ms, Secrétaire générale adjointe.  
MARLET, Dominique, Ms, Coordinatrice Droits humains et syndicaux.

---

**Internationale des services publics  
Public Services International  
Internacional de Servicios Públicos**

---

WALDORFF, Peter, Mr, General Secretary.  
KAMAROTOS, Alexandre, Mr, Deputy General Secretary.  
MARSHALL, Teresa, Ms, Communication Officer.  
KING, Chidi, Mr, Equality and Rights Officer.  
FRANK, Odile, Ms, Health Officer.

---

**I'Internationale des travailleurs du bâtiment et du bois  
Building and Wood Workers' International  
Internacional de Trabajadores de la Construcción y la Madera**

---

YUSON, Albert Emilio, Mr, General Secretary.  
HELMMAN THEURER, Marion F., Ms, Assistant General Secretary.  
KALINA, Geneviève F., Ms, BWI Information.  
MURIE, Fiona, Ms, Director Global Programme on Occupational Safety and Health.  
RAMSAY, Bob, Mr, Director Global Wood and Forestry.

---

**Jeunesse ouvrière chrétienne internationale  
International Young Christian Workers  
Juventud Obrera Cristiana Internacional**

---

PERIES, Kurukulasuriya Geethani, Ms, International President of IYCW.  
DELALI, Folly Doris, Ms, National Team Member.  
CHELLAPPAN, Robert Vins, Mr, International Team Member.  
LAFONTAINE, Martin René Léon, Mr, National Team Member.  
ALMADA, Maria Liz, M.

---

**Organisation africaine des syndicats des mines, métaux, énergie, chimie et assimilés  
African Organisation of Mines, Metal, Energy, Chemical and Allied Trade Unions  
Organización Africana de Sindicatos Mineros, del Metal, de la Energía, la Química y Afines**

---

ZITOUNI, Lemtai, M., Secrétaire général.  
HOUIR ALAMI, Khaled, M., Président.  
BEUDJERDI, Sid Ali, M.  
BOULEKBACHE, Mohand Bachir, M., Conseiller du Secrétaire général.  
BEKKAI, Mohamed, M., Secrétaire général de la Fédération des Mines et Assimilés.

---

**Organisation internationale de l'énergie et des mines  
International Energy and Mines' Organisation  
Organización Internacional de Energía y Minas**

---

SIMON, Alain, M., Secrétaire général.  
SCARGILL, Arthur, M., Co-Président.  
PANDHE, M. K., M., Co-Président.  
LAMBOLEZ, Pascal, M., Membre de Bureau.  
LUISSIER, Carole, Mme, Responsable Afrique.  
NUSTAD, Terje, M., Membre du Comité Exécutif.

---

**Organisation mondiale contre la torture  
World Organization Against Torture  
Organización Mundial contra la Tortura**

---

SOTTAS, Eric, M., Secrétaire général.  
STABEROCK, Gerald, M., Secrétaire général adjoint.  
RECULEAU, Daphne, Mme, Coordinatrice, Défense des Droits de l'Homme.  
BENNINGER-BUDEL, Carin, Mme, Consultante.

---

**Organisation mondiale des travailleurs  
World Organization of Workers  
Organización Mundial de Trabajadores**

---

ROTSUIZEN, Roel, Mr, President.  
TRAUSNITZ, Günther, Mr, Vice-President.  
ZOUNNADJALA, Koffi Chrysanthe, Mr, Vice-President,  
WOW, Secretary-General, Fédération Panafricaine des Employés, Togo.  
NELISSEN, Piet, Mr, Member, World Board, Belgium.  
WEBER, Rolf, Mr, Treasurer, World Board, Denmark.

---

**Organización de Entidades Mutuales de las Américas  
Organización de Entidades Mutuales de las Américas  
Organización de Entidades Mutuales de las Américas**

---

SIGLIANO, Alfredo, Sr., Presidente.  
LIRA FERNANDEZ, José Francisco, Sr., Vicepresidente Primero.  
LOPEZ VILLALBA, Daniel, Sr., Secretario.  
SAVOINI, Francisco José, Sr., Tesorero.  
SÁENZ SARALEGUI, María Rosa, Sra., Prensa y comunicación, asesor técnico.  
GAMBA, Virginia, Sra., Asesora Técnica Internacional

---

**Oxfam International      Oxfam International**

---

GUZMAN SOULE, Erika, Ms, Lead, Labour Rights Team, Intermon, Oxfam.

HUMBERT, Franziska, Ms, Adviser on Labour Rights,  
Oxfam Germany.

---

**Secrétariat international des Ingénieurs, des  
Agronomes et des Cadres économiques  
catholiques**

---

PERNAUD, Anne Béatrice, Mme, Secrétaire générale.  
RIGARD CERISON, Christian, M., Conseiller.  
KWARK, Laurence, M., Secrétaire générale, Pax Romana,  
Geneve.  
HYON, Bernard, M., Secrétaire.  
SENTIER, Gisèle, Mme, SIIAEC Annemasse.

---

**Solidar**

---

CARACCIOLI, Barbara, Ms, Decent Work Project  
Officer.  
ROCIO DEL CARMEN, Campana Campos, Ms  
PRESSEND, Michelle, Ms  
SONNET, Keith, Mr  
VARGAS MARIN, Juan Carlos, Mr

---

**Soroptimist International**

---

STIFFLER, Sina, Ms

---

**Union des Associations Internationales  
Union of International Associations  
Unión de Asociaciones Internacionales**

---

RITCHIE, Cyril, Mr, Vice-President.  
CUTILLO, Maria Rosa, Ms, Council Member.

---

**Union internationale des avocats  
International Union of Lawyers  
Unión Internacional de Abogados**

---

WITTEVEEN, Paul A.M., M.

---

**Union internationale chrétienne des  
dirigeants d'entreprise  
International Christian Union of Business  
Executives  
Unión Internacional Cristiana de Dirigentes  
de Empresa**

---

KLEIN, Jean-Pierre, M.

---

**Union internationale des syndicats des  
travailleurs de l'agriculture, l'alimentation, du  
commerce, de l'industrie textile et similaires  
Trade Unions International of Workers in  
Agriculture, Food, Commerce, Textiles and  
Allied Industries**

---

HUCK, Freddy, Mr, President.  
HUCK, Julien, Mr, Secrétaire.

---

**Union internationale des syndicats des  
travailleurs du bâtiment, du bois et des  
matériaux de construction**

**Trade Unions International of Workers of the  
Building, Wood and Building Materials  
Industries**

**Unión Internacional de Sindicatos de  
Trabajadores de la Construcción, Madera y  
Materiales de Construcción**

---

CHAKRABARTI, Debanjan, Mr, General Secretary.

---

**Union internationale des syndicats des  
travailleurs des transports**

**Trade Unions International of Transport  
Workers**

**Unión Internacional de Sindicatos de  
Trabajadores de los Transportes**

---

FAJARDO PEREIRA, Wagner, Sr., Secretario General

---

**Union internationale des travailleurs de  
l'alimentation, de l'agriculture, de l'hôtellerie-  
restauration, du tabac et des branches  
connexes**

**International Union of Food, Agricultural,  
Hotel, Restaurant, Catering, Tobacco and  
Allied Workers' Associations**

**Unión Internacional de Trabajadores de la  
Alimentación, Agrícolas, Hoteles,  
Restaurantes, Tabaco y Afines**

---

OSWALD, Ron, Mr, General Secretary.

LONGLEY, Sue, Ms

PAPE, Karen, Ms

BAUTISTA, Marcelina, Ms

IP, Pui Yu, Ms

---

**Unión Latinoamericana de Trabajadores de  
Organismos de Control**

---

BUISEL QUINTANA, Hugo, Sr., Secretario General  
APOC y ULATOC.

RECAGNO, Federico Juan, Sr., Secretario Adjunto APOC  
y ULATOC.

HEMSANI, Sergio Daniel, Sr., Responsable Asunots Internacionales APOC/ULATOC.  
MARTIN, Eduardo Estevez, M., Consejero.  
PEIDRÓ, Ricardo Hugo, Sr., Secretario General, Asociación Agentes de Propaganda Médica (APM)  
DNI.

---

### **Union Network International**

---

JENNINGS, Philip, Mr, General Secretary.  
HOFFMAN, Christy, Ms, Deputy General Secretary.  
ROSENZVAIG, Adriana, Ms, Head of Department.  
DALE, Alice, Ms, Head of Department.  
ANDERSON, Neil, Mr, Head of Department.

---

### **Union syndicale des travailleurs du Maghreb arabe**

### **Union of Workers of the Arab Maghreb**

### **Unión Sindical de Trabajadores del Maghreb Arabe**

---

JERAD, Abdessalem, M., Secrétaire général.  
SAHRAOUI, Abdelmajid, M., Secrétaire général adjoint.  
ACHOUR, Abdelhamid, M., Director exécutif.  
NEJI, Messaoud, M., Directeur des programmes et conseiller.

---

### **Union internationale des syndicats des travailleurs de l'énergie**

### **Trade Unions International of Workers in Energy**

### **Unión Internacional de Sindicatos de Trabajadores de la Energía**

---

ESPARZA FLORES, Martin, Sr., Secretario General.  
AMEZCUA CASTILLO, Fernando, Sr., Secretario de Organización.  
MONTES DE OCA LUNA, José Umberto, Sr., Secretario del Interior, Sindicato Mexicana de Electricistas.

---

### **Oeuvre Kolping International**

### **International Kolping Society**

### **Obra Kolping Internacional**

---

HAGEMANN, Hildegard, Ms, German Commission for Justice and Peace.

---

### **Women in Informal Employment: Globalizing and Organizing**

---

CHEN, Martha, Ms  
BONNER, Jean Christine, Ms  
TREVINO, Sofía, Ms  
TSOUTOURAS, Demetria, Ms  
MATHER, Celia, Ms